



VENDREDI 9 JUIN 1995

No 35981 - 115e année
 J.A. 2300 La Chaux-de-Fonds
 Fax: 039/210 360
 Fr. s. 2.- / FF 6,00
 (TVA incluse)
 Administration: 039/210 310
 Rédaction: 039/210 210
 Abonnements: 039/210 311
 Annonces Publicitas: 039/210 410

L'Impartial

Bosnie

Pilote récupéré



Si la journée d'hier n'a vu aucune nouvelle libération parmi les quelque 150 Casques bleus toujours détenus par les Serbes de Bosnie, elle a au moins été marquée par la récupération du pilote du F-16 américain abattu vendredi dernier. Le capitaine Scott O'Grady (photo Keystone-AP) est en bonne santé, malgré six longs jours de privation.

Page 2

Lutte suisse

Précurseur en la matière

Le Club des lutteurs du Locle fête cette année son centième anniversaire. Pour fêter ça, il organise dimanche la deuxième Fête de lutte suisse des espoirs. L'occasion de retracer un siècle de lutte au Locle.

Page 15

Tribunal fédéral

Ex-Béliers devant les juges

L'ombre de Christophe Bader, membre du groupe Bélier tué en ville de Berne le 7 janvier 1993, planera la semaine prochaine sur la Cour pénale du Tribunal fédéral. Deux ex-Béliers y seront jugés dès lundi pour des attentats à la bombe commis ou préparés avec la complicité du disparu, à Courtelary et Berne. Un troisième, l'ex-animateur Daniel Pape, sera jugé pour détention de grenades.

Page 19

Révision de l'assurance-chômage pratiquement sous toit

«Neinsager» au pilori

Les «neinsager» de l'UDC ont échoué, hier au Conseil national, dans leur ultime tentative de torpiller tout élément social dans la révision de l'assurance-chômage. Mais il a fallu un véritable tir de barrage de l'ensemble des autres formations politiques. Il reste un texte qui donne davantage de reponsabilités aux cantons dans la prévention et la gestion du chômage. La semaine prochaine, le Conseil des Etats devrait suivre le mouvement.

Berne
François NUSSBAUM

C'est déjà l'Union démocratique du centre (UDC) qui, l'an dernier, avait imposé la réduction de 25% des indemnités versées pour le premier mois de chômage - ce fameux «délai de carence» que le ténor du parti, Christoph Blocher, voulait même porter à 100%. Hier, c'est aux mesures de réinsertion que l'UDC s'est attaquée.

QUELLE LIBÉRALISATION?

Selon le projet, les cantons doivent offrir à une partie de leurs chômeurs des cours de formation et de réorientation, ou des

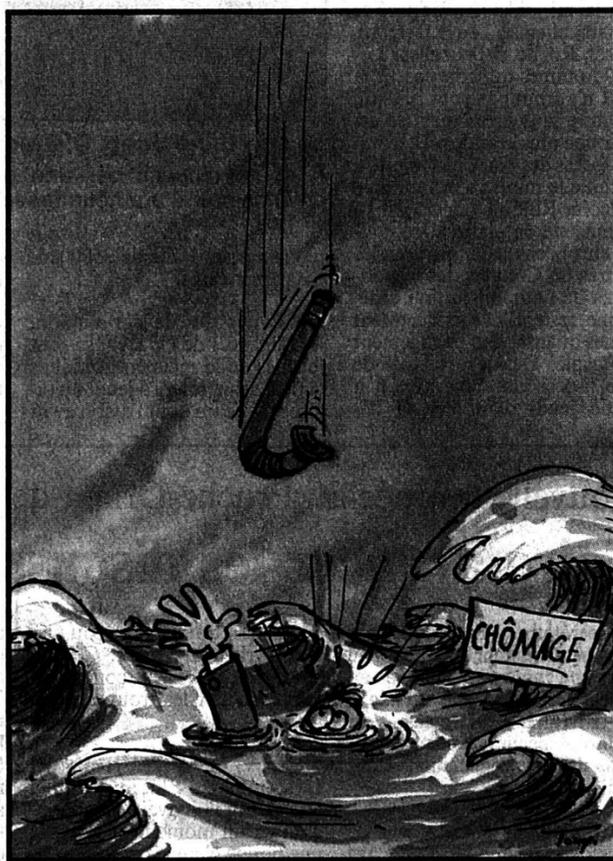
programmes d'occupation, s'ils n'ont pas retrouvé d'emploi passé un certain délai (6 mois pour les moins de 50 ans, 12 pour les 50-60 ans et 18 pour les 60-65 ans). Ceux qui ne pourront bénéficier de ces mesures seront indemnisés durant 2 ans.

Pour l'UDC, c'est de l'argent dépensé inutilement. Ce qu'il faut, c'est créer des emplois par une libéralisation totale de l'économie. Une théorie démentie par les tentatives ultralibérales des Etats-Unis et de Grande-Bretagne. Une théorie, surtout, que l'UDC ne suit plus du tout lorsqu'il s'agit de démanteler certains cartels ou d'ouvrir les marchés publics entre cantons (lire en page 4).

DÉMAGOGIE

L'opposition de l'UDC a été balayée par 106 voix contre 26. Mais, depuis les rangs socialistes jusqu'aux libéraux, ont fusé les invectives contre un parti qui, par une démagogie purement électorale, n'hésiterait pas à briser des compromis minutieusement élaborés entre parlementaires, patronat, syndicats, cantons et administration fédérale. Et sans annoncer la couleur durant les travaux préparatoires.

Les mesures de réinsertion concerneront donc, au minimum, 25.000 chômeurs pour l'ensemble des cantons. La répartition est fonction du nombre d'habitants et du taux de



chômage: 700 pour Neuchâtel, 260 pour le Jura, 3100 pour Berne, 4200 pour Zurich, etc. Si les cantons ne remplissent pas

complètement ce mandat, ils devront prendre en charge 40% des indemnités de ceux qui en seraient ainsi exclus.

Autre instrument important créé par cette révision: les centres régionaux de placement, où l'on écouterait, conseillerait et orienterait les chômeurs, en relation avec l'ensemble des entreprises locales et de leurs besoins. Ces centres seront soutenus dans leur tâche par des commissions tripartites, formées de représentants patronaux, syndicaux et de l'Etat.

Le Conseil des Etats, dont la commission préparatoire a participé à l'élaboration de ces solutions, se prononcera la semaine prochaine. L'élimination des éventuelles divergences entre les deux conseils devrait ainsi s'achever avant la fin de la session. La révision pourra alors être mise en vigueur progressivement pour déployer tous ses effets en 1997. F.N.

Recherche soutenue

Le Conseil des Etats a approuvé hier des crédits de 3,9 milliards de francs en faveur de l'aide aux universités et de l'encouragement de la recherche pour les années 1996 à 1999. Il les a majorés de 62 millions de francs en faveur des programmes prioritaires.

Page 4

Tennis - Roland-Garros

Un air de déjà vu



Steffi Graf

L'Allemande retrouvera Arantxa Sanchez samedi en finale. (Keystone)

Page 9

OPINION

Les trublions

Un des principaux mérites de la concurrence est de stimuler l'imagination.

En politique comme en économie.

Dans la mollesse actuelle de la précampagne en vue des élections fédérales d'octobre, le citoyen ne peut donc que se réjouir de tout événement venant secouer la torpeur ambiante, notamment lorsqu'il se pare des couleurs d'une nouvelle liste de candidats.

En dehors de toute contingence partisane, la présentation, hier à Neuchâtel, de trois noms pour le Conseil national par un Comité pour l'unité contre le démantèlement social est donc intrinsèquement positive.

Tout comme le serait l'entrée en lice des Démocrates suisses qui, apparemment, n'en finissent pas de se tâter pour savoir s'ils vont, une nouvelle fois, guerroyer en terre neuchâteloise.

Ne serait-ce que modestement, le débat a tout à y gagner. Sinon au niveau des idées, du moins sur le plan de l'animation.

Mais...

Parce qu'en la matière il y a toujours des mais.

La «Liste contre le démantèlement social», qui aura paraît-il des petits frères vaudois, genevois, voire bernois, affirme être une émanation du monde syndical. Elle entend, selon ses dires, «réaliser et réaffirmer la nécessité d'une unité des travailleurs», sous prétexte que «la participation de la gauche au gouvernement est source de division».

De fait, les trois personnes inscrites jusqu'ici sur la liste neuchâteloise sont bien syndicalistes. Syndicalistes et fonctionnaires.

Dans le climat actuel des relations entre cette

dernière catégorie de travailleurs et les autorités, tant fédérales que cantonales, on comprend aisément l'émergence de cette forme de contestation.

La généralisation de la démarche à tout le monde syndical est beaucoup moins évidente, tant ce dernier pèse d'un poids déterminant au sein du PSS, au point d'avoir fait élire l'une de ses dirigeantes au Conseil fédéral.

Qu'en tant que fonctionnaires, certains syndicalistes entendent punir la gauche gouvernementale, passe encore. Mais qu'ils prétendent œuvrer par la même occasion au renforcement de la défense des acquis sociaux est nettement moins défendable.

Jusqu'à nouvel avis, les principaux défenseurs de ces acquis, aux Chambres, se sont recrutés dans les rangs des syndicalistes du Parti socialiste.

On ne voit pas comment, en divisant la gauche au risque de lui faire perdre un ou l'autre siège, la «Liste contre le démantèlement social» espère concrètement faire avancer politiquement ses thèses.

Il est vrai que, dans le canton de Neuchâtel, une liste assez semblable n'avait, il y a quatre ans, récolté qu'un peu plus de un pour-cent des suffrages.

Pas de quoi fouetter un chat, et encore moins menacer sérieusement un des deux sièges du Parti socialiste, malgré le départ de la «Locomotive» Francis Matthey.

Mais il est vrai aussi que le phénomène Arlette Laguillier, en France voisine, peut faire rêver...

Roland GRAF



Boulangerie - Pâtisserie - Epicerie
Rue de France 19 - 2400 Le Locle

Nouveau: tous les dimanches ouvert de 7 à 13 h!

Dimanche 11 juin 1995

Action: baguette Fr. 1.-

Bosnie: soutien de l'OTAN à la force de réaction rapide

Pilote américain récupéré

Les ministres de la Défense de l'OTAN ont apporté hier leur soutien formel à la création de la force multinationale de réaction rapide. Comme jusqu'à présent, l'intervention de l'OTAN se limitera à un appui aérien. Sur le terrain, les Etats-Unis ont réussi à récupérer leur pilote.

«La force multinationale de réaction rapide (FRR) pourrait être opérationnelle en Bosnie vers la mi-juillet», a déclaré le ministre allemand de la Défense, Volker Ruehe à Bruxelles. Les 4000 hommes qui composent la FRR n'auront pas pour mission «de faire la guerre» mais «d'assurer une plus grande protection aux forces des Nations Unies», a expliqué le ministre britannique Malcolm Rifkind.

Soucieux de plaire à leurs alliés européens sans s'attirer les foudres du Congrès, les responsables de l'administration américaine restent particulièrement vagues quant à leur engagement en Bosnie. Dernier exemple de cette indécision: Washington a décidé jeudi d'annuler le dé-



Le capitaine Scott O'Grady

Il a été recueilli par une unité spéciale des marines, américaines. Il a pu être repéré grâce à un contact radio.

ploiement en Italie de 3500 soldats américains.

Dès l'ouverture de leur réunion, les ministres de l'OTAN se sont félicités de la récupération dans la nuit de mercredi à jeudi du pilote américain dont l'avion avait

été abattu le 2 juin par un missile près de Bihac. Le capitaine Scott O'Grady a été recueilli jeudi par une unité spéciale des marines, ont annoncé les autorités américaines. Il a pu être repéré grâce à un contact radio.

Le pilote souffre d'hypother-

mie et d'épuisement, mais semble ne présenter que de légères brûlures apparemment dues à son éjection. A Londres, l'amiral américain Leighton Smith, chef du commandement de l'OTAN à Naples, a précisé que les deux hélicoptères chargés du

sauvetage avaient essayé des coups de feu des Serbes.

Le pilote a été transféré sur le navire de guerre américain USS Kearsarge, qui croise en mer Adriatique, pour y subir des examens médicaux. A Washington, le président américain Bill Clinton a salué l'opération de sauvetage et félicité les «héros américains».

S'agissant des Casques bleus en otages, le Comité international de la Croix-Rouge (CICR) a reçu l'autorisation de les visiter. Les Serbes bosniaques détiennent 145 soldats de l'ONU. Les conditions du CICR ont été acceptées: visites à tous les détenus, possibilité de répéter ces visites et entretiens sans témoin. Le CICR n'a pas reçu d'assurances quant à leur libération prochaine.

COMBATS

Des tirs d'artillerie ont repris hier matin à Sarajevo. La nuit avait été calme après les violents échanges qui avaient fait trois morts et 22 blessés civils mercredi, selon un bilan bosniaque. Les échanges de tirs touchaient surtout les lignes de confrontation serbes et bosniaques.

(ats, afp, reuter)

9.6.68 après J.-C. - Suicide de l'empereur romain.
9.6.1752 - Les forces françaises de Trichinopoly, en Inde, se rendent aux Anglais.
9.6.1896 - Un accord russo-japonais reconnaît la position de la Russie en Corée.

BRÈVES

Etats-Unis

Levée de l'embargo prônée

A Washington, la Chambre des représentants s'est prononcée hier pour une levée unilatérale de l'embargo sur les armes à destination de la Bosnie. Dans le cadre d'un amendement au projet de loi visant à réduire l'aide des Etats-Unis à l'étranger et à restructurer le Département d'Etat, les représentants ont voté par 318 voix pour et 99 contre en faveur d'une levée de l'embargo, avec ou sans l'accord des Nations Unies.

Géorgie

Attentat antirusse

Des inconnus ont tiré hier matin sur le quartier général des forces armées russes à Tbilissi. Ils ont tué un militaire géorgien qui dormait dans un véhicule près du bâtiment. L'attentat a été revendiqué par les Loups d'Alguéti, une organisation géorgienne d'extrême-droite qui proteste contre l'intervention en Tchétchénie.

Egypte

Affrontement

La police égyptienne a investi hier un repaire d'islamistes. L'affrontement qui s'est ensuivi a fait sept morts, dont deux policiers et quatre militants, a-t-on appris de source proche de la sécurité. Trois autres policiers, dont deux lieutenants, ont été grièvement blessés au cours de l'échange de coups de feu qui s'est produit dans un champ d'un village de Haute-Egypte. La septième victime est le propriétaire de la maison.

Afrique du Sud

Interpellation

Un proche collaborateur du dirigeant zoulou Mangosuthu Buthelezi a été interpellé hier car il est soupçonné d'être impliqué dans un massacre ayant eu lieu en 1987 et qui avait été l'un des épisodes les plus sanglants de la guerre entre l'ANC de Nelson Mandela et le parti zoulou Inkatha. Le juge d'instruction a libéré M.Z. Khumalo, secrétaire adjoint du Parti de la liberté Inkatha, contre une caution.

Nouvelle tournée au Proche-Orient de Christopher

Faire avancer les discussions

Le secrétaire d'Etat américain Warren Christopher a entamé hier une nouvelle tournée au Proche-Orient. A son arrivée à Tel-Aviv, M. Christopher s'est déclaré «encouragé par les progrès» dans les négociations entre Israël et la Syrie.

Les Etats-Unis ont annoncé, le mois dernier, que les deux pays s'étaient entendus sur les principes des arrangements de sécurité destinés à entrer en vigueur

après un retrait israélien du plateau syrien du Golan. Ce plateau stratégique a été conquis en juin 1967 par les troupes israéliennes.

QUESTION DU GOLAN

Le secrétaire d'Etat américain a affirmé qu'il arrivait dans la région «à un moment où il existe une bonne chance de progresser en vue d'une paix globale». Le processus de réconciliation entre les Israéliens et les Palestiniens

avance. La situation est plus calme dans la bande de Gaza», a-t-il ajouté.

«Le secrétaire d'Etat arrive à un moment très important. Nous commençons apparemment des négociations très sérieuses avec les Syriens. Nous y attachons une grande importance car cela peut être l'ultime étape avant une paix globale au Proche-Orient», a déclaré Shimon Peres, le chef de la diplomatie israélienne. (ats, afp)

Débat sur le terrorisme au Sénat américain

Proposition de loi adoptée

Le Sénat américain a adopté mercredi une proposition de loi antiterroriste. Présentée peu après l'attaque à la camionnette piégée ayant fait 168 morts le 19 avril à Oklahoma City, elle étend les prérogatives de l'Etat fédéral pour prévenir de tels attentats.

Par 91 voix contre 8, la Chambre haute du Congrès a adopté un texte accordant 2 milliards de dollars (2,3 milliards de francs

suisses) aux différents services de police et de renseignement pour faciliter les écoutes téléphoniques et l'accès aux informations à caractère privé.

Le texte autorise l'intervention de l'armée dans des situations requérant de rendre inoffensives des armes chimiques et/ou biologiques. Il impose également une période maximale d'un an aux appels successifs pouvant être introduits devant les diverses instances judiciaires

par les condamnés à mort. Edward Kennedy, le sénateur démocrate du Massachusetts, a estimé que la limitation des appels des condamnés à mort «augmentera la probabilité de voir un jour exécuter un innocent».

«Je suis satisfait de voir le Sénat accepter une loi qui donnera aux forces de l'ordre les outils nécessaires pour prévenir les tragédies du type de celle d'Oklahoma City», a déclaré le président Clinton. (ats, afp)

Opération de l'armée à Bujumbura

Massacres au Burundi

Plusieurs dizaines de personnes, en majorité des personnes âgées, des malades ou des enfants, ont été massacrées dans les quartiers nord de Bujumbura. Elles ont été victimes de l'opération militaire contre les rebelles hutus, ont constaté hier les journalistes. Le CICR a confirmé la présence de cadavres et continué à évacuer des blessés.

Les journalistes ont pu voir une vingtaine de cadavres dans les maisons, les cours, les jardins. Les habitants, tous hutus, qui revenaient hier matin des montagnes où ils s'étaient cachés, indiquaient des maisons où se trouvaient d'autres morts.

Ils ont accusé les militaires et les miliciens tutsis d'avoir tué mercredi leurs mères ou leurs grands-pères trop vieux pour se

déplacer. Le commandement de l'armée burundaise est Tutsi comme l'essentiel des troupes.

Toutefois, un militaire tutsi a accusé les miliciens hutus d'avoir massacré leurs propres coreligionnaires pour ternir l'image de l'armée. Il a affirmé en outre que le quartier tutsi voisin de Musaga avait été attaqué dans la nuit par des Hutus. Un premier bilan fait état de neuf morts.

Le président de la République, Sylvestre Ntibantunganya, un Hutu, a dit avoir constaté que l'opération avait été «très bien menée». Il a aussi dénoncé «l'infiltration» d'éléments venus de quartiers voisins avec pour objectif de brûler des maisons et de «ternir le travail correctement fait par l'armée».

(ats, afp, reuter)

Attentat au Pays basque espagnol

Policier blessé

Le chef de la police judiciaire de Saint-Sébastien (province basque du Guipuzcoa), Enrique Nieto, a été très grièvement blessé hier matin lors d'un attentat. Celui-ci n'a pas été revendiqué,

mais les premiers soupçons de la police se portent sur l'organisation indépendantiste basque ETA. Cette organisation retient en otage depuis un mois un industriel basque. (ats, afp)

Premières élections législatives pluralistes dimanche en Guinée

La Suisse a soutenu le renouveau

Plus de trois millions de citoyens sont appelés à élire dimanche le Parlement de la République de Guinée. Il s'agit des premières élections législatives pluralistes depuis 1957 dans ce petit Etat d'Afrique de l'Ouest. La Suisse a apporté un soutien ponctuel au renouveau des institutions démocratiques.

Berne a notamment financé l'impression d'un «Guide pour les élections présidentielle et législatives». La Confédération a versé 45.000 francs pour cette opération.

Dimanche, quelque 846 candidats issus de 21 partis politiques brigueront les 114 sièges de

l'Assemblée nationale. Les élections se joueront entre le Parti de l'unité et du progrès (PUP), du président Lansana Conté, et l'alliance formée par le Rassemblement du peuple de Guinée (RPG) et le Parti du renouveau et du progrès (PRP).

Le PUP de M. Conté est le seul parti à présenter des candidats dans les trente-huit circonscriptions. Les deux formations d'opposition ont formé des listes communes et souhaitent obtenir au moins la moitié des sièges de la future assemblée.

FRAGILE

Lors de l'élection présidentielle de 1993, le chef de l'Etat Lansana

Conté avait été élu avec 51,7% des voix. Il avait largement devancé son principal rival et presque homonyme Alpha Condé, président du RPG, crédité de 19,5% des suffrages.

L'alliance de l'opposition RPG-PRP s'était soldée par un échec lors de la présidentielle. Le PRP avait appelé à boycotter le scrutin quelques heures avant l'ouverture des bureaux de vote.

Le vote avait été marqué par des fraudes. Le Ministère de l'intérieur avait notamment annulé sans fournir d'explications valables le vote dans la préfecture de Siguri, une région favorable au chef de l'opposition.

Les élections de dimanche représentent un pas supplémentaire vers l'instauration du multipartisme en Guinée. Pour l'heure, l'autorité du chef de l'Etat demeure prédominante dans tous les secteurs de la vie politique. Le président Conté dirige personnellement le Conseil transitoire de redressement national, le seul autorisé à promulguer les lois. Tous ses membres sont nommés par décret présidentiel.

LÉGITIMÉ

L'élection présidentielle de décembre 1993 a légitimé le pouvoir de M. Conté. Ce dernier occupait la présidence depuis

1984, grâce à un coup d'Etat perpétré à la mort de l'ancien dictateur Sékou Touré.

C'est le 31 mai 1957, à la veille de l'indépendance, que les Guinéens avaient pu voter librement pour la première et dernière fois. Le Parti démocratique de Guinée de Sékou Touré avait remporté 56 sièges sur les 60 de l'Assemblée nationale. Le ralliement des quatre autres élus avait consacré la naissance du parti unique qui prévalut jusqu'en 1984.

Le pouvoir de Sékou Touré s'est exercé au prix d'une répression impitoyable et sanguinaire de toute forme d'opposition.

(ats, afp)

CINEMAS

CINÉMA • Tél. 23 28 88

CORSO

PREMIÈRE
12 ans
Tous les soirs à 21 h

SA - DIM - ME À 16 h

WHOOPI GOLDBERG
MARY-LOUISE PARKER
DREW BARRYMORE

AVEC OU SANS HOMMES

Comédie dramatique. Trois femmes dans une virée qui va les confronter à leur propre destin. A voir.

2e FILM

● POUR TOUS ●
● 2e SEMAINE ●

TOUS LES SOIRS à 18 h 30

WINONA RYDER

Les quatre filles du Dr. March

CINÉMA • Tél. 23 19 55

PLAZA

4e SEMAINE
12 ANS

TOUS LES SOIRS à 21 h
SA - DIM - ME à 16 h

La Cité des Enfants Perdus

2e FILM

CHANGEMENT DE SALLE
TOUS LES SOIRS À 18 h 30

GARY GOLDMAN

A mon immortelle bien-aimée
LUDWIG VAN B.
IMMORTAL BLOVD

CINÉMA • Tél. 23 19 18

SCALA

PREMIÈRE
16 ANS
TOUS LES SOIRS À 18 h 45 - 21 h

SA - DIM - ME 16 h 30

DEATH AND THE MAIDEN

UN FILM DE ROMAN POLANSKI

LA JEUNE FILLE ET LA MORT

INTENSE, FORT ET MAGISTRAL

DIVERS

Quand vous décidez vous pour une YAMAHA ?

- Puissant moteur YAMAHA OHV
- Excellent ramassage de l'herbe
- Réglage central de la hauteur
- Extrêmement silencieuse
- Grande contenance
- 2 ans de garantie
- Boîte à 3 vitesses
- Démarreur élect.
- Frein de lame
- Autotractée



Renseignez-vous auprès de votre spécialiste YAMAHA tout près de chez vous.

YAMAHA
POWER PRODUCTS

Votre agent YAMAHA

1532 Fétigny	Poux J.	Cycles-Motos	037 / 61 16 73
1542 Sévaz	Trueb Armin	Motos	037 / 63 43 55
1624 La Verrerie	Lucky Motos	Agence Yamaha	029 / - 8 58 88
1642 Sorens	Dupasquier R.	Agence Yamaha	029 / 5 10 35
1680 Romont	Commercé de fer SA	Rte de l'Industrie 20	037 / 52 30 52
1870 Monthey	Meynet SA	Cycles	025 / 71 25 75
1920 Martigny	Check-Point	Rue du Simplon 47	026 / 22 48 48
1920 Martigny	D'Andres G.	Au Comptoir méc.	026 / 22 28 61
1920 Martigny	Urfer C.	Garage de l'Europe	026 / 23 35 55
1950 Sion	Walpen A.	Quincaillerie	027 / 31 45 55
1958 Uvrier	Seppey M.	Cycles + Motos	027 / 31 54 09
1966 Ayent	Philippoz R.	Garage	027 / 38 19 81
2017 Boudry	Vuille R.	Cycles + Motos	038 / 42 26 40
2024 St. Aubin	Porret Service SA	Machines de jardin	038 / 55 17 88
2112 Môtiers	Zbinden G.	Machines de jardin	038 / 61 36 60
2203 Rochefort	Racine Paul - E.	Centre agromécanique	038 / 45 10 10
2400 Le Locle	Vermot P. A.	Machines de jardin	039 / 31 11 30
2525 Le Landeron	Racine Paul - E.	Centre agromécanique	038 / 51 21 57
2606 Corgémont	Kocher frères	Machines agricoles	032 / 97 15 73
2710 Tavannes	Erb frères	Machines de jardin	032 / 91 26 36
2720 Tramelan	Cuenin SA	Quincaillerie	032 / 97 40 04
2725 Le Noirmont	Boillat R.	Machines de jardin	039 / 53 11 67
2740 Moutier	Lanz Machines SA	Mat. forestier	032 / 93 25 65
2764 Courrendlin	Mouttet P.	Garage agricole	066 / 35 66 63
2827 Mervelier	Marquis G.	Cycles + Motos	066 / 38 83 83
2853 Courfaivre	Dick D.	Machines de jardin	066 / 56 52 55
2892 Courgenay	Girard Machines SA	Machines de jardin	066 / 71 18 72

180-727342/ROC

AU TEMPLE-ALLEMAND

LA CHAUX-DE-FONDS
Vendredi 16 juin à 20 h 45

LA CHAUX-DE-FONDS
Mercredi 14 juin à 20 h 45

Traverse, Tremble

avec Fabienne Berger et la participation de Bruno Stefanoni

Chorégraphie et mise en scène Fabienne Berger

Musique et mixage direct Jean-Philippe Héritier

Avec le patronage des Fabriques de Tabac Réunies SA, membre du groupe Philip Morris

Les Z'acoustiques

Trio vocal avec Sophie Accaoui Juliette Hénaff Phyllis Roome

dans le cadre du Juin de l'Égalité

En collaboration avec le comité de soutien au Bureau de l'Égalité et de la Famille

Réservations: 039/23 72 22

Cinéma

«CLERKS» de Kevin Smith

Du sa 10 au je 15 à 20 h 45
Les 10 et 11 à 17 h 30 et 20 h 45

SPECTACLES - LOISIRS

LE NOIRMONT - CE SOIR
CONCERTS DE ROCK

Ce sera entre autres... complètement FOU!



Dès 21 h, prestations des groupes suivants:

- le groupe Wink
- le groupe Galaad
- le groupe Fou

Fr. 15.- pour les 3 concerts

Spectacle donné dans le cadre de la Fête des Céciliennes du Jura

Ouverture des caisses dès 19 h 30

014-768770/4x4

CINEMAS

CINÉMA • Tél. 23 13 79

EDEN

PREMIÈRE
16 ANS
TOUS LES SOIRS À 21 h

Absolument génial!

Une comédie britannique, ironique, diabolique...

petits meurtres entre amis

FOX ECCLESTON MCGREGOR BOYLE

Un cadavre, ça ne pense pas mais ça donne des idées...

TOUS LES JOURS à 18h30

SAMEDI DIMANCHE MERCREDI MATINÉES À 14h15

Astérix ET LES INDIENS

● POUR TOUS ●
3e SEMAINE

A la découverte de l'Amérique et des Glouglou...

SAMEDI DIMANCHE MERCREDI MATINÉES À 16h15

Prix du public et du meilleur scénario au Festival d'Anger

DIVERS

LE SOLEIL A L'OEIL

Qui dit mieux?

A l'achat d'une paire de lunettes à verres progressifs ou double foyers, CLIN D'OEIL vous offre une paire de lunettes solaires, adaptée à votre vue*.

CLIN D'OEIL
LES OPTICIENS CHAMPIONS

VOS MONTURES PRESQUE A L'OEIL!

LA CHAUX-DE-FONDS, Place de la Gare
PESEUX, Grand-Rue 41

LAUSANNE • PULLY • RENENS • BIENNE • PESEUX/NE • LA CHAUX-DE-FONDS • NYON • FRIBOURG • YVERDON

AUTOS - MOTOS - VELOS

OPEL

OPEL

Fr. 3000.- ou plus

de reprise pour votre ancien véhicule quel que soit son état*

à l'achat d'une nouvelle Opel

*offre valable pour véhicules de plus de dix ans
Renseignez-vous chez votre distributeur

Assistance OPEL 3 ans gratuite

Garage et Carrosserie du Collège
Distributeur officiel

Maurice Bonny sa
La Chaux-de-Fonds © (039) 28 40 45
24-29, rue du Collège

DIVERS

Home médicalisé

La Sombaille La Chaux-de-Fonds

20e et 80e anniversaires
le samedi 10 juin 1995 dès 9 heures

Programme:

9 heures: Début de la fête
10 heures: Chorale des Forges
11 heures: Lâcher de ballons. 3 premiers prix: survol du Jura en avion
11 h 15: Cérémonie officielle
11 h 45: Vin d'honneur

Toute la journée: Les Francs-Habergeants, groupe folklorique
La famille Parel à l'accordéon
M. Eggimann à l'orgue de Barbarie
Jeux divers (pêche miraculeuse, jeu du lapin, jeu de massacre...)
Tours en calèche et vieille voiture
Buvette - Restauration - Pâtisseries

Possibilité de visiter un étage et l'ancien bâtiment

132-772399

CSP RAMASSAGE D'OBJETS EN BON ETAT

CENTRE SOCIAL PROTESTANT

Meubles, vêtements, bibelots, vaisselle, livres

NEUCHÂTEL Tél. 038/25 11 55
LA CHAUX-DE-FONDS Tél. 039/28 37 31

Fichu?

Nous réparons toutes les marques ou remplaçons votre ancien appareil immédiatement et à des prix bas!

Votre réfrigérateur, congélateur-armoire ou congélateur-bahut, lave-vaisselle, lave-linge automatique, séchoir, cuisinière, four à micro-ondes, aspirateur, machine à café, etc.

FUST

Réparation rapide: Tél. 155/91 11
Service de commandes téléphoniques: Tél. 155/56 66

Promotion de la science pour 1996 à 1999

La recherche milliardaire

Le Conseil des Etats a approuvé hier des crédits de 3,9 milliards de francs en faveur de l'aide aux universités et de l'encouragement de la recherche pour les années 1996 à 1999. Comme le National, il les a majorés de 62 millions de francs en faveur des programmes prioritaires de recherche.

Tous les orateurs ont souligné l'importance de la promotion de la science et de la recherche, tant appliquée que fondamentale, pour l'avenir de la place économique suisse et pour la création d'emplois. La formation et la recherche constituent le bien le plus précieux, la matière première de la Suisse, a notamment relevé Hans Daniöth (PDC/UR).

Mais si la Suisse occupe encore une place enviable dans ce secteur, l'avenir de ce niveau de qualité n'est pas garanti. De nombreux orateurs se sont inquiétés de la tendance à la délocalisation de la recherche et du développement de l'industrie à l'étranger. Jean Cavadini (PLS/NE) a dès lors souhaité un engagement plus grand et pas une réduction des moyens comme proposée par le Conseil fédéral.

INVESTIR OU ÉCONOMISER?

Pourtant, l'augmentation des crédits en faveur des pro-



Le conseiller aux Etats Jean Cavadini

Le Neuchâtelois a préconisé un engagement plus grand de l'Etat dans le domaine de la recherche.

grammes prioritaires de recherche (PP), comme le souhaitait la majorité de la commission, a divisé les esprits. D'un côté, Jean Cavadini et Thomas Onken (PS/TG) notamment ont vivement plaidé pour une rallonge de 62 millions de francs, pour ne pas compromettre les PP. Gilbert Couteau (PLS/GE) a souligné qu'il s'agissait de dépenses d'investissement et non de consommation.

De l'autre côté, une minorité emmenée par Bernhard Seiler (UDC/SH) voulait suivre le Conseil fédéral, estimant que la priorité allait aux économies, vu la situation précaire des finances fédérales. «Nous n'allons jamais maîtriser la situation si nous allons au-delà des propositions du

Conseil fédéral», a lancé Carlo Schmid (PDC/AI). Edouard Delalay (PDC/VS), Hans Uhlmann (UDC/TG) et Willy Loretan (PRD/AG) ont également prôné la discipline financière rigoureuse.

La conseillère fédérale Ruth Dreifuss a apporté son soutien à ces derniers, tout en soulignant que le choix était douloureux.

Mais elle a rappelé l'importance de l'endettement de la Confédération et du service de cette dette.

A l'instar du Conseil national, la majorité du Conseil des Etats a préféré investir. Par 26 voix contre 13, les députés ont décidé d'augmenter les crédits des PP gérés par le Fonds national de la recherche scientifique (FNRS) de 123 à 149 millions de francs. Ceux-ci portent sur la technologie et la recherche en environnement, la biotechnologie, les structures d'information et de communication. Il s'y ajoute le nouveau projet «Demain la Suisse», le premier PP en sciences humaines.

Par 27 voix contre 12, la Chambre des cantons a approuvé un crédit de 146 millions de francs aux PP du domaine des Ecoles polytechniques fédérales, au lieu des 110 millions prévus par le Conseil fédéral. Ils iront au PP «optique» ainsi qu'au nouveau PP «matériaux et techniques des micro-systèmes et nanosystèmes» (Minast).

AUTRES CRÉDITS

Toujours dans le cadre de l'encouragement à la recherche, le Conseil des Etats a approuvé divers crédits de plus d'un milliard et demi de francs, dont 1,3 milliard au FNRS. Il a enfin accordé des crédits de quelque 2 milliards de francs dans le cadre de la loi sur l'aide aux universités (investissements de base et mesures spéciales d'encouragement à la relève). Pour tous ces montants, il a suivi les propositions du Conseil fédéral. (ats)

9 juin 1947 - Le peintre Augusto Giacometti, de Stampa dans le val Bregaglia, dans les Grisons italophones, meurt à Zurich, à l'âge de 70 ans. Il était l'auteur de nombreux et importants tableaux, fresques, peintures murales, mosaïques et peintures sur verre.

BRÈVES

Swissair-Sabena

Feu vert en vue

La Commission européenne donnera probablement son feu vert à l'alliance entre Swissair et Sabena avant la fin de ce mois, ont déclaré hier à Bruxelles des fonctionnaires de l'Union européenne (UE).

Evêque de Fribourg

Vœux de la base

Le prochain évêque de Fribourg, Lausanne et Genève doit être un homme d'écoute et de dialogue. Ce souhait émane de la procédure de consultation lancée pour trouver un successeur à Mgr Mamie qui a atteint l'âge limite de 75 ans.

Suisse 4

Ça marche

La SSR tire un bilan positif des 100 premiers jours d'émission de Suisse 4. L'objectif en termes de parts de marché a été atteint des deux côtés de la Sarine. Point noir: 7% des téléspectateurs sont privés du nouveau programme.

Salaires

Pauvres femmes

Le niveau de salaire dépend davantage de la région que de la branche d'activité. L'expérience est de moins en moins honorée et les femmes gagnent toujours moins que les hommes. Telles sont les principales conclusions d'une enquête de la Société suisse des employés de commerce (SSEC) publiée hier.

Edipresse en 1994

Spectaculaire

Après deux exercices difficiles, le groupe Edipresse a opéré un redressement spectaculaire en 1994. Son résultat net atteint 36,2 millions de francs, contre une perte de 5,9 millions de francs en 1993. Le chiffre d'affaires global se monte à 430 millions de francs, en progression de 13,4%.

Evêque de Lugano

Nommé

Le Pape a nommé le nouvel évêque de Lugano hier, mais le diocèse ne publiera son nom qu'aujourd'hui. L'ancien évêque de Lugano, Mgr Eugenio Corecco, est décédé des suites d'un cancer le 1er mars dernier. Agé de 64 ans, il était considéré comme un grand expert en droit canon et un traditionaliste.

Sommet politique à Nidwald

L'avenir en secret

C'est sous haute protection et à l'abri des regards indiscrets que 120 dirigeants du monde politique, économique et financier se sont retrouvés hier au Buergenstock (NW), au-dessus du lac des Quatre-Cantons, pour participer aux 43e rencontres de Bilderberg. Selon un communiqué des organisateurs, deux tiers des 120 participants viennent d'Europe, les autres des Etats-Unis et du Canada. C'est à l'initiative du prince Bernhard des Pays-Bas que le groupe de Bilderberg a été créé. Les 43e rencontres de Bilderberg, qui se tiendront jusqu'à dimanche prochain au Buergenstock, seront essentiellement consacrées aux relations entre l'Europe et le continent nord-américain «en cette époque de bouleversement». Il sera aussi question de l'OTAN, du maintien de la paix, de l'Union européenne, des Etats-Unis, du chômage et de la crise monétaire.

Selon la liste des participants, sont notamment présents au Buergenstock le secrétaire général de l'OTAN Willy Claes, le directeur général de l'OMC Renato Ruggiero, le chancelier autrichien Franz Vranitzky, l'ex-secrétaire d'Etat américain Henry Kissinger ainsi que les frères Agnelli. Du côté suisse, on note la présence des conseillers fédéraux Delamuraz et Cotti et du coprésident d'ABB David de Pury et celle de l'industriel Stephan Schmidheiny et du patron de Nestlé Helmut Maucher. (ap)

Construction

La tasse!

Chaque nouvelle statistique le prouve: s'il y a reprise de l'économie suisse, celle-ci ne profite guère à la construction. La branche reste en état de surcapacité. La demande n'a pas suivi la relance de l'offre. D'espoirs en déceptions, les acteurs se résignent à la perte prédictée de 30.000 emplois supplémentaires. Depuis l'an dernier, les signes de relance de l'économie suisse sont indéniables. Cet optimisme nouveau, allié au reflux des taux d'intérêt, a d'abord entraîné une embellie de la construction de logements en 1994, qui toutefois a fait long feu. Le 1er trimestre de 1995 marque une nouvelle stagnation. Et la branche dans son ensemble ne voit plus d'amélioration tangible poindre à l'horizon. L'augmentation de 13% de la construction de logements en 1994 semble en effet devoir rester l'avatar d'un optimisme mal fondé. (ats)

Loi sur les cartels

Emballez! C'est pesé

Le Conseil national a approuvé jeudi en votation finale la loi sur les cartels par 116 voix contre 22. Cette loi destinée à revitaliser l'économie suisse passe maintenant au Conseil des Etats qui en débatera vraisemblablement cet automne.

Mercredi, la Chambre du peuple était parvenue à préserver l'essentiel de la loi malgré les menées d'une partie de la droite proche de l'USAM et des PME. Ainsi, selon le projet adopté par le National, les grandes entreprises désireuses de fusionner devront désormais avertir préalablement la Commission de la concurrence.

De plus, seuls seront encore tolérés certains accords cartellaires pour autant qu'ils accroissent l'efficacité économique. (ap)

Compréhension entre régions linguistiques

L'unité à l'œil

L'amélioration de la compréhension entre les communautés linguistiques reste un objectif permanent du Conseil fédéral. Un grand nombre d'offices fédéraux participent à la réalisation des mesures recommandées l'an dernier par le Parlement, a dit Ruth Dreifuss hier au Conseil des Etats, qui examinait la gestion de son département.

Au printemps 1994, les Chambres fédérales avaient adopté un catalogue de 23 recommandations destinées à favoriser le dialogue par dessus les

barrières culturelles et linguistiques du pays. Elles réagissaient ainsi aux clivages apparus notamment à l'occasion de votations populaires, en particulier sur l'EEE.

Mme Dreifuss a rappelé les décisions déjà prises par le Conseil fédéral, telles que l'organisation des commémorations de 1998 et de l'Exposition nationale de 2001 ainsi que le débat populaire sur la révision totale de la Constitution fédérale et le soutien aux langues menacées. (ats)

Loi sur le marché intérieur

Le cap sans obstacles

Il faut éliminer les obstacles internes à la concurrence. Le Conseil national a approuvé hier par 99 voix contre 21 la loi sur le marché intérieur. Il n'a pas voulu suivre une minorité issue de partis bourgeois et de droite qui proposait de ne pas entrer en matière, au nom du fédéralisme.

La loi sur le marché intérieur constitue, comme la loi sur les cartels, un des piliers du programme de revitalisation de l'économie suisse, mis en place après le rejet de l'EEE. Le conseiller fédéral Jean-Pascal Delamuraz a rappelé qu'il s'agissait d'une loi strictement suisse. Celle-ci prévoit que toute personne ayant son établissement ou son siège en Suisse a le droit d'offrir des marchandises, des prestations de travail ou de services sur tout le territoire de la Confédération. Si la prestation est autorisée au lieu de provenance, cette activité peut être exercée sur tout le territoire suisse. Il s'agit de transposer à la réalité suisse le principe du Casis-de-Dijon valable dans

l'Union européenne, ont rappelé les rapporteurs de la commission. La loi prévoit en outre la reconnaissance des certificats de capacité cantonaux et l'accès non discriminatoire aux marchés publics cantonaux et communaux. Une minorité emmenée par Georg Stucky (PRD/ZG) s'est insurgée contre la loi, proposant de ne pas entrer en matière. Issus des rangs de l'UDC, du PRD, du PDC et du PdL, les opposants ont argumenté qu'il s'agissait d'une intervention dans la souveraineté des cantons. C'est à ces derniers d'agir par le biais de concordats intercantonaux, ont-ils fait valoir. Deux concordats - sur la reconnaissance des diplômes et sur les marchés publics - existent et sont suffisants. Une loi au niveau fédéral ne devrait entrer en question que si les concordats ne devaient pas fonctionner. Georg Stucky a brandi la menace du référendum, en citant des directeurs cantonaux des travaux publics et de l'économie publique prêts à soutenir un référendum. (ats)

Chambres fédérales

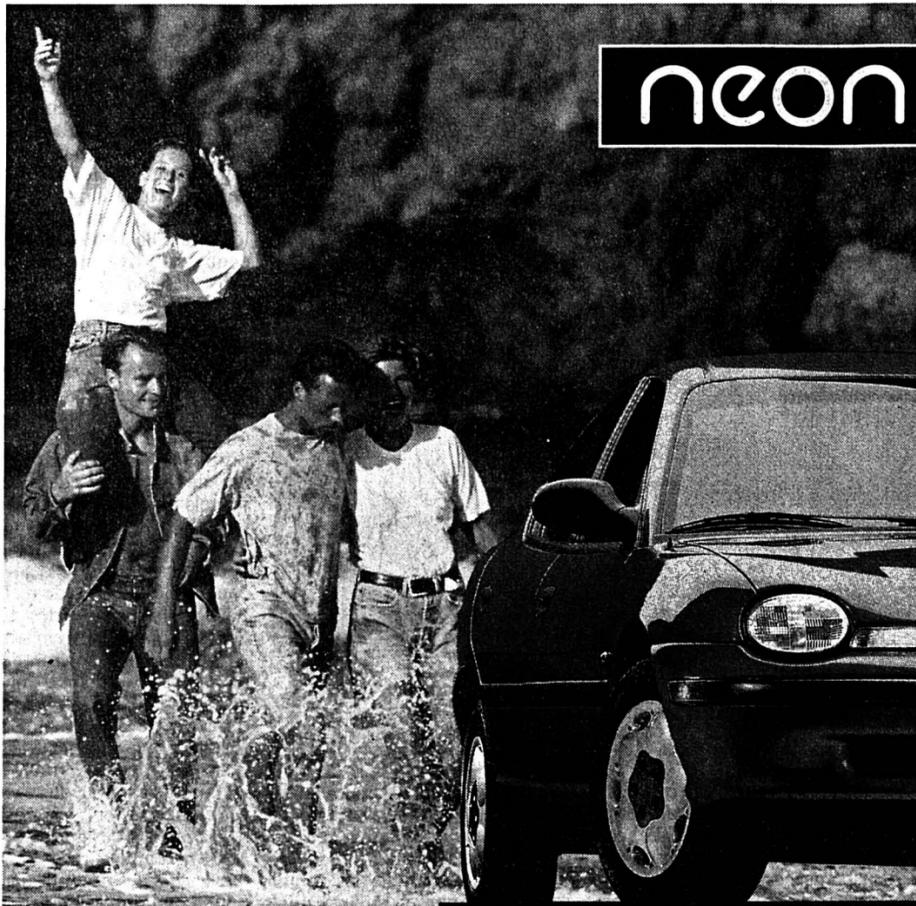
Les femmes fatales?

Les femmes se lancent dans la bataille des élections fédérales. Les socialistes espèrent obtenir la moitié des sièges de leur groupe au Parlement. Leurs consœurs bourgeoises, qui refusent de rédiger un programme commun, organisent ensemble une fête électorale pour maximiser leurs chances d'élection. Elles pourraient grappiller des sièges aux candidats masculins.

Le pourcentage des femmes au Conseil national devrait passer d'environ 18% actuellement à 20%. Mais il n'y aura pas de raz de marée féminin, estime le politologue Claude Longchamp. Ainsi, le nombre de femmes siégeant à la Chambre du peuple pourrait passer de 36 actuellement à 40 environ. Actuellement, les femmes socialistes et écologistes (22 au total avec l'élu du Frap!) sont mieux représentées que leurs consœurs bourgeoises (5 PRD, 5 PDC, 2 UDC et 1 PLS). Les socialistes reprochent aux femmes de droite d'avoir négligé la promotion de la femme pendant longtemps. Le réveil tardif de ces dernières suite à l'élection mouvementée de Ruth Dreifuss en mars 1993, pourrait toutefois changer la donne, selon la gauche. En 1991, les femmes des quatre partis gouvernementaux avaient été les grandes perdantes des joutes électorales. Elles n'avaient obtenu aucun siège supplémentaire. Les femmes des autres partis avaient gagné trois sièges de plus. Vingt ans après l'introduction du suffrage féminin, ce résultat avait eu un goût de défaite. Pour favoriser leur élection, 50% de femmes seront inscrites sur les listes du Parti socialiste (PS). Le Parti démocrate-chrétien (PDC) vérifie quant à lui que les sections cantonales respectent un quota de femmes de 30% sur les listes. (ats)

LA FRAÎCHEUR NOMMÉE BREEZE.

CLIMATISATION POUR FR. 250.- AU LIEU DE FR. 1950.-



neon

Breeze

Un vent de fraîcheur va souffler sur les routes estivales. La nouvelle Neon "Breeze" vous propose la climatisation au prix sensationnel de Fr. 250.- au lieu de Fr. 1950.-

(TVA incluse). Et ce n'est pas tout, elle offre encore, de série: ABS, deux airbags full-size, direction assistée, tempomat, lève-vitres électriques à l'avant, radio-lecteur stéréo avec RDS, ainsi qu'un fougueux moteur 2 litres, 16 soupapes (98 kW/133 CV) et un train roulant sport. Le tout pour seulement Fr. 26 800.- (TVA incluse).

Pour passer les jours chauds bien au frais, prenez vite rendez-vous avec votre agent Chrysler Jeep: la Neon "Breeze" vous attend pour un essai.

CHRYSLER
Built to set you free.

REPRÉSENTATION GÉNÉRALE POUR LA SUISSE ET LE LIECHTENSTEIN:
CHRYSLER JEEP IMPORT (SWITZERLAND) AG,
VULKANSTRASSE 120, 8048 ZÜRICH, 01/43 82 80.

VOTRE AGENT CHRYSLER JEEP COMPÉTENT:

BERNE: 2735 BÉVILLARD, GARAGE DE LA BIRSE, WILLEMIN S.A., TÉL. 032/92 24 62. 503 BIENNE, WALTER SCHWAB AG, TÉL. 032/25 70 70. 2557 BIENNE-STUDEN, GARAGE MARTINI, TÉL. 032/53 60 80/81. FRIBOURG: 1782 GIVISIEZ-FRIBOURG, GARAGE A. MARTI, TÉL. 037/26 41 81. 1635 LA TOUR-DE-TRÈME, SPICHER ET CIE AUTOS S.A., TÉL. 029/2 90 74. 1680 ROMONT, GARAGE DE LA GARÉ, TÉL. 037/52 23 04. GENÈVE: 1219 GENÈVE-LE LIGNON, GARAGE DU LIGNON EMIL FREY S.A., TÉL. 022/796 45 11. 1207 GENÈVE, COUNTRY SPORTSCAR SERVICE S.A., TÉL. 022/736 86 59. 1206 GENÈVE, GARAGE MALOMBRÉ, SAVAL S.A., TÉL. 022/346 39 11. 1290 VERSOIX, GARAGE PARCA S.A., TÉL. 022/755 52 22. JURA: 2764 DELÉMONT-COURRENDLIN, GARAGE DU CASINO, WILLEMIN S.A., TÉL. 066/35 60 30/31. NEUCHÂTEL: 2300 LA CHAUX-DE-FONDS, AUTO-CENTRE EMIL FREY S.A., TÉL. 039/28 66 77. 2108 COUVET, AUTOMOBILES 3C, TÉL. 039/63 35 05. 2000 NEUCHÂTEL, GARAGE BOREL S.A., TÉL. 039/29 90 29. VALAIS: 1920 MARTIGNY ROBERT ET ALAIN ROUGE S.A., HI-TECH AUTOMOTIVE, TÉL. 026/22 70 70. 1893 MURAZ-COLLOMBEY, CENTRE AUTOMOBILES MICHEL OPLIGER, TÉL. 025/72 78 78. 3960 SIERRE, GARAGE CITÉ DU SOLEIL, PAUL FELLAY & FILS S.A., TÉL. 027/55 11 48-56 11 38. 1951 SION, AUTO-PÔLE, RENÉ VULTAGIO S.A., TÉL. 027/23 75 12. 3945 STEG-GAMPEL, VEGAS GARAGE, TÉL. 028/42 11 41. VAUD: 1860 AIGLE, INTER-AUTO S.A., TÉL. 025/26 33 81. 1815 CLARENS, GARAGE DE VINET, JEAN ZWAHLEN ET FILS, TÉL. 021/964 34 46. 1804 CORSIER-SUR-VEVEY, CILO S.A., TÉL. 021/921 02 31. 1023 CRISSIER, EMIL FREY S.A., CENTRE AUTOMOBILE ROMAND, TÉL. 021/631 24 11. 1023 CRISSIER, EMIL FREY FINANZ AG, BUREAU ROMAND, TÉL. 021/631 24 30. 1266 DUILIER, GARAGE DES MARAIS, M. CORTHÉSY, TÉL. 022/361 27 41. 1037 ÉTAGNÈRES, G. CASALE, GARAGE & CARROSSERIE, TÉL. 021/731 35 22. 1606 FOREL (LAVAU), C. DICK, GARAGE DU PRALET S.A., TÉL. 021/781 22 19. 1027 LONAY, GARAGE MARTIN BÜRGIN S.A., TÉL. 021/803 30 44. 1094 PAUDEX, GARAGE CARROSSERIE RIO S.A., TÉL. 021/791 66 22. 1305 PENTHALAZ, GARAGE DE LA VENOGÉ S.A., S. FAVRE, TÉL. 021/861 10 72-077/22 33 72. 1032 ROMANEL S/LAUSANNE, CILO S.A., CENTRE DE DISTRIBUTION CHRYSLER/JEEP, TÉL. 021/648 38 83. 1131 TOLOCHENAZ, AUTO-BOLLE S.A., TÉL. 021/802 22 22. 1400 YVERDON-LES-BAINS, STATION AGIP, A. IEOLO, TÉL. 024/21 56 55. 1400 YVERDON-LES-BAINS, ALTERNATIVE CARS S.A., C. IEOLO, TÉL. 024/24 53 63.

18-228403/ROC

DIVERS

STORES ET VOLETS
PORTES DE GARAGES
CHRISTOPHE HORGER
2208 LES HAUTS-GENEVEYS
☎ 038/53 42 57 - ☎ 077/37 15 76

Dimanche 11 juin 1995 à 16 heures
Stade des Chaux, Les Breuleux
Match de finale pour l'ascension en 2e ligue
FC LES BREULEUX - G.S. GRANDFONTAINE
Buvette, petite restauration chaude et froide à disposition
Annonce offerte par:
Boucherie-charcuterie Marcel Trummer, Les Breuleux 14-769809

l'art de mieux voir
Calvin Klein
VOTRE OPTOMETRISTE
von guntent
MÂTRE OPTICIEN
Av. Léopold-Robert 23
Tél: 039 23 50 14
2300 La Chaux-de-Fonds
132-771807

VACANCES - VOYAGES

autocars voyages giger sa
Dimanche 11 juin 1995
Dép.: 13 h 30 La Chaux-de-Fonds
Prix: Fr. 27.-
Promenade en Emmental
Jeudi 15 juin 1995
Dép.: 7 h 00 La Chaux-de-Fonds
Prix: Fr. 79.- avec repas de midi
Fête-Dieu à Savièse
Dimanche 18 juin 1995
Dép.: 7 h 30 La Chaux-de-Fonds
Prix: Fr. 64.- avec repas de midi
Course surprise
Programmes détaillés à disposition
Inscriptions et renseignements:
AUTOCARS - VOYAGES GIGER SA
Avenue Léopold-Robert 114
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 75 24 132-772276

Boutique
L'ÉNERGIE
Avenue Léopold-Robert 72
LA CHAUX-DE-FONDS

SAMEDI 10 JUIN
GRANDE FÊTE DE L'ÉTÉ

pour fêter à notre manière l'été qui arrive,
nous vous proposons comme toujours notre

GRANDE SURPRISE !!!

Venez nombreux, vous sortirez de notre magasin
DOUBLEMENT SATISFAITS !!!
Le rendez-vous est pris, ne le manquez surtout pas. 28-21973

MARCHÉ DE L'OCCASION

Achète au plus haut prix
VOITURES
BUS
CAMIONNETTES
Kilométrage, état sans importance.
 Paiement comptant.
☎ 077/47 61 89 28-8407

Les 10 et 11 juin
Salle polyvalente
Pont-de-Roide (France)
FOIRE ANTIQUITÉS BROCANTE
Le 10: de 14 à 20 heures et
le 11: de 9 à 18 heures
132-772219

L'annonce, reflet vivant du marché

Espace moquettes
D. et S. Nicolet
Léopold-Robert 126
Tél. 039/26 63 91
Conseil et choix à domicile 132-764681

DIVERS

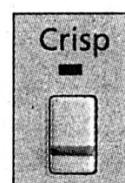
CRISP: le nouvel atout des micro-ondes

Mets dorés et croustillants, dessus, dessous - partout !

Tout ce qui ne pouvait se faire qu'au four conventionnel réussit désormais à merveille dans le nouvel appareil à micro-ondes CRISP Bauknecht. Exemple:



Appareil à Micro-ondes CRISP MCCC 1820
Fonctions thermiques: micro-ondes 900 W, gril à quartz 1000 W, phase CRISP. Micro-ondes à 7 paliers de puissance jusqu'à 900 W. Minuterie électronique de 0 à 90 minutes. Plaque CRISP pour brunissage croustillant. Affichage digital 24 h. Décongélation automatique. Système DUO. Four en acier fin de 20 l. Start-rapide. Dimensions (h x l x p): 27,7 x 54, 6 x 33,8 cm Fr. 790.-



Dorer et croustillier à souhait tous les mets
Il suffit d'actionner la touche CRISP pour enclencher automatiquement l'action combinée du gril et des micro-ondes. Le double faisceau de micro-ondes porte la plaque CRISP à env. 210°C. Cette chaleur brunit directement la face inférieure du mets. Simultanément, le gril agit en surface et les micro-ondes accélèrent la cuisson à cœur.

Coupon-information

Veillez m'expédier la documentation sur vos nouveaux appareils à micro-ondes.

Nom _____

Rue, N° _____

NPA, localité _____

Adressez à: Bauknecht SA, 5600 Lenzbourg 101-737079/ROC



Pizza avec vous CRISP gagnez 12 min 14 min



Tarte aux pommes avec vous CRISP gagnez 9 min 40 min



Poulet avec vous CRISP gagnez 18 min 30 min

Bauknecht
sait ce que les femmes désirent

Place réservée pour votre annonce.
La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/21 04 10
Le Locle
Tél. 039/31 14 42



PUBLICITAS

Suisse: le pédophile condamné à la peine maximale

Perpétuité pour Ferrari

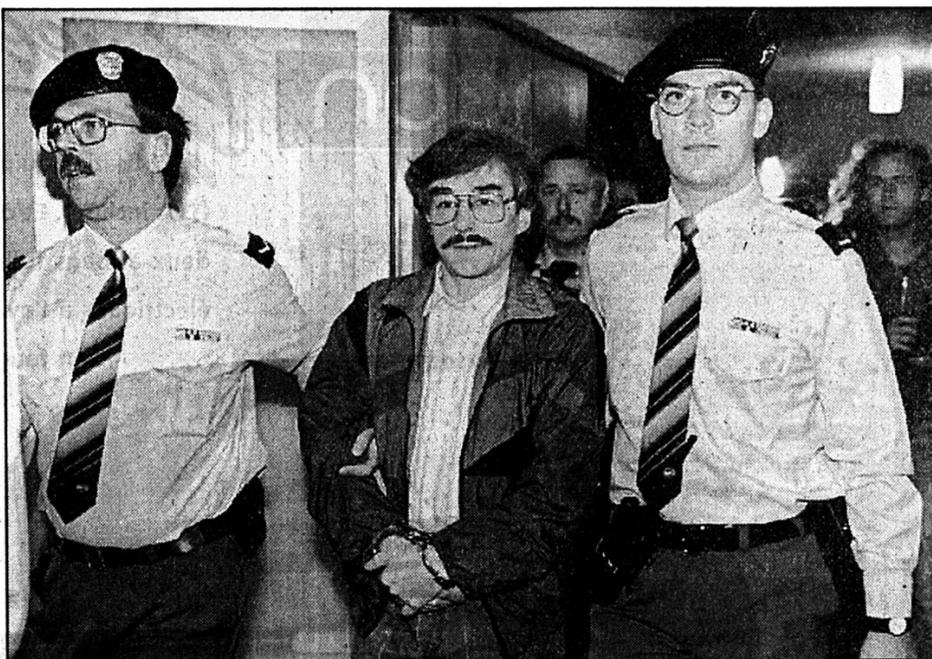
Le Tribunal de district de Baden (AG) a condamné hier Werner Ferrari à la réclusion à vie pour l'assassinat de cinq enfants et ordonné un traitement psychiatrique pour ce pédophile de 49 ans. La cour a ainsi suivi le réquisitoire du procureur sur toute la ligne.

Werner Ferrari a été reconnu coupable de l'assassinat de cinq enfants âgés de 7 à 12 ans. Il a tué Fabienne Imhof, 9 ans, en août 1989, Christian Widmer, 10 ans, en octobre 1987, Daniel Suter, 7 ans, en septembre 1985, Benjamin Egli, 10 ans, en octobre 1983 et Ruth Steinmann, 12 ans, en mai 1980. Le pédophile a de surcroît été condamné pour séquestration et vol.

Le tribunal a laissé tomber l'accusation d'abus sexuels sur des enfants pour cause de prescription. Les familles des victimes recevront jusqu'à 80.000 francs.

AU MOINS NEUF ANS

Ferrari restera derrière les barreaux pendant au moins neuf ans et trois mois, soit jusqu'en l'an 2004, a expliqué hier le procureur argovien Erich Kuhn. Une personne condamnée à la réclusion à vie, peine maximale en Suisse, peut en principe demander sa mise en liberté condi-



Werner Ferrari

Il a été reconnu coupable de l'assassinat de cinq enfants âgés de 7 à 12 ans.

(Keystone-Bieri)

tionnelle au bout de 15 ans. Or, Ferrari a passé cinq ans et neuf mois ou 2109 jours en détention préventive, chiffre qu'il convient de soustraire à la peine de 15 ans. Son comportement devrait être impeccable pour qu'il puisse bénéficier d'une mise en liberté conditionnelle.

Le procureur estime que Ferrari a peu de chances de sortir aussi rapidement de cellule, car l'expert-psychiatre, Mario Ezzensberger, est persuadé que les risques de rechute sont très grands. Les troubles psychiatriques de Ferrari ne peuvent être guéris.

Le président du tribunal, Guido Naef, a évoqué «un des pires procès qu'il y ait jamais eu en Suisse». En entendant les considérants concernant les abus sexuels, Ferrari s'est levé plusieurs fois en s'exclamant: «Ce qu'on me fait depuis six ans est une saloperie» ou encore «vous

payerez, un jour on trouvera le criminel».

La cour ne s'est toutefois pas laissée attendrir. Elle est persuadée que Ferrari a menti en revenant sur ses aveux de quatre assassinats et ne l'a pas davantage cru lorsqu'il a nié avoir tué la petite Ruth Steinmann. Elle n'a pas non plus suivi la défense lorsque celle-ci a affirmé que les enquêteurs avaient mis Ferrari sous pression.

Ferrari s'en est pris à ses victimes de sang froid, avec brutalité, de manière primitive et purement égoïste, avait expliqué mercredi (hier) le procureur. Il s'est montré sans scrupules et a ôté la vie à cinq enfants de ses propres mains. Il s'agissait pour lui de satisfaire des besoins sexuels en réduisant à néant les tentatives de résistance de ses victimes.

Ferrari avait déjà été condamné à 12 ans de réclusion pour l'assassinat de Daniel Schwan, 10 ans, à Reinach (BL) en 1971, mais il avait été libéré de manière anticipée en 1979. «La détresse qu'il a provoquée durant cette phase de liberté est indescriptible», selon le procureur. Ferrari a prouvé qu'il n'était pas capable de se retrouver en liberté.

L'avocat désigné d'office, Martin Ramisberger, estimant que les indices ne suffisaient pas pour condamner Ferrari, avait plaidé l'acquittement. Il n'a pas encore décidé s'il déposera un recours. (ap)

BRÈVES

Israël

Gigantesque panne

Une gigantesque panne de courant a causé des perturbations massives, hier en Israël, entraînant des embouteillages et contraignant les hôpitaux et l'aéroport international Ben Gourion à utiliser des groupes électrogènes. Le ministre israélien de l'Énergie, Gonen Segev, a déclaré que la panne était due à un court-circuit entre deux lignes à haute tension; la cause de ce court-circuit n'était apparemment pas connue.

Marseille

Paquebot bloqué

Un paquebot de croisière ukrainien, le «Shota Rustaveli», est bloqué depuis samedi dans le port de Marseille, avec 472 passagers à bord. Une saisie a été ordonnée à la demande de trois créanciers de l'armateur, dont une société suisse. Un tribunal marseillais devrait se prononcer aujourd'hui sur la situation du navire. Les passagers du paquebot, pour la plupart russes, étaient arrivés par avion à Marseille, d'où ils devaient partir pour une croisière de quinze jours en Méditerranée. Ils se voient contraints de prolonger d'une semaine au moins leur séjour à Marseille.

Lac Léman

Plongeur noyé

Un accident de plongée a fait un mort mercredi au large de Rivaz (VD), dans le lac Léman. Un homme de 48 ans s'est noyé à la suite de problèmes techniques. Les efforts de sa compagne de plongée pour le sauver ont été vains. Malgré la prompt intervention des secours et d'un hélicoptère de la REGA, il n'a pas pu être ranimé.

Vols de cartes bancaires

Bande arrêtée

Neuf personnes impliquées dans des vols de cartes bancaires ont été arrêtées dans le canton de Vaud. Selon le communiqué diffusé hier par la police cantonale, le montant des retraits d'argent et des achats frauduleux a atteint 73.000 francs en quatre mois. L'affaire avait débuté en décembre 1994 avec les plaintes de deux habitants de Vevey pour vol de courrier et utilisation abusive de cartes bancaires. L'enquête a permis d'établir qu'une femme était à l'origine des vols.

France: deux morts au large de Dunkerke

Chalutier éperonné par un cargo

Deux marins d'un chalutier de Dunkerque sont morts hier matin après le naufrage de leur bateau. Vers 6 h 15, le chalutier «Calypso» avec quatre personnes à son bord est entré en collision dans des circonstances

encore mal déterminées avec un cargo néerlandais au large du port de Dunkerque. Le bateau de pêche a sombré en quelques minutes.

Les secours en mer, rapidement dépêchés sur la zone, ont

pu sauver deux marins qui ont été hélitreuillés mais deux autres membres d'équipage devaient être repêchés en mer.

Le capitaine du cargo néerlandais a été entendu par les autorités maritimes. (ap)

Une soixantaine de victimes depuis une semaine

Chaleur meurtrière au Pakistan

Une vague de chaleur, culminant à une température de 50 degrés dans le sud-ouest du Pakistan, a fait une soixantaine de morts depuis le début de la semaine, ont indiqué hier les journaux pakistanais.

La ville de Sibbi, dans la province du Baloutchistan, a été le point le plus chaud mercredi avec 50 degrés.

Elle était suivie de Jacobabad, une localité du Sind (sud), qui a été distinguée dans le passé comme le point le plus chaud du globe.

Plusieurs centaines de personnes, selon la presse, ont perdu connaissance en raison de la chaleur. Parmi elles, de nombreux musulmans chiites qui participaient aux processions destinées à commémorer le mar-

tyr (680) de l'imam Hussain, petit-fils du prophète Mahomet.

Les hôpitaux ont enregistré une augmentation sensible du nombre de cas de déshydratation, d'insolation et de diarrhée.

Les services de météorologie prévoient que cette vague de chaleur dure jusqu'à l'arrivée de la mousson début juillet. (ats, afp)

Zimbabwe: les Bochimans tentent de survivre

Elle n'a jamais vu l'électricité!



Ils vivent ainsi depuis des millénaires. Dans un univers hostile, ils tentent de survivre.

Degedege Mpfu (photo Keystone-AFP) est âgée de près de cent ans. Elle travaille toujours avec un outil traditionnel pour craquer les noix sauvages: une pierre. Il y a deux ans, elle a été déplacée de force de la jungle vers le village de Makhulela, village situé à environ 700 kilomètres au sud-ouest de Harare, la capitale du Zimbabwe.

Degedege Mpfu fait partie de la tribu des San (bochimans). La sécheresse en 1991 et 1992 au Zimbabwe a impliqué une «civilisation forcée» des Bochimans. Ceux-ci seraient moins de 1000, selon les estimations, dans tout le pays.

Hygiène déplorable dans la capitale

Cas de choléra à Moscou

Les autorités sanitaires ont appelé hier les Moscovites à respecter les règles d'hygiène après la découverte de deux cas de choléra. Les conditions sanitaires à Moscou se sont rapidement dégradées. Les cas de diphtérie et de dysenterie se sont multipliés ces dernières années.

Des examens ont révélé mercredi que deux hommes hospitalisés la semaine dernière étaient atteints du choléra. Ils présentaient les mêmes symptômes. Les autorités sanitaires ont identifié environ 85 personnes ayant récemment été en contact avec les deux malades. (ats, afp)

Photo officielle du président français

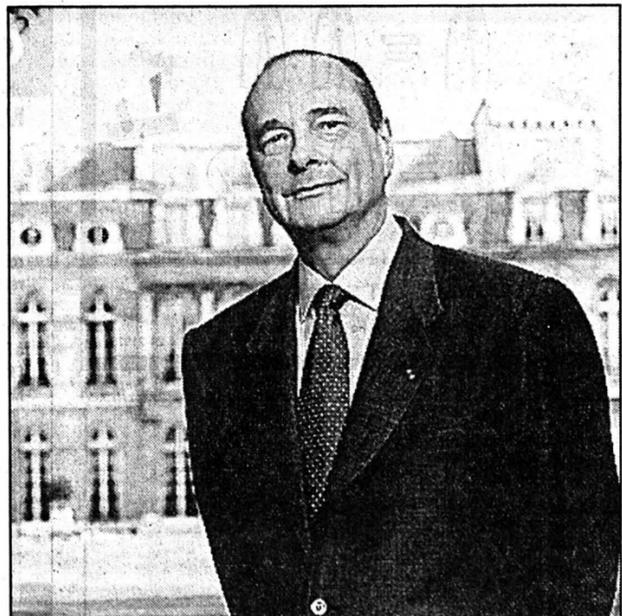
Chirac dans le parc

Jacques Chirac (photo Keystone-AP) a choisi Bettina Rheims pour faire sa photo officielle. Sur ce cliché pris le 23 mai par la photographe, le nouveau chef de l'Etat prend la pose dans le parc de l'Élysée, abandonnant ainsi la bibliothèque qui avait servi de cadre aux photos officielles de Charles de Gaulle, Georges Pompidou et François Mitterrand.

En arrière-fond, l'on aperçoit le palais présidentiel sur lequel

flotte le drapeau tricolore. A l'instar de MM. Giscard d'Estaing et Mitterrand, M. Chirac apparaît sans le grand cordon et le collier de grand-croix de la légion d'honneur.

Vêtu d'un costume gris anthracite, d'une chemise bleu clair et d'une cravate à dominante bordeaux piquée de petits losanges bleus, il se tient debout, légèrement de trois quarts sur la droite de la photo. (ap)





Sols - Tapis
Parquets - Rideaux - Stores
Rue de la Serre 56 - La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/23 58 23
Fax 039/23 58 91



**Ernest
Leu**

Bureautique
Machines
de bureau

**Restez branchés
soyez FAX**

Charrière 13, La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/28 71 28
Fax 039/28 18 35



Entreprise de peinture
Papiers peints
Crépis synthétiques

Gaetano CUCUZZA

Rue des Gentianes 29
La Chaux-de-Fonds

Tél. 039/23 57 54



H. Benninger

Promenade 16 - Bel-Air 11
2300 La Chaux-de-Fonds

**Nous souhaitons plein
succès à
M. Huguenin et
ses collaborateurs.**

TÉLÉPHONEZ, C'EST TOUT VERRE!

VITRERIE-MIROITERIE



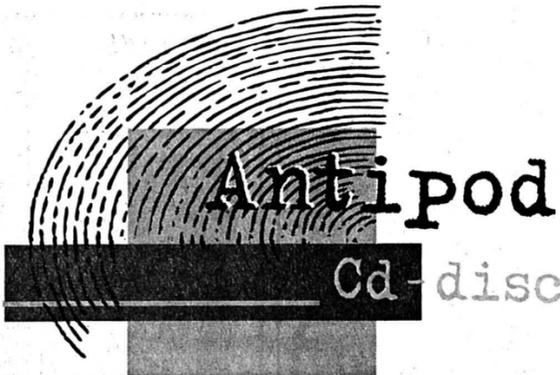
Jost

Numa Droz 185
La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/26 40 77
Fax 039/26 91 00

Nouveau magasin de disques à La Chaux-de-Fonds

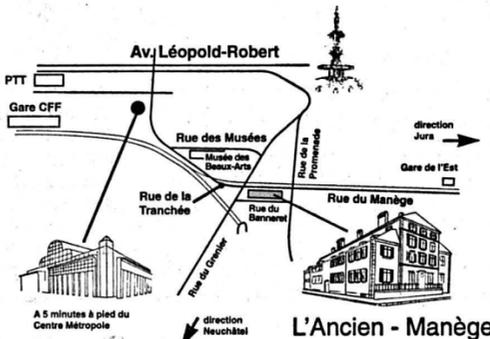
Ouverture samedi 10 juin

Plus de 7000 disques
dans tous les styles
de musique
(jazz - rap - variété - classique)
en CD et vinyl
20 points d'écoute individuels
Auditorium



*surprenez vos oreilles
et vos yeux!*

A cette occasion,
une collation
et une attention spéciale
seront remises
à chaque visiteur



132-772188

Manège 19 - 21 (cour de l'Ancien - Manège)



Electricité des Hêtres sa

Electricité courant fort
Téléphone
Paratonnerre

Rue des Hêtres 4, 2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 37 55

Entreprise de nettoyages GERMAN REY

Rue du Crêt 1
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/28 39 65

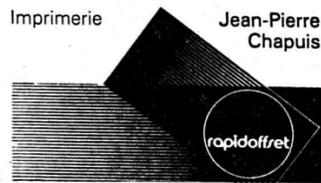


Adm.: L. Jaussi & Fils
Charpente - Menuiserie -
Agencements
Fenêtres bois-métal -
Scierie
Charrière 59, La Chaux-de-Fonds
Téléphone 039/28 49 51/16
Fax 039/28 41 21



Création graphique
Reportages photographiques

Robert Jean-François
209, rue du Nord
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039 / 26 54 78

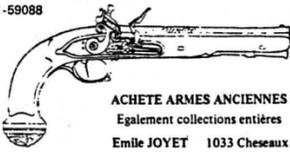


Rue La Corbusier 12, 2400 Le Locle
☎ 039/31 40 25
Fax 039/31 86 78

DIVERS

CENTRE TOMATIS
PORTES
OUVERTES
Samedi 10 juin de 9 à 16h
Films et discussions: 10h30 et 14h
Tilleuls 2, La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/23 03 05 132-771676

241-59088



ACHETE ARMES ANCIENNES
Egalement collections entières
Emile JOYET 1033 Cheseaux
Tél. 021/731 43 13

Publicité intensive,
Publicité
par annonces

Bar-Dancing de la Combe-Grède
2613 Villeret

**Danse avec
JANY'C**

Tous les vendredis et samedis
28-21943

DIVERS

Agriculteurs

Dernier moment pour effectuer
**votre test antipollution
sur vos tracteurs**

Déplacement à domicile.
Prix raisonnable.
☎ 039/28 19 54, le soir, H. Knutti
132-772312

ENSEIGNEMENT

**COURS DE LANGUES A
L'ETRANGER**

AGENCE JULIA STEINER

- Représentant d'écoles de langues
- Plusieurs pays à choix
- Cours de vacances pour adolescents
- Placement de jeunes filles au pair
- Conseils et documentation gratuits

Ch du Lacuz 36 1807 Blonay
Tél: 021 943 42 68
Fax: 021 943 29 50

NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU



**PARKING
ESPACITÉ**

200 places
sur deux niveaux

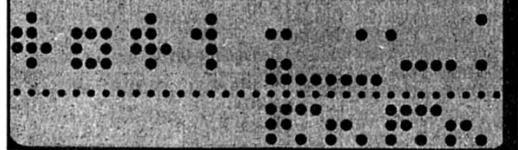
Grâce à notre ESPACE-CARD, facilitez
le parking de votre véhicule.

- Plus besoin de monnaie
- Accès direct sans passer par la caisse
- Rabais jusqu'à 10%

En une phrase

- Gain de temps et économie

**ESPACE
CARD**



Abonnements à Fr. 19.- ou Fr. 45.- à obtenir chez

- Gérance GECCO, Jardinière 75, tél. 23 26 55
- Kiosque Espacité, tél. 23 38 66

132-772243

NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU

GRANDE VENTE AUX ENCHERES PUBLIQUE 2-JOURS

de machines et d'autres équipements provenant
de la FAILLITE de la Société
MONK-DUBIED S.A.

Rue Pierre Dubied 20 - 2108 Couvet ("Val de Travers")
LA VENTE COMPORTERA PLUS DE 2500 LOTS !!
d'e.a. MACHINES DE PRECISIONS
A TRAVAILLER LES METAUX
LES 20 ET 21 JUIN 1995

à partir de 10h00, sur le terrain de la Société Monk-Dubied S.A. - 2108 Couvet. La vente comportera e.a.:

8 CENTRES D'USINAGES CNC; 7 FRAISEUSES (UNIV./HORIZ./VERT.); FRAISEUSES D'OUTILLAGE; 4 FRAISEUSES A BANC FIXE; 2 FRAISEUSES A PORTIQUE; 2 FRAISEUSES A RAINURER (CNC); AFFUTEUSE DE COUPEAU; 3 RABOTEUSES; FRAISEUSE A RAINURER (CYLINDRES); MACHINE TRANSFERT; 10 RECTIFIEUSES PLANES; RECTIFIEUSE CYLINDRIQUE et A PROFILER; AFFUTEUSES; env. 25 rectifieuses div.; MACHINE D'ELECTRO-EROSION; RODEUSE; 4 POINTEUSES; 2 PERCEUSES RADIALES (RAPIDE); PERCEUSES DIV.; 5 TOURS AUTOM.; TOUR VERT.; 3 TOURS A CHARIOTER ET A FILETER ET DE PRECISION; SCIES DIV.;

GRIGNOTEUSE CNC (1989); POINÇONNEUSE; CISAILLE GUILLOTINE; 3 PRESSES PLIEUSES; PRESSE HORIZ. HYDR. A 2 CYL.; EMBOUTISSAGE-ESTAMPAGE COMPLET; OXY-COPEUSE; soudeuses; STOCK D'ACIER DE PLUS DE 200 t; NOMBREUX APPAREILS DE LABORATOIRE, DE MESURE ET DE CONTROLE; MARBRES GRANITS; APPAREIL DE PRE-REGLAGE; VIBRATEUR; SABLEUSE; CABINE DE PEINTURE; FOUR; PLUS DE 500 LOTS D'OUTILLAGE I; PLUS DE 100 LOTS D'APPAREILS ELECTROTECHNIQUES I; NOMBREUSES MACHINES OUTILS, CHARIOTS A OUTILS ET ARMOIRES D'OUTILLAGE; ARMOIRES A PLANS; PLUSIEURS MILLIERS DE RAYONNAGES; PLUS DE 200 ETABLIS ET ETALUX ainsi que DU MOBILIER DE BUREAU, etc.;

NOMBREUX MATERIEL DE TRANSPORT, dont e.a. CHARIOTS ELEVATEURS, cap. 0.8 - 2 t.

VISITES: le samedi 17 Juin 1995 de 8h00 à 16h00, le lundi 19 Juin 1995 de 8h00 à 17h00 et les jours de vente de 7h30 à 9h30, à l'usine à 2108 Couvet, ou sur rendez-vous.

DEPLIANT-PHOTO/CATALOGUE sur demande:

TROOSTWYK

TROOSTWYK AG
Auktionatoren und Taxatoren
Holderbachweg 4 - 8046 - ZÜRICH
☎ 01 - 301 01 88 - fax 01 - 371 12 11 46-714339

DIVERS

BOUTIQUE Samedi
10 JUIN 1995
INCOGNITO

039/28 90 50

vous convie

VOIR

la collection été 95 qui sera présentée par trois mannequins ainsi que la création vestimentaire de «Lm²», alias Lucrezia Forcucci.

BOIRE

un apéro et passer une agréable journée ensemble de 10 à 17 h. Entrée libre.

Avec expo photos Alain Margot et collection de bijoux «Sula» créée par Berri



Mode italienne pour elle et lui. Balance 12

Place des Six-Pompes, La Chaux-de-Fonds

L'annonce, reflet vivant du marché

STOCK US

Balance 13
La Chaux-de-Fonds
(Autorisée par la Préfecture)

Avant travaux

Liquidation partielle

Jeans, blousons, vestes cuir, accessoires, bottes, chaussures, tee-shirts, sweats, ensembles, robes, etc.

Jusqu'à

50%

Produits solaires

VICHY PHAS

A l'achat d'un produit: **15%** de réduction
A l'achat de deux produits: **20%** de réduction
valable jusqu'au 15 juillet 1995

pharmacie **pillonel**

Laboratoire homéopathique
Balancier 7 et Serre 61
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/23 46 46/47



GRAND CHEROKEE
dès Fr. 57 500.-
Auto-Centre Emil Frey SA

La Chaux-de-Fonds - ☎ 039/28 66 77

Balisé depuis la route principale à Thielle

Vive la nature! Venez au pays des fraises
A THIELLE

Lüdi-Ph. Röthlisberger
Tél. 038/33 47 92

Venez cueillir vos fraises pour seulement

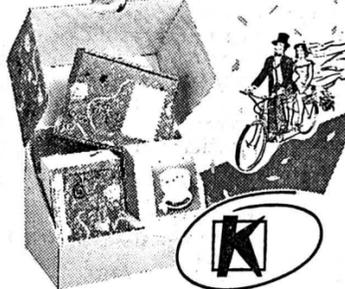
Fr. 2.- le 1/2 kg

Munissez-vous d'un récipient rigide, cageot, etc.

Renseignez-vous sur les jours de cueillette et les heures d'ouverture à notre répondeur automatique:

De 9 à 20 h
Dimanche fermé à 12 h
Tél. 077/37 45 32

L'essentiel pour le bonheur, c'est un fidèle compagnon et quelques belles choses...



Quant aux belles choses, ouvrez ce coffret!

K KAUFMANN
La griffe de la qualité

P.-A. Kaufmann & Fils, Marché 8-10
CH - 2302 La Chaux-de-Fonds 2

NOUVEAU **Oasis** Thé

VENTE DE THÉ

Un grand choix au détail
Aromes et exotisme
Accessoires, idées cadeaux

Serre 67, La Chaux-de-Fonds
Entrée derrière, côté cour, ☎ 039/24 22 25

AGATASHYA



L'aventure d'une radio

Un ouvrage photographique de 128 pages, format oblong 22,5 x 28,5 cm 82 photographies N/B d'Anne-Marie Grobet. Préface de Charles-Henri Favrod, directeur du Musée de l'Elysée. Editions Reporters sans frontières - Association suisse

Dans le pays des Mille Collines transformé en terre des mille rumeurs et des millions de peurs, une radio s'est voulue repère. Son nom: Agatashya, «hirondelle porteuse d'espoir». C'est la première radio à vocation humanitaire, créée par des journalistes rwandais et suisses.

SUR LES RUINES D'UN GÉNOCIDE, ELLE A TENTÉ DE «NE PAS PENCHER»

Je désire recevoir ... exemplaire(s) du livre «Agatashya, l'aventure d'une radio»
 au prix de Fr. 35.- (+ port) au prix de soutien de Fr. 100.-
 au prix de soutien spécial de Fr. ...

Nom..... Prénom..... Adresse.....
NPA..... Ville..... Signature.....

Coupon à retourner à Reporters sans frontières - Association suisse
«les Cahiers de RSF» • case postale 162 • 1010 Lausanne

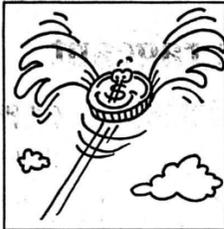
BOURSE



Swiss Market Index

Indices

	07/06	08/06
SPI	1851.88	1843.82
SMI	2819.60	2806.80
Dow Jones	4462.03	4458.57
DAX	2141.07	2130.97
CAC 40	1974.69	1951.19
Nikkei	15679.60	15442.30



Dollar US

Billets

	Achat	Vente
USA	1.14	1.22
Angleterre	1.79	1.91
Allemagne	81.25	83.75
France	22.5	24.5
Belgique	3.9	4.18
Hollande	72.25	75.25
Italie	0.068	0.075
Autriche	11.45	12.05
Portugal	0.74	0.84
Espagne	0.89	1.01
Canada	0.8	0.9
Japon	1.32	1.42

Taux d'intérêts suisses

	3 mois	6 mois	12 mois
Crédit Suisse			
Comptes à terme de Fr. 100'000.- à Fr. 500'000.-	2.75	2.75	2.87
Oblig. de caisse	4.00	4.50	4.75
Banque Nationale Suisse			
Rendement moyen des obligations de la Confédération	4.64	4.67	
Taux Lombard	5.25	5.25	

Taux d'intérêt étrangers

	3 mois	6 mois	12 mois
Euro-Marché à partir de Fr. 100'000.-			
CHF/Sfr	3.06	3.12	3.31
USD/US\$	5.87	5.81	5.81
DEM/DM	4.25	4.24	4.25
GBP/£	6.49	6.68	6.93
NLG/HLG	4.06	4.12	4.31
JPY/YEN	1.12	1.06	1.06
CAD/CS	7.06	6.87	6.87
XEU/ECU	5.93	6.00	6.09

Bourse suisse

	07/06	08/06
Adia p	236	234
Agie n	83	83
Alusuisse p	698	710
Alusuisse n	695	712
Amgold C.S.	95	96.5t
Ares Serono	630	620
Ascom p	1400	1390
Attisolz n	895	880
Banque Coop	835	830d
Baloise n	2595	2550
Baer Holding p	1450	1440
BB Biotech	2200	2210
BBC p	1200	1205
BK Vision p	1355	1363
Bobst p	1670	1675
Buehrie p	99	94.5
Cementia	470d	455d
CFN	490d	490d
Ciba-Geigy n	850	848
Ciba-Geigy p	849	848
Cortalid p	412	409
Cortallod p	541	541
CS Holding p	108.5	108.5
Electrowatt p	337	338
Elco Loser n	450t	458
EMS Chemie p.	4490	4480
Fischer p	1480	1465
Fischer n	277	285
Forbo n	607	591
Fotolab p	3300d	3400
Galenica n	400d	385
Hero p	610	610
Hero n	155	157
Hilti bp	975	990
Holderbank p	945	950t
Immuno	548	548
Interdiscount bp	127	125
Interdiscount p	1280	1290
Jelmoli p	608	605
Kuoni N	1865	1865
Landis & Gyr n	735	725
Lindt Sprüngli p	18000	18000
Logitech n	85d	83
Merck	864	863
Mercure n	330	330
Michelin	478	485
Motor Col.	2135	2150
Mövenpick p	560	570t
Nestlé n	1177	1177
Pargesa Holding	1380d	1380d
Pharmavisio p	4445	4440
Pirelli p	158	159
Publicitas bp	1185	1175
Publicitas n	1195	1220
Rentch Walter	219	215
Réassurance p	924a	905
Réassurance n	922	903
Richemont	1325	1325
Rieter bp	335	334d

07/06 08/06

Roche bp	7130	7060
Roche p	12550	12550
Rorento C.S.	65.75t	65.5
Royal Dutch C.S.	146t	146.5t
Sandoz n	783	777
Sandoz p	798	781
Saurer n	390	388
SBSI bp	340d	340d
SBS n	213	211
SBS p	428	423
Schindler p	6450d	6400t
Schindler bp	1095	1075
Sibra N	200d	200d
SIG P	2650	2650
Sika n	380t	380
Sika p	62.5	61
SMH p	682	698
SMH n	152	154
Sulzer bp	745a	754
Sulzer n	770	781
Surveillance n	375	367d
Surveillance p	2080	2060
Swissair n	755	748
Swissair bj	122d	125t
UBS n	255	254
UBS p	1214	1209
Von Roll p	25.5	25.75
Winterthur n	749	742
Winterthur p	765	762
Zurich n	1462	1438
Zurich p	1464	1436

Avant bourse

Astra	17.75	18
Calida	960d	970d
Ciment Portland	610d	650d
Danzas n	1000	950t
Feldschlög. p	4000	4200

Amsterdam (HFL)

ABN Amro	60.6	61
Akzo	193.8	192.5
Royal Dutch	197.9	199
Unilever	201.2	202.7

Tokyo (Yen)

Canon	1330	1330
Daiwa Sec.	955	950
Fuji Bank	2010	1980
Hitachi	833	828
Honda	1220	1190
Mitsubishi el	784	770
Mitsubishi Heavy	580	565
Mitsubishi Bank	2090	2040
Mitsui Co	677	659
NEC	904	890
Nippon Oil	547	545
Nissan Motor	543	511
Nomura sec	1560	1530

07/06 08/06

Sanyo	429	418
Sharp	1140	1100
Sony	4180	4140
Toshiba	522	505
Toyota Motor	1680	1640
Yamanouchi	1920	1920

Londres (ESTG)

Amgold	50.875	51.0625
Anglo AM	34.375	34.25
B.A.T.	5.09	5.1
British Petrol.	4.46	4.45
British Telecom.	3.98	4
BTR	3.42	3.4133
Cable & Wir.	4.15	4.135
Cadbury	4.69	4.74
De Beers P	16.375	16.25
Glaxo	7.33	7.48
Grand Metrop.	4.04	4.08
Hanson	2.325	2.32
ICI	7.91	7.94

Frankfurt (DM)

AEG	138.7	138.5
Allianz N	2668	2650
BASF	305.8	305.1
Bay. Vereinsbk.	432	430
Bayer	346.5	344.5
BMW	778	764
Commerzbank	340.2	341.5
Daimler Benz	697.3	691
Degussa	443	444.5
Deutsche Bank	71.6	71.8
Dresdner Bank	40.5d	40.6
Hoechst	310.7	313
MAN	378.8	378
Mannesmann	420	417.2
Siemens	686	684
VEBA I	549.5	544.5
VW	398	394

Paris (FF)

AGF	175.1	171
Alcatel	482.2	476
BSN	824	826
CCF	644	637
Euro Disneyland	16.4	16.2
Eurotunnel	14.85	14.75
Gener. des Eaux	572	570
L'Oréal	1292	1254
Lafarge	392.3	388.5
Total	305	297.1

New York (SUS)

Abbot	39.5	39.75
Am Medical	25.125	26
Amexco	34.75	34.5
Amoco	68	68
Apple Computer	43.125	42.9375

07/06 08/06

Atlantic Richfield	114.75	114.625
ATT	49.875	50.5
Avon	69.125	68.75
Baxter	34.375	34.5
Black & Decker	32	32
Boeing	61.25	62.25
Bristol-Myers	68.5	67.75
Can Pacific	16.875	16.75
Caterpillar	60.625	62
Chase Manh.	47.625	46.125
Chevron Corp.	48	48
Citicorp	53.75	52.625
Coca-Cola	60.5	60.75
Colgate	75.5	76
Compaq Comput	40	39.625
Data General	8	8.25
Digital	42.125	42.5
Dow Chemical	72	71.75
Dupont	67.875	67.25
Eastman Kodak	61.5	60.875
Exxon	71.125	71
Fluor	50.75	50.875
Ford	30	30
Gen. Motors	47.5	47
General Electric	57.375	57
Gillette	84.75	85.25
Goodyear	42.625	42.625
Hewl.-Packard	68.5	69.875
Homestake	16.875	17
Honeywell	39.125	39.25
IBM	89.75	89.375
Intern. Paper	79.25	79.875
ITT	110.625	110
Johns. & Johns.	66.25	66.375
Kellogg	66.875	67.5

Tennis - Roland-Garros: Steffi Graf et Arantxa Sanchez finalistes

Un air de déjà vu



Kimiko Date
La Japonaise a-t-elle vraiment cru en ses chances?
(Keystone)

Rominger s'envole
Récemment vainqueur du Giro, Tony Rominger s'envole dans le classement UCI. Le Zougois comptabilise désormais 3330 points, soit près du double de son second, Miguel Indurain (1768)! Les progressions notables par rapport au dernier classement, inchangé jusqu'à la huitième place, sont celles de Piotr Ugrumov, passé de la 18e à la 12e place, et de Rolf Sörensen, passé de la 19e à la 14e place. (si)

BRÈVES

Football
L'Italie devant
L'UEFA a communiqué le tableau des indices déterminants pour l'attribution des places dans les différentes compétitions européennes. Quatre équipes en UEFA: 1. Italie 63,599. 2. France 45,283. 3. Allemagne 40,307. Trois équipes: 4. Espagne 39,098. 5. Angleterre 38,333. 6. Portugal 34,000. 7. Russie 31,300. 8. Belgique 30,400. 9. Pays-Bas 28,450. Deux équipes: 10. Turquie 23,749. 11. Autriche 21,450. 12. Yougoslavie 21,000. 13. Grèce 20,500. 14. Danemark 20,000. 15. Suède 18,000. 16. Ecosse 16,550. 17. Suisse 15,500. 18. Pologne 14,916. 19. Roumanie 14,150. 20. Norvège 12,332. 21. Israël 12,166. Une équipe: 22. Hongrie 11,916. 23. Croatie 11,500. 24. Chypre 10,665. 25. Ukraine 10,332.

L'Angleterre en échec
Coupe Stanley Rous. A Leeds: Angleterre - Suède 3-3 (1-2). Classement (2 matches): 1. Brésil 6 (4-0). 2. Angleterre 4 (5-4). 3. Suède 1 (3-4). 4. Japon 0 (1-5). Derniers matches: Suède - Japon à Nottingham (10.6). Angleterre - Brésil à Londres (11.6).

Servette dément
Le FC Servette communique que contrairement à certaines informations parues dans la presse, il n'a conclu à ce jour aucun engagement et ne le fera pas avant de connaître la ligue dans laquelle il jouera la saison prochaine.

Cantaluppi opéré
Le FC Bâle devra se passer pendant deux mois au moins de son international des moins de 21 ans Mario Cantaluppi. Le milieu de terrain rhénan devra se soumettre lundi prochain à une opération au niveau des adducteurs.

Torres au Nigeria
Le Nigeria a engagé le Brésilien Carlos Alberto Torres en qualité de manager et directeur technique de la sélection nationale.

Automobilisme
Fiorio quitte Ligier
L'Italien Cesare Fiorio ne fait plus partie de l'équipe de Formule 1 Ligier-Mugen Honda, selon l'écurie anglo-nippone. Fiorio occupait les fonctions de directeur sportif de Ligier depuis juillet dernier.

A défaut de livrer le match de sa vie, Steffi Graf a signé jeudi sur le Central de Roland-Garros une victoire qui fera date: elle a mis, lors des demi-finales des Internationaux de France, un terme à la série de vingt-quatre matches sans défaite sur terre battue de Conchita Martinez. Victorieuse 6-3 6-7 (5-7) 6-3 de la numéro 4 mondiale, l'Allemande affrontera samedi Arantxa Sanchez. La tenante du titre s'est qualifiée en battant en deux sets, 7-5 6-3, la Japonaise Kimiko Date (WTA 9).

L'Allemande et la Catalane ont déjà été opposées dans une finale de Roland-Garros. En 1989, Arantxa Sanchez s'était imposée en trois sets (7-6 3-6 7-5) à la surprise générale. Samedi, cette revanche aura un double intérêt. Un quatrième succès de Steffi Graf à Paris lui permettrait, en effet, de ravir la première place au classement mondial à Arantxa Sanchez.

PRONOSTIC DIFFICILE
Il est fort difficile d'émettre un pronostic au vu des demi-finales. Mêmes victorieuses, Steffi Graf et Arantxa Sanchez n'ont guère convaincu. Face à une Martinez littéralement écrasée par le poids de l'enjeu, l'Allemande a bien failli perdre un

match qu'elle aurait dû gagner tout tranquillement en deux petits sets. Pour sa part, Arantxa Sanchez, dont la longueur de balle n'avait vraiment rien d'exceptionnelle, a eu de la chance de tomber sur une adversaire bien trop vite comblée par sa place de demi-finaliste.

Impériale le mois dernier à Hambourg et à Rome, Conchita Martinez a complètement raté son grand rendez-vous avec Steffi Graf. A l'exception d'un joli sursaut à la fin du deuxième set, lorsqu'elle exploitait pleinement les errements de sa rivale bien fébrile au moment de conclure, la protégée de Carlos Kirmayr n'a jamais pu imposer sa force de frappe en coup droit.

UN TROP LONG COMBAT
Victorieuse sur sa troisième balle de match après un bien trop long combat de 2 h 33', Steffi Graf n'a pas été dupe. A lire ses mimiques pendant le match, on voyait bien que l'Allemande, elle qui est si perfectionniste, ne goûtait pas trop à ce match contre une Martinez qui ne fut que l'ombre de la joueuse si brillante il y a encore un mois.

Samedi, il n'est pas certain que l'Allemande trouve face à Arantxa Sanchez ce plaisir qu'elle recherche sur le court. La numéro un mondiale est loin d'évoluer à son meilleur niveau. Victime d'une entorse au printemps qui a perturbé sa préparation, Arantxa a contracté un mauvais virus au début de la quinzaine. Ces deux «pépins» expliquent largement son par-

cours en demi-teinte jusqu'à présent. Même si elle n'a pas encore lâché un set depuis le début du tournoi, elle est bien loin de carburer au super. Si elle n'avait pas affiché une trop grande nervosité sur les points importants, Kimiko Date aurait pu prétendre à l'exploit.

Seulement, on doute que l'une des plus grandes «stars» du sport nippon ait cru vraiment en ses chances... (si)

AUJOURD'HUI

Central. 12 h: Muster - Kafelnikov, suivi de Chang - Bruguera.

LA PHRASE DU JOUR

«Même si je n'ai pas bien joué, l'important était d'atteindre la finale.»
Arantxa Sanchez

Demi-finales messieurs: Bruguera et Muster favoris

Gare à l'invité surprise!

Sergi Bruguera, le double tenant du titre, et Thomas Muster, l'«épouvantail» de la terre battue cette saison, seront les favoris des demi-finales de cet après-midi. L'Espagnol qui a remporté face à l'Italien Renzo Furlan en quart de finale son dix-neuvième match consécutif à Roland-Garros, affrontera l'Américain Michael Chang, désireux d'inscrire une deuxième fois son nom au palmarès six ans après son inattendu triomphe à l'âge de 17 ans et trois mois.

De son côté, l'Autrichien qui a signé face à l'Espagnol Alberto Costa en quart de finale sa trente-troisième victoire consécutive sur terre battue, surface où il demeure invaincu cette saison, sera opposé au Russe Yevgueni Kafelnikov, «invité surprise» selon ses propres mots, de ces demi-finales.

«Je n'ai rien à perdre contre Muster» a averti Kafelnikov arrivé à Roland-Garros «déprimé et au fond du trou», après six défaites consécutives. Il avait même envisagé de déclarer forfait!

Relancé par sa victoire sur le numéro mondial Andre Agassi - diminué par une blessure à la hanche - en quart de finale, Kafelnikov possède un violent jeu d'attaque de fond de court, véritable «fac similé» des missiles expéditifs de Muster. Il a battu une fois l'Autrichien, sur la terre battue de Gstaad l'an dernier, mais Muster a pris sa revanche cette saison en demi-finale à Barcelone.

L'Autrichien de 27 ans, qui postule à devenir le premier gaucher vainqueur des Internationaux de France depuis l'Equatorien Andres Gomez en 1990, devra se méfier du jeune Russe de 21 ans, passé en douceur à travers un parcours semé d'écueils: avant Agassi, il avait sorti Alex Corretja, «crocodile» de la terre battue, l'Américain David Wheaton, le Suédois Magnus Gustafsson et le Néerlandais Jan Siemerink.

Comme Michael Chang, Kafelnikov ne se considère pas comme un spécialiste de la terre battue. «Ce n'est pas ma surface favorite alors que les Russes naissent pourtant sur la terre battue» a souligné le natif de Sochi, victorieux à Saint-Peters-

bourg (indoor) cette saison, et finaliste sur la brique pilée nicoise, avant de connaître une traversée du désert de plusieurs semaines.

«J'ai grandi sur les surfaces dures» annonce Michael Chang, tombé en quart du qualifié roumain Adrian Panait, après avoir éliminé Michael Stich au tour précédent. Si son palmarès prouve qu'il préfère effectivement synthétiques et moquettes - après son sacre à Roland-Garros en 1989, il a attendu cinq ans pour s'imposer à nouveau sur terre battue, à Atlanta l'an dernier -, l'Américain sait ponctuellement égaler les meilleurs sur terre. Il a conservé son titre à Atlanta il y a quelques semaines en battant en finale Andre Agassi, et seul Muster a mis fin en quart de finale à Rome à une série de treize succès consécutifs de l'Américain de 23 ans.

Sergi Bruguera peut donc s'attendre à un match musclé face à Chang, l'un des rares joueurs à égaler l'Espagnol en vitesse de déplacement. L'Américain mène par deux victoires à une, mais les deux adversaires ne se sont jamais rencontrés sur terre battue. (ap)

Un échec rageant

Jakob Hlasek ne connaîtra pas l'ivresse d'un dernier succès en double à Roland-Garros. Le Zurichois, qui avait enlevé le titre en 1992 aux côtés de Marc Rosset, a buté sur l'avant-dernière haie. Jakob Hlasek et son partenaire américain David Wheaton, le vainqueur de la première édition de la Coupe du Grand Chelem en 1990, ont été battus 3-6 6-4 6-4 par la paire suédoise formée de Nicklas Kulti et de Magnus Larsson. Samedi en finale, les Scandinaves seront opposés aux Hollandais Jacco Eltingh et Paul Haarhuis.

Cet échec est vraiment rageant. Jakob Hlasek et David Wheaton avaient, en effet, toutes les cartes en main pour passer l'épave. Dans le troisième set, ils avaient réussi le premier break sur le service de Kulti. Mais, malheureusement, Jakob Hlasek devait perdre ses deux derniers engagements, à 3-2 et à 4-5. Même si son service n'a peut-être pas cliqué aussi vite que celui de son partenaire et si ses nerfs ont un peu lâché, «Kuba» ne doit pas endosser toute la responsabilité de cette défaite. Dans la dernière manche, l'Américain a, en effet, dévoilé trop de faiblesses à la volée. (si)

Simple messieurs

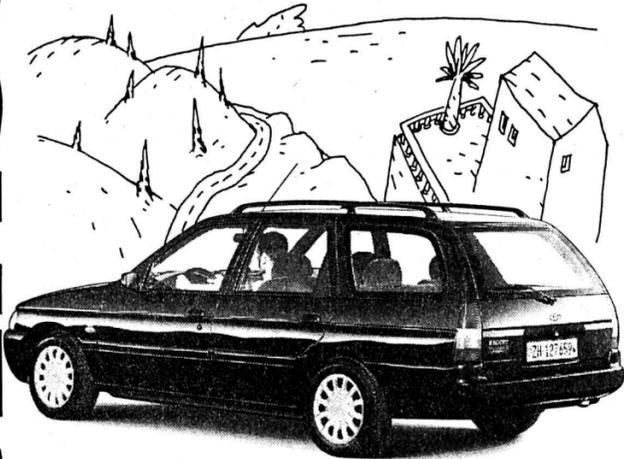
1/8	1/4	1/2	Finale
Agassi (Eu/1) El Aynaoui (Mar)	Agassi (EU/1) 6-4 6-2 6-2	Kafelnikov (Rus/9) 6-4 6-3 7-5	Gagnant de Roland-Garros 1995 ?
Kafelnikov (Rus/9) Corretja (Esp)	Kafelnikov (Rus/9) 6-3 6-2 6-2	Muster (Aut/5) 6-2 3-6 6-7 (6-8) 7-5 6-2	
A. Costa (Esp) Courier (EU/13)	A. Costa (Esp) 6-4 1-6 7-6 (7-4) 6-4	Chang (EU/6) 7-5 6-0 6-1	
Muster (Aut/5) Medvedev (Ukr)	Muster (Aut/5) 6-3 6-3 6-0	Bruguera (Esp/7) 6-2 7-5 6-2	
Chang (EU/6) Stich (All/12)	Chang (EU/6) 1-6 6-0 6-2 6-3		
Chesnokov (Rus) Voinea (Rou)	Voinea (Rou) 7-6 (7-3) 6-3 6-4		
Bruguera (Esp/7) Larsson (Su/10)	Bruguera (Esp/7) 6-1 2-6 7-5 7-6 (7-4)		
Furlan (It) Draper (Aus)	Furlan (It) 7-5 6-1 7-6 (8-6)		

Simple dames

1/8	1/4	1/2	Finale
Sanchez (Esp/1) Smashnova (Isr)	Sanchez (Esp/1) 6-4 6-0	Sanchez (Esp/1) 6-3 6-1	Sanchez (Esp/1) 7-5 6-3
Rubin (EU) Sugiyama (Jap)	Rubin (EU) 6-2 1-6 6-2	Date (Jap/9) 7-5 6-1	Gagnante de Roland-Garros 1995 ?
Pierce (Fr/3) Majoli (Cro/13)	Majoli (Cro/13) 6-2 6-3	Martinez (Esp/4) 6-0 6-4	
Date (Jap/9) Davenport (EU/7)	Date (Jap/9) 6-4 6-3	Graf (All/2) 6-1 6-0	
Ruano-Pascual (E) Dragomir (Rou)	Ruano-Pascual (E) 2-6 6-0 6-3		
Serra-Zanetti (It) Martinez (Esp/4)	Martinez (Esp/4) 6-0 6-1		
Sabatini (Arg/8) Nagatsuka (Jap)	Sabatini (Arg/8) 6-3 6-0		
Huber (All/11) Graf (All/2)	Graf (All/2) 6-4 7-5		

CLASSE

La nouvelle Ford Escort Newport dès Fr. 23 600.-



Moteur 1.6i Zetec 16V, 88 ch • moteur 1.8i Zetec 16V, 105 ch • direction assistée • nouvel intérieur • vitres électriques • verrouillage central • standards de sécurité DSE • airbag • ABS • protections latérales • climatisation • radio-cassette stéréo

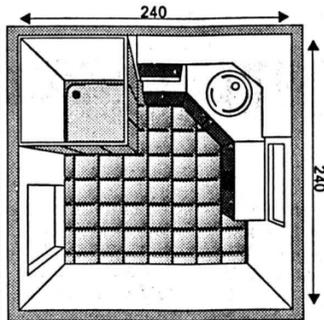


LA CHAUX-DE-FONDS 8, bd des Eplatures
LE LOCLÉ 51, rue de France
NEUCHÂTEL 11, Pierre-à-Mazel

GARAGE DES 3 ROIS SA

FUST - BAINS

Pour toutes les dimensions



FUST propose toutes les grandes marques à des prix avantageux. Venez visiter notre exposition.

N'oubliez pas vos mesures!

FUST-ENTREPRISE GENERALE

FUST se charge pour vous de toutes les transformations de salles de bains, cuisines ou bâtiments. Et cela à des prix fixes garantis.

FUST BAINS CUISINES

La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust bd des Eplatures 44 039 26 1650 (EG)
Neuchâtel, rue des Terreaux 5 038 25 5370
Bienna, Hyper-Fust, rte Soleure 122 032 5116 04 (EG)
Yverdon, rue de la Plaine 5 024 218616
EG = Entreprise générale (transformations de maisons, d'appartements, de cuisines et de salles de bains). 05-211791/4x4

DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES

Le mot mystère

Définition: pied à terre à la campagne, un mot de 7 lettres
Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.
Solution page 28

E	C	A	B	T	R	R	F	A	E	E	L	B	O	N
S	N	D	V	U	A	T	E	E	L	I	T	R	E	E
I	P	E	E	F	R	N	E	N	I	O	M	S	S	O
T	R	O	F	F	N	E	E	C	R	B	S	I	I	T
T	S	O	I	A	E	O	T	A	T	E	V	D	H	P
A	L	R	P	R	E	R	I	P	M	A	V	U	N	C
E	N	T	V	A	E	A	L	T	O	T	N	A	I	N
E	G	I	E	N	R	A	A	E	I	E	T	T	T	E
M	O	E	T	N	T	I	G	R	M	R	O	O	E	L
P	E	E	I	E	I	D	E	G	A	R	T	N	L	A
I	L	C	A	E	C	H	A	T	T	E	H	N	L	M
R	A	U	R	L	C	A	C	U	A	E	O	E	O	I
E	G	L	E	O	B	U	E	A	T	L	L	T	R	C
E	E	T	R	U	C	T	C	I	M	A	O	A	I	E
T	P	E	S	P	I	E	R	R	E	I	S	E	G	D

- | | | | | | | | | | | | | | |
|--|------------------------|--|--|-------------------------------------|----------------|------------------------|---|----------------------------------|--|---------------------------|-----------------------|----------------|--|
| A Abus
Alto
Amict
Année
Attisé
Auge
Avisé | B Béate
Bief | C Capté
Chatte
Chimie
Contrition
Culte
D Décimale
Déferlé | E Ecorce
Egalé
Empire
Etau | G Galet
Gésier
Girolle | H Haute | L Litre
Loup | M Machine
Messe
Moine
Moto
Nain
Neige | O Noble
Opter
Ortie | P Panne
Pariétal
Pierre
Piste
Plateau
Poire
Poivre
Raffolé
Raffut
Rocher | R Raffut
Rocher | S Sept
Sœur | T Tante | T Tartan
Tatami
Taudis
Taverne
Tholos
Thune
Tiare
Tonne
Tortue
Tragédie
Trente
V Vampire
Vert |
|--|------------------------|--|--|-------------------------------------|----------------|------------------------|---|----------------------------------|--|---------------------------|-----------------------|----------------|--|

roc-pa 207

Publicité intensive, Publicité par annonces



Réservé pour votre annonce. Un appel suffit.
La Chaux-de-Fonds - Tél. 039/21 04 10 Le Loclé - Tél. 039/31 14 42



Règlement du concours des fenêtres et balcons fleuris 1995

Voyages Kuoni S.A.



Landi
Montagnes neuchâtelaises



Machines SA
NUSSBAUMER
La Chaux-de-Fonds

- Art. 1 Ce concours est destiné à encourager la décoration florale de balcons et fenêtres, terrasses, devantures de commerces, fermes, par des plantes vertes et fleuries à La Chaux-de-Fonds pendant l'été. Le jury ne tiendra aucun compte des plantes et fleurs artificielles, ni des tentures. Les vases à fleurs seront peints ou cachés et resteront dans l'uniformité des caissettes de présentation.
- Art. 2 Seront admises à concourir les personnes présentant des balcons et fenêtres, terrasses, devantures de commerces, fermes, visibles d'une chaussée de bonne circulation et situés sur le territoire de la commune de La Chaux-de-Fonds. Les ruelles et cours intérieures ne sont pas prises en considération.
- Art. 3 Toute personne, propriétaire ou locataire, peut prendre part au concours à l'exception des membres du jury. L'inscription est gratuite.
- Art. 4 Les participants au concours trouveront des bulletins d'inscription auprès des fleuristes de la ville jusqu'au 30 juin 1995.
- Art. 5 Le jury se prononcera sur les critères suivants:
- esthétique générale;
- qualité des plantes et soins;
- choix des plantes et originalité.
- Art. 6 Des récompenses seront distribuées aux participants ayant totalisé au minimum 35 points (maximum possible: 60 points).
- Art. 7 Les décisions du jury sont sans appel. Aucune correspondance ne sera échangée sur les décisions, l'organisation ou les récompenses du concours.

Le président du jury: Bernard Wille
La Chaux-de-Fonds, juin 1995

Bulletin d'inscription
Concours «balcons fleuris» de La Chaux-de-Fonds 1995

Nom: _____ Prénom: _____

Rue: _____ No: _____ Etage: _____

Catégories: Balcons et fenêtres Devantures de commerces Terrasses Fermes

A retourner jusqu'au 30 juin 1995 à:
M. Bernard Wille
Parcs et plantations
Rue des Pâquerettes 34
2300 La Chaux-de-Fonds



A l'occasion de son 125^e anniversaire, la CAISSE-MALADIE CMB offre



125 entrées gratuites au Cirque Knie



Talon à envoyer à: CAISSE-MALADIE CMB, Succursale de Neuchâtel, Rue Louis-Favre 12, Case postale 1280, 2002 Neuchâtel

Nom: _____

Prénom: _____

Rue: _____

NPA/Lieu: _____

Les gagnant(e)s seront tirés au sort et avisés d'ici au 14 juin 1995

Vendredi 9 juin 1995

L'Impartial

Rugby - Troisième tournoi fédéral des écoles de rugby

La jeunesse en ovale

Dimanche dès 14 h, le RC La Chaux-de-Fonds met sur pied la troisième édition du tournoi fédéral des écoles de rugby. Deux cents enfants et jeunes sont attendus à cette occasion au Parc des sports de La Charrière. Belle occasion pour les parents qui sont effrayés par le nom de «rugby» qu'ils associent peut-être à l'idée de violence, de revoir leur jugement et de découvrir un sport idéal pour les enfants, et cela dès le plus jeune âge.

Qu'on se le dise une fois pour toutes: ce sport tel que pratiqué au sein des écoles de rugby n'a rien de commun avec celui pratiqué par les adultes!

Le rugby des tout-petits est un jeu de bataille, de combat, adapté aux capacités des enfants et aux règles extrêmement simples: il s'agit de poser le ballon ovale de l'autre côté de la ligne de but de l'adversaire tout en ne faisant des passes qu'en arrière et en libérant la balle si on est amené à terre. La surface de jeu est petite, afin de limiter la vitesse des joueurs et d'empêcher les chocs trop violents.

SE DÉFOULER SANS DANGER

Jeu de lutte, le rugby des enfants offre un exutoire parfait à leur trop plein d'énergie. Tous les parents le savent: leur petite tête

blonde a de temps en temps besoin de se défouler. Le rugby lui ouvre un espace ludique avec d'autres règles que la vie courante, où il apprendra à se connaître, à connaître son corps et à se mesurer aux autres, mais sans grands risques de se faire mal ou de faire mal aux autres: les joueurs, selon le principe qu'ils ne feront pas aux autres ce qu'ils n'ont pas envie que les autres leur fassent, n'ont, par exemple, pas le droit de frapper un adversaire, ni de lui faire un croc en jambes.

L'enfant a donc l'occasion de dépenser son trop-plein de vitalité en toute sécurité, tout acte de violence étant strictement interdit, et, ce faisant, il n'embêtera personne.

PRENDRE CONFIANCE EN SES MOYENS

Pour le tout-petit, le «poussin», ce combat prend la forme du duel: j'ai gagné mon ballon, je me suis battu pour le conserver, j'ai le droit de le rejouer pour moi. Dans les faits, souvent deux enfants luttent pour le bal-

lon, les autres les contemplant et n'intervenant que si, tout à coup, le ballon tombe au sol, par exemple. Certains luttent plus souvent que d'autres, qui restent à la périphérie.

Ces joueurs plus timorés, ou qui n'ont pas confiance en eux, prendront tout naturellement confiance en leurs moyens au fil du jeu: se mêlant sporadiquement au combat pour le ballon. Ils commenceront peu à peu à pousser, à lutter, et, se rendant compte qu'ils ne risquent pas grand-chose s'enhardiront progressivement. Ainsi, le rugby qui permet à un enfant très agité de se dépenser, donne aussi la possibilité à un enfant plus craintif de prendre confiance en soi et de prendre goût à la lutte.

COMMUNIQUER ET COOPÉRER

Les enfants un peu plus grands dépassent ce stade de combat individuel et le jeu prend alors davantage l'allure d'un combat collectif. L'enfant qui s'est emparé du ballon se rend désormais compte qu'il a besoin de ses petits copains pour parvenir à l'objectif, le franchissement de la ligne de but adverse.

Avec la passe, acte social par excellence, il découvre la coopération dans le combat. On comprend l'importance du rôle de socialisation qu'exerce le rugby: l'enfant apprend à collaborer avec ses copains, à lutter avec eux dans le combat pour faire progresser un projet commun. Ce faisant, ils apprendront à communiquer et à coopérer. Considéré sous cet aspect, le rugby des enfants permet un véritable apprentissage de la vie en société.

LUTTER, COURIR, JOUER: QUOI DE PLUS NATUREL?

Il n'est que d'observer les enfants jouer, dès qu'ils réussissent à se tenir sur leurs jambes ils adorent se poursuivre en courant et, une fois le premier rattrapé par le second, quel plaisir ils ont à lutter, à se rouler dans le gazon! Y a-t-il une activité plus naturelle? Introduisez alors un ballon dans leur jeu, et vous aurez déjà le rugby, tel que pratiqué dans les écoles de rugby suisses.

Vous voulez vous en convaincre? Alors ne manquez pas de venir faire un tour du côté du Parc des sports. (pp)



La chasse à l'ovale

Lutter, courir, jouer: quoi de plus naturel? (Impar-Galley)

Football - ANF

Dans le canton

TROISIÈME LIGUE, finale

Dimanche
10.00 Deportivo - Corcelles, au Locle (Jeanneret).

TROISIÈME LIGUE, barrage contre la relégation

Samedi
16.00 Ticino - Centre portugais, aux Bois

QUATRIÈME LIGUE, finale

Samedi
16.00 Couvet - Auvernier ou Hauterive II, à Couvet

JURA

PROMOTION EN 2e LIGUE

Dimanche
16.00 Breuleux - Grandfontaine

BRÈVE

Cyclisme

Revoilà Virenque

Le Français Richard Virenque a remporté la 4e étape du Critérium du Dauphiné, en battant au sprint l'Espagnol Miguel Indurain qui conserve le maillot de leader. Pour sa part, le Russe Evgeni Berzin a enlevé la deuxième étape de la Bicyclette basque, l'Italien Alberto Elli (MG) conservant le commandement au classement général. Le Belge Franck Vandenbroucke a quant à lui remporté la première étape du Tour du Luxembourg.

TV-SPORTS

TSI
23.45 Tennis. Roland-Garros.

Suisse 4

12.00 Tennis. Roland-Garros.

France 2

11.55 Tennis. Roland-Garros.

13.45 Tennis. Roland-Garros.

20.35 Tennis. L'image du jour.

01.35 Côté court.

02.40 Tennis. Roland-Garros.

France 3

13.05 Tennis. Roland-Garros.

20.35 Tout le sport.

20.40 Côté court.

00.25 L'heure du golf.

ARD

12.00 Tennis. Roland-Garros.

22.50 Football.

ZDF

16.55 Sport heute.

EUROSPORT

08.30 Speedworld.

10.00 Athlétisme.

12.00 Tennis. Roland-Garros.

18.50 Formule 1.

20.05 Nouvelles.

20.30 Football. Rétro D2.

22.00 Tennis. Roland-Garros.

23.00 Formule 1.

24.00 Karting.

Athlétisme - Meeting de Rome: record du monde du 5000 m

Kiptuani efface Gebresalasia

Un record du monde a été battu dans le cadre du meeting du Grand Prix de Rome. Le Kenyan Moses Kiptuani a en effet couru le 5000 m en 12'55"30, effaçant ainsi des tablettes l'Éthiopien Haile Gebresalasia (12'56"96), lequel venait trois jours plus tôt de signer un nouveau record du monde du 10.000 m à Hengelo. Grâce à cet exploit, Kiptuani a également empoché un chèque de 50 millions de lires (environ 40.000 francs).

A 24 ans, Moses Kiptuani détient désormais deux records du monde. Il était déjà détenteur de

la meilleure performance du 3000 m steeple, avec 8'02"08, courus à Zurich en 1992, une discipline dont il est double champion du monde (1991 et 1993).

A Rome, ce 5000 m s'est disputé sur des bases qui ont toujours laissé entrevoir la possibilité de battre le record du monde. Mais ce n'est que dans la dernière ligne droite que Kiptuani est parvenu à prendre le meilleur sur son jeune compatriote Daniel Komen (19 ans), lequel a terminé la course en 12'56"12, nouveau record du monde juniors.

Par ailleurs, une nouvelle meilleure performance mondiale de l'année a été réussie par un autre coureur kenyan, Richard Kosgei, crédité de 8'07"47 sur 3000 m steeple. A noter également l'échec de Venuste Niyongabe dans sa tentative contre le record du monde du 2000 m, le premier succès de sa saison en plein air de Sergei Bubka à la perche ainsi que la double défaite de Linford Christie (100 et 200 m) tandis que son compatriote Colin Jackson préservait son invincibilité sur 110 m haies.

(si)

Hockey sur glace - Assemblée de la Ligue nationale

Oppositions et controverse

L'assemblée ordinaire de la Ligue nationale de la LSHG, prévue samedi à Berne, ne sera pas de pure forme comme on pouvait le croire, mais bien l'occasion d'une controverse. Depuis deux semaines, en effet, des oppositions au projet de réforme du championnat se sont manifestées.

Elles concernent en premier lieu la suppression de la relégation et proviennent surtout - mais pas uniquement - des clubs de LNB. En janvier, un premier essai d'introduction d'un championnat professionnel avait précisément échoué sur ce point. Les représentants de LNB craignent que le «Groupe ligue nationale 95», formé en janvier, n'ait trouvé un autre moyen d'imposer ses idées.

Ces craintes ne paraissent pas infondées. Le concept prévoit certes pour la saison prochaine

un ou deux promu(s) de LNB, ce qui correspondrait à un accroissement de la LNA à douze équipes, mais dès le championnat suivant l'accèsion à l'élite deviendrait problématique. Selon Werner Kohler, président du HC Davos et membre du «Groupe ligue nationale 95», la promotion sera cependant toujours possible à partir de 97, si les conditions sportives et économiques sont remplies.

La seconde partie du projet de réforme, l'introduction d'un processus d'obtention de la licence, est en revanche moins contestée. Dès la saison prochaine, toutes les équipes qui désireraient jouer en LNA devraient avoir à déposer une demande auprès de la Ligue nationale, qui sera examinée par une fiduciaire.

Aucune décision définitive n'est attendue de l'assemblée de samedi quant au mode de championnat. A la suite de la reléga-

tion de l'équipe de Suisse dans le groupe B des mondiaux, la LNA voudrait un calendrier plus fourni et plus intensif; la LNB souhaite au contraire conserver l'ancien système à trente-six matches. Compte tenu des dates à libérer pour l'équipe nationale (qualification olympique) et des discussions à mener avec la télévision et l'ASF (problèmes de concurrence), les votes de samedi concernant la formule du championnat n'auront qu'un caractère consultatif.

Les différents points du nouveau concept feront l'objet de votes séparés. Une majorité des trois quarts est nécessaire pour qu'une modification soit adoptée, à tout le moins si elle doit entrer en vigueur dès la saison prochaine. Concernant la suppression de la relégation, les dix clubs de LNA et les dix de LNB ont chacun une voix; la majorité des trois quarts est donc de quinze suffrages. (si)

Hippisme - Concours de Boveresse

Ça va sauter!

Organisé par la Société de cavalerie du Val-de-Travers, le 29e Concours hippique de saut se déroulera dès aujourd'hui à Boveresse.

Quatorze épreuves (4 nationales, 8 régionales et 2 libres), quelque 300 chevaux et 200 cavaliers inscrits pour un total de 500 départs, le cheval sera roi ce week-end chez les Grenouillards où les cavaliers joueront leur

place pour le championnat neuchâtelois 1996.

Cet après-midi (dès 13 h), les quatre épreuves nationales de catégories M1 et L2 réuniront les meilleurs cavaliers romands, dont un certain Stéphane Finnger.

Samedi, les compétitions reprendront dès 9 h 30 tandis que dimanche, le premier départ sera donné à 8 h déjà. (sp)

Gymnastique - Coupe de l'Oscar

Ce soir aux Charmettes

C'est à Neuchâtel, dans la salle des Charmettes, qu'aura lieu ce soir la seconde manche de la Coupe de l'Oscar.

La compétition débutera à 19 h 45 et regroupera les quatre groupes de gymnastique synchronisée du canton. Trois semaines après la manche initiale, ce laps de temps n'aura certainement pas été trop long pour peaufiner les productions qui n'étaient pas encore au top à fin mai.

Pour ces quatre teams, il

s'agira là de la répétition générale en vue de la fête cantonale du Landeron, les 24 et 25 juin prochains. Le niveau devrait donc s'être amélioré et le groupe de Peseux, vainqueur voici trois semaines, devra faire face aux retours attendus de Serrières, Chézard et La Chaux-de-Fonds Ancienne.

Le classement intermédiaire étant serré, le suspense sera de la partie, mais toujours dans l'esprit de fair-play qui doit continuer de régner lors de cette compétition. (chw)

PUBLICITÉ

COURSE AUTOMOBILE DE ROMONT

COUPE SUISSE

10-11 juin 1995

10-11 JUN 1995

Samedi 10 juin 1995

Essais: dès 9 h Courses: dès 13 h 30

Dimanche 11 juin 1995

Essais: dès 8 h

COUPE DE SUISSE

dès 13 h 30

* EXPOSITION FERRARI *

017-141008/ROC



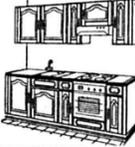
Serre 90
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 00 55

Centre **Miele**



APPAREILS MÉNAGERS

Vente, service, conseils
Location-vente
Garantie deux ans
Siemens, Fors, Therna, Zug, Bauknecht, etc.



AGENCEMENT DE CUISINE

CALCULATION GRATUITE

sans engagement
Prix spécial sur cuisine d'expo

132-767285

IMMOBILIER

A LOUER

Faites des économies...
...avec un loyer modéré

Neuchâtel

- ★ Rue de l'Évole 60-64
vue imprenable sur le lac
3 pièces à Fr. 890.-, plus charges
4 pièces à Fr. 1150.-, plus charges
- ★ Rue des Parcs 137
2 pièces dès Fr. 710.-, plus charges
3 pièces à Fr. 990.-, plus charges

N'hésitez pas et contactez-nous
pour une rapide visite des lieux!

LIVIT

LIVIT S.A. RÉGIE IMMOBILIÈRE,
RUE ST-PIERRE 4
1003 LAUSANNE ☎ 021/312 28 15

22-313741

Quartier est A vendre Superbe appartement

de 3 1/2 pièces et place de parc.
Fr. 220 000.-
Notice à disposition.

Pierre Grandjean

Immobilier
☎ 039/24 16 40 - Fax 039/24 16 45
132-772248

Evolène (VS)

1380 m
LOGEMENTS
à louer à la semaine,
été - automne
ÉVOLÈNE-VACANCES
☎ 027/83 21 21
36-262876

ORSIERES
près des pistes de
ski de Verbier,
Super St Bernard,
Champex, La Fouly
A VENDRE
très bel appart. de

3 1/2 pc / 95 m²
Cheminée, terrasse.
Prix intéressant.
Tél 026/22 81 78
36-262457/4x4

A vendre à 2 pas de
l'autoroute dans le
Nord vaudois
petit
immeuble

avec 4 appartements.
Possibilité
5e appartement,
locaux commerciaux,
dépendance, jardin et
places de parc.
Fr. 1 400 000.-
Faire offre sous chiffre
U 196-770789 à
Publicitas,
case postale 571,
1401 Yverdon

Gorgier

A louer tout de suite,
rue du Centre 16
2 1/2 pièces
Loyer: Fr. 950.-
charges comprises;
5 pièces
duplex
Loyer: Fr. 1900.-
charges comprises.
☎ 038/55 16 64
28-21936

A VENDRE Quartier Montbrillant La Chaux-de-Fonds

Splendide propriété de 8 pièces
avec garage et dépendances



Dégagement et tranquillité
imprenables
* surface habitable d'env. 260 m²
* surface jardin env. 2130 m²
* garage double + pavillon
* cheminée de salon
* 3 salles d'eau
* jardin d'hiver

Financement personnalisé par notre système
exclusif CCI (coopérative de cautionnement
immobilier) avec LPPE.

Demandez une notice ou sollicitez une
visite sur place.

GECO GÉRANCE ET
COURTAGE SA
75, RUE JARDINIÈRE - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS
Tél. 039/23 26 55-56

132-771624

A vendre Jura/NE ancienne ferme

Idéale comme résidence secondaire.
Ecrire sous chiffre S 132-772301 à
Publicitas, case postale 2054,
2302 La Chaux-de-Fonds.

Publicité intensive, Publicité par annonces



A VENDRE au Locle, quartier des Monts MAISON FAMILIALE

comprenant 3 chambres à coucher,
bureau, living, salle à manger, cuisine
agencée et équipée, salle de bains,
2 WC séparés, cave, 2 terrasses,
2 garages et grand jardin arborisé.
Pour tous renseignements et notice
sans engagement, s'adresser à:

GÉRANCE CHARLES BERSET S.A.
Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 78 33 - Fax 039/23 77 42
132-772079



GÉRANCE
CHARLES BERSET SA
LA CHAUX-DE-FONDS
☎ 039/23 78 33
Fax 039/23 77 42

LE LOCLE À LOUER POUR DATE À CONVENIR APPARTEMENT

de 3 chambres, tout confort, chauffage
central, salle de bains. Loyer de Fr. 613.-
charges comprises.

APPARTEMENT DUPLEX
de 3 1/2 pièces, cuisine agencée, dernier
étage d'un immeuble de 4 appartements,
cuisine agencée, tout confort. Loyer de
Fr. 980.-

LOGEMENT

de 2 chambres, dans petit immeuble,
cuisine agencée, tout confort. Loyer de
Fr. 490.-

STUDIO

avec coin cuisine agencé, tout confort,
rue des Cardamines.

132-772340



À LOUER POUR DATE À CONVENIR AU LOCLE

LOCAUX de 160 m²

éventuellement divisibles, au rez-de-chaussée de
l'immeuble Henry-Grandjean 1. Loyer à discuter.

Pour tous renseignements, s'adresser à:
Gérancia & Bolliger SA, avenue Léopold-Robert 12
2300 La Chaux-de-Fonds, ☎ 039/23 33 77

MEMBRE
UNPI

132-772225



A vendre à Lignières (de particulier)

Terrain de 1000 m²

en bordure de forêt. Situation et vue
exceptionnelles sur les lacs et le Pla-
teau. Plans et permis de construction.
Affaire rare pour personne aimant la
nature et l'indépendance.
☎ 038/51 45 34.

28-21940

Costa Brava

Agréable villa,
5-9 pers. Aussi appar-
tement. Location par
semaine.
Tél. 021 312 23 43
Logement City
300 logements
vacances! 22-311694/4x4

A vendre à La Chaux-de-Fonds institut de beauté

Très bien situé, clientèle, cédé à bas
prix, cause déménagement.
☎ 038/31 93 52, le soir.

132-772264

Ecole de La Grande Ourse

rue des Rechrètes 18 - La Chaux-de-Fonds

KERMESSE

Samedi 10 juin

dès 10 h

Portes ouvertes

Exposition pédagogique

14 h 30

Le Big Band

et

des élèves du Conservatoire

16 h :

(direction Patrick Lehmann)

17h

Lâcher de ballons

"Le bouquiniste" - livres d'occasion

Grillades - Pâtisseries - Boissons - Jeux

La Grande Ourse - Ecole alternative primaire et secondaire

POUR CEUX QUI ONT DU NEZ

NATIONALE SUISSE
ASSURANCES

Agence générale
de La Chaux-de-Fonds:
Yves Huguenin
Rue Jardinière 71
2301 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 18 76



PISCICULTURE
FIDEL
FRÈRES & FILS

Jaluse 24 - 2400 Le Locle
☎ 039/31 45 91 - 31 54 15
Fax 039/31 37 34

Traites, saumon fumé
Cuisses de grenouilles
Filets de perche



Miroiterie - Encadrements
2006 Neuchâtel
Charmettes 16 - ☎ 038/30 36 36

Nouveautés
Pose de films solaires
Traitement antisaissure des verres

Voire cocktail de tabac
au bar
Mannoni
CHARRIÈRE 12 TEL 039/28 67 75 2300 LA CHAUX-DE-FONDS
toutes réparations de pipes
collection actuelle
Tabacs en gros
Automates à cigarettes

J.-P. SOGUEL SA
FERBLANTERIE
COUVERTURE
Chemin de la Marelle 18
2300 La Chaux-de-Fonds
Privé: ☎ 039/23 30 06
Atelier: ☎ 039/23 29 06
Fax: 039/23 28 32

P. LANZ SA
Construction métallique - Serrurerie
Aluminium - Revêtements façades
2333 LA FERRIÈRE
Téléphone 039/61 15 60

Boulangerie - Pâtisserie
B. Matile
Place de l'Hôtel-de-Ville 1a
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/28 27 39

LOUE-MOI ☎ 039/26 77 77
Service de location
de véhicules
Machines-outils et motos
Avenue Léopold-Robert 165
La Chaux-de-Fonds

VISILAB
VOS
LUNETTES
EN UNE
HEURE.
Centre commercial
Jumbo
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/26 55 45

Garage du Jura
2333 La Ferrière
Jean-Claude
GEISER
Réparations - Entretien - Service de vente
Toutes marques - Marché occasion
☎ 039/61 12 14. Fax 039/61 13 15

Ernest Leu
Bureautique
Machines
de bureau
**Restez branchés
soyez FAX**
Charrière 13, La Chaux-de-Fonds
☎ 039/28 71 28
Fax 039/28 18 35

Athlétisme - Championnats cantonaux à Colombier

Kolb et Tissot attendus

Ce soir et demain, le CEP Cortaillod organisera les championnats neuchâtelois pour lesquels il a enregistré 260 inscriptions. Les catégories écoliers, écolières, cadets B et cadettes B seront, comme chaque année, les catégories les plus fournies.

L'athlétisme neuchâtelois - comme sur le plan national - éprouve des difficultés à garder et faire progresser la partie essentielle de ces tout jeunes jusqu'à la catégorie juniors, voire l'élite. Il n'en demeure pas moins que de futurs champions se révéleront peut-être cette fin de semaine sur le stade de Colombier.

Une partie des meilleurs athlètes du canton se sont annoncés, au nombre desquels les lanceurs de marteau de l'Olympic Christophe Kolb et Cédric Tissot. La qualité de leurs récents entraînements devrait se concrétiser à cette occasion. Dans cette discipline, à suivre encore Nico-

las Humbert-Droz chez les cadets et Jackye Vauthier chez les cadettes.

DUELS

Rentrée attendue de Patrick Bachmann sur 100 m et 200 m où sa valeur devrait lui assurer des succès. Duel intéressant sur 400 m entre Yvan Perroud et David Junker, de Neuchâtel-Sports. Egalement duel de club en Olivier Meisterhans et Yves Uhlmann, les Cépistes au saut à la perche.

L'ex-champion suisse du saut en longueur Olivier Berger profitera de l'occasion pour progresser, alors que le cadet Julien Fivaz, de l'Olympic, tentera de dépasser les 6,88 m qui en font déjà un des meilleurs du pays dans sa catégorie. Ce dernier multipliera les disciplines en vue des championnats suisses de no-néathlon.

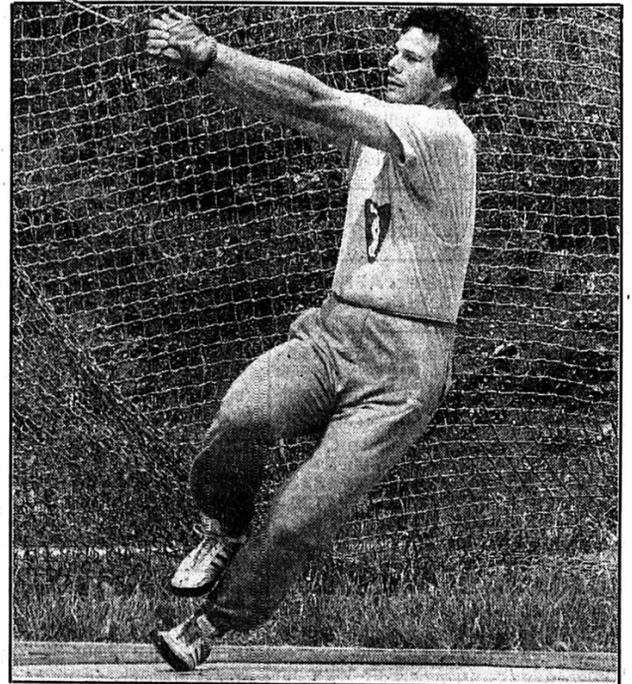
Au saut en hauteur, Fabrice Gobbo, de Bevaix, n'aura que la latte comme adversaire à sa mesure, mais dépasser 2 m reste sa principale préoccupation. Pour sa part, le lanceur Claude Moser s'efforcera de dépasser les 16 m

au poids. A suivre encore, avec intérêt, les prestations de Pierry Vuille, des Geneveys-sur-Coffrane, en hauteur et au disque.

GERBER ET JOUAN EN SPRINT

Chez les dames, Carole Jouan devrait s'imposer logiquement sur 100 et 200 m, alors que Karine Gerber tentera un chrono sur 400 m. Des luttes intéressantes sont attendues entre Isaline Krähenbühl (CEP) et les Olympiennes Claire Jeandroz et Nathalie Perrin sur 800 m et 1500 m. Au saut en longueur, Geneviève Swedor voudra confirmer son récent bon résultat, alors qu'il conviendra de suivre les lanceurs chez les jeunes avec Céline Domini (Les Geneveys-sur-Coffrane) et les Chaux-de-Fonnières Laurence Locatelli et Pétronille Bendit.

A noter avec regret les absences d'Alain Beuchat, Fabian Perrot, Céline Jeannot, Nathalie Ganguillet, Joanne Scheibler et Nelly Sébastien, empêchés pour des raisons diverses et des blessures.



Christophe Kolb
Le lanceur de marteau de l'Olympic est en forme. (Impar-Galley)

Philippe Guerdat opéré - Philippe Guerdat a été opéré mercredi de l'appendice à l'Hôpital de Delémont. Le cavalier jurassien (43 ans) avait enlevé dimanche, sur «Biscayo», le Grand Prix du CSI de Madrid. Il devra renoncer au CSI de Barcelone ce week-end, mais espère pouvoir prendre part dans dix jours au CSIO de Lisbonne. (si)

PMUR

Hier à Auteuil
Prix Andrea
Tiercé: 2 - 4 - 9
Quarté+: 2 - 4 - 9 - 15
Quinté+: 2 - 4 - 9 - 15 - 14

Rapports pour 1 franc

Tiercé dans l'ordre: 422,50 fr.
Dans un ordre différent: 84,50 fr.
Quarté+ dans l'ordre: 1022,60 fr.
Dans un ordre différent: 68,00 fr.
Trio/Bonus (sans ordre): 17,00 fr.

Rapports pour 2 francs

Quinté+ dans l'ordre: 35.647,60 fr.
Dans un ordre différent: 535,40 fr.
Bonus 4: 33,60 fr.
Bonus 3: 11,20 fr.

Rapports pour 5 francs

2sur4: 13,50 fr.

GRAND7

Pour 1,60 franc
107 / 205 - 211 / 304 - 310
408 / 508 - 505 / 607 / 704

100 km de Bienne Ce soir

Pour les amateurs de course à pied, 234,5 km de parcours ont été jalonnés. Markus Ryffel précèdera les quelque 3000 participants des 100 km de Bienne venus de Suisse et des quatre coins de l'Europe, non pas en coureur il est vrai, mais en tant que speaker.

Une innovation a été introduite cette année: l'itinéraire traverse le centre de la ville, ses premiers kilomètres rappelant celui d'un marathon de ville nocturne.

Les champions qui ont animé l'édition de l'année dernière (Markus Engeler, Markus Kramer, Adrian Wanner et Lutz Aderhold) seront à nouveau au départ avec Robert Schläpfer, recordman de l'épreuve. Chez les femmes, c'est à nouveau l'Allemande Birgit Lennartz qui partira favorite. (sp)

OÙ ET QUAND?

ATHLÉTISME

- CHAMPIONNATS CANTONAUX
Toutes catégories, vendredi 9 juin (dès 18 h 30) et samedi 10 juin (dès 10 h 30), à Colombier.
- MEETING DE LA FSG SAINT-IMIÉRIER
Toutes catégories, mercredi 14 juin, dès 16 h 15 à Saint-Imier.

AUTOMOBILISME

- 13e TROPHÉE SUISSE
Véhicules historiques, dimanche 11 juin sur le circuit de Ligognières.

COURSE À PIED

- CRESSIER - CHAUMONT
Toutes catégories, samedi 10 juin, départ à 14 h 30 à Cressier (Centre scolaire).
- LES BRENETS - LA MAISON-MONSIEUR
Courses neuchâteloises 95, samedi 10 juin, départ à 16 h aux Brenets.

- TOUR DU VAL-DE-RUZ
Troisième étape (Engollon - Clémessin), mercredi 14 juin, départ à 18 h 30 à Engollon.

- 100 KM DE BIENNE
Toutes catégories, vendredi 9 et samedi 10 juin, départ à 22 h à Bienne.

FOOTBALL

- NE XAMAX - LUCERNE
LNA (tour final), samedi 10 juin, 20 h à La Maladière.
- DELÉMONT - ÉTOILE CAROUGE
LNB (contre la relégation), mercredi 14 juin, 20 h à La Blancherie.

GYMNASTIQUE

- COUPE DE L'OSCAR
Deuxième manche, vendredi 9 juin, dès 19 h 45 à Neuchâtel (Charmettes).

GYMNASTIQUE AUX AGRÈS

- CHAMPIONNATS JURASSIEN, ROMAND ET TESSINOIS
Tests 1 à 6, samedi 10 juin (dès 8 h 30) et dimanche 11 juin (dès 8 h 30) à Porrentruy (L'Oisellerie).

HALTÉROPHILIE

- COUPE DE LA CRAVACHE
Seniors et juniors, samedi 10 juin, dès 14 h à Tramelan-Des-sus (halle de gymnastique).

HIPPISME

- CONCOURS DE BOVERESSE
Qualifications pour le championnat neuchâtelois 96, vendredi 9 juin (dès 13 h), samedi 10 juin (dès 9 h 30) et dimanche 11 juin (dès 8 h 30), à Boveresse.

LUTTE SUISSE

- FÊTE DES ESPOIRS
Dimanche 11 juin, dès 9 h au Locle (Centre sportif du Communal).

MOTOCYCLISME

- BOÉCOURT - LA CAQUERELLE
Championnat suisse (course de côte), samedi 10 et dimanche 11 juin à Boécourt.

NATATION

- 24 HEURES NAUTIQUES
Samedi 10 juin, départ à 15 h au Locle (piscine du Communal).

RUGBY

- 3e TOURNOI FÉDÉRAL
Pour écoles de rugby, dimanche 11 juin, dès 14 h à La Chaux-de-Fonds (Centre sportif).

VOLLEYBALL

- SUISSE - SLOVAQUIE
Qualifications pour l'Euro 95, samedi 10 juin, 17 h 30 à La Chaux-de-Fonds (Pavillon des sports).

VTT

- TRANS-NEUCHÂTELOISE
Troisième étape (Fontainemelon - Fontainemelon), mercredi 14 juin, 19 h au Collège primaire.

PMUR

Demain à Evry, Prix Jean Gillois (plat handicap, réunion I, 5e course, 1600 m, départ 16 h 30).

Cette rubrique vous est offerte par un dépositaire local du PMU:

Restaurant Cortina

Rue du Bois-Noir 39
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039 269 335



Seule la liste officielle du PMU fait foi.

	CHEVAL	POIDS	CORDE	JOCKEY	ENTRAÎNEUR	COTE	PERF.	NOTRE OPINION
1	Kapi-Creek	59,5	7	O. Riche	A. Ch.-Chaille	12/1	3p3p(94)	Il ne trouvera pas sur sa route un super cheval comme la dernière fois, et sera le favori logique.
2	Fast	59	16	O. Doleuze	D. Boulard	7/1	4p4p8p	
3	Carlo-Riccio	58	15	F. Head	C. Laffon-Parias	18/1	2p1p2p	Pour son premier événement, il a très bien terminé; l'expérience aidant, il devrait améliorer sa performance..
4	Super-Gascon	57,5	13	D. Regnard	T. Lallie	5/1	2p2p3p	
5	Pamiers	57	1	S. Maillot	C. Lerner	32/1	8p6p7p	Sa régularité parle en sa faveur; a déjà couru dans des lots similaires. Chance régulière.
6	Denpasar	56,5	10	D. Boeuf	E. Lellouche	15/1	1p6p4p	
7	Sang-d'Or	56,5	3	W. Mongil	R. Collet	14/1	6p1p6p	Il retrouve une catégorie où il s'est déjà bien classé et peut répéter son classement.
8	Soy-Soy	56,5	18	F. Sanchez	F. Doumen	12/1	7p7p8p	
9	Watneys	55,5	12	G. Mosse	J.-F. Bernard	17/1	4p5p1p	Après des débuts fracassants dans des réclames, il a conclu au sixième rang d'un handicap; sa chance est à prendre en considération.
10	Advise	54,5	2	S. Guillot	A. Moussac	18/1	4p1p4p	
11	Gaelic-Spring	54,5	5	T. Gillet	J.-B. De Balanda	8/1	2p5p8p	En constants progrès, il a une carte à jouer, bien que pénalisé sévèrement pour sa victoire.
12	Bouchra	54	9	G. Guignard	T. Foulon	10/1	3p1p5p	
13	Perdita	54	14	E. Saint-Martin	N. Pelat	21/1	0p1p1p	Elle aligne les bonnes performances et, malgré la pénalité, elle participe toujours activement à l'arrivée.
14	Rigolettos-Carme	53	4	O. Peslier	N. Clement	14/1	1p6p(94)	
15	Menthe-Fraîche	52	11	D. Bonilla	G. Lellouche	18/1	2p4p0p	Il découvre l'hippodrome mais sa victoire fut acquise avec un tel brio qu'on la croit capable de rentrer aux balances.
16	More-Dissident	52	6	T. Thulliez	G. Henrot	21/1	1p1p5p	
17	Anything-Goes	51,5	8	M. De Smyter	A. Royer-Dupre	19/1	3p3p3p	LES REMPLAÇANTS: 15 Bien que battue dans un événement, elle s'est rachetée dans un petit handicap. Pas impossible.
18	La-Lectrice	50	17	S. Coffigny	C. Lerner	17/1	4p4p1p	

IMPAR-PRONO
4*
2*
11*
8
7
10
12
14

*BASES

COUP DE POKER

10
AU 2/4
4 - 11

AU TIERCÉ
POUR 16 FRANCS
4 - 2 - X

IMPAR-SURPRISE

2
7
16
12
4
14
8
1

La mini

Prenez-la au mot!

immobilier

A louer à **CERNIER APPARTEMENT 3½ PIÈCES**, cuisine agencée, balcon, vue dégagée, calme. Fr. 1250.- charges comprises. ϕ 038/314642 ou 077/377124.

A vendre: à l'ouest de Neuchâtel, **MAISON ANCIENNE**, 9 chambres, 2 salles d'eau, boiseries, balcon, vastes caves et galetas. Proximité du trolleybus. Vue et tranquillité. Offres sous chiffre Z 28-21888 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

A louer, quartier vieille ville, **APPARTEMENT DE 3 PIÈCES**. Libre: 1.7.1995. ϕ 039/232657, le soir.

A louer à la rue des Crétets, **APPARTEMENTS DE 2 ET 3 PIÈCES**. Loyers modérés. ϕ 039/232657.

A louer dans immeuble neuf, **APPARTEMENTS DE 3 ET 5½ PIÈCES**. Libres tout de suite. ϕ 039/317145 (pour visiter).

A louer au centre de la ville de La Chaux-de-Fonds, **APPARTEMENTS DE 2 PIÈCES** dès Fr. 950.- + charges; **APPARTEMENT DE 3 PIÈCES** à Fr. 1120.- + charges; **APPARTEMENTS DE 4½ PIÈCES EN DUPLEX** dès Fr. 1390.- + charges. Libres: tout de suite ou à convenir. ϕ 039/232657.

A louer au Locle **APPARTEMENT 4 PIÈCES**, 2e étage, ascenseur. Fr. 950.- + charges. Libre tout de suite. ϕ 039/234979. Possibilité de louer un garage.

A louer **LOCAUX**, tout usage, rue Balance. Fr. 880.-. ϕ 039/286922 repas.

A louer, La Chaux-de-Fonds, **APPARTEMENT 2½ PIÈCES**, cuisine agencée, centre ville. ϕ 039/236403.

Grenier 5-7, La Chaux-de-Fonds, **STUDIO MEUBLÉ**, confortable. Fr. 580.-. ϕ 077/371019 ou 038/242152.

Grenier 5-7, La Chaux-de-Fonds, **LOCAL CONFORTABLE** avec vitrines, 95 m². ϕ 077/371019 ou 038/242152.

Le bois... la nature chez vous!



**Menuiserie
Ebénisterie
Humair**

Maîtrise fédérale
Collège 96
La Chaux-de-Fonds

Tél. 039/28 32 57
Fax 039/28 37 17

A louer dans maison d'ordre, sud de la ville, quartier tranquille, **4½ PIÈCES**, 105 m², 2e étage. Fr. 800.- + charges, libre tout de suite. **2½ PIÈCES**, 67 m², 3e étage, pignon, Fr. 350.- + charges. Ecrire sous chiffre D 132-772215 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

CHAMBRE À LOUER avec douche au centre de La Chaux-de-Fonds et **STUDIO RÉNOVÉ**. ϕ 039/282832.

A vendre au nord-ouest, **APPARTEMENT DE 4 PIÈCES**, cuisine agencée, salle de bains et WC. Surface: 103 m². 4e étage. Affaire intéressante. ϕ 039/233377.

CERNIER, à louer grand **3½ PIÈCES**, cuisine agencée, balcon, place de parc dans garage collectif, situation calme. Fr. 1200.- + charges. ϕ 039/234423.

A louer **APPARTEMENT 3 PIÈCES**, rez-de-chaussée, galetas, cave, petit jardin, dès le 1er août. Fr. 500.- + charges. ϕ 077/345472.

CERCHE APPARTEMENT avec salle de bains. Fr. 500.- maximum. Centre La Chaux-de-Fonds. Dès le 15 août. ϕ 066/662625, l'après-midi.

CERCHE APPARTEMENT 2 PIÈCES. Fr. 500.- maximum. ϕ 024/731204.

A louer à La Chaux-de-Fonds pour le 1er juillet, **UN BEL APPARTEMENT DE 3½ PIÈCES**, rénové avec soin, comprenant bain, douche, WC séparés, lave-linge, sèche-linge, cuisine agencée, cave. Fr. 1100.- + charges. Pour de plus amples renseignements ou visites: ϕ 038/532975 dès midi.

Personne ayant un grand appartement (4½ pièces) louerai **GRANDE CHAMBRE MEUBLÉE**. Fr. 350.- tout compris. Pour 1er juillet. ϕ 039/230218.

A louer, **LES BRENETS**, maison 5½ pièces, cuisine agencée, lave-vaisselle, buanderie, lave-linge, 2 salles de bains, galetas, cave, 2 jardins + garage. Fr. 1700.- charges comprises. ϕ 039/242621 dès 18 heures.

APPARTEMENT 2½ PIÈCES. Fr. 594.- charges comprises, non agencé. Passage Gibraltar 2b. Libre fin juillet, début août. ϕ 039/285029 (le soir).

A louer **STUDIO MEUBLÉ**, part à la douche et WC. ϕ 039/282320.

Quartier nord-ouest, à louer **MAGNIFIQUE 3½ PIÈCES** avec cachet, balcon, ascenseur. Libre dès le 1er septembre 1995. Loyer Fr. 1171.- charges comprises. ϕ 039/232869 (dès 18 heures).

A louer **GARAGE**, Numa-Droz 154b. Tout de suite. ϕ 039/230562 dès 18 heures.

A louer **3 PIÈCES**, cuisine agencée. Fr. 985.- charges comprises. Charles-Naine 6. Pour le 1er juillet. ϕ 039/269223.

A louer **APPARTEMENT DE 2½ PIÈCES**, cuisine agencée, ascenseur, balcon. Quartier Arêtes. Loyer modéré. ϕ 039/236010.

A vendre à Saint-Imier, **APPARTEMENT 4½ PIÈCES**, cuisine agencée, grand balcon, cave, place de parc. Prix avantageux. Renseignements: ϕ 039/412001.

A louer à **SAINT-IMIER, APPARTEMENT 5½ PIÈCES DUPLEX** de haut standing, cuisine agencée, 2 salles d'eau, loggia, cave, réduit, galetas. Fr. 1480.- + charges. Libre tout de suite. ϕ 039/412001.

A louer, **CAMPAGNE, DUPLEX 3 PIÈCES**, dépendances. Ecrire sous chiffre D 132-772351 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

A louer, Bellevue 20, La Chaux-de-Fonds, **GRAND APPARTEMENT DE 3½ PIÈCES**, disponible tout de suite. Loyer: Fr. 900.- + charges. Pour visiter: ϕ 039/284507 le matin ou dès 18 heures. Pour traiter: ϕ 025/812115 (le matin).

Quartier Charrière, **APPARTEMENT 3 PIÈCES**. Loyer Fr. 843.- charges comprises. Libre début août. ϕ 039/287122.

A vendre, **FRANCE**, 60 km Neuchâtel, **FERMETTE XVIIe**, rénovée, cuisine, four à pain, séjour, 3 chambres, WC, salle de bains, chauffage bois/électrique, possibilité agrandir, terrain 1000 m² arboré. Fr. 155 000.-. ϕ 038/314996.

Cherche **PETIT ATELIER AVEC APPARTEMENT 5-6 PIÈCES**, rez-de-chaussée, La Chaux-de-Fonds. ϕ 039/238741.

GARAGE à louer, quartier place du Gaz. Fr. 130.-. ϕ 039/282101.

Jeune famille cherche à louer à La Chaux-de-Fonds **UN APPARTEMENT DE 4½ PIÈCES** avec jardin et garage. Loyer maximum Fr. 1300.- charges comprises. Dès le 1.9.1995. ϕ 038/632216.

A louer **BEL APPARTEMENT 3½ PIÈCES** avec cuisine agencée et balcon. Situation tranquille. Loyer Fr. 1200.- charges comprises. ϕ 039/233377.

A louer à Renan, au rez-de-chaussée d'une maison familiale, **APPARTEMENT 3½ PIÈCES** avec cuisine agencée. Libre dès le 1er septembre 1995. Loyer Fr. 530.- + charges. ϕ 039/631250.

Les Brenets, à louer **GRAND 2 PIÈCES RÉNOVÉ**, cuisine agencée habitable. ϕ 039/321109.

Cherche à louer ou à acheter **MAISON OU APPARTEMENT 4 PIÈCES**, quartier piscine Le Locle. ϕ 039/313017.

COUPLE avec 2 enfants **CERCHE** à louer **APPARTEMENT 3 OU 4 PIÈCES** dans ferme ou petite maison, avec potager à bois, jardin. Loyer modéré. Pour septembre. Région Le Locle - La Chaux-de-Fonds. ϕ 039/313172.

A vendre au Locle, Crêt-Vaillant, **APPARTEMENT DE 7 PIÈCES** en duplex, cuisine agencée, grand séjour avec cheminée et poutres apparentes, 2 salles d'eau, jardin et cave. ϕ 039/315914, repas.

À LOUER AUX BRENETS: appartements 3 pièces, balcon, places de parc. Dès Fr. 535.- (charges comprises). ϕ 039/321616.

A louer, nord de La Chaux-de-Fonds, **3 PIÈCES**, tout confort. Fr. 890.- charges comprises. Tél. l'après-midi: 039/283435.

La Chaux-de-Fonds: **APPARTEMENT 2½ PIÈCES**, cuisine agencée, cave et grenier, très ensoleillé. Libre tout de suite. Tuilerie 28. Fr. 790.- charges comprises. ϕ 039/289440.

vacances-voyages

EN VENDÉE, villa à louer, 4 à 6 personnes, piscine. Fr. 750.-. ϕ 039/631558 ou 0033/51465513.

CASLANO, LAC DE LUGANO, maisonnette ou appartement. Dès Fr. 22.- par personne. ϕ 091/714177.

vélos-motos

VÉLOMOTEUR MASSIMO + casque, antivol. ϕ 039/230417.

KAWASAKI ZEPHYR 1100, 1992. Prix à discuter. ϕ 039/287127.

divers

J'achète **FOIN** sur pied, minimum 2 ha, cause campagnols. ϕ 039/361362.

Nouveau à La Chaux-de-Fonds, dès le 10.6.95, nous vous proposons **SOINS CAPILLAIRES** à domicile, sur rendez-vous. ϕ 039/237267.

ENTREPRISE DE PARQUETS

PETITS TRAVAUX DE MENUISERIE
TAPIS - PLASTIQUES

MARC MUHLETHALER

132-771259

demandes d'emploi

JEUNE FILLE, à l'Ecole de commerce, cherche un emploi à 100% à La Chaux-de-Fonds, dès le 1er août 1995. Ouverte à toutes propositions. ϕ 039/261816 heures repas.

Homme cherche travail comme **MANŒUVRE, POLISSEUR** ou dans la mécanique. Ouvert à toutes propositions. Permis B. ϕ 039/241531.

Jeune femme cherche **TRAVAIL À 50%**. Ouverte à toutes propositions. ϕ 039/261574 heures repas.

Monsieur, 40 ans, CFC laborantin en chimie, expérience dans le domaine paramédical et la protection de l'environnement, polyvalent et apte à travailler de manière indépendante, **CERCHE CHANGEMENT DE SITUATION**. Ouvert à toutes propositions. Ecrire sous chiffre O 132-772327 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

TÉLÉPHONISTE - RÉCEPTIONNISTE parlant 5 langues, connaissance traitement texte, fax, télex, etc. Base de secrétariat. Cherche poste fixe à 100%. ϕ 039/233904.

INFIRMIÈRE, s'occuperait de personnes à domicile le week-end. Ecrire sous chiffre G 132-772394 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

vente

AGENCEMENT DE BOUTIQUE, grand luxe, mannequins, etc. excellent état. Valeur Fr. 30000.-, cédé à Fr. 4800.-. A prendre sur place. ϕ 038/312404.

Dame vend **BEL AQUARIUM** 220 litres, avec poissons et accessoires. Fr. 400.- à discuter. ϕ 039/287722 avant 16 heures ou dès 22 heures.

TV COULEUR SELECO, neuf, Fr. 300.-. Plus un bureau avec chaise. Fr. 200.-. ϕ 039/281005.

ASPIRATEUR-SHAMPOINEUSE. Divers accessoires. Parfait état. Garantie à vie. Prix: Fr. 900.-. ϕ 039/441678.

ANCIENNES CLOCHES, fonderies Saignelégier, Le Cachot, Les Ponts-de-Martel, Bulle. Dès Fr. 50.-. ϕ 039/511155.

FOURNEAU EN FONTE, marque Cyney, pour tous combustibles. ϕ 039/281548 heures repas.

TENTE-REMORQUE ERKA, 4-5 places. Fr. 1000.-. ϕ 039/283122.

CARAVANE DETHLEFFS «BEDUIN», 3 places, bon état, auvent neuf, facile à tracter. Fr. 5500.-. ϕ 039/311470 (repas).

AQUARIUM, 600 l, avec pompe 1000 l/heure et lumière. Fr. 800.-. ϕ 039/311800.

petits travaux

Famille du Locle cherche **DAME POUR GARDER ENFANTS**, 8 et 5 ans, à leur domicile. ϕ 039/317194 heures repas.

Dame cherche **HEURES DE MÉNAGE ET REPASSAGE**. Le mardi matin. ϕ 039/242580.

COUTURIÈRE cherche retouches, fait des rideaux et du repassage. ϕ 039/232539.

Dame suisse, possédant permis de conduire, cherche **HEURES MÉNAGE, REPASSAGE OU BUREAU**, etc. Du lundi au jeudi 8-11 heures. Ecrire sous chiffre K 132-772308 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

autos

ALFA ROMEO 33S 16V, 1992, 69 000 km, ABS, 4 pneus d'été neufs + 4 roues neige. Fr. 9500.-. ϕ 039/266545.

FORD FIESTA XR2i, 16V, 130 CV, bleu métal. 29000 km, toutes options. Prix neuve Fr. 27000.-. Prix vente Fr. 14500.-, cause double emploi. ϕ 039/415094.

OPEL CORSA 1.4i JOY, t.o., 1991, 27 000 km. Fr. 10 800.-. ϕ 039/284045.

OPEL ASTRA 1.8i GLS, Cvan, ABS, airbag, clim., 1994, 10 000 km. Fr. 22 800.-. ϕ 039/284045.

OPEL VECTRA TURBO, 4x4, t.o., 1992, 60 000 km. Fr. 28 500.-. ϕ 039/284045.

OPEL CALIBRA 2.0i 4X4, 1991. Fr. 17 800.-. ϕ 039/284045.

OPEL OMEGA 3000 24V, ABS, clim., 1992, 46 000 km. Fr. 28 500.-. ϕ 039/284045.

A vendre **NISSAN CHERRY**, année 1984, non expertisée. Fr. 600.-. ϕ 039/23361 heures des repas.

ALFA 75, limited edition, noire, état impeccable, 1991. Fr. 9000.- à discuter. ϕ 039/282621.

BUS VW, 1973, moteur à 70 000 km, complètement équipé, pas expertisé. Fr. 2000.-. ϕ 039/285289.

A vendre **FORD SIERRA 2i**, 1988, 65 000 km. Fr. 6500.-. ϕ 039/287127.

AUDI 80, 42 000 km, expertisée. Prix à discuter. ϕ 039/232475.

Urgent, à vendre **KADETT 16V**, 1990, options, expertisée, 42 000 km. Net Fr. 10 500.-. ϕ 039/280625.

FORD SIERRA CLX, 4X4 SPECIAL, ABS, climatisation, direction assistée, verrouillage central, pare-brise avant chauffable, 41 000 km. Fr. 17 000.-. ϕ 039/311470 (repas).

OPEL SENATOR 2.5E, expertisée. Fr. 3000.- (à discuter). ϕ 077/373216. Motorisation: 2500 cm³. Injection.

Privé: Fr. 1.- le mot, TVA en sus
Commercial: Fr. 2.- le mot, TVA en sus
(minimum 10 mots)

AVIS OFFICIEL

UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL
Faculté des sciences

Vendredi 9 juin 1995

Présentations publiques de thèses de doctorat à 17 heures, au grand auditorium de l'Institut de chimie:

M. Claude BISELLI, métallurgiste diplômé de l'Université de Neuchâtel
Analyse des propriétés mécaniques des composites fibreux *in-situ* à matrice cuivreuse obtenus à partir de billettes solidifiées rapidement;

à 17 h 15, au grand auditorium des instituts de biologie:

M. Yves GONSETH, licencié ès sciences de l'Université de Neuchâtel
Rhopalocères et structure du paysage: un exemple d'analyse écologique appliquée à la protection de la nature.

Le doyen: H.-H. Nägeli

28-21854

OFFRES SOUS CHIFFRES

Insérer une annonce sous chiffres permet de garder un anonymat absolu.

Il se trouve cependant, que trop souvent encore, les correspondants ne reçoivent pas, ou trop tardivement, des réponses à leurs offres.

Il en résulte fréquemment des retards dans les démarches qu'ils devraient poursuivre ailleurs et qui risquent, de ce fait, de ne pas aboutir.

Il s'agit là d'un exemple, parmi d'autres ennuis suscités par l'attitude de certains annonceurs.

Nous recommandons à tous ceux qui recourent à l'annonce sous chiffres pour sa crédibilité et la sécurité qu'elle donne, de répondre rapidement, même en conservant l'anonymat, à toutes demandes reçues.

Publicitas, intermédiaire entre les uns et les autres, veille au respect du chiffre et transmet scrupuleusement toute correspondance aux intéressés, à l'exception, cependant, des propositions commerciales reçues en série qui pourraient être décelées.

Il est d'autre part instamment recommandé à ceux qui répondent aux annonces sous chiffres, de ne joindre à leur envoi que des photocopies ou doubles des documents originaux qu'ils tiennent à faire valoir.

PUBLICITAS

Pour des
JEUX OLYMPIQUES
en Suisse
en 2002,
soutenez Sion
en appelant
le
157 2002*
Fr. 1.19 / min.
* Vous pourrez aussi participer à un concours.

PUBLICITAS

DIVERS

Installateurs sanitaires

Le bon tuyau

Schaub & Mühlemann SA
La Chaux-de-Fonds / Le Locle
 ϕ 039/23 33 73

Eau - Gaz - Air comprimé
Ferblanterie - Ventilation
Service de dépannage
Détramage de boilers
Paratonnerre

132-770611

SERVICES INDUSTRIELS
Installations sanitaires + gaz
Bureau d'études - Réparations - Dépannages
A votre service 24 heures sur 24
Rue du Collège 31 2300 La Chaux-de-Fonds
 ϕ 039/276 711

132-77146

sanitaires ferblanterie ventilation paratonnerre isolation études techniques

A. QUATTRIN E. GÖRI
Charrière 13
La Chaux-de-Fonds
 ϕ 039/28 39 89
Fax 039/28 38 30

132-760791

Jean-Daniel Schindelholz
Concessionnaire eau et gaz des villes de La Chaux-de-Fonds et du Locle

Maîtrise fédérale Jeanneret 9-11 - 2400 Le Locle - ϕ 039/31 65 00

157-715493

Lutte suisse - Le Club des lutteurs du Locle a 100 ans!

Précurseur en la matière

100 ans! C'est l'âge - respectable - du Club des lutteurs du Locle qui, pour fêter ça, organise dimanche la deuxième Fête de lutte suisse des espoirs (lire ci-dessous). Présidé par Patrice Favre depuis treize ans, le Club des lutteurs du Locle est le plus vieux de Suisse romande, voire de Suisse, puisque son centenaire coïncide avec celui de l'Association fédérale. Et il a toujours été précurseur en la matière. L'occasion de retracer ce que fut l'histoire de la lutte dans la Mère-Commune.

Par
Renaud TSCHOUMY



Patrice Favre - Ignace Barras - Charles-Albert Faivre

C'était en 1986, quand les lutteurs du Locle effectuaient de bons résultats. (privée)

Divers

Bientôt le neuvième Déca-CL

Compétition originale s'il en est, le neuvième Déca-CL des Franches-Montagnes va se disputer le dimanche 25 juin à Saignelégier. Cette épreuve populaire est ouverte à chacun et on peut y participer entre amis, en famille, entre collègues de travail ou membres d'un club sportif.

La course se déroulera sur le parcours traditionnel avec ses dix tronçons. Tout commencera à Goumois par 8,5 km de canoë jusqu'au Moulin-Jeannottat, puis 10,5 km de VTT, 4,5 km de skis à roulettes entre Vautenaivre et Les Pommerats, 6 km de VTT par les jeunes de moins de 15 ans jusqu'au Centre de loisirs de Saignelégier d'où partiront les patineurs à roulettes pour la dernière étape de la matinée.

Les cyclistes, sur une boucle de 20 km, donneront le départ de la deuxième partie du Déca-CL. Ils transmettront le relais aux coureurs à pied qui l'apporteront sur les rives de l'Etang de La Gruère que les nageurs devront traverser. Ce sera ensuite la course d'orientation et, enfin, le parcours d'équitation avec saut d'obstacles et gymnkhana. A l'exception de ces trois dernières disciplines, tous les départs seront donnés en ligne, formule qui assure un spectacle permanent.

Pour les sportifs qui ne sont pas incorporés au sein d'une équipe, il est également possible de participer, les organisateurs s'efforçant de regrouper les concurrents isolés. Pour tous renseignements et inscriptions, tél. (039) 51.24.74. (y)

BRÈVES

Hockey sur glace
Espoir pour les Flyers
NHL. Finale de la Conférence Est (best of seven): New Jersey Devils - Philadelphia Flyers 2-3 a.p. New Jersey mène 2-1 dans la série.

Basketball
Houston à l'arraché

L'équipe des Houston Rockets, grâce à un coup de patte d'Hakeem Olajuwon, s'est imposé à Orlando, 120-118 après prolongation, pour mener une victoire à zéro dans la finale du championnat de NBA, disputée au meilleur de sept matches.

Pour être très précis, la fondation officielle du Club des lutteurs du Locle remonte au 22 avril 1895. C'est une équipe de copains - Gustave Ablanalp, Henri Devins et Jean Humbert - entre autres - qui est à la base de cette fondation.

Le club loclois prit tout de suite un grand essor, puisqu'on dénombrait vingt et un cotisants en 1898.

RÉPUTATION ENVIABLE

En 1905, soit l'année de la création de l'Association romande, les lutteurs loclois obtiennent leurs premiers résultats marquants. Auparavant, l'accent avait surtout été mis sur des représentations gymniques et des championnats locaux.

Le 26 août 1906, le Club des lutteurs loclois organise la première Fête romande de lutte suisse de l'histoire. Il récidivera en 1913, organisant par la suite de multiples Fêtes cantonales, la première ayant lieu en 1919. Le Loclois Numa Linder était entre-temps devenu le premier président de l'Association cantonale neuchâtelaise, qui avait vu le jour en 1918.

Après avoir été - comme tant d'autres sociétés - quelque peu perturbé par la Première Guerre mondiale, le Club des lutteurs du Locle se taille une réputation enviable dès 1920. Que ce soit en Suisse romande ou même outre-Sarène, les Loclois remportent de nombreux lauriers en lutte suisse - notamment Jules Huguénin, couronné fédéral de lutte suisse (distinction rare pour un Romand) en 1923 à Vevey. Autre grand nom de la lutte locloise, Hermann Ramseyer, véritable «machine à lutter», fit partie, en 1932, de la sélection olympique. Il allait obtenir 46

couronnes (fédérales, romandes et cantonales) au cours de sa carrière.

JOURNÉE OFFICIELLE

Après une interruption de ses activités durant la Deuxième Guerre mondiale, le Club des lutteurs du Locle retrouve son équilibre. Champion suisse et couronné fédéral de lutte libre, Jean Saas allait décrocher dix titres cantonaux et neuf romands grâce à sa technique éblouissante.

Jean-Claude Nicolet (cinq titres nationaux et une couronne fédérale de lutte libre), André Cavin, Arthur Winkler et Louis Senn - nommé président d'honneur, ce dernier occupa le poste de président du club loclois durant vingt ans! - sont également à citer, tout comme René Boichat et Marcel Pauli. La famille Lesquereux (Charles, Jean-François et Claude) a également contribué à asseoir la réputation des lutteurs loclois.

Sport vivant avant tout à «aider ses pratiquants à affronter les difficultés de la vie» - selon le texte d'un procès-verbal de l'époque -, la lutte suisse a donc connu des belles heures au Lo-

cle. En 1970, sous la présidence de Louis Senn et la vice-présidence de Charles Lesquereux, c'est en grande pompe que le club fête son 75e anniversaire, à l'occasion d'une journée officielle qui a lieu un 21 mars, comme pour fêter l'arrivée du printemps.

MALCHANCE

Par la suite, les Loclois se comportent fort bien, notamment lors de la 22e Fête cantonale qui se dispute au Locle en 1980: couronne pour Patrick Girard, palmes pour Pierre-André Spahr, Philippe Nicolet, Ignace Barras et Claude-Alain Jeanneuret. Ces derniers allaient s'illustrer au début des années quatre-vingt, Charles-Albert Faivre et Patrice Favre (l'actuel prési-

dent) reprenant le flambeau par la suite. Des garçons comme Alain et Jean-Claude Girard, Sébastien Jacot ou Michaël Quartier allaient également obtenir d'excellents résultats personnels.

Mais ces dernières années, une noire malchance - notamment des accidents - empêcha le club de se développer. L'«effet boule de neige» ne se produisant pas, Patrice Favre doit déplorer le fait que le club ne compte plus aucun «assuré». Mais son comité reste très actif, à témoin la deuxième Fête de lutte suisse des espoirs organisée dimanche.

Et - qui sait? - de telles manifestations sont capables d'engendrer un certain renouveau. En tous les cas, c'est le grand espoir des organisateurs. R.T.

Trente-trois articles

Le premier règlement officiel du Club des lutteurs du Locle date de 1905. Il comprenait trente-trois articles, parmi lesquels l'article 21, qui montre qu'on ne prenait pas les choses à la légère: «Le président ou, à défaut, le moniteur général, est de droit le chef de course (ré: lors d'un déplacement à une fête) et personne ne pourra s'éloigner sans son autorisation.»

Présent, compris!

R.T.

Les cent meilleurs espoirs de Suisse dimanche au Locle

Dernière étape avant le grand saut

Huit mois de préparation pour un comité de neuf personnes, une semaine de montage pour vingt bénévoles supplémentaires: on n'organise pas la deuxième Fête de lutte suisse des espoirs en deux temps, trois mouvements. Mais à deux jours de la manifestation, tout est - presque - prêt du côté du Centre sportif du Communal, au Locle.

Ce Centre sportif du Communal, justement, avait été utilisé pour la première fois par le Club des lutteurs du Locle en 1992, à l'occasion d'une Fête cantonale. Comme l'endroit a plu à tous les participants, Patrice Favre et son comité ont choisi de le réutiliser l'année passée, à l'occasion d'une Fête romande, et cette an-

née donc, pour la deuxième Fête des espoirs.

PAS DE RENVOI

Dimanche, dès 9 h, les cent meilleurs espoirs de lutte suisse du pays seront en lice sur les quatre ronds de sciure aménagés à cet effet. Cette catégorie des espoirs représente en fait la dernière étape avant le grand saut chez les adultes.

Sélectionnés au sein des diverses associations de Suisse, tous ces lutteurs, nés en 1978 et 1979, auront une montre. Mais les vingt-cinq meilleurs d'entre eux se verront décorés de doubles palmes (l'équivalent d'une demi-couronne) et recevront de surcroît deux rubans, l'un de la Fête de lutte suisse des espoirs,

l'autre du 100e anniversaire du Club des lutteurs du Locle.

L'épreuve se disputera par n'importe quel temps. «Les calendriers suisse et romand sont déjà tellement chargés qu'il est utopique d'espérer trouver une date de remplacement», explique Patrice Favre.

Reste que, et quel que soit le temps, le succès de la manifestation semble assuré. Cette Fête de lutte suisse des espoirs, dont la première édition a eu lieu en 1994 au Brünig, est appelée à devenir traditionnelle, les diverses associations l'organisant à tour de rôle.

AUCUN NEUCHÂTELOIS

Seul «regret»: le fait qu'aucun Neuchâtelais ne participe aux

luttons dimanche. «Cette catégorie d'âge n'est pas représentée dans le canton, explique encore Patrice Favre. Ou les lutteurs sont trop vieux, ou ils sont trop jeunes. C'est dommage, mais c'est comme ça.»

Rendez-vous donc dimanche au Locle, dès 9 h. La finale se disputera à 16 h, la proclamation des prix étant agendée sitôt après, soit à 16 h 30. Une cantine couverte a été dressée, et il va de soi que les animations propres aux Fêtes de lutte suisse (sonneurs de cloches, cors des Alpes, accordéon) sont au programme.

R.T.

● Avec le soutien de «L'Impartial»

À LA CULOTTE

INSCRIPTIONS REFUSÉES

Sitôt après la Première Guerre mondiale, le Club des lutteurs du Locle s'est donc forgé une sacrée réputation. Que ce soit en lutte suisse ou aux Jeux nationaux, les lutteurs loclois ont remporté de nombreux lauriers, aussi bien en Suisse romande qu'en Suisse alémanique. On rapporte même que les inscriptions des Loclois à une Fête cantonale bernoise avaient été refusées, les organisateurs bernois ayant eu peur de voir les Loclois rafler toutes les couronnes et les palmes!

POINTS COMMUNS

Paul Perdrisat, qui fut un des meilleurs gymnastes et bon lutteur également, a été sacré champion suisse d'haltérophilie à plusieurs reprises. Preuve que les deux sports ont des points communs. D'ailleurs, il fut une époque où lutteurs et haltérophiles loclois s'entraînaient ensemble.

À UN BRAS!

Si Jules Huguénin a été l'un des plus formidables lutteurs loclois de l'histoire, il s'essayait aussi à ladite haltérophilie. Le livre de souvenirs du club rappelle ainsi la fois où il a arraché 187 livres... à un bras! Un résultat plutôt impressionnant.

LOCAUX OCCUPÉS

Lors de la Deuxième Guerre mondiale, le local du Club des lutteurs du Locle a été réquisitionné pour la troupe. Comme il fallait trouver une solution, le club fit l'achat d'un tapis et la commune lui donna un coup de main en lui mettant à disposition une grande chambre située au rez-de-chaussée d'une maison des Billodes. Les lutteurs loclois allèrent s'y entraîner durant cinq ans. La plupart des lutteurs loclois ayant été mobilisés, il n'y avait cependant pas grand monde lors des séances d'entraînement...

DANS LE PÉTRIN

Les lutteurs loclois, d'un naturel bon vivant, effectuaient souvent des «crasses» en ville du Locle. L'une des plus célèbres consistait à changer les panneaux de devanture des commerces, une boucherie devenant pharmacie, etc. Mais une de ces crasses a une fois mal tourné pour l'ami «Ponz» qui, alors qu'une équipe de copains lutteurs se trouvait chez un boulanger, s'est retrouvé... dans le pétrin, au propre comme au figuré. Le procès-verbal de l'époque rapporte qu'en rentrant, les lutteurs étaient «blancs comme des meuniers, mais noirs comme des Polonais».

MYOPIE

Premier président de l'Association cantonale neuchâtelaise, Numa Linder souffrait d'une petite myopie. Lors d'une Fête de lutte où les ronds de sciure étaient très rapprochés l'un de l'autre, deux paires de lutteurs se sont retrouvées sur le même rond. Ni une, ni deux, Numa Linder sauta sur le premier venu et le plaqua sur les deux épaules. Malheureusement pour lui, ce n'était pas le bon lutteur. Tout le monde peut se tromper...

POIGNÉE DE MAIN

La lutte est l'un des rares sports où les adversaires se serrent la main avant et après le combat. Cette poignée de main est le symbole de l'amitié et de la fraternité qui unissent les lutteurs.

UN SACRÉ BAIL

Si Louis Senn a été président du club durant vingt ans (record à battre), le dévouement de Charles Lesquereux est également à souligner, puisqu'il a fait partie du comité durant... quarante-cinq ans. Un sacré bail.

R.T.

TELECOM 1995

Afin de renforcer notre effectif, nous sommes à la recherche d'un grand nombre d'

AGENTS / HÔTESSES

pour TELECOM 95

Nous demandons:

- Disponibilité du 15 septembre au 15 octobre 1995, en journée, soirée ou nuit.
- Présentation soignée.
- Bonne résistance physique.
- Connaissances d'anglais souhaitées mais pas indispensables.
- Casier judiciaire vierge.
- Age minimum 20 ans révolus.
- CH ou permis C.

N'hésitez pas à nous contacter, c'est volontiers que notre département du personnel vous renseignera.

SECURITAS

22, avenue du Mail
1205 Genève
Tél. 321 1555

018-237713

Heureusement, il y a Securitas.



THERMALP
LES BAINS
D'OVRONNAZ

OVRONNAZ - Tél. 027 851 111

cherche

une esthéticienne
avec CFC

une réceptionniste

une employée de commerce
à mi-temps

esthéticiennes
en extra

masseurs (euses)
en extra

Adresser vos offres manuscrites avec photo, curriculum vitae et certificats à **M^{me} Christine Udry, sous-directrice, Thermalp, 1911 Ovronnaz.**

036-267708/ROC

Ringier Romandie

L'illustré
HEBDO
TV-8

Nous cherchons, pour renforcer nos équipes de vente d'abonnements basées dans les cantons de Vaud, Genève, Neuchâtel-Jura et Valais-Fribourg (porte-à-porte, expositions, magasins, télémarketing)

12 représentant(e)s

Profil désiré:

- un dynamisme et une motivation à toute épreuve
- le goût du contact
- une présentation soignée
- une expérience de la vente souhaitée

Nous offrons:

- un travail à 50%
- une formation assurée par nos responsables de secteurs
- un travail varié
- tous les avantages sociaux d'une entreprise moderne
- un salaire de base assuré + commissions + frais

Entrée en fonction: dès que possible où à convenir.

Pour un premier contact, appelez notre chef des vendeurs, François Kohli, au 021/311 16 16, de 10 à 17 heures.

VISITÉZ NOTRE EXPOSITION PERMANENTE D'OCCASIONS

AU 1er ÉTAGE, AU SEC ET AU CHAUD!!!

ALFA ROMEO		
33 1.5 SL	86	Fr. 4 500.-
33 1.7ie	91	Fr. 10 600.-
GTV 6	86	Fr. 8 900.-
33 1.4 ie	93	Fr. 14 800.-
155 2.0 TS	92	Fr. 19 800.-
155 V6 + options	93	Fr. 29 500.-
155 Q4 turbo climat.	92	Fr. 29 700.-
164 2.0 V6 turbo		
ABS, clim.	92	Fr. 28 500.-
164 3.0 QV ABS climat., cuir	93	Fr. 45 800.-
CHRYSLER		
Grand Voyager LE, ABS, climat.	92	Fr. 35 500.-
FIAT		
Tempira 2.0 ie SX, radio K7	91	Fr. 14 600.-
FORD		
Escort 1.6i ABS, T.O.	89	Fr. 7 900.-
Sierra 2.0i CL auto	89	Fr. 7 900.-
HONDA		
Coupé Prelude 2.3i 4XWS ABS	93	Fr. 31 800.-
JEEP		
Cherokee limited ABS, cuir, climat.	91	Fr. 28 900.-
Grand Cherokee LTD ABS, airbag, clim.	93	Fr. 49 800.-
MAZDA		
323 1.8 16V GLX 4x4	92	Fr. 14 800.-
626 Coupé 2.0i GT, T.O., RK7	88	Fr. 7 500.-
OPEL		
Vectra 2.0i, Frieco	92	Fr. 17 500.-
Vectra 2.0i, GT, ABS, T.O., jantes alu	94	Fr. 28 900.-
PEUGEOT		
405 SRI break 2,0	92	Fr. 19 900.-
RENAULT		
R21 GTX Symphonie	88	Fr. 8 800.-
ROVER		
827 Vitesse ABS, climat.	90	Fr. 22 900.-
SUBARU		
Justy kit carr.	88	Fr. 8 800.-
Justy 4x4	90	Fr. 9 700.-
Justy 4x4	91	Fr. 12 900.-
Justy automatique 4x4	89	Fr. 9 900.-
Justy automatique 4x4	92	Fr. 14 900.-
Impreza 1.8 break	93	Fr. 18 900.-
Impreza 1.8 break	93	Fr. 20 500.-
Impreza 1.8 Sedan	93	Fr. 21 500.-
Legacy Station Swiss Extra	92	Fr. 17 900.-
Legacy 2.2 Sedan	92	Fr. 20 900.-
Legacy 2.2 Sedan, aut., tempomat.	90	Fr. 17 600.-
Legacy 2.2 Super Station	91	Fr. 20 500.-
Legacy 2.2 Super Station	92	Fr. 25 800.-
Legacy Super Station turbo, climat.	92	Fr. 27 500.-
XT Turbo Coupé 4x4	87	Fr. 11 800.-
SVX toutes options	92	Fr. 28 500.-
TOYOTA		
Corolla 1.6 GLi LB	91	Fr. 12 600.-
Corolla 1600 XLI LB, T.O.	93	Fr. 20 500.-
Camry 2000 GLi, T.O.	88	Fr. 6 900.-
TRIUMPH		
TR7 cabriolet	81	Fr. 15 900.-
VW		
Golf GL 1.8 + options	92	Fr. 15 700.-

Echange - Crédit - Leasing
Réservations - Stockage gratuit

CHRYSLER JEEP
SUBARU AWD

Alfa Romeo

GARAGE ET CARROSSERIE
AUTO-CENTRE
LA CHAUX-DE-FONDS
Fritz-Courvoisier 66 ☎ 039/28 66 77



SYCRILOR
INDUSTRIES SA

2725 LE NOIRMONT

cherche

1 mécanicien de précision
avec expérience sur CNC (Fanuc);

1 mécanicien en étampes
pour la réalisation de nos outillages à froid et à chaud;

1 aide-régleur/régleur
pour notre atelier d'étampage.

Entrée à convenir.

Prendre contact avec Mme Josette Frésard,
☎ 039/53 20 50.

14-769884

PICCADILLY

salon de jeux

cherche

BARMAID
BARMAN

Se présenter dès 14 heures
demander M. Valente
ou téléphoner au 039/23 68 85

Avenue Léopold-Robert 84
La Chaux-de-Fonds

132-772298



L'HÔPITAL DU DISTRICT DE MOUDON

met au concours les postes d'

ICUS à 100%

pour son unité (39 lits) de médecine, chirurgie, gynécologie, maternité.

Préférence sera donnée à une personne ayant le certificat d'ICUS.

Le cahier des charges est à disposition sur demande.

Entrée au 1er septembre 1995 ou à convenir.

Infirmier(ère) diplômé(e)
à 100% (temps partiel possible) pour son service de médecine, chirurgie, gynécologie.

Entrée au 1er septembre 1995 ou à convenir.

Pour de plus amples renseignements, contactez
Mme Debrit, infirmière-chef, ☎ 021/905 16 56.

Votre offre, accompagnée des documents usuels, est à adresser à la direction de l'Hôpital du district,
6, avenue de Bussy, 1510 Moudon.

132-59424

La Boulangerie Au Cœur de France
Promenade 19, La Chaux-de-Fonds, cherche

une apprentie vendeuse

pour la rentrée en août 1995.

Veuillez s'il vous plaît écrire ou téléphoner
au 039/28 27 96.

132-772286

Bureau immobilier désire engager un(e)

secrétaire

Bonne dactylographie et excellente orthographe exigées.
Sténo souhaitée.

Faire offres sous chiffre
M 132-772326 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds.

L'annonce, reflet vivant du marché

PARTNER

Job

A la hauteur de vos ambitions

Mandatés par une importante entreprise de la région bernoise, nous recherchons des

Police-secours: 117

Grand garage de la ville cherche

vendeur automobiles

Possibilité pour jeune homme doué pour la vente d'être formé par nos soins.

Faire offre sous chiffre M 132-772242 à Publicitas, case postale 2054 2302 La Chaux-de-Fonds.

Mécaniciens monteurs

▼ ayant une bonne expérience du pré-montage ou du montage/assemblage final de machines.

Mécaniciens électriciens

▼ expérimentés dans le câblage électrique, le montage des commandes programmables et CN. Aptés à prendre en charge la mise en marche et l'installation de ces machines.

Monteurs de tableaux électriques

▼ ayant une expérience industrielle du montage de tableaux électriques.

Pour tous ces postes, la connaissance de l'allemand serait un avantage.

Pour de plus informations, contactez au plus vite **M. Tosalli.**
132-772033/4x4

Av. Léopold-Robert 47/49
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél: 039 / 23 22 88

Temporaire et stable

OFFRES D'EMPLOI

Guinche sa
Matriçage industriel et horloger

Nous recherchons un

ÉTAMPEUR

qualifié ou un ouvrier habile et consciencieux souhaitant être formé.

2300 La Chaux-de-Fonds Rue de la Serre 110
Tél. 039 23 12 73 132-772297

LONGINES

Notre entreprise de renommée mondiale par sa gamme de produits de haut niveau, dynamique et exclusive, offre à une personnalité ayant une solide expérience dans le domaine de l'horlogerie, un poste de

responsable planning

dans notre Département Logistique.

Profil du poste:

- Contacts étroits avec nos fournisseurs.
- Initiative.
- Sens du dialogue.
- Faculté de travailler de façon indépendante.
- Esprit d'analyse et de synthèse.
- Connaissance de la branche horlogère.
- Expérience dans un poste identique.
- A l'aise au sein d'une équipe.

Nous offrons:

- Une place à responsabilités au sein d'un team motivé et compétent.
- La possibilité d'exprimer sa personnalité pour des produits de marque.

Si vous avez une formation commerciale sanctionnée par un CFC ou un bagage équivalent, adressez vos offres avec curriculum vitae au Service du personnel, tél. 039 425 425.

Notre adresse: **Compagnie des Montres Longines Francillon S.A.**
2610 Saint-Imier

06-12303/4x4

Une entreprise de SMH

Nous cherchons pour région Suisse allemande:

- paysagistes/jardiniers CFC
- horticulteurs CFC
- maçons CFC
- menuisiers/ébénistes CFC

Bonnes conditions, logement à disposition.

CONDOR PERSONNEL SA
Rue de l'Hôpital 44, 2800 Delémont
☎ 066/22 46 76 249-126351

NOUS SOMMES UNE IMPORTANTE ENTREPRISE DANS LE DOMAINE DES PIÈCES DE RECHANGE AUTOMOBILES

Nous cherchons, pour compléter notre équipe, un

chauffeur-livreur vendeur

Nous demandons: langue maternelle française avec de bonnes connaissances de l'allemand, connaissance de la branche automobile, âge: entre 25 et 35 ans.

Si notre offre a retenu votre attention, veuillez nous faire parvenir votre candidature accompagnée des documents usuels sous chiffre H 28-21861 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

Vous cherchez un emploi de cadre, secrétaire, mécanicien, sommelier(ère)...

Voici la solution!!!

Inscrivez-vous à la

LA BOURSE DE L'EMPLOI

- ◆ Inscription simple = Fr. 30.-
- ◆ Inscription à la Bourse de l'Emploi + 1 curriculum vitae couleur = Fr. 50.- (TVA incluse)

☎ 039/277 000

Demandez un formulaire d'inscription!
Crêt 24, CP, 2302 La Chaux-de-Fonds

Pour tous les corps de métiers!

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

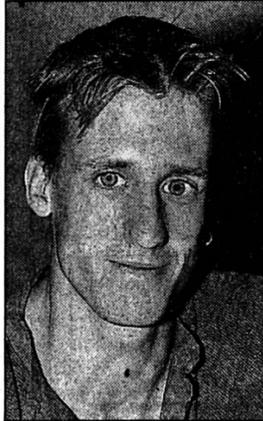
Vendredi 9 juin 1995

Portrait - Raphaël Monachon, spécialiste du 110 m haies

En pensant aux Jeux

Grâce à Igor Rodrigues - S'il est aujourd'hui aussi performant, Raphaël Monachon le doit certes à son talent et à son travail, mais également à son entraîneur. «C'est grâce à Igor Rodrigues que je suis parvenu à ce niveau, souligne-t-il. Il est là à chacun de mes entraînements, prompt à me corriger...» Et d'assurer que le club de Courtelary dans son ensemble tire profit des conseils de ce Brésilien de 33 ans, ancien spécialiste du 800 mètres. (jfb)

FICHE SIGNALÉTIQUE



Nom: Monachon.
Prénom: Raphaël.
Date de naissance: 8 février 1973.
Etat civil: célibataire.
Domicile: Sonceboz.
Taille: 186 cm.
Poids: 79 kg. «Cela varie selon les saisons...»
Profession: étudiant à l'Université de Neuchâtel.
Pratique l'athlétisme depuis: 1984.
Palmarès: vice-champion suisse cadets A en 1990; vice-champion suisse 60 m haies et 110 m haies en 1994; champion suisse 60 m haies 1995; une multitude de titres bernois, jurassiens et régionaux.
Autres sports pratiqués: ski et snowboard. «Sinon, je n'ai pas trop le temps...»
Hobbies: la télévision - «Surtout le sport, les meetings plus particulièrement...», les voyages, la lecture, le cinéma.
Sportifs préférés: Carl Lewis et Colin Jackson. «Werner Günthör, aussi, que j'ai côtoyé à Macolin et qui est une personne très sympathique. Il m'a prodigué quelques conseils au niveau de la musculature, son domaine de prédilection.»
Sportive préférée: «Aucun nom ne se dégage. J'admire les filles qui pratiquent la gymnastique artistique. Ce qu'elles font est affolant...»
Qualité première: «La force de caractère. Parfois, je suis même un peu tête de mule...»
Défaut premier: «Des défauts? Je n'ai que ça... Je veux trop souvent avoir raison et je ne suis pas toujours aimable avec les personnes de mon entourage.»
Plat préféré: «La cuisine orientale. En fait, j'aime tout ce qui n'est pas de chez nous et je n'hésite jamais à essayer un nouveau plat. Je ne suis pas du genre à me contenter des röstis-bratwurst...»
Boisson préférée: le thé à la pêche.



Raphaël Monachon
Un regard résolument tourné vers Atlanta et Sydney.

«C'est le rêve de tout sportif...» Comme tant d'autres, Raphaël Monachon caresse un secret espoir: participer aux Jeux olympiques. Alléchante, cette perspective sert en quelque sorte de moteur au vice-champion suisse du 110 m haies qui pourrait bien, dans un avenir pas trop éloigné, devenir l'une des locomotives d'un athlétisme helvétique en panne de résultats significatifs. Les spécialistes voient ainsi en lui ce qu'ils nomment «un grand monsieur», titre hélas trop rarement décerné.

Par
Jean-François BERDAT

Membre du cadre national - «Je vis ma dernière année dans le team espoirs...», le hurdler de Sonceboz s'exprime sans forfanterie aucune. «J'ai les capacités et ce rêve ne relève aucunement de l'utopie. Je commence à réaliser mon potentiel et j'aurais besoin d'un déclic pour réussir

«la» course dans laquelle je satisfierai aux minimas. Si je n'y parviens pas, c'est qu'il m'aura manqué quelque chose au plan psychique.» Une éventualité que l'actuel vice-champion suisse se refuse pourtant à envisager.

UNE ANNÉE FANTASTIQUE

A 22 ans passés, Raphaël Monachon mesure tout le chemin parcouru depuis le temps où, à l'instar de ses copains d'école, il participait aux concours organisés par la SFG de Sonceboz. «J'étais toujours parmi les premiers» se souvient-il.

Un beau jour de 1984, motivé par des parents qui l'aident alors à vaincre sa timidité, le petit Raphaël suit des copines qui mettent le cap sur Courtelary et son club d'athlétisme. Et très rapidement, il croche. «J'avais des qualités, souligne-t-il. Les résultats que j'obtenais sans le moindre entraînement en attestent...» Dans le premier concours «sérieux» de saut en longueur auquel il participe, Raphaël Monachon décroche la deuxième place. De quoi étonner son entourage. «J'ai alors connu une année fantastique» se remémore-t-il. Ce qui ne devait, hélas pas durer...

Confronté à des problèmes morphologiques - «J'étais trop

petit et je ne faisais pas le poids face aux autres...», le garçon de Sonceboz stagnera durant quatre saisons. «Si elles m'ont permis de demeurer parmi les meilleurs au niveau régional, mes seules qualités ne m'ont pas suffi à progresser réellement...»

PAS DE MIRACLE

Dès 1988, Raphaël Monachon se tourne résolument vers les haies. «Ma souplesse et la bonne coordination de mes mouvements me destinaient à cette discipline» commente-t-il. Un changement d'entraîneur est également bénéfique et contribue largement à une progression constante que quatre mois d'arrêt forcé n'entraînent pas. Et un premier titre de vice-champion suisse de venir récompenser un garçon qui ne ménagera dès lors plus ses efforts. «Il n'y a de toute façon pas de miracle: il faut passer des haies. Dans cette discipline, rien n'est jamais acquis.» Et d'admettre que le «feeling» est meilleur avec les années, qu'une certaine maturité est indispensable à devenir un bon hurdler.

Aujourd'hui, Raphaël Monachon est à la lutte avec le Saint-Gallois Gunnar Schrör pour décrocher la palme du meilleur spécialiste helvétique du 110 m haies. «Je parviens gentiment à

son niveau, se réjouit-il. Sur les premières haies, je suis devant lui. Mais je manque encore d'efficacité en fin de course.»

N'empêche: le Jurassien a signé lundi dernier à Zofingue son meilleur chrono: 14"22. Un temps qui le laisse tout de même à trente-huit centièmes de 13"84 synonymes de qualification pour les Universiades qui se disputent fin août au Japon. «Tout peut se jouer sur un coup de poker, souligne notre homme. A Zofingue, les conditions climatiques étaient exécrables et j'y suis très réticent. J'ai pourtant réussi une bonne course, cela quand bien même je n'étais pas très bien concentré. Après coup, je m'en voulais...»

Ce ne sera donc vraisemblablement que partie remise pour un garçon qui aspire dans un premier temps à dicter sa loi dans le pays, avant de lorgner en direction d'Atlanta, voire de Sydney. «Ma marge de progression est certaine, assure-t-il. Et ce n'est pas parce que je serai devenu le meilleur Suisse de cette discipline que je m'arrêterai. Non, je mettrai les gaz, car pour l'instant, c'est le sport qui domine. Je penserai à autre chose après...» Après? Après les Jeux parisiens.

Allez, plein gaz...

J.-F. B.

BRÈVES

NON AU FOOTBALL!

A l'époque où il s'est lancé dans l'athlétisme, Raphaël Monachon était très attiré par le football auquel s'adonnaient bon nombre de ses copains d'école. «Mon père y a joué et il me l'a fortement déconseillé en raison des blessures dont il a été victime» raconte le hurdler de Sonceboz.

Gageons que papa Monachon ne doit pas regretter d'avoir dirigé son fiston sur l'athlétisme.

UN MODESTE

De toute évidence, Raphaël Monachon ne pratique pas le sport pour la gloire. «Si j'avais recherché la notoriété, j'aurais certainement opté pour le tennis. Cela dit, je n'aime pas me vanter et je crois que bon nombre de mes camarades d'université ne savent pas que je suis athlète. Bien sûr, je suis content si quelqu'un me reconnaît, mais ce n'est pas ma préoccupation première.»

Modestie quand tu nous tiens!

EXPÉRIENCE ENRICHISANTE

Pour l'heure, Raphaël Monachon n'est pas encore convié aux grandes réunions style Zurich ou Athlétissima. «L'an dernier à Lucerne, j'ai couru la série A, avec des Américains, raconte-t-il. Bien évidemment, je n'ai pas tenu la distance, mais je n'en ai pas pour autant perdu mon sang-froid. En fait, ce fut une expérience enrichissante, car c'est dans des courses comme celle-là que l'on progresse.»

Et que l'on gagne des centièmes...

TOUT MÈNE AUX HAIES

Si l'on en croit Raphaël Monachon, tous les spécialistes des haies ou presque ont transité par une autre discipline. «Il n'y a pas de règle générale et ce que l'on a fait auparavant n'est pas prédominant, explique-t-il. Reste que bon nombre de hurdlers proviennent du 100 m, de la longueur ou de la hauteur. J'en connais qui ont passé 2,20 m ou sauté 8 m... D'accord, c'est le top!»

Autrement formulé, tout mène aux haies!

ENTRAÎNEMENT INTENSIF

Comme tous les athlètes de pointe, Raphaël Monachon se soumet à un entraînement intensif. «Bien sûr, ma préparation varie en fonction des compétitions dans lesquelles je m'aligne. Je m'entraîne généralement entre quinze et dix-huit heures par semaine, parfois même le dimanche. Suivant les périodes, je passe environ deux cents haies quotidiennement. Comme les résultats suivent, je n'ai pas de problème de motivation. Cela dit, j'estime que ceux qui ne signent pas de performances probantes et qui persistent ont plus de mérite que moi.»

C'est connu, quand on a la foi...

PAS D'IDOLE

Contrairement à bon nombre de jeunes sportifs, Raphaël Monachon n'a pas une idole dont il s'inspire. «Bien sûr, je regarde attentivement la manière de courir de Jackson ou de McKay. C'est grâce à eux que je pourrai m'améliorer. Mais je n'ai pas de véritable modèle.» Et d'avouer en aparté que Lewis le fit tout de même rêver il y a quelques années de cela. Faut c'qui faut...

UN PETIT CLUB

Tous les spécialistes vous le diront, le club de Courtelary représente ce qui se fait de mieux en matière de hurdlers. «J'ai suivi les traces de Fabien Niederhauser, mais je ne vois personne derrière moi» corrige Raphaël Monachon. Qui précise: «Courtelary est un petit club. La preuve? Nous ne parvenons pas à former un relais 4 x 100 m...» Reste qu'avec Noémie Sauvage et Catherine Vuille, le club jurassien possède de solides espoirs.

Pas si mal pour un petit club...

J.-F. B.

Raphaël Monachon et...

Dans la continuité

Si d'aucuns appréhendent la fin du deuxième millénaire, Raphaël Monachon n'en fait pas un fromage. «Nous irons dans la continuité, prévoit-il. Si on ne comptait pas les années, personne ne s'apercevrait que l'on va changer de siècle...»

Raphaël Monachon et...

... les JO d'hiver de 2002 en Valais: «J'y suis favorable et j'estime que la campagne de publicité a été bien faite. En outre, ce serait bien que les Jeux reviennent en Suisse...»

... Tony Rominger: «Je l'admire en tant qu'athlète, mais aussi pour sa modestie face à ses exploits. Simple et sincère, il sait qu'il peut être défaillant un jour ou l'autre et ses victoires ne lui montent pas à la tête...»

... le FC Sion et la Coupe de Suisse: «Il m'arrive parfois d'aller assister à un match à Sion. Dans le kop de Tourbillon, c'est de la folie et je n'ai jamais vu des supporters aussi chauvins. Et

Lehmann ne fait rien pour les calmer. Ces victoires en finale, c'est tout Sion, c'est tous les Valaisans. Ils y croient à chaque fois et ils finissent par provoquer la baraka. Vraiment, ils jouent avec leur tripes...»

... le célibat des prêtres: «Je suis membre du Conseil de paroisse de Sonceboz et je considère cette situation comme ridicule. Rien ne peut aller contre la nature et un homme est fait pour avoir des enfants. En outre, les mariages sont consacrés à l'église et je ne vois pas pourquoi ce sacrement est interdit aux prêtres. Du reste, je ne vois pas en quoi cela pourrait affecter leur fonction. Au contraire, ils pourraient parler de la famille en connaissance de cause...»

... la publicité: «Certaines sont médiocres, voire ridicules, telles celles relatives à la nourriture des animaux. C'est vraiment se moquer du monde. En revanche, celles de Benetton me plaisent. C'est une manière de

s'exprimer, de créer. Il y a de la recherche...»

... les catastrophes naturelles: «J'estime qu'on les médiatise trop. Dans le cas du virus Ebola, j'ai cru un instant que c'était une campagne publicitaire pour le film «Alerte». Reste qu'il faut se rendre à l'évidence: nous ne sommes pas maîtres de tels phénomènes. Cela étant, les pays africains s'en sortent, même avec des médecines moins «poussées» que les nôtres.»

... l'argent dans le sport: «Moi, je ne gagne rien, mais si quelqu'un peut vivre de sa passion, pourquoi pas? Dommage que ce soit parfois au mépris de son corps. Cela dit, trop c'est trop. Quand je vois les millions que certains basketteurs ou joueurs de golf touchent... Et Tyson? Si au moins ces gens-là cédaient la moitié de leurs gains aux pays en voie de développement...»

... les jeux de hasard: «Je déteste et je ne joue jamais. C'est peut-être parce que je suis trop

mauvais perdant et que cela me rend fou de ne pas pouvoir décider...»

... Roland-Garros: «J'aime regarder à la télévision et je me demande comment les tennismen parviennent à récupérer. Pour ce qui est des gradins, j'ai l'impression que c'est avant tout un défilé de mode, un défilé de stars et qu'il n'y a pas beaucoup d'amateurs de tennis qui y trouvent place...»

... Nathalie Ganguillet: «Je l'ai rencontrée quelquefois à Macolin. Si personne ne parvient à la battre, tant mieux pour elle.»

... la question jurassienne: «Il n'y a jamais eu de question pour moi. Même si certains fervents subsistent, cela se tassera et on se dirigera peut-être vers une réunification.»

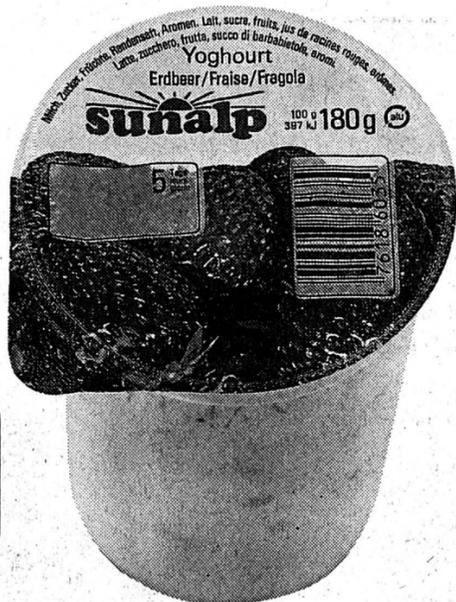
... les enfants: «J'ai l'habitude d'être avec la fille de mon entraîneur et j'avoue que les maladroites des enfants en bas âge me font bien souvent rire...»

J.-F. B.

A moitié prix

100'000 gobelets
Yogourt Sunalp
 aux fraises
 180 g

En exclusivité
 chez DENNER!



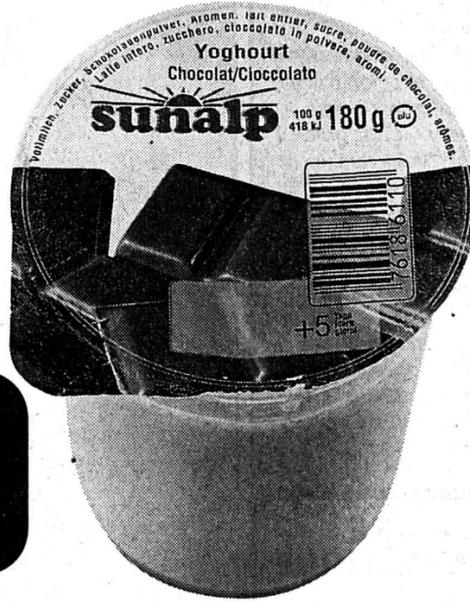
Prix d'essai!

-30

au lieu de -.60 Max. 5 gobelets par client

100'000 gobelets
Yogourt Sunalp
 au chocolat, ferme
 180 g

En exclusivité
 chez DENNER!



Prix d'essai!

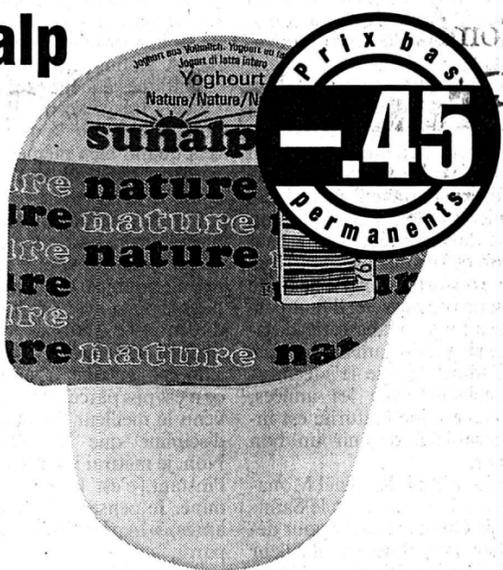
-30

au lieu de -.60 Max. 5 gobelets par client

Prix bas permanents!

Comparé à Migros et à Coop, les yogourts les plus avantageux sont en vente chez DENNER!

Yogourt Sunalp
 Nature
 180 g



COMPARAISON DE PRIX

Jour-test: le 4.5.95 à Zurich

DENNER	-.45
MIGROS	-.55
COOP	-.60

Yogourt Sunalp
 avec des fruits
 différentes sortes
 180 g

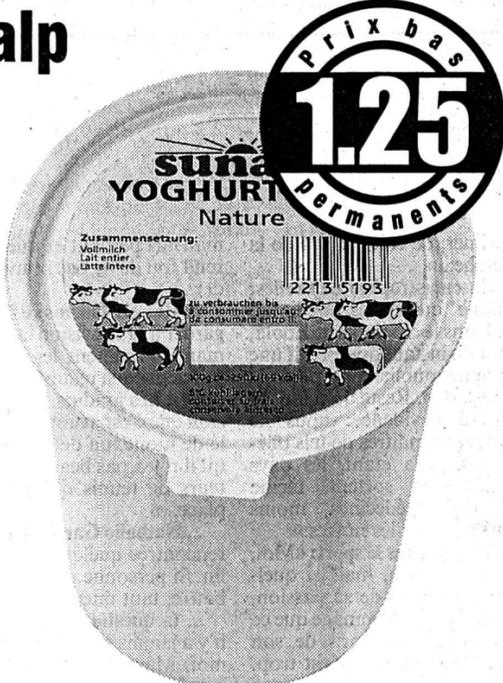


COMPARAISON DE PRIX

Jour-test: le 4.5.95 à Zurich

DENNER	-.60
MIGROS	-.70
COOP	-.75

Yogourt Sunalp
 Nature
 500 g



COMPARAISON DE PRIX

Jour-test: le 4.5.95 à Zurich

DENNER	1.25
MIGROS	1.40
COOP	1.45

Yogourt Sunalp
 Birchermüesli/Fraises
 500 g



COMPARAISON DE PRIX

Jour-test: le 4.5.95 à Zurich

DENNER	1.50
MIGROS	1.70
COOP	1.75

Nous sommes toujours avantageux!

DENNER
 SUPERDISCOUNT

Lundi devant la Cour pénale du Tribunal fédéral

Le procès de trois Béliers

Trente ans après le FLJ (Front de libération du Jura), la question jurassienne ressurgit devant le Tribunal fédéral. Lundi s'ouvre en effet, devant la Cour pénale de Lausanne, le procès de trois jeunes autonomistes. La mort de Christophe Bader à Berne, le 7 janvier 1993, allait conduire à l'arrestation de deux jeunes Fracs-Montagnards. Ces derniers devront répondre de faits survenus lors de cette nuit tragique tant pour Berne que Courtelary (attentat contre Guillaume-Albert Houriet). L'un d'eux est soupçonné de complicité dans l'incendie de la scierie Houmard. L'enquête de la police va conduire aussi à la découverte de grenades chez Daniel Pape, l'animateur du Béliier à l'époque. Ce dernier sera aussi sur le banc des accusés mais son cas est dissocié des deux autres prévenus.

En janvier 93, la tension est vive dans le Jura. L'affaire Héche - le Béliier condamné à la prison ferme pour avoir basculé la statue de la justice à Berne - provoque l'indignation, alors même que le dossier des caisses noires finit en eau de boudin.

La jeunesse jurassienne met une fois de plus le doigt sur une justice à deux vitesses. La situation en ville de Moutier, l'initiative UNIR, le rapport Widmer relancent la question jurassienne.

DÉRAPAGE

C'est dans ce climat que survient, comme un coup de tonnerre, la mort de Christophe Bader, jeune Béliier de Saint-Brais. Il meurt avec sa bombe, dans son auto, en pleine Ville fédérale. Ce sera le coup d'envoi d'une vaste enquête, qui mènera à l'arrestation de trois Fracs-Montagnards (de Saint-Brais, des Breuleux et de Montfaucon).

Le premier sera relâché et blanchi après treize jours de mise au secret dans les gèoles de Laufen. La découverte d'explosifs dans le garage du deuxième et au fond de l'étang de Plain-de-Saigne pour le troisième, va provoquer leur inculpation. Ils seront mis au secret durant 44 et 63 jours.

Aujourd'hui ces deux autonomistes sont renvoyés devant les juges fédéraux pour emploi d'explosifs avec dessein délicieux, de fabrication, de dissimulation et de transport d'explosifs, de dommages à la propriété, de lésions corporelles simples. On leur reproche la préparation de 2 ou 3 attentats à l'explosif (contre le Rathaus de Berne et la maison de Guillaume-Albert Houriet la nuit même du décès de Christophe Bader).

La police pourra établir que les détonateurs utilisés à Berne et à Courtelary sont du même type. L'un des deux prévenus est inculpé, de plus, pour complicité d'incendie intentionnel contre la scierie Houmard à Malleray en juin 92.

Le Béliier contrôlait l'action du groupe mais qu'il n'avait pas la mainmise sur des gestes individuels incontrôlés.

LE BÉLIER SE DISTANCIE

A l'époque, Daniel Pape, chef du Béliier, avait démenti catégoriquement toute relation entre les explosions de Berne et de Courtelary et son mouvement. Il reconnaissait que Christophe Bader faisait partie du Béliier. Il précisait que l'emploi d'explosifs et d'armes à feu était prohibé au sein du mouvement. Que le Béliier contrôlait l'action du groupe mais qu'il n'avait pas la mainmise sur des gestes individuels incontrôlés.

Peu après, le 25 février 93, au cours de l'instruction, les enquêteurs découvraient des grenades (41 manches et 46 corps de grenades dont 32 avec manchons brisants) dans la cave de Daniel Pape. Ce dernier va être incarcéré durant trente jours. Aujourd'hui, il est renvoyé également devant la Cour pénale pour recel, dissimulation d'explosifs éventuellement infraction à la Loi fédérale sur les explosifs et le matériel de guerre. Son cas est toutefois dissocié des deux autres affaires.

UNE DÉRIVE?

L'ancien chef du Béliier va s'expliquer sur la présence de ces grenades dans sa cave. «J'ai trouvé ce matériel devant ma porte avec un message du genre: que fait le Béliier? Il faut que cela saute». Je ne connais pas la provenance de ces explosifs. Mon



premier réflexe a été de le neutraliser... Politiquement j'étais dans l'impossibilité de le remettre à la police. Mes explications n'auraient pas été crédibles...», dira-t-il dans un entretien accordé au «Jura Libre».

Les débats s'ouvriront lundi pour se poursuivre mardi. Le jugement du Tribunal fédéral devrait être rendu jeudi. A l'époque, le FLJ signait ses actions et elles étaient toujours suivies d'un communiqué, d'une reven-

dication qui en expliquaient les raisons. Rien de tel pour ce qui va occuper les juges de Lausanne la semaine prochaine. On saura alors s'il s'agit de dérives personnelles d'apprentis sorciers...sur fond politique. Mgo

Comité de soutien aux Béliers

François Lachat du lot

Une soixantaine de personnalités jurassiennes, tant du Nord que du Sud, ont constitué un Comité de soutien aux «jeunes militants jurassiens aux prises avec la justice» en référence au procès qui s'ouvre lundi à Lausanne devant le Tribunal fédéral contre trois Béliers. Peintre, chanteur, députés, anciens dirigeants du Béliier se bousculent notamment sur la liste. On y trouve aussi le nom de l'ancien ministre François Lachat.

Dans un communiqué, ce comité indique qu'après des décennies de luttes fratricides et de déshonneur entre Jurassiens, la place est au dialogue pour «tenter de travailler ensemble à

l'avenir de la région». «Notre douloureux problème d'identité et la lutte qui s'ensuit, ont coûté très cher à beaucoup. Certains y ont même laissé leur vie».

Et d'indiquer que trois jeunes Jurassiens comparaissent depuis lundi à Lausanne. «Ce n'est pas à nous de les juger, mais au Tribunal fédéral... «On peut être ministre ou simple citoyen, on n'a pas le droit de les abandonner» poursuit le communiqué en indiquant que le comité de soutien entend les aider à payer les frais de défense, en espérant que ce soit les derniers à affronter la justice en raison de la Question jurassienne.

Et d'ouvrir un compte de soutien. Dans ce comité d'action, on trouve aussi bien des députés

et d'anciens députés (J.-C. Zwahlen de Bévillard, J.-P. Aellen de Tavannes, Roger Siegrist de Corgémont, Daniel et Dominique Hubleur des Bois et de Porrentruy, Marc Beuchat de Courfvaivre) que le maire de Moutier Maxime Zuber, le peintre Gérald Tolck, le chanteur Vincent Vallat en passant par les anciens dirigeants du Béliier, Didier Carnazzi de Moutier, Jean-Marc Baume du Noirmont ou encore Jean-Luc Juillerat de Monible.

On y trouve aussi François Lachat. Il a indiqué à la radio locale qu'il appuyait cette action pour que les jeunes Jurassiens jouissent d'une défense équitable tout en se distanciant de leurs actions. Mgo

- LA CHAUX-DE-FONDS
- LE LOCLE
- HAUT-DOUBS
- NEUCHÂTEL
- VAL-DE-RUZ
- VAL-DE-TRAVERS
- JURA BERNOIS
- JURA

Le Châtelot

Accident simulé

L'Electricité neuchâtoise S.A. (ENSA) a effectué hier un exercice d'intervention à la centrale électrique du Châtelot. Cet accident simulé avait pour objectif d'améliorer la procédure d'intervention à cet endroit, situé au bord du Doubs et à l'accès difficile.

Page 21

Neuchâtel

Des fourmis au musée

Le Musée d'histoire naturelle de Neuchâtel consacre dès aujourd'hui et jusqu'au 29 octobre une exposition au monde des fourmis. Une quarantaine de panneaux présentent la vie et les comportements de ces insectes. Le visiteur pourra aussi contempler des élevages de fourmis.

Page 27

Bienne

Adolescents meurtriers

Quatre adolescents de 15 à 17 ans ont avoué avoir participé au meurtre du gérant d'un salon de jeux à Bienne, le 2 juin dernier. L'un d'eux est turc, les autres sont originaires d'ex-Yougoslavie. Ils ont été placés en détention préventive, a annoncé hier la juge des mineurs chargée du dossier.

Page 30

MÉTÉO

Le temps qu'il fait	Le temps qu'il faisait hier à...			
	min.	max.	min.	max.
Amsterdam Pluvieux	8°	14°	Lisbonne Nuageux	18° 27°
Athènes Clair	19°	31°	Londres Nuageux	9° 16°
Barcelone Clair	16°	24°	Madrid Pluvieux	18° 31°
Beyrouth Clair	23°	28°	Moscou Clair	9° 23°
Berlin Nuageux	12°	17°	Oslo Nuageux	11° 22°
Bruxelles Nuageux	6°	16°	Paris Clair	11° 18°
Copenhague Pluvieux	12°	17°	Rome Clair	15° 28°
Francfort Nuageux	9°	20°	Stockholm Clair	10° 16°
Genève Nuageux	13°	22°	Sydney Nuageux	11° 23°
Helsinki Nuageux	8°	19°	Vienne Nuageux	12° 25°
Johannesburg Clair	0°	16°	Varsovie Nuageux	14° 25°

Le temps qu'il va faire...

Une perturbation traverse notre pays. Après son passage, malgré une légère amélioration, il n'y aura pas de retour d'une haute pression.

Le temps sera variable, il deviendra plus chaud en début de semaine prochaine avec une arrivée d'air méditerranéen.

Evolution probable de samedi à mardi: temps changeant, intervalles ensoleillés, surtout en plaine, quelques averses en deuxième partie de journée notamment en montagne.

Averses parfois orageuses en début de semaine prochaine.

DEMAIN SOIR SAMEDI 10 JUIN **CESAR'S** avec T. Reichenbach **MING CH'UAN KUNG-FU** DEMONSTRATIONS D'ART MARTIAUX

AV. LEOPOLD-ROBERT 84 LA CHAUX-DE-FONDS

GRUNDIG

GRUNDIG

4 CÉLÉBRITÉS LOCALES VOUS RAPPROCHENT MAINTENANT DE LA TÉLÉ.

Celui qui, de nos jours, désire se faire une image claire parmi toutes les nouveautés du secteur télévision doit presque se transformer en pro. Raison de plus donc de s'adresser à un professionnel pour l'achat d'un téléviseur. Votre expert dans les questions d'audio, de télécommunication et de vidéo ne vous montrera pas simplement le meilleur téléviseur, mais le meilleur pour vous. Et mieux encore: sur demande, il vous le livrera et vous l'installera à domicile. Chez votre spécialiste Expert le plus proche, vous êtes à la bonne adresse.

audio • telecom • video

expert

LE NOM LE DIT.



expert  **Téléval** Epervier 13, 2053 Cernier

expert  **Brugger** Avenue Léopold-Robert 23-25, 2301 La Chaux-de-Fonds

expert  **Robert** Rue du Temple 21, 2400 Le Locle

expert  **Jeanneret** Rue du Seyon 26, 2000 Neuchâtel

A la Clinique de la Tour aujourd'hui Une petite Rwandaise sera opérée

Revenue de l'enfer rwandais, la petite Ancilla en garde les séquelles. Après plusieurs opérations, elle subit ce matin une nouvelle intervention destinée à lui refaire les paupières du haut. L'espoir repose dans la main du docteur Piffaretti.

Frappée par une machette au visage notamment, Ancilla a vécu les atrocités de la guerre. C'est le Rwanda et l'épouvante des luttes fratricides qui fut le lieu de son martyre. Aujourd'hui, à trois ans, peut-être quatre - ceux qui le savent sont morts - la fillette rejette le passé: «plus Rwanda!» dit-elle dans un français presque maîtrisé.

D'ABORD LES PAUPIÈRES

En Suisse depuis six mois, Ancilla a déjà subi trois opérations de la face à la clinique d'Yverdon. Fortement atteinte au niveau des yeux, qu'on a semblé-t-il voulu lui voler, elle a perdu l'usage de l'œil droit, l'autre fonctionnant à 50% seulement. Il lui est de plus impossible de fermer les paupières. Ce matin dès 8 h, une nouvelle intervention sera pratiquée, à la Clinique de la Tour cette fois-ci.

Le docteur Piffaretti, spécialiste reconnu en la matière, s'at-

tachera à refaire les paupières supérieures de la petite rwandaise. Alors seulement sera envisageable une greffe de la cornée. «Cela pourra prendre des mois» estime le chirurgien, qui reste optimiste. Prévue mardi, l'opération a été repoussée du fait d'une légère grippe additionnée à l'état de santé précaire d'Ancilla. Il fallait éviter tous risques liés à la narcose.

Frais d'hospitalisation et opération ne seront pas financés par un quelconque organisme extérieur. Le champ est pour ainsi dire désert dans ce domaine en Suisse, déplore le Dr Piffaretti. Aussi la gratuité présidera-t-elle aux gestes du chirurgien, aux soins des infirmières, à la prise en charge hospitalière... Le tout en clinique privée, «des hôpitaux tels que le CHUV n'étant pas d'accord d'assumer les frais d'hospitalisation», regrette le chirurgien.

INCOMPRÉHENSIBLE

Découverte au milieu des cadavres, Ancilla est avec sa sœur de cinq ans la seule survivante de la famille. La première était grièvement blessée, la seconde n'a subi ni sévices ni violence. Recueillie par une compatriote, Ancilla fut prise en charge par l'organisation Sentinelles, fondée par Edmond Kaiser. En Suisse, c'est



Plus que de la complicité

Ancilla et sa mère adoptive dans l'attente d'une nouvelle intervention chirurgicale. (Impar-Gerber)

une infirmière d'Yvonand et sa famille qui l'ont recueillie, pour prochainement l'adopter.

Sa santé globalement déficiente, conséquence de la guerre,

ne lui permettra pas de rentrer au Rwanda. Ce qui du reste apparaît pour elle comme un soulagement: «Ancilla a repris goût à la vie depuis qu'elle sait qu'elle

restera», se réjouit sa mère d'accueil. L'opportunité de la décision ne laisse planer le doute... Les gestes et les mots sont là, qui parlent. PFB

Rédaction

LOCALE

Tél: 039/210 210
Fax: 039/210 360

Irène BROSSARD
P.-François BESSON
Christiane MERONI
Alain MEYRAT

AGENDA

Marché 6

Le droit au logement

Ce soir, place du Marché 6 à 20 h, dans le cadre du mois sur l'exclusion, Espace noir organise une conférence-débat sur le thème: *Le droit au logement et l'exclusion - les luttes pour le logement à Bienne et à La Chaux-de-Fonds.* (comm)

Temple allemand

Le clavecin bien tempéré

Werner Bärtschi, pianiste et compositeur, invité du Centre de culture abc, donnera un récital au Temple allemand, samedi 10 juin, 20 h 45. Au programme des préludes et fugues, extraits du premier volume du «Clavecin bien tempéré» de Jean-S. Bach. (DdC)

Beau-Site

Parloir romand

Peter Hendi, né à Budapest en 1943, sera l'auteur joué ce soir, 20 h 30 à Beau-Site, dans le contexte du Parloir romand. Mise en scène par Véronique Mermoud, interprétée par Ange Fragnière et Anne Jenny, la pièce «La cravate à pois», traite des situations où s'affrontent un dominant et un dominé. (DdC)

Sivamo

Portes ouvertes

Les installations du Sivamo et du réseau neuchâtelois Chabot peuvent être visitées demain de 10 h à 16 h. Le centre de commande, à l'usine électrique de La Chaux-de-Fonds (rue Numa-Droz 174), le réservoir de Boinod et la station de pompage de Fontaine-melon seront ouverts au public, prié d'utiliser les navettes circulant depuis le parking des Gollières (sortie nord des Hauts-Geneveys). Egalement ouvert au public, le réservoir-station de pompage des Valangines à Neuchâtel, près du carrefour de Vauseyon, derrière l'église Saint-Nicolas (parc à la rue du Puits-Godet). Récompense: un verre souvenir sera offert à toute personne qui aura visité les quatre stations. (Imp)

Théâtre Circus Junior

Première suisse

Vous êtes pris ce soir? Décommandez! La première suisse du «Même aux étoiles» est en effet proposée à 20 h 30 sous le chapiteau dressé place du Gaz. Les quarante-neuf enfants-funambules du Théâtre Circus Junior se promettent de transporter le public en terre de poésie. (Imp)

Le CAR dessine l'été des jeunes

Que de couleurs!

Quand le CAR s'en mêle, l'ennui fuit, et de partout! L'été n'est pas encore là que des activités couleur soleil sont proposées à la jeunesse, qui ne devrait pas se faire prier pour y goûter. Programme!

Le menu que le CAR soumet à la gourmandise des enfants et des jeunes promet... le soleil! Pour les plus jeunes, un camp de 8 à 12 ans sera organisé à Loutelet (Doubs), du 10 au 16 juillet. Au menu, trois jours de stage de canoë, de même que du tir à l'arc et... de la luge d'été! Inscriptions jusqu'au 16 juin.

Auparavant, le spectacle des comédiens amateurs du CAR, intitulé «Julie et Magina», sera proposé le 14 juin dès 15 heures. Le 21 du même mois, un après-midi de déguisements, maquillages et goûter coloré, de 14 h à 16 h, ainsi qu'une disco-sirope de 16 h 30 à 17 h 30 permettra d'attaquer l'été par le bon bout. «Balade au bord de l'eau»: douce mélodie à l'oreille!

Le 28 juin, de 14 h à 18 h 30, on ira passer l'après-midi au bord de l'Areuse, et griller des brochettes de fruits pour le goûter.

Pour les plus grands, le CAR innove et leur propose un agenda juin-juillet-août porteur de propositions alléchantes. Il leur adresse également un vaste

choix d'activités qui seront organisées en fonction des inscriptions.

Quelle gâteries déjà fixées? Le 17 juin, un programme voile et planche à voile donnera à se laisser porter: une journée au grand air, à Estavayer-le-Lac. Dimanche 18 juin, on sera dans les bulles! Une visite au Festival de la bande dessinée de Sierre est en effet prévue entre 8 h 30 et 20 heures. Un stage d'improvisation théâtrale n'ira pas sans «décoincé» certains, le dimanche 18 juin également, entre 9 h et 17 heures. Quant à la Disco Butterfly, elle rythmera la soirée du 23 juin. La vente des billets débutera mardi 20 dès 15 h 30 au Bar-Yton.

Du 10 au 20 juillet, la vie de bohème pour fil conducteur, on vivra le camp itinérant «Bus Trek», à travers les Alpes et les Dolomites, jusqu'à Venise! Au programme: vie sous tente, kayak, journée dans la cité des doges et au bord de la grande bleue. Pour les férus de d'action, pour les autres également, un camp multi-sports sera organisé entre le 14 et le 18 août. Escalades, canyoning, spéléologie et canoë sur le lac de Joux ont été prévus. (pfb)

● Centre d'animation et de rencontre, Serre 12, tél. 28 47 16.

Caisse cantonale de chômage grugée

Le tribunal sanctionne

Tromper une assurance sociale constitue une infraction sérieuse. Deux professionnels l'ont appris à leurs dépens hier, devant le Tribunal de police. Une peine de prison assortie du sursis a été prononcée.

L'entreprise de E. M. est aujourd'hui en liquidation volontaire. A l'époque où l'espoir était encore permis, le patron et son directeur P. B. ont trompé la Caisse cantonale neuchâteloise d'assurance-chômage pour un montant évalué à 8000 francs. A la demande de son employeur, P. B. a en effet annoncé comme chômées quelques 256 heures qu'il a en réalité occupées de son travail. En clair, P. B. s'est fait passer pour le chômeur qu'il n'était pas. Plus tard toutefois, le directeur à chôme 248 heures sans le faire savoir. Une manière de compensation qui ne l'excuse évidemment pas, soutient la caisse cantonale.

Alors que l'entreprise était soumise au chômage partiel, P. B. a fonctionné normalement: E. M. l'explique: «Il y avait des inventaires, notamment d'or, qui ne pouvaient attendre. De plus, l'entreprise ayant fait appel à un consultant, P. B. avait à préparer les papiers nécessaires». Mais continue-t-il: «Je n'ai jamais voulu flouer la caisse».

Pour la défense des accusés, l'avocat a notamment estimé qu'il n'y avait pas eu volonté d'enrichissement personnel, et que «des contingences imposées par la vie de l'entreprise ne sont pas tellement compatibles avec le manque de souplesse du système de l'assurance-chômage». Réaction de la représentante de la caisse cantonale: «Nous sommes toujours prêts à discuter avec les sociétés, mais E. M. n'est jamais venu nous trouver». Dans son jugement, le président a estimé que tromper une

assurance sociale constitue «une infraction relativement grave». En outre, «la situation économique de l'entreprise n'autorisait pas E. M. et P. B. à agir de la sorte; cela devrait tomber sous le sens pour un chef d'entreprise!» a-t-on souligné.

Des peines sérieuses ont été infligées aux deux comparses, E. M. étant condamné à 60 jours de prison avec sursis pendant deux ans, et son subordonné à 30 jours assortis du même sursis. (pfb)

Pick-up VW en feu

Une prévention copieuse, que l'avocat a brillamment disséquée pour en rejeter l'essentiel des éléments. Le Tribunal de police se penchait hier sur les frasques d'un trio d'amis bricoleurs, collectionneurs et revendeurs de pick-up VW.

En juin 94, ces derniers avaient tracté la carcasse d'un véhicule jusqu'en place de dépôt des Foulets. L'un d'eux avait bouté le feu à des papiers contenus dans le vide-poche. S'en était suivi l'incendie des restes du pick-up. Additionnés de l'usage réitéré de véhicules non-conformes aux papiers falsifiés, ces faits correspondent à une cascade de lois non-respectées: loi sur la police du feu, protection des eaux contre la pollution, loi sur le traitement des déchets, violation d'interdiction de passage, etc.

L'un des trois prévenus seulement avait fait appel à un avocat, qui s'est fendu d'une plaidoirie incisive. Pour l'essentiel et selon ce dernier: «c'est la légèreté plus qu'autre chose» qui a poussé son client à agir de la sorte. Le défenseur demande une peine d'amende, la réquisition trente jours pour le principal prévenu, 10 jours pour ses acolytes. Le tribunal se prononcera à huitaine. (pfb)

A Bikini Test samedi soir

Dub au rendez-vous

Samedi soir, le dub impeccable des Revolutionary Dub Warriors fera inéluctablement onduler le public de Bikini Test. Sorti en 94 sur le label On-U-Sound et produit par Adrian Sherwood en personne (le sorcier numéro un du bricolage studio anglais), le premier album des RDW - «Deliverance» - est un modèle du genre. Voilà du dub pointu, excitant, et qui nous rapproche de l'an 2000 comme dans une transe tranquillement langoureuse. Bref: nous sommes dans

les hautes sphères. Rappelons que le dub est un dérivé du reggae privilégiant la basse et les percussions au détriment des autres instruments. Terrain d'expérimentations sonores par excellence, le dub est l'une des musiques les plus élégantes de la galaxie dance. Vivement recommandé. (mam)

● The Revolutionary Dub Warriors + DJ Peace & Love à Bikini Test. Samedi soir. Portes à 21 h.

Cridor

Trois semaines d'arrêt

Après 11 mois de bon fonctionnement, le contrôle, l'inspection et le nettoyage du nouveau four de Cridor nécessiteront son arrêt jusqu'au 23 juin. Ce check-up est motivé par l'arrivée à échéance en juillet de la garantie du constructeur. Durant ces trois semaines, les anciens fours reprendront du service afin d'assurer l'incinération des ordures de la région.

(comm-imp)

NAISSANCES

Christian et Karin MELLA - BEFFA ont la très grande joie d'annoncer la naissance de leur fils

DIMITRI

le 7 juin 1995

Maternité Pourtalès
Neuchâtel
Chasselas 11
2034 Peseux

JÉRÔME et PRISCILIA ont la joie d'annoncer la naissance de

OCÉANE Grâce

le 6 juin 1995

à la Maternité de l'Hôpital de La Chaux-de-Fonds

Chantal et Patrick REYMOND
Les Reprises 1
2332 La Cibourg

Usine du Châtelot dans tous ses états

Sauvetage simulé

Il n'y a pas de bâtiment plus reculé dans le canton que l'usine électrique du Châtelot. Pas la moindre route, pas même un chemin forestier. Seul lien avec le monde, un funiculaire qui couvre la distance d'un kilomètre sur une déclivité de 400 mètres à l'allure d'un homme au pas, soit entre 12 et 15 minutes.

C'est dire les difficultés d'accès en cas d'alarme. Electricité neuchâteloise (ENSA), société exploitante de l'usine, et le Centre d'intervention de La Chaux-de-Fonds, se sont toujours préoccupés de ces problèmes. Comme il n'y avait plus eu d'exercice depuis longtemps, l'ENSA a mené hier matin un exercice combiné à la centrale du Châtelot.

L'accident simulé supposait que deux agents d'EdF (Electricité de France avec laquelle l'ENSA collabore étroitement, le Doubs étant rivièrè frontrière) avaient été blessés lors de contrôles à la station de 8000 volts. A la suite de l'explosion d'un transformateur de mesure à la sortie d'un alternateur, un ouvrier a été grièvement atteint par des éclats, alors que le second ne l'a été que légèrement.

HÉLICOPTÈRE

A 9 h 55 précises, l'alarme est déclenchée par détecteur de fumée. Après inspection des lieux, un agent de l'usine alerte par le



L'hélicoptère de la Rega au Châtelot

Une véritable prouesse du pilote pour se poser à côté de l'usine.

(Henry)

118 les pompiers de La Chaux-de-Fonds et demande l'intervention d'un hélicoptère de la Rega. A l'usine, les agents prodiguent les premiers soins aux blessés, tandis qu'ils montent une course à incendie.

Pour des raisons économiques évidentes (forte pluviosité de ces jours, le barrage a même déversé ce week-end), les turbines ne sont pas arrêtées. En

cas de véritable alarme, elles le seraient automatiquement et des bonbonnes à mousse carbonique noieraient les machines.

Pour les dix hommes présents (deux sont en congé), la longue attente commence. Les pompiers et les ambulanciers de La Chaux-de-Fonds ont entretemps foncé à la station supérieure du funiculaire, aux Planchettes, où les rejoint l'équipage

lausannois de la Rega, parti de Berne avec un hélicoptère de réserve. Celui-ci emmène le premier-lieutenant Jean-Louis Froidevaux des PS à l'usine pour évaluer la situation. Ce vol de reconnaissance ne prend que quatre minutes, mais sera décisif pour la suite des opérations.

Médecin, pompiers et matériel sont acheminés sur place, tandis que le funiculaire arrive

vers 10 h 37 avec la moto-pompe. Le médecin et l'ambulancier pratiquent la respiration artificielle et posent une perfusion au blessé grave. L'exercice se clôt par l'installation du blessé dans la cabine de l'hélicoptère peu après 11 heures.

Lors de la critique de l'exercice, Alain Chautems, chef de production à l'ENSA, a souligné les objectifs poursuivis dans cet exercice: tester les réactions du personnel, déterminer les délais d'intervention et les difficultés d'accès à l'usine.

Commandant des sapeurs pompiers, le major Marc-André Monard a insisté sur les délais de transport: 31 minutes pour l'hélicoptère et 40 minutes pour les pompiers par funiculaire, cela dans des conditions météorologiques idéales. Les ouvriers de l'usine ne doivent donc compter que sur eux durant ce laps de temps.

Selon MM. Chautems et Monard, l'exercice n'a pas révélé de graves erreurs. L'accident doit en tout état de cause porter sur la survie des blessés. Comme l'a souligné M. Fornerod, nouveau chef de la base de Lausanne de la Rega, l'hélicoptère peut intervenir en 12 minutes, s'il est appelé directement et pour autant que la météo le permette. L'état-major de l'ENSA et celui des pompiers tireront les enseignements de cet exercice et renforceront l'instruction des employés pour l'administration des premiers soins. B.I.N.

BRÈVES

Chapiteau de l'Atelier
Match d'impro



Histoires jubilatoires, mimiques décalées et rires incontrôlés: le chapiteau de l'Atelier, installé sur la place du Gaz, a connu hier soir les dérives tous azimuts de l'improvisation théâtrale, junior dans le cas présent. Après un match généralement admis comme décevant le 2 juin à Grandson, l'équipe d'impro de l'Atelier recevait le GIN (Groupe d'improvisation du Nord-vaudois), basée à Grandson justement. Si le team visiteur s'est imposé par neuf points à huit, adoptions la mauvaise foi des joueurs: les Chaux-de-Fonniers ont été meilleurs! Sur trois tiers temps de vingt minutes chacun, les deux équipes se sont livrées à de belles empoignées, sur des thèmes tels que: passion, couvre-feu, le coffre-fort de pique-puce ou service sans frontière. Sifflant l'arbitre, impertinent, le public avait répondu présent. Applaudissements pour l'Atelier! (pfb-Photo Henry)

Nu récidiviste
Condamnation

Comme nous le relations dans notre édition du 1er juin, le cas d'un exhibitionniste est récemment passé devant le Tribunal de police du lieu. Un jeune homme s'était exhibé nu devant plusieurs jeunes filles et femmes de la région entre 93 et 94. Il avait ensuite de lui-même entrepris une thérapie. Attendu, le jugement prononcé par le président Ribaux est le suivant: 5 mois d'emprisonnement assortis d'un sursis pour 3 ans. Une condition pour le maintien de ce dernier: la poursuite régulière du traitement entrepris, et l'obligation de délivrer au tribunal, tout les quatre mois et spontanément, un rapport du médecin. Cela jusqu'à la fin de la prise en charge. L'avocat a été entendu. (pfb)

Salle comble pour Mgr Mamie au Club 44

Un homme de bonne volonté

Eglises en crise a-t-on dit. Des événements douloureux récents ont secoué les catholiques, mais aussi les «frères séparés» et les autres communautés religieuses. Parce que si le doute a saisi nombre de fidèles, il n'en reste pas moins que les femmes et les hommes d'aujourd'hui ont soif de spiritualité, comme devait le dire avec sensibilité André Brandt, hier soir devant un auditoire très nombreux.

Invité du Club 44, à l'occasion de sa prochaine retraite, Mgr Pierre Mamie était convié à parler de l'Eglise face à la société dans le monde. Très modestement, il a choisi de s'en tenir à son diocèse de Fribourg, Lausanne, Genève et Neuchâtel. Il n'a pas caché qu'il se sentait très à l'aise à La Chaux-de-Fonds, sa ville, même s'il n'y revient que rarement. Elle lui rappelle une enfance vécue dans une pauvre-

té que l'on ne connaît plus guère aujourd'hui, mais dont lui et ses frères et sœurs n'eurent jamais honte, car ils eurent le bonheur d'être aimés profondément par leurs parents.

Et voilà le grand mot lâché: l'amour. Beaucoup de problèmes contemporains ont pour origine le manque d'amour: pour cette jeune fille qui avoue plonger dans l'oubli de la drogue parce qu'elle ne se sent pas aimée; pour ces prêtres qui ne trouvent pas toujours l'affection souhaitée chez leurs paroissiens.

Mgr Mamie est préoccupé par d'autres problèmes de notre société: le malaise des jeunes face à la drogue, au sida, au suicide; le divorce qui touche une union sur trois en moins de deux ans et ne ressemble plus du tout à un engagement conjugal.

Il ne cache pas son inquiétude devant les faux dieux modernes qui ne doivent pas occulter

Dieu, malgré tous leurs attraits. Il se dit profondément scandalisé par la rupture des chrétiens, lui qui fut élevé dans une terre de tradition réformée, même si sa mère lui avait appris la «différence» entre chrétiens.

Enfin, Mgr Mamie exprima son grand faible pour les artistes qui savent nous inspirer le bonheur, parce qu'ils nous donnent le bien le plus précieux, soit l'inutile.

Au cours du débat, Mgr Mamie eut encore l'occasion de faire preuve de son ouverture et sa tolérance, dans un monde où l'on ne trouve pas d'explication au mal et à la guerre. Face à toutes ces contradictions qui taraudent les hommes, il exprima cette admirable pensée: «L'amour humain demeure la plus belle invention de Dieu».

B.I.N.

Le Théâtre Rumeur entame une nouvelle saison

Sans le sou

«Créer, dans sa propre ville!» un beau slogan qui, une fois adopté, s'est transformé pour le Théâtre Rumeur, en parcours parsemés de sables mouvants et de retours à la case départ. Las d'être confronté toujours au même problème: où répéter? Rumeur cherche un lieu de travail.

En 1991, Sylvie Girardin, comédienne professionnelle, s'installa aux commandes en montant trois farces de Pierre Gripari. Entourée de collaborateurs, elle poursuivit avec des spectacles pour enfants. Les réalisations se succédèrent: Marina Tsvetaïeva, «Lettres portugaises», Nedim Gürsel, Roald Dahl. Le Théâtre Rumeur eut la satisfac-

tion d'entreprendre des tournées régionales, de jouer à Paris et à travers la France.

Petit mouvement d'humeur au passage: le Théâtre Rumeur en a marre de transbahuter ses décors de «squat en squat». «Nous avons du matériel partout...» commentent les comédiens, et si les lieux où se produire leur sont ouverts, ils n'ont aucun local où mener un travail régulier et approfondi.

Aujourd'hui, la compagnie s'est agrandie. Annick Perruchoud, Pascal Jodry, ont rejoint les fondateurs. A la demande des participants, Rumeur va reprendre ses ateliers pour enfants dès 6 ans. Où? Annick Perruchoud adapte une nouvelle de

Corinna Bille qu'elle présentera en septembre. D'autres réalisations s'ébauchent: Tove Jansson, Stefan Zweig, les auteurs consacrés et ceux de la jeune génération, dont Thomas Sandoz, se côtoient. Dans l'immédiat, pour satisfaire à son besoin de coller à l'actualité, Rumeur présentera, «L'interrogatoire», pièce radiophonique de Peter Handke, à Espace Noir à Saint-Imier, puis Au Belix à La Chaux-de-Fonds. D. de C.

«L'interrogatoire» Peter Handke par le Théâtre Rumeur, Espace Noir Saint-Imier, vendredi 16 juin, 20 h 30. Au Belix (Ronde 36) La Chaux-de-Fonds, samedi 17 juin, 17 h 30.

Kermesse à l'école de la Grande Ourse

Dissiper un malentendu

Depuis 12 ans, l'école de la Grande Ourse expérimente, sans subventions, une pédagogie fondée sur la participation des élèves et des parents à l'enseignement. Dans ce but, la Grande Ourse organise une kermesse samedi, avec une exposition.

L'année scolaire écoulée a été consacrée aux relations entre l'homme et la nature. Les élèves auront donc beaucoup de choses à montrer aux visiteurs. A 14 h 30 et à 16 h, le Bid Band du Conservatoire fera swinguer la maison. Comme l'école a besoin de sous, elle propose aussi un «marathon» dans le quartier, avec parrainage en fonction de la distance parcourue. En plus, il y aura bien sûr des jeux, des pâtisseries, des grillades.

Avec une capacité de 20 à 30 élèves répartis en deux groupes, primaire et secondaire, la

Grande Ourse tourne. Mais il lui est relativement difficile de trouver des enseignants, les salaires étant très inférieurs à ceux de l'école officielle. Si les portes ouvertes constituent un moyen d'améliorer les finances, l'équipe de la Grande Ourse espère aussi en profiter pour dissiper un malentendu et faire savoir qu'elle n'est pas une institution spécialisée mais accueille des enfants pouvant suivre une scolarité normale. Malgré cela, les services socio-éducatifs lui envoient de plus en plus souvent des élèves «difficiles», que la Grande Ourse doit généralement refuser, car elle ne saurait en intégrer plus que le système scolaire neuchâtelois. Qui, lui, bénéficie de l'argent des contribuables. (am)

● Kermesse de la Grande Ourse, rue des Recrètes 18, samedi 10 juin dès 10 heures.

PUBLI-REPORTAGE

Du nouveau au Garage de l'Avenir SA



1er avril 1974 - 1er avril 1995. Après 21 ans d'exploitation, le Garage de l'Avenir SA a décidé de rafraîchir et moderniser ses locaux pour offrir à sa fidèle clientèle un service et un accueil plus chaleureux. Ainsi donc la zone réception a été transformée et agrandie tout comme l'exposition. Le magasin de pièces détachées se trouve maintenant au même niveau que l'atelier.

Nous nous réjouissons de vous recevoir dans nos nouveaux locaux et vous présenter la nouvelle gamme MAZDA 1995.

Garage de l'Avenir SA, Progrès 90, La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 1077.

FUST
Torre
NOUVEAU
INFORMATIQUE

Ing. dipl. **FUST**

APPAREILS ELECTROMENAGERS
TV • HIFI • VIDEO • PHOTO • NATEL • CD INNOVATION • ARMOURINS

Ing. dipl. **Fust**
Jelmoli

AT&T
AT&T Globalyst 340B
2440.-
• Intel Pentium • 60 MHz, mémoire vive 8 Mo, disque dur 420 Mo • CD-ROM: Sony CDU 55E double speed • Carte son 16 bits • Modem Voice/Data/Fax (14400 Baud)
• Logiciels: DOS 6.2, Windows for Workgroups 3.11 • AT&T OfficeCom plus + Videotex-Decoder
• Répondeur téléphonique
• Prix sans écran • CompuServe
• 3 ans de garantie sur site

EPSON
Epson STYLUS COLOR
839.-
Cetle imprimante à jet d'encre couleur a une résolution sensationnelle de 720x720 dpi.
• Technologie PIZO
• 2 cartouches d'impression séparées (noir + couleur)
• Imprime jusqu'à 240 caractères/seconde
• 19 polices bitmap
• Chargeur intégré pour 100 feuilles
• Interface: 1x parallèle et série (pour Mac)
• Poids: 7,4 kg
• Dimensions: H/L/P 192/470/525 mm

COMPAQ
Compaq Contura 400 C
2690.-
• Hardware: Intel 486DX-2 SL • 40 MHz
• Mémoire vive 4 Mo • Disque dur 250 Mo
• 3,5"/1.44 MB Floppy • Ecran couleur (Affichage Passiv Matrix inclus) • Vidéo DRAM 1 Mo
• 256 couleur 640x480 en interne
• Cartes réseau et de stockage/Pack de batteries NiMH et sac de transport inclus
• Logiciels déjà installés: MS-DOS 6.2, MS-Windows 3.1, Lotus Organizer, TabWorks
Contura 400 CX avec Aktiv-Matrix TFT 3490.-

Canon
Canon BJ-10sx
259.-
• L'imprimante à jet d'encre portable pour tous ceux qui doivent se déplacer
• Résolution 360 dpi
• Vitesse d'impression: 110 signes/sec (écriture soignée)
• Poids 1,7 kg

PHILIPS
Philips 28 PT 470/00
1195.-
Location 70.-/m.
• Ecran plat couleur 70 cm Blackline-S
• 60 programmes/tuner hyperbandes
• Télétexte TOP/Son HiFi-stéréo
• Commande par menus
• Sécurité enfants
• Télécommande
Location 70.-/m. abo-service incl.
Version Pal-/Secam-L
Philips 28 PT 480/06 1495.- Location 69.-/m. abo-service incl.

NOVATRONIC
Novatronic VCR-2095 SV
399.-
Location 33.-/m.
• Magnétoscope HQ-VHS
• 100 programmes/tuner hyperbandes
• 2 têtes de lecture/Auto-Tracking numérique
• Programmation par Show-View
• VPS/Télécommande LCD
Version Pal-/Secam
Toshiba V-204 F 498.-
Location 33.-/m. abo-service incl.

SONY
Sony XR-U 300 RDS
399.-
• Radio-cassette avec contrôle CD et radio RDS-EON
• Amplificateur 4x20 W

disc-in ... le magasin à la mode pour les CD, la vidéo et les jeux
99.-
Nintendo Game Boy Tetris 29.90
• Super prix
Super Nintendo: Tetris & Dr. Mario
• Deux Nintendo classique conçus spécialement pour le Super Nintendo • Encore plus difficile! Encore plus de plaisir!
• Mode pour 2 joueurs • Super prix
Immense choix de CD, cassettes vidéo et jeux. Disponible dans toutes les succursales FUST-TV.

NOVAMATIC
Novamatic GS 122.2
890.-
Location 54.-/m.
• Lave-vaisselle indépendant pour 12 couverts standard
• Très silencieux, 49 dB
• Programme économique
• Durée du programme 70 min
• Particulièrement avantageux
• Choix de la température
• H/L/P 85/59,5/60 cm
Location 54.-/m. abo-service incl.

zvc
V-Zug Adorina 4 S
1795.-
Location 94.-/m.
• Lave-linge pour 4,8 kg de linge sec
• 20 programmes
• Essorage 700/900 tours/min
• Programme économique
• H/L/P 85/59,5/60 cm
Location 94.-/m. abo-service incl.

FUST
Garantie 5 ans
• Garantie des prix les plus bas
• Remplacement de votre ancien appareil dans les 5 jours de votre achat
• Service après-vente officiel plus haut niveau de service (directement assuré par les spécialistes FUST)
• Service réparation rapide, gratuit pendant la période jusqu'à 10 km
• Câblage spécial pour le grand choix dans les installations

Electrolux
Electrolux EU 1930 C
898.-
Location 46.-/m.
• Congélateur-armoire
• Capacité 178 l
• Consommation d'énergie 0,75 kWh/24 h
• 35 h de conservation en cas de coupure de courant
• H/L/P 140/59,5/60 cm
Location 46.-/m. abo-service incl.

NOVAMATIC
Novamatic Twin-Classic
1120.-
Location 50.-/m. abo-service incl.
• Machine à café et espresso automatique
• Pour 1 ou 2 tasses
• Réceptacle pour une deuxième sorte de café, sans caféine par exemple
• Moulin intégré
• Témoin de contrôle
• Arrêt automatique
• 1100 W
Location 50.-/m. abo-service incl.

NOVAMATIC
Novamatic DX 12
139.-
• Machine à café automatique pour l'espresso, le café, le cappuccino
• Buse pour vapeur rapide et eau chaude
• Boîtier élégant en plastique

brother
Brother VX-1100
249.-
• Bras libre commode pour coudre les manches, les manchettes et faire des ourlets sans difficultés
• Régule électronique de la vitesse de couture

BOSCH
Bosch BBS 5023
139.-
• Aspirateur-traineau de 1100 W
• Accessoires intégrés
• Tube métallique

Les autres marchés spécialisés **FUST** près de chez vous:

La Chaux-de-Fonds, HYPER-FUST, Bd des Eplatures 44 E Tél. 039/26 11 50	PC/TV Tél. 039/26 12 22	C
La Chaux-de-Fonds, Jumbo, Bd des Eplatures 44	E Tél. 039/26 68 65	TV Tél. 039/26 94 44
Marin, Fleur de Lyss 26, Marin-Centre	E Tél. 038/33 48 48	
Neuchâtel, Rue des Terreaux 7	E Tél. 038/25 51 51	TV Tél. 038/25 51 52
Bienne, Zentralstrasse 36	E Tél. 032/22 85 25	
Bienne, HYPER-FUST, Solothurnstrasse 122	E Tél. 032/52 16 00	PC/TV Tél. 032/52 16 02
Yverdon, Rue de la Plaine 11		TV Tél. 024/21 84 06
Yverdon, Rue de la Plaine 5	E Tél. 024/21 86 15	C

(E= appareils électroménagers / TV= téléviseurs, HiFi, vidéo, photo, Natel, fax / PC= informatique / C= cuisines, salles de bains / L= studios de luminaires)
Service réparations: Appareils Electromenagers 155/91 11 PC/TV 155/30 22 Apportez simplement vos petits appareils dans la succursale la plus proche

et dans toutes les succursales

Jelmoli
INNOVATION • ARMOURINS
Armourins Neuchâtel E Tél. 038/24 16 00 PC/TV Tél. 038/24 26 74
Innovation Porrentruy E Tél. 066/66 80 20 PC/TV Tél. 066/66 80 22
Jelmoli Bienne PC/TV Tél. 032/23 16 26

Torre
E Tél. 038/25 76 45 PC/TV Tél. 038/25 76 44

FUST plus
• Toujours les modèles les plus récents
• Modèles d'exposition et de fin de série avantageux avec garantie proposés en permanence
• Nous éliminons votre ancien appareil dans le respect de l'environnement
• Location/vente
• Paiement comptant, avec EC/PC ou contre facture
• Nous réparons également les appareils que vous n'avez pas achetés chez nous
• Services de commande de réparation rapide par téléphone
• Conseil à domicile
• Livraison et montage par nos propres spécialistes
• Places de parc
6-213782/4x4

70 ANS La fête continue chez Emil Frey SA
Profitez de nos offres jubilé

Alfa 33 1.7 Absolute	Valeur 23 500.-	Prix net 19 800.-
Alfa 164 2.0 TS + options	Valeur 40 650.-	Prix net 32 900.-
Alfa 164 Turbo Diesel + options	Valeur 43 750.-	Prix net 35 900.-
Chrysler Néon avec climat.	Valeur 28 900.-	Prix net 23 900.-
Chrysler Voyager 2.5 SE avec climat.	Valeur 38 250.-	Prix net 31 900.-
Kia Sportage MRi + options	Valeur 29 580.-	Prix net 25 900.-
Subaru Impreza Sedan Turbo avec climat.	Valeur 41 025.-	Prix net 34 900.-
Subaru Impreza 1.8 Sedan avec climat.	Valeur 27 800.-	Prix net 23 900.-

Auto-Centre Emil Frey SA
Fritz-Courvoisier 66, La Chaux-de-Fonds, tél. 039/28 66 77

CHRYSLER KIA SUBARU

Restaurant LA CROISSETTE
votre préférence

VOUS PRÉSENTE dès aujourd'hui et jusqu'au 30 juin Chaque soir à partir de 18 h

LITTLE CASINO LAS VEGAS

Gastronomie-Vins-Voyage

Agence de voyages **croisitour** Les artisans de l'évasion

Beringer Vineyards.
Jeux-Concours
L'AMÉRIQUE EN FOLIE À LA CROISSETTE

DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES

A l'Ours aux Bois
Il n'y a pas d'arêtes dans la bouillabaisse
Pour réserver: ☎ 039/61 14 45 14-769848

Au Restaurant de l'Aéroport
2304 La Chaux-de-Fonds ☎ 039/26 82 66

Filets de brochet sauce neuchâteloise ou au beurre blanc
Fr. 20.- + carte habituelle 132-772324

DIVERS
Brasserie de l'Ancien-Manège
Famille L. Andric
Manège 19, La Chaux-de-Fonds ☎ 039/28 62 02

Samedi 10 juin: COMPLET (midi et soir)
132-772321

BIJOUTERIE - HORLOGERIE

Le diamant
Avenue Léopold-Robert 41
La Chaux-de-Fonds

LONGINES RADO ZENITH swatch

MUSÉE D'HISTOIRE ET MÉDAILLIER EXPOSITION
Les chemins de fer dans les Montagnes neuchâteloises hier et aujourd'hui
Visite commentée: lundi 12 juin à 20 h 15
Entrée libre
Parc des Musées ☎ 039/23 50 10 132-772273

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Musée des beaux-arts du Locle

Que la lumière soit!

La fièvre monte au Musée des beaux-arts du Locle. L'autre jour, au premier étage, sous des verrières qui auront bientôt retrouvé leur allure d'antan, quantité de gravures étaient étalées, en vue de la préparation de la prochaine Triennale qui aura lieu du 2 septembre au 6 novembre.

Que la lumière soit: les verrières surplombant la salle carrée du Musée des beaux-arts du Locle (MBA) la baignent d'une clarté proprement stupéfiante. On en arrive maintenant à la dernière étape de restauration, et le conservateur Claude Gfeller ainsi que le président du comité Jean Grédy ne manquent pas de rendre hommage aux autorités communales pour leur soutien indéfectible. Il s'agira ensuite de rafraîchir les sols qui avaient subi des dégâts d'eau lors de violents coups de vent ayant malencontreusement embarqué les bâches protectrices. Divers aménagements sont encore prévus dans le budget pour l'année prochaine.

Un beau musée pour de belles expositions, avec un accent qui porte sur «la gravure, toujours, encore et presque rien que la gravure» définit Jean Grédy. En 1994, le MBA a mis sur pied 7 expositions portant sur 41 semaines: joli taux d'occupation.

De l'exposition «Hors les tiroirs» au «Temps d'une exposition» en

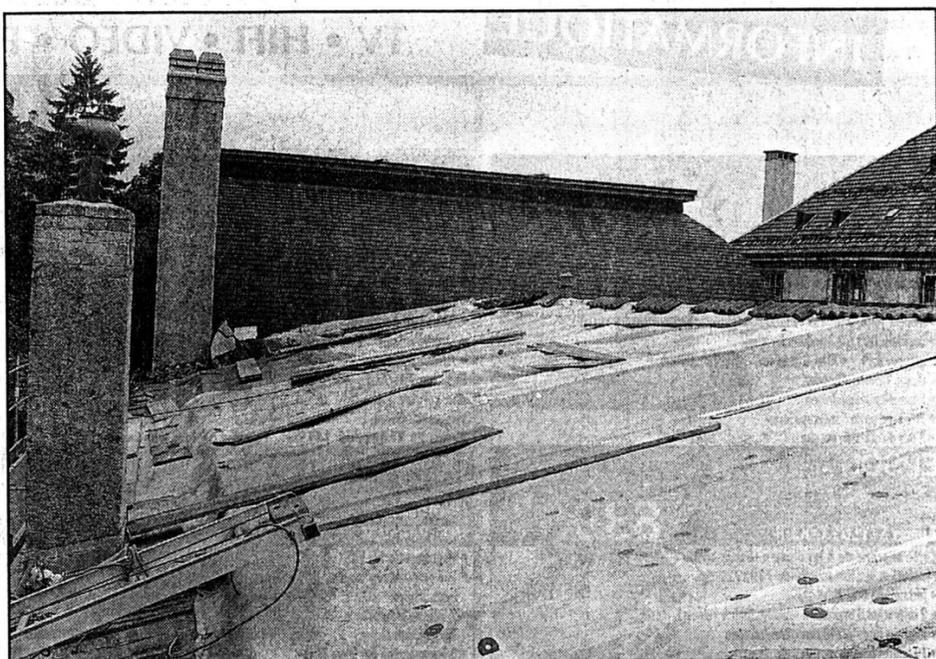
passant par les œuvres de Francine Simonin (Suisse et Québec), Marcela Montes (Argentine), Albenia Michaylova (Bulgarie), «d'une certaine manière, nous avons fait le tour de ce qu'on peut montrer de la gravure au musée», commente Claude Gfeller.

La création de la 7e estampe originale a été confiée à Christiane Dubois. Quant à l'atelier, il a organisé deux cours pour les adultes, reçu des élèves de l'école secondaire ainsi que des artistes qui ont mis ses presses à profit.

1995 sera l'année des expositions de groupes, avec comme point fort la fameuse Triennale (Prix de la ville du Locle, 2e concours de l'estampe originale) pour lequel le musée a retenu 50 œuvres sur les quelque 250 envois reçus. Trois prix seront attribués, ainsi qu'un prix d'encouragement de l'Office fédéral de la culture, mais encore à confirmer. D'autre part, en collaboration avec le Musée de La Chaux-de-Fonds, le MBA présentera la Biennale des amis des arts.

STASYS DANS NOS MURS!

En 1996, le MBA va frapper un grand coup avec l'exposition du célèbre lithographe, affichiste et illustrateur lituanien Stasys. Autres expositions prévues: Henri Jacot et Patrick Honegger, ainsi que les travaux de la Biennale du Québec du dessin et de la gravure. Le MBA songe aussi à exporter certaines de ses manifestations à Cracovie et au Québec. «Le chef de la division des arts plastiques



Verrières bientôt totalement rénovées
Un beau musée pour de belles expositions.

(Favre)

de l'Office fédéral de la culture, Urs Staub, verrait cela d'un bon œil»

Comme le relèvent Claudé Gfeller et Jean Grédy, «nous tissons de plus en plus de relations sur le plan international. C'est important et ça fait rêver! Pour ce petit musée, dans une petite ville, réussir à faire venir des œuvres des antipodes...»

Les liens se raffermissent aussi sur le plan régional, avec le vœu de développer un système d'information semblable pour les trois musées des beaux-arts du canton. Dans le même sens, «nous essayons de développer un concept commun entre le MBA, le Musée des Monts et les Moulins souterrains». Le musée loclois envisage aussi d'organi-

ser des expositions communes avec son homologue chaux-de-fonnier. Pas de divergences ni d'inimitié à l'horizon! (cld)

● «Reflets de la 2e Triennale de la gravure polonaise», Musée des beaux-arts du Locle. Jusqu'au 18 juin, ouvert du mardi au dimanche de 14 h à 17 h.

Rédaction
du LOCLETél: 039/31 33 31
Fax: 039/31 33 32Jean-Claude PERRIN
Caire-Lise DROZ

BRÈVE

Championnat
de bateaux solaires
Râ d'eau vainqueur

Le «Râ d'eau» de l'École d'ingénieurs du canton de Neuchâtel (EICN) remporte la première manche du championnat européen de bateaux solaires à Berlin. Samedi 3 et dimanche 4 juin sur les lacs et les canaux de Berlin-Köpenick, 16 bateaux solaires se sont affrontés lors de quatre épreuves. Le «Râ d'eau» a parcouru les 30 km en 2 heures 08 et les 500 m départ arrêté en 1 minute 56 secondes. L'épreuve de traction à l'arrêt affichait une force de 150 kg et seule l'épreuve de slalom échappa au «Râ d'eau» en raison du manque de manœuvrabilité de cette coque privée de quille. La deuxième manche aura lieu entre La Rochelle et Fort Boyard le 15 juillet et la troisième coupe se disputera sur les trois lacs à Neuchâtel, les 19 et 20 août. (comm)

AGENDA

Fête de lutte

Le sport et le folklore

Rappelons que dans le cadre de son 100e anniversaire, le Club des lutteurs du Locle organise la 2e fête de lutte suisse des espoirs, avec la participation de 100 lutteurs, dimanche 11 juin sur le terrain du Communal. Côté animations, «l'Echo du Pillichody» des Brenets sera de la partie. On pourra aussi entendre du cor des Alpes ainsi que les Gais Sonneurs des Ponts-de-Martel. (Imp)

Judo-Club du Locle
Rencontre vosgienne

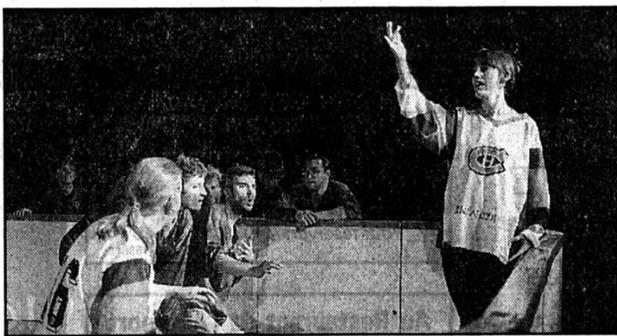
Lors d'un récent anniversaire entre les villes jumelées de Gérardmer et du Locle, les sociétés locales des deux communes avaient eu l'occasion de nouer quelques contacts. Fruit de cette rencontre, le Judo-Club de la Mère-Commune accueillera pour la première fois ce prochain week-end une délégation d'une trentaine de personnes (dont vingt judokas) de son homonyme vosgien. Au programme de ces deux journées figurent notamment un entraînement commun et une visite aux Moulins souterrains du Col-des-Roches. (paf)

Remarquable match d'improvisation théâtrale à Jehan-Droz

Ils jouent sans filet

Tout récemment sur la «patinoire» du collège Jehan-Droz au Locle, les amateurs d'improvisation théâtrale ont été servis. Les équipes en présence - la LINE (Ligue d'improvisation Neuchâtel et environs) et une formation belge renforcée - ont présenté un spectacle de grande qualité. Il faut dire aussi que les thèmes fort originaux choisis par l'arbitre Claude Mordasini ont amené pas mal de piment aux «numéros» des acteurs. En élégant maître de cérémonie, Jean-Marc Richard, un rien coquet, a aligné de splendides costumes.

Une fraction de minute pour réfléchir et hop, il s'agit de se lan-



cer à l'eau et d'être le plus créatif possible. En improvisation théâtrale, les filets n'existent pas. Tant et si bien que les antagonistes naviguent toujours sur une corde raide et ne savent jamais de quel côté ils vont tomber. Car s'ils ne sont pas à la hauteur, le public peut marquer son mécontentement en lançant des savates sur le stade de lino. De même que l'homme en noir et blanc, le «zèbre» comme on l'appelle, est à l'affût de la moindre erreur.

Toutefois, il arrive généralement que l'indulgence de l'un se heurte à la sévérité de l'autre. De sorte que les projectiles sont le

plus souvent adressés à l'arbitre. Ma foi, ce sont les risques du métier. Dans ce match pourtant, «Morda» n'a pas été trop malmené, sans doute en raison de la remarquable tenue des comédiens. Que ce soit en improvisation comparée ou mixte, tous ont joué comme des chefs sur des sujets tels que «corruption», «une musique dans mon cœur», «rose sauvage», «électricité statique», «dans l'œil du cyclope», «chienne de chatte», «le démon des vieux» ou encore «monopole».

PAS DE VAINQUEUR

A la manière du conte, du roman photo, du théâtre de Nô, de Spielberg, en version sans parole, libre ou chantée, ils se sont transformés en personnages, animaux ou objets tous plus farfelus les uns que les autres. Les répliques qui tombent à point nommé, acides, osées, provocantes, sensibles, surprenantes se sont succédées à grande vitesse pour le plaisir des spectateurs. Ceux-ci n'ont d'ailleurs pas voulu départager les équipes et la rencontre s'est terminée sur le score de 11 partout.

(Texte et photo Favre)

Culte de confirmation aux Brenets
Les jeunes racontent

Assemblée fournie de dimanche de Pentecôte aux Brenets pour accueillir cinq catéchumènes parvenus au terme de leur instruction religieuse. Culte peu ordinaire puisqu'il fut animé par les jeunes au côté du pasteur Michel Brackman.

Des jeunes qui ont raconté leur première rencontre, l'accueil de Dieu, leurs souvenirs de camp dans les Cévennes, leurs jeux, qui ont dit leur engagement dans la foi au travers de versets, de poème ou de textes.

Des jeunes du groupe ecuménique Partage, des Brenets, étaient là aussi pour présenter leurs activités, dire un texte sur la jeunesse avec improvisation de guitare et des catéchumènes

du Locle étaient venus témoigner leur amitié à leurs camarades brenessiens.

La prédication de M. Brackman avait pour thème «Le masque que chacun porte dans la vie», appuyé sur un passage de 2 Corinthiens chapitre 3 et illustré par une chanson de Daran, «Le trou noir».

Après la cène partagée entre tous les participants à ce culte très vivant qui était une fête en l'honneur de Nirina Léchaire, Christelle Jeanneret, Christine Mulli, Nadine Leuba et Raphaël Porret, un apéritif fut servi sur le parvis, prolongeant loin des solennités, ce moment de joie fraternelle.

(Texte et photo dn)

Kermesse au Centre pédagogique des Billodes

S'ouvrir sur le monde

Poursuivant leur politique d'ouverture sur la ville et le monde extérieur, les éducateurs, les enseignants et la direction du Centre pédagogique des Billodes (CPB), sis sur les Monts au Locle, organisent une kermesse en compagnie des jeunes de l'institution. Elle aura lieu samedi 10 juin dès 10 heures. Outre la cantine qui proposera d'excellentes choses, il est prévu une bric-à-brac, une tombola et des jeux d'adresse pour les enfants. Un

concours de coloriage permettra aux meilleurs dessinateurs (trois catégories d'âge) de gagner un baptême de l'air. En soirée, de 19 h à 23 h, une monstre disco ouverte à tous se déroulera à la halle de gymnastique. Elle sera l'occasion d'entendre une adolescente de la maison, Mary, accompagnée des «Flying Flowers». L'intégralité du bénéfice réalisé lors de cette manifestation sera mise au compte du projet Est-Billodes. (paf)

NAISSANCES

Pour ROMAIN et FLORIAN
et leur parents,
une petite sœur,
c'est le bonheur!

MARYLAURE

est née le 7 juin 1995
à la Maternité
de l'Hôpital du Locle
Fabienne et Gilbert
HIRSCHY
2416 Les Brenets

132-716311

Nous annonçons avec joie
et reconnaissance
la naissance de notre fils

MATTHIEU

le 7 juin 1995,
à la Maternité de l'Hôpital
du Locle
Francis et Isabelle
KNEUSS HALDIMANN
Crêt-Vaillant 14
2400 Le Locle
Un merci très spécial
aux médecins et à l'équipe
de la Maternité.

132-772380

Maternité de l'Hôpital
du Locle
le 7 juin 1995
Salut les amis!
Je m'appelle

HÉLÈNE

Avec ROBIN et MAXIME
on est prêts pour jouer
de bons tours à nos parents!
Anne-Claude et Christian
GRISEL-POCHON
2414 Le Cerneux-Péquignot

157-716307

22e édition

Piscine du Communal

10-11 juin

Buvette



Org.: Le Locle-Natation

Départ 15 heures - Fermeture des bassins au public dès 13 h 30 - En soirée: Club d'accordéonistes Le Locle - Le programme donne droit à l'entrée

157-716265

24 HEURES NAUTIQUES

IMMOBILIER

A louer au Locle, centre ville
Grand appartement de 4 1/2 pièces
Complètement rénové. Cuisine agencée, cheminée de salon, deux balcons. Libre tout de suite ou à convenir.

ep
GERANCE PERUCCIO
k
Location-vente Transactions immobilières
Rue de France 22
2400 La Locle
☎ 039/31 16 16
157-716251

A louer au Locle, rue du Temple
Appartement de 2 pièces
Cuisine agencée. 1er étage. Loyer Fr. 580.- charges comprises. Libre tout de suite ou à convenir.

ep
GERANCE PERUCCIO
k
Location-vente Transactions immobilières
Rue de France 22
2400 La Locle
☎ 039/31 16 16
157-716254

A louer au Locle
Appartement de 3 pièces
Cuisine agencée habitable, galetas, chambre haute, cave. Situation calme. Tout de suite ou à convenir.
Loyer: Fr. 650.- + charges.
☎ 038/41 23 46.
28-21864

AU LOCLE
Appartements 2 pièces 3 pièces - 4 pièces
Rénovés entièrement
2 pièces: mensualité dès Fr. 490.- + ch.
3 pièces: mensualité dès Fr. 580.- + ch.
4 pièces: mensualité dès Fr. 837.- + ch.
☎ 038/24 57 31
28-20990

AU LOCLE
Idéal pour personne seule
2 1/2 pièces 53 m², balcon
Calme - Vue imprenable
Mensualité dès Fr. 490.- + ch.
☎ 038/24 57 31
28-21429

LE LOCLE
À LOUER
APPARTEMENTS DE 3 1/2 CHAMBRES
Entièrement rénovés, grand salon avec carrelage, cuisine agencée
Loyers très intéressants
Situation exceptionnelle
Vue magnifique

Pour traiter, s'adresser à:
GI
Fiduciaire de Gestion et d'Informatique SA
Av. Léopold-Robert 67
2300 La Chaux-de-Fonds
☎ 039/23 63 60
132-771672

DIVERS

GRANDE VENTE DE MEUBLES

meublorama
BÔLE/NE
SUPERMARCHÉ DU MEUBLE

Choix inouï et unique sur 2 étages (ascenseur)

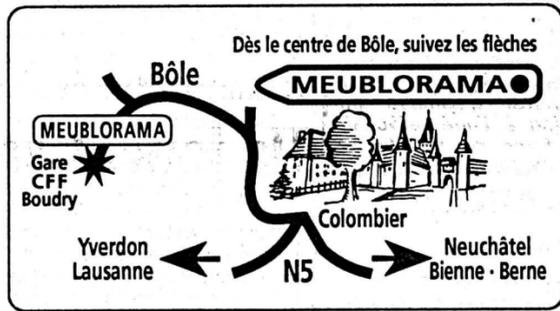
salons cuir et tissu
parois murales
salles à manger
chambres à coucher
chambres de jeunes
canapés-lit
litterie
fauteuils-relax
petits meubles
lampes tapis
etc. etc.

Vente directe du dépôt (8500 m²)

Notre immense stock vous permet de tout emporter directement

GRAND Sur désir, nous livrons à domicile

P **GRATUIT**
OUVERT: de 9 h à 12 h et de 13 h 45 à 18 h 30
Samedi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h.
Lundi matin fermé



MEUBLES-DISCOUNT

meublorama

BÔLE (près de la Gare CFF de Boudry)

L'annonce, reflet vivant du marché

FEUILLETON

Feuilleton de «L'IMPARTIAL»

4

André Besson

Le secret du colporteur

Roman

(Droits réservés: Editions Mon Village)

Il aimait parcourir le pays franc-comtois. Retrouver, année après année sa clientèle. Il goûtait le plaisir de s'attarder en certains lieux. De flâner en chemin pour profiter de la douceur du temps, de la beauté d'un paysage. Pour tout compagnon, il n'avait que Stolz, superbe berger allemand adopté et dressé selon les conseils de son vieux bienfaiteur. Comme prévu, la vigilance

du chien garantissait sa sécurité.

Jeanneret s'était fait aussi de nombreux amis au cours de ses tournées. Il les revoyait avec plaisir à chaque passage. Parmi eux figuraient plusieurs Suisses originaires de la Gruyère, venus apporter leur savoir-faire dans les fromageries comtoises. Comme il était joli garçon, le colporteur de La Brévine ne manquait pas non plus de bonnes fortunes féminines. Dans certaines localités, des célibataires ou des veuves lui offraient volontiers le gîte, le couvert et quelques instants agréables.

Cependant, malgré toutes les tentations, toutes les sollicitations dont il faisait l'objet, le bel Hubert avait toujours refusé de poser sac à terre et de rester dans le giron d'une de ses conquêtes.

L'hiver, de la mi-décembre à la fin février, il revenait à la ferme familiale où il avait conservé sa chambre. Bien

qu'il payât pension, comme à l'hôtel, il ne restait pas inactif. Il aidait son frère aux travaux de l'étable et, lorsque le temps le permettait, donnait un coup de main sur les chantiers de bûcheronnage.

Il retrouvait les joies de son enfance, le patinage sur le lac gelé des Taillères, les courses en traîneaux jusqu'au Cerneux-Péquignot qu'on appelait le «Villages des Français» parce qu'il avait été rattaché à la Suisse, après la chute de Napoléon Ier. Le soir, lors des veillées au coin du feu, ses histoires glanées le long des routes faisaient la joie de ses neveux et de ses nièces auxquels, dans l'isolement glacé de leur vallée, il apportait la vision d'un autre monde situé au-delà des noires sapinières du Jura qui fermaient leur horizon.

Les derniers jours de février, quel que fût le temps, Hubert Jeanneret rendossait sa houppelande, coiffait

son large chapeau et, après avoir chargé sa grande balle de cuir sur ses épaules, reprenait, bâton en main, la direction de la frontière.

Telle était, depuis sept ans, la vie du colporteur de La Brévine.

Ce 7 novembre 1882, alors qu'il avait cru pouvoir atteindre le val de Cusance avant le crépuscule, il se trouvait seulement à Belvoir. Loin de l'étape qu'il avait prévue pour y passer la nuit. Il s'agissait de la Grande Malpierre, une vieille ferme abandonnée au revers de la montagne du Lomont où il avait plusieurs fois couché dans le grenier encore garni de paille et de foin.

Comme il connaissait parfaitement le pays, il décida de pousser jusqu'à cette bâtisse malgré l'obscurité prochaine, afin de se rapprocher le plus possible de Baume-les-Dames.

(A suivre)

Ecoles maternelles du Haut-Doubs à la pointe du combat

La rentrée s'annonce difficile

La rentrée des classes de septembre s'annonce difficile. A l'initiative de la FSU, principale organisation syndicale enseignante, relayée par la FEN et le SGEN, un mot d'ordre de limitation des effectifs dans les classes maternelles vient d'être lancé. Il n'y aura donc pas de place pour tout le monde dans les écoles du Doubs, à moins que l'inspecteur d'Académie n'ouvre de nouvelles classes. A la pointe du combat, deux écoles maternelles du Haut-Doubs: Villers-le-Lac et Charquemont sont déterminées à faire entendre leur voix. Les parents d'élèves soutiennent les enseignants qui annoncent: «Sans création de classe, nous limiterons le nombre d'enfants à 28 par classe. Les plus jeunes seront inscrits sur une liste d'attente.»

Dans le département du Doubs, une classe maternelle sur deux avait plus de vingt-cinq élèves. Une classe élémentaire sur cinq était dans la même situation pendant l'année scolaire 93-94 (source: bulletin départemental de l'EN). Quarante-six classes maternelles accueillaient trente et un élèves et plus, 316 classes élémentaires recevaient entre vingt-six et trente enfants.

Devant ces chiffres, les enseignants et leurs syndicats ont décidé de réagir, signalant par la voix de Patricia Pierre-Olivares du SNUipp: «En 30 ans, les seuils d'ouverture de classe sont passés de cinquante à trente-trois en maternelle et de quarante à vingt-neuf en élémentaire. Notre objectif est la limita-

tion à vingt-cinq élèves par classe. Il n'y a pas un seul enseignant qui ne soit convaincu de la nécessité de cette limite».

DEUX EXPLICATIONS

Pourquoi les écoles maternelles ont-elles réagi les premières? Deux explications à ce phénomène. D'une part l'école maternelle est le seul endroit où cette limitation pourra être effective, car non obligatoire. D'autre part, c'est dans ces écoles que l'on relève les classes les plus chargées.

Charquemont et Villers-le-Lac sont donc à la tête de la révolte. Du côté de la cité frontalière des bords du Doubs, cent trente-deux bambins sont inscrits à la rentrée de septembre pour quatre classes, soit une moyenne de trente-trois élèves par classe.

A Charquemont, ce sont 150 enfants qui devraient s'entasser dans les trois classes de l'école maternelle. Lysiane Bouteille et Christine Prêtre, les directrices de ces écoles, ont réuni les parents et ont clairement exprimé leur position: «Ou l'inspecteur d'Académie ouvre une nouvelle classe, où nous limitons les effectifs de chaque classe à vingt-huit et des enfants resteront dehors».

Dans la seconde hypothèse, treize enfants de trois ans ne pourraient se rendre à l'école maternelle de Charquemont et vingt enfants du même âge n'iraient pas en classe à Villers-le-Lac. Quant aux enfants de 4 ans, on n'en parle même pas, dix se sont fait inscrire à Charquemont et trente-huit ont été recensés à Villers.

«Plus un enfant fréquente tôt et longtemps l'école maternelle, meilleure est sa réussite scolaire» affirment les enseignants «mais on a fini de se sentir responsable. Nous ne changerons pas de position.»



Mercredi à Besançon

Les maternelles de Charquemont et de Villers-le-Lac participaient à la conférence de presse. (Véry)

ENSEIGNANTS ET PARENTS PARTENT AU COMBAT

Après avoir participé mercredi à une conférence de presse à Besançon, enseignants et parents d'élèves du Haut-Doubs sont bien décidés à faire le maximum pour obtenir la création d'une classe dans chacune des deux écoles. Une entrevue, demandée conjointement par les municipalités, les associations de parents d'élèves et les enseignants auprès des autorités académiques n'a toujours pas reçu de réponse. Loin de les décourager, ils ont d'ores et déjà décidé de passer à l'action. Si satisfaction ne leur est pas donnée, il se pourrait bien qu'autour du 20 juin, les écoles maternelles de Charquemont et de Villers-le-Lac fassent parler d'elles. (rv)

Besançon

Des badauds portent secours aux malfaiteurs

Trois policiers bisontins légèrement blessés. C'est le bilan de l'arrestation d'escrocs trafiquants de drogue après que des témoins aient pris fait et cause pour les suspects.

En fin de journée mercredi, un commerçant alerte le commissariat. Il vient de revoir un homme de type africain qui, quelques jours plus tôt lui, a payé pour près de 500 francs d'achats avec une carte bancaire volée. L'alerte est aussitôt diffusée sur les ondes et une patrouille de la brigade anticriminalité (BAC) se rend sur place.

Les trois fonctionnaires en civil, qui circulent à bord d'une voiture banalisée, repèrent l'homme avec un autre Africain et une femme blanche sur un trottoir de la rue des Granges au centre-ville. Ils bondissent du véhicule et interpellent les suspects.

La routine, l'un d'eux est fouillé brièvement et le gardien découvre sur lui une pochette d'environ 50 grammes de poudre blanche. Apparemment de la cocaïne, qu'il range soigneusement dans sa poche pour vérification ultérieure. A partir de cet instant tout va dérapé. Les

deux Africains se débattent et se mettent à hurler entre autres au «racisme».

L'attroupement qui commençait à se former autour de cette scène de rue enfle progressivement et certains témoins vont s'en prendre directement aux policiers.

RENVERSEMENT DE SITUATION

Ceux-ci tentent toujours de maîtriser les deux hommes qui se débattent. Des badauds empêchent alors un membre de la BAC de passer les menottes à un des deux suspects. Il prend même un coup sur le crâne. L'Africain profite de ce retournement de situation pour lui arracher la poche du pantalon dans laquelle le policier venait de ranger la cocaïne. Il s'enfuit ensuite avec la jeune fille sans demander son reste. Malgré la pression de la foule le deuxième homme est maîtrisé, menotté et conduit au commissariat. Les deux autres, emportés par la foule, courent toujours.

Les trois fonctionnaires comptent aujourd'hui leurs plaies et bosses occasionnées par les trois suspects, mais sans doute aussi par certains témoins surexcités. (p.sch)

BRÈVE

Morteau

Financement régional

Dans le cadre du troisième plan régional qui couvre la période 1994-1998 plusieurs programmes d'actions prioritaires ont été définis conjointement avec l'Etat. En matière de formation les financements prévus sont de 1250 millions de FF pour l'éducation, 480 millions pour les formations professionnelles et 170 millions pour l'enseignement supérieur. Des ballons d'oxygène pour les régions qui, dans le cadre de la décentralisation, doivent assurer la vie de ces secteurs vitaux, en Franche-Comté comme ailleurs. (dry)

AGENDA

Villers-le-Lac

Réunion électorale

La liste «Villers 2001» organise une réunion publique ce soir à 20 h 30 à la Salle des fêtes de Villers-le-Lac. Au programme: la présentation du bilan dressé par le maire sortant Claude Vermot et l'annonce du programme concocté par l'équipe de Jean Bourgeois. (pr.a.)

Morteau

Chorales en concert

La Cigale de Morteau présentera, samedi 10 juin, à 20 h 30, au Théâtre municipal de Morteau son concert de printemps. Le programme est composé de trois parties avec la production de La Cigale sous la direction de M. Laclef et M. Poirier, puis la chorale des élèves de sixième du Collège public, suivie par Le Lutrin d'Auxerre sous la baguette de M. Jolivet. Entrée libre. (dry)

Damprichard

Quatre voyous chez le procureur

Quatre des six jeunes gens de Damprichard, interpellés mercredi à Damprichard par la gendarmerie, les soupçonnant d'avoir volé, drogué et extorqué des fonds à un Maïchois de 22 ans dont ils occupaient l'appartement contre son gré, ont été déferés au Parquet de Montbéliard hier en début d'après-midi.

Deux membres de la bande, dont une fille de dix-neuf ans dont les responsabilités sont

moins engagées dans le calvaire infligé à leur souffre-douleur, ont été remis en liberté après 24 heures de garde à vue.

L'information judiciaire ouverte hier prolonge donc l'enquête qui s'attachera à réunir des preuves contre les quatre voyous à défaut de pouvoir leur arracher des aveux. Ils ont toutefois déjà reconnu avoir contraint leur victime à leur remettre au moins 10.000 FF.

Ce racket était mis à profit pour pourvoir à leur consom-

mation de drogue, s'approvisionnant jusqu'à trois fois par semaine à Bienne et au moins une fois par an à Amsterdam.

Par contre, les brutalités, sévices corporels et autres humiliations morales dont se plaint le jeune Maïchois, les quatre compères se refusent à en endosser la paternité.

Pourtant, l'état d'accablément psychologique de la victime plaide contre leurs dénégations. (pr.a.)

FINANCE

DEMANDES D'EMPLOI

DIVERS

Faire des projets en Chine ?

Suisse, ing. ETS, a./angl./f., 10 ans en Chine, couronné de succès, à votre disposition pour réaliser vos innovations en Chine.

Indépendant, versé en gestion, direction et dans le service au front, aisé de voyage.

Enjeu bref ou à long terme possible. Pour tous renseignements, écrire sous chiffre Z 155-734080 à Publicitas, case postale 1486, 6601 Locarno.

URGENT! Polisseur-préparateur

10 ans d'expérience cherche emploi au plus vite. Etudie toutes propositions 039/24 19 27 132 772274

Donnez de votre sang Sauvez des vies

Message à nos annonceurs

Prescriptions de date

Il peut arriver que, malgré la meilleure volonté de l'éditeur, des impératifs techniques ne permettent pas de publier une annonce dans le numéro prescrit.

C'est pourquoi:

chaque éditeur se réserve, pour des raisons techniques, la faculté d'avancer ou de retarder d'une édition, sans en avertir préalablement l'annonceur, la publication des insertions avec dates prescrites, mais dont le contenu n'exige pas absolument la parution à un jour déterminé. La publication dans une autre édition d'une annonce n'exigeant pas une parution à une date fixe ne peut donner lieu ni au refus du paiement de l'annonce ni à une demande en dommages-intérêts.

Extraits des conditions générales de l'AASP en relations avec les annonceurs.

L'Impartial

1000

Adresser à Banque Procrédit, Av. L.-Robert 25, 2301 La Chaux-de-Fonds (06.00 - 12.15/13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner au **039-23 16 12**

BANQUE Xprocrédit

Pour un crédit de fr 5000 - p. ex. avec un intérêt annuel effectif de 15,0% total des frais de fr 390 40 pour 12 mois (indications légales selon l'art 3 lettre l de la LCD) - Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur - (selon Loi sur la police du commerce du Canton de Neuchâtel)

J'autorise la Banque Procrédit à utiliser les indications précitées pour l'examen de cette demande et pour la ZEK

Veuillez me verser Fr. _____

Je rembourserai par mois env. Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Rue _____ No _____

NPA/Domicile _____

Date de naissance _____ Signature _____

Adresser à Banque Procrédit, Av. L.-Robert 25, 2301 La Chaux-de-Fonds (06.00 - 12.15/13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner au **039-23 16 12**

BANQUE Xprocrédit

Pour un crédit de fr 5000 - p. ex. avec un intérêt annuel effectif de 15,0% total des frais de fr 390 40 pour 12 mois (indications légales selon l'art 3 lettre l de la LCD) - Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur - (selon Loi sur la police du commerce du Canton de Neuchâtel)

Musée d'histoire naturelle de Neuchâtel

Expo vivante de fourmis

Le monde fascinant des fourmis est exposé au Musée d'histoire naturelle de Neuchâtel avec des élevages de plusieurs espèces, de nos régions et des tropiques. Un univers de diversité, «inauguré» hier conjointement avec de stupéfiantes photographies de Denis Brigard, «Instants d'insectes». Du jamais vu...

Généralement, on sait des fourmis qu'elles forment une société organisée et qu'elles ont la fâcheuse habitude de pénétrer dans les maisons lorsqu'il fait trop frais à l'extérieur. On dit aussi qu'elles «piquent». Et puis? Dans le monde immense des hyménoptères, les représentants des formicoïdes forment un univers à part. Aucun autre représentant de cet ordre n'atteint le très haut degré d'évolution des fourmis dont chaque communauté peut être considérée comme un organisme complexe.

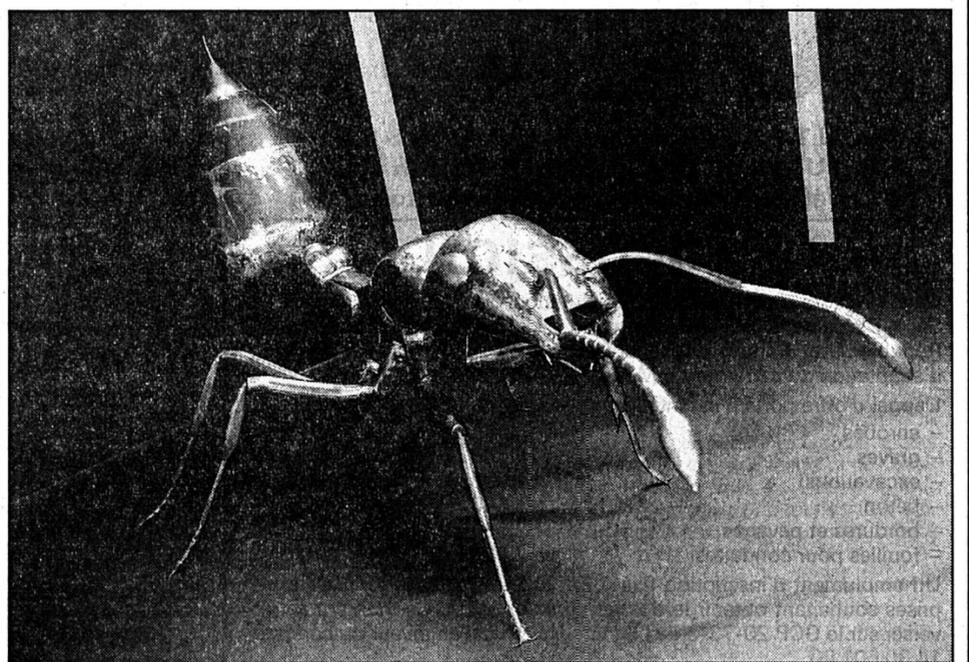
DISTINCTION AISÉE

On compte aujourd'hui plus de six mille espèces de fourmis (deux cents environ sur le continent européen). Leur taille varie de moins d'un millimètre à quatre centimètres de long... Au sein

d'une même espèce, la taille varie aussi et il est assez facile, pour le connaisseur, de distinguer la caste à laquelle appartiennent les individus: femelles ailées, mâles ou ouvrières, car ils présentent presque toujours des caractéristiques marquées.

Des élevages d'espèces différentes sont exposés au Musée d'histoire naturelle. Des fourmis bien de chez nous s'activent dans le «restaurant» où elles se servent de sucre, de miel, de grillons, pendant que leurs sœurs s'activent à construire la fourmière avec des aiguilles de sapin. D'autres transportent le couvain et des spécialistes vont et viennent pour éliminer les déchets dans la «poubelle». L'entente parfaite.

Ailleurs, on découvrira des exemples encore plus époustouflants d'organisation avec la fourmi-manioque de la Guadeloupe qui cultive des champignons pour se nourrir. On suivra avec stupéfaction les manèges de sa caste de découpeuses de feuilles que d'autres mastiquent pour former des alvéoles sur lesquelles sera élevé le mycélium qui, en devenant champignon, permettra de se nourrir... Plus loin, on verra «la fourmi de La Fontaine», comme l'appelle le conservateur du musée Christophe Dufour, une fourmi moissonneuse qui stocke le grain. Et on s'offusquera du stratagème d'une fourmi esclavagiste qui



Le monde fascinant des fourmis

Une exposition superbe au Musée d'histoire naturelle de Neuchâtel. (Impar-Galley)

organise des raptus dans d'autres nids pour se pourvoir en ouvrières...

Mais les fourmis servent aussi de proies à la larve du terrible fourmilion, caché au fond d'un entonnoir de sable ou à d'autres prédateurs exposés: torcol, pan-

golin, pic noir, tamanor... Tout est expliqué en bandes dessinées et les élevages sont disposés à la hauteur du regard des enfants.

Jouxtant le monde des fourmis, l'exposition «Instants d'insectes» réserve une impression

de jamais vu, pour la bonne raison que jamais encore on n'avait photographié avec autant de netteté un insecte en vol. Un miracle réalisé par Denis Brigard, qui a développé pour y parvenir une technique encore inégalée.

AT

Rédactions

NEUCHÂTEL

Tél: 038/24 34 76

Fax: 038/24 34 67

BRÈVES

Saint-Blaise

Demandes de crédit

Deux demandes de crédit sont soumises au Conseil général de Saint-Blaise, convoqué pour une séance extraordinaire, jeudi 22 juin: 55.000 fr pour la création d'une déchetterie et 450.000 fr nécessaires à la réalisation de travaux de réfection au collège de la Rive-de-L'Herbe. Cette séance sera par ailleurs consacrée à l'examen du rapport de gestion de l'exercice 1994 et à la réponse du Conseil communal relative à une motion du Parti libéral-PPN sur les perspectives de la commune en matière d'aménagement, de développement et de mise en valeur de son patrimoine. (at)

Uni de Neuchâtel

Le langage des molécules

Robert Deschenaux, professeur ordinaire de chimie organique, sera officiellement installé le 12 juin prochain, à 17 h 15, à l'aula de l'Université, avenue du 1er Mars 26. L'occasion d'une leçon inaugurale sur le thème «Le langage des molécules». (comm)

Thielle-Wavre

Fuite d'hydrocarbure

Le SIS est intervenu pour une fuite d'hydrocarbure dans le canal de la Thielle mardi à 18 h 15. Du produit absorbant a été répandu et un barrage flottant mis en place. Aucune pollution n'est à déplorer.

Neuchâtel

Choc par l'arrière

Un automobiliste de Marin, M. D. V. A., circulait, hier à midi, dans la tranchée couverte des Falaises en direction de Bienne. Peu avant la sortie de Monruz, son auto a heurté l'arrière de celle de M. P. A., de Provence, qui s'était immobilisée pour les besoins de la circulation.

Neuchâtel

Piéton blessé

Un fourgon conduit par M. J. U., de Apples, circulait hier à 16 heures 10, rue du Seyon, en direction nord. A la hauteur de la Croix-du-Marché, ce véhicule a heurté le jeune piéton M. M. M., de Neuchâtel, qui traversait la chaussée d'ouest en est. Blessé, le piéton a été transporté par ambulance à l'Hôpital Pourtalès.

Elections fédérales: «Liste contre le démantèlement social»

Trois sur cinq

Issue de milieux syndicalistes, l'émanation neuchâteloise du «Comité pour l'unité contre le démantèlement social» entend se lancer dans la bataille des élections au Conseil national avec, à terme, 5 candidats. Trois, déjà connus, étaient présentés hier à Neuchâtel à la presse, en même temps que les objectifs du comité.

Le comité présentera, sous la dénomination de «Liste contre le démantèlement social», cinq personnes issues des mondes syndicalistes public et privé. Pour l'heure, seuls trois candidats, tous issus de syndicats du secteur public, sont en lice. Il s'agit de Jean-Claude von Rotz (1959), chef de train à Neuchâtel et président de la section neuchâteloise des agents de train, d'Eric Montandon, 1951, employé PTT et membre de l'Union-PTT et de Michel Gindrat (1959), de Neuchâtel, enseignant et membre du comité d'un syndicat d'enseignants du SSP. Les deux autres candidats devraient être trouvés d'ici au 2 juillet.

Par sa démarche, le comité entend défendre les intérêts des travailleurs, des intérêts que la gauche traditionnelle, et plus particulièrement le Parti socialiste, partie prenante au gouvernement, n'est plus vraiment à même de défendre, avancent les membres de la nouvelle formation.

Le comité axera sa campagne sur la défense des acquis sociaux, le refus de la privatisation du secteur public comme du «démantèlement social» que sous-entend la politique d'inté-

gration européenne du Conseil fédéral. Outre la 10e révision de l'AVS, la nouvelle formation s'opposera aussi sur le plan cantonal au nouveau statut des fonctionnaires.

S'il doit encore être plus précisément défini, le programme d'action sera coordonné avec ceux des deux autres comités genevois et vaudois qui présenteront aussi une liste composée exclusivement de syndicalistes. Une quatrième liste pourrait encore voir le jour dans le canton de Berne. (cp)

Popistes: cinq papables

En matière d'élection au Conseil national, du côté du Parti ouvrier populaire (POP), si la liste définitive des candidats n'est pas encore officiellement présentée, les noms des «papables» sont par contre déjà connus. Le Chaux-de-Fonnier Alain Bringolf, par ailleurs aussi candidat au Conseil des Etats, avec l'écologiste Fernand Cuhe sur une liste commune, ira au combat du National en compagnie de Laurence Boegli (Neuchâtel), Frédérique Steiger (La Chaux-de-Fonds), Denis de la Reussille (Le Locle) et Nicolas Bloudanis (Neuchâtel). La liste popiste au National devrait être apparentée avec celles des Partis socialiste et écologiste. (cp)

Le «crédit agricole» en assises à Neuchâtel

Agriculture plus compétitive

Depuis hier et deux jours durant, l'Association suisse des institutions de crédit agricole (ASICA) tient ses assises annuelles dans le canton de Neuchâtel. L'occasion d'évoquer la politique agricole fédérale à la lumière des profonds bouleversements que connaît l'agriculture suisse.

Réunis dans la salle du Grand Conseil pour leur partie statutaire, les membres de l'ASICA, un organisme regroupant 32 institutions cantonales et régionales de crédit agricole, ont pu entendre le directeur de l'Office fédéral de l'agriculture Hans

Burger présenter le nouveau concept fédéral de politique agricole «Agriculture 2002». Un concept qui sera mis en consultation cet automne et qui constitue la deuxième étape de la réforme de l'agriculture suisse entreprise depuis 1992. Il vise à permettre l'avènement d'une agriculture plus concurrentielle par la diminution progressive du subventionnement à la production au profit de paiements directs destinés à rétribuer le rôle de protection de l'environnement de l'agriculture. A terme, il s'agit d'avoir une agriculture obéissant aux lois du

marché mais aussi plus respectueuse de l'environnement et des animaux, a indiqué H. Burger.

Auparavant, dans son rapport, le président de l'ASICA G. Brunner avait souligné l'insécurité grandissante que la mise en œuvre accélérée des nouvelles orientations de la politique agricole ainsi que les accords du GATT suscitaient chez les paysans. Avec pour conséquence, une forte diminution des jeunes en formation. Le congrès se poursuit aujourd'hui par une partie récréative et des visites d'ouvrages soutenus par le crédit agricole. (cp)

Neuchâtel: Compagnons du Gai-Mollet

En fanfare et costumes

Confrérie quelque peu atypique au sein de laquelle l'amour du vélo et le sens de la farce s'allient harmonieusement avec l'esprit d'entraide et de philanthropie, les Compagnons du Gai-Mollet, au nombre d'un bon demi-millier, fêtaient l'an dernier leur dixième anniversaire. Conséquence ou non de cette commémoration, ils s'apprennent, demain, à célébrer un autre heureux événement: l'inauguration de leur étendard. A cette occa-

sion, les Nobles Compagnons participeront, en grande tenue, au cortège des musiques ouvrières et des entreprises de transports qui, à l'occasion de leur Fête fédérale, défilent samedi en fin de matinée dans les rues de Neuchâtel. Conduits par les Cadets de Langenthal, les membres de la Confrérie se rendront de la gare à la place du Coq d'Inde où aura lieu l'inauguration officielle de l'étendard. (Imp)



Compagnons du Gai-Mollet

Ils défilent demain en grande tenue. (Privée)

Deux jours de concert à la Case à Chocs

Festival local AMN 95

Samedi et dimanche, la Case à Chocs organise un festival qui réunira dix groupes de la région. Samedi, dès 21 h se produiront: Garam Massala (spicy groove); Akamassa (reggae); Laugh (rock); Nibar Nabab (groove); et Psycho Ritual (grunch rock). Dimanche, dès 16 h, on verra sur la scène: Flying Flowers (flower rock...); Explicit Concept (rap); Subaquatic Family (rock & core); Trevor Dufoin (chanson); Trom (mystic core); et SBP (rap). Le festival contribue cette année à la concrétisation d'un CD réunissant

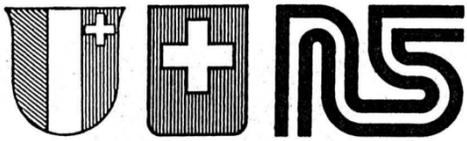
les groupes de la région. L'Association des musiciens neuchâtelois (AMN) entend par ce geste promouvoir la création musicale d'ici. Les responsables de la Case estiment que ce festival montrera sûrement que la musique déborde du cadre purement économique dans lequel on veut souvent l'enfermer. Allusion à la question de l'avenir des locaux de répétition qui n'est toujours pas résolue, puisqu'il y a une disproportion énorme entre les coûts de l'installation et les moyens mis à disposition de l'AMN. (comm-se)

FOIRE À LA BROCANTE ET ANTIQUITÉS DELEMONT

Halle des expositions - 9 - 10 - 11 JUN 1995
Heures d'ouverture: vendredi 16 h - 22 h; samedi 10 h - 18 h; dimanche 10 h - 18 h - 50 exposants - Restaurant

165-731367/4x4

AVIS OFFICIEL



ROUTES NATIONALES SUISSES
RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL
Département de la gestion du territoire

SOUSSION

Dans le cadre des travaux de construction du tronçon Neuchâtel - Saint-Blaise de la N5, le Département de la gestion du territoire de la République et Canton de Neuchâtel met en soumission les travaux d'adaptation du carrefour de Monruz.

L'appel d'offre portera essentiellement sur les quantités suivantes:

- enrobés 5 000 t
- graves 14 000 m³
- excavations 11 000 m³
- béton 300 m³
- bordures et pavages 2 500 m²
- fouilles pour conduites 2 000 m³

Un émoulement d'inscription fixé à Fr. 200.- est demandé aux entreprises souhaitant obtenir le dossier de soumission. Ce montant est à verser sur le CCP 20-73-3 de l'Etat de Neuchâtel en faveur du compte 14.30.501.00.

Les entreprises intéressées, fournisseurs et sous-traitants compris sont priés de faire parvenir, jusqu'à **lundi 19 juin 1995**, à l'Office de construction de la N5, rue Pourtalès 13, 2001 Neuchâtel, leur inscription, accompagnée pour validation, du récépissé de leur paiement et de préciser qu'il s'agit du lot 2300.

Le chef du Département
P. Hirschy

28-21477

GARAGES EN BÉTON -
CONVIENNENT POUR CHAQUE VOITURE.

80

80 grandeurs et exécutions différentes de garages préfabriqués à disposition. Demandez votre documentation ou des renseignements chez votre agent régional:

SEMATEC SA
Rue Fendaison 38 - 2800 Delémont
Tél. 066-22 65 33 - Fax 066-22 97 18

CLASSIC GARAGEN
Exposition: Wohlerstrasse 2, 5623 Boswil

SOS
DETTES
aide efficace
GESTIFIN sa MEZIERES
021 903 24 45



Dick
Optique
Lunetterie
Verres de contact
Av. Léopold-Robert 64
039/23 68 33
132-770345

Publicité intensive,
Publicité
par annonces

101-73483/4x4

Ateliers de couture

Tout ce qui concerne les grillades
Couvertures, tabliers, gants pour le grill ainsi que tout ce qui est nécessaire pour une party estivale: vous pouvez désormais tout coudre vous-même. Il n'est pas nécessaire de s'annoncer. La participation est gratuite.



Mardi, 13 juin 1995
Démonstrations: 09.00 - 12.00 heures et
13.30 - 18.00 heures

2300 La Chaux-de-Fonds,
Léopold-Robert 31, tél. 039 23 21 54

M. THIÉBAUT
Agence BERNINA

132-770133

A découvrir: parmi les 4 meilleures marques européennes que nous représentons



La gamme complète de caravanes et camping-cars Bürstner, millésime 95. Nombreuses innovations, nouveaux modèles, nouvelle cuisine VarioLine, nouveau cabinet de toilette Signum ... le meilleur pour vos prochaines vacances!



Bantam
Wankmüller SA
1037 Etagnières
Tél. 021/731 44 82-83

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

L'annonce, reflet vivant du marché

Solution du mot mystère
CABANON

FINANCE

UN CRÉDIT - UNE ADRESSE

Service gratuit 24 heures sur 24
155 90 60
Votre CS-Crédit privé.
Comparez, vous avez tout à y gagner!

Appelez ou envoyez le coupon au
Crédit Suisse,
Place Pury, 2001 Neuchâtel

Exemple de tarif:

Montant net: Fr. 5000.-
Frais totaux pour 12 mois: Fr. 351.40
Taux d'intérêt annuel effectif: 13,5%

Crédit désiré Fr. _____
Mensualités env. Fr. _____
Nom: _____
Prénom: _____
Date de naissance: _____
Rue/No: _____
NPA/Localité: _____
Tél. privé: _____
Tél. prof.: _____
Nationalité: _____
Domicilié ici depuis: _____
Date: _____
Signature: _____

La banque est autorisée à s'adresser à la centrale d'informations des crédits ou à d'autres services de renseignements. Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur (Loi sur la police du commerce du Canton de Neuchâtel).



144-718623/Roc

VACANCES - VOYAGES

Le numéro 1 pour vos vacances
ouvert le samedi matin

Rue des Vergers 1 - 1951 SION

VACANCES SION SA
Evolution

8 jours dès
LA SICILE Fr. 680.-

Départ tous les dimanches - Avion, hôtel*** 1/2 pension, transferts + taxes comprises

8 jours dès
IBIZA Fr. 658.-

Départ tous les samedis - Avion, hôtel*** 1/2 pension, transferts + taxes comprises

8 jours dès
LA COSTA BRAVA Fr. 715.-

Avion, hôtel** 1/2 pension, transferts + taxes comprises

Départ de l'aéroport de Sion - Parking gratuit

DIVERS

CALVITIE? Chevelure clairsemée ? C'est du passé !

Grâce à la micro-technologie, permettant la transplantation de cheveux, vous retrouverez une magnifique chevelure des plus naturelles. Les Cheveux seront implantés un par un ou par petites unités. Ils continueront à pousser durant tout votre vie. Dans le monde entier, nous sommes la référence officielle de la Suisse. Les traitements sont effectués par des médecins spécialisés.

Nous vous offrons une consultation sans engagement ou vous adressons, sur demande, notre brochure gratuite.

LUCERNE 041 23 37 22
St. Gall 071 24 16 55
Bâle 061 312 06 06
Lausanne 021 311 37 40
Lugano 091 57 50 70

REGENCY CROWN AG
rue Beau-Séjour 12, 1003 Lausanne

Nom: _____ Prénom: _____
Adresse: _____ Lieu: _____
Tél.pr.: _____ Tél.prof.: _____

25-19291/4x4

L'Impartial

Votre quotidien préféré vous accompagne en vacances!



- Le changement d'adresse se fait par écrit, (minimum de 6 jours ouvrables).
- Emoluments: Pour la Suisse Fr. 2.50 par changement. Pour l'étranger, première semaine Fr. 6.50. Par semaine supplémentaire ou fraction de semaine Fr. 3.50.
- Avion: Prix suivant le pays.
- Pour l'étranger: L'Impartial décline toute responsabilité en cas de distribution défectueuse, celle-ci pouvant être irrégulière et indépendante de notre volonté.

BULLETIN DE CHANGEMENT D'ADRESSE

Nom et prénom: _____
(Prière d'écrire en lettres majuscules)

Domicile actuel: Rue: _____
NPA/Localité: _____

Adresse vacances: Hôtel/chez: _____
Rue: _____
NPA/Localité: _____
Pays/Province: _____

du _____ au _____ inclus

Les frais de changement d'adresse vous seront facturés séparément ou avec le renouvellement de votre abonnement. N'envoyez pas d'argent ni de timbres-poste.

A expédier sous enveloppe affranchie:
Journal L'Impartial SA
Service de diffusion
Rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds

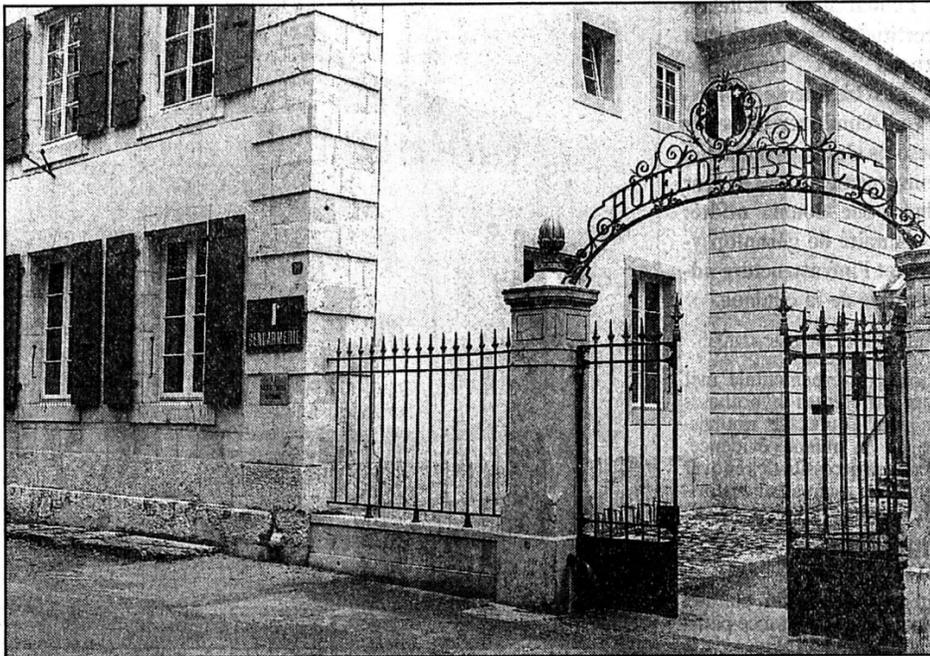
Val-de-Travers: création d'un dortoir pour une meilleure présence

Gendarmes en cellule

Les gendarmes du Val-de-Travers dormiront bientôt en cellule... Pas de quoi en faire des gorges chaudes. Tout simplement, deux anciennes cellules du poste de Môtiers seront transformées en dortoir. Un plus qui permettra à la police cantonale de mieux atteindre un des objectifs fixés pour 1995, soit marquer une présence accrue dans les endroits et aux heures à risque.

L'aménagement de ce dortoir permettra l'instauration d'un service de nuit, écrit l'exécutif de Môtiers dans son rapport à l'appui de la demande de crédit, la commune étant bailleur. Est-ce à dire que les gendarmes du Valon ne travaillent actuellement pas en nocturne?

Claude Nicati, adjoint au commandant de la police cantonale, précise. «Maintenant, nos collaborateurs dorment chez eux et sont sollicités lorsqu'un problème se présente. Ils sont de piquet. Avec un dortoir, la possibilité nous sera offerte, non plus de partir depuis le domicile, mais depuis le poste de Môtiers.» La différence semble bien tenue. Précisons que les autres postes de gendarmerie du Val-de-Travers - aux Verrières, à Fleurier et à Couvet - ne sont pas équipés en dortoirs.



Poste de Môtiers

Deux anciennes cellules y seront prochainement transformées en local de repos. (Impar-De Cristofano)

Depuis le début de l'année, les noctambules vallonniers l'auront remarqué, les contrôles de police sont plus nombreux pendant le week-end. «Ce n'est pas spécifique au Val-de-Travers, mais cela est lié à une approche globale de la prévention et de la

répression dans le canton», rassure M. Nicati. Comme l'explique le commandant adjoint, décision a été prise, pour 1995, «de marquer une présence policière accrue dans les endroits et aux heures à

risque». La création du dortoir devrait donc permettre de mieux atteindre cet objectif en ayant du personnel aux bons moments.

Le Val-de-Travers connaît son lot de problèmes et de points noirs. La direction du RVT a dû se résoudre à fermer nuitamment la gare de Couvet, où les déprédations étaient nombreuses. Un sujet qui a valu plusieurs interventions au législatif covasson.

Du côté de Fleurier, les habitants du quartier de la Place d'Armes sont confrontés à des nuisances à répétition. Une situation aussi vieille que la concentration d'établissements publics dans cette zone. Sans oublier que les jeunes Vallonniers paient un lourd tribut à la route, souvent mortelle. La liste n'est pas exhaustive.

Toutefois, le Val-de-Travers n'est pas un district où les problèmes sont plus nombreux qu'ailleurs. «Il n'y a rien d'extraordinaire par rapport aux districts du Val-de-Ruz, de Neuchâtel ou de La Chaux-de-Fonds», constate M. Nicati.

La création du dortoir coûtera quelque 17.000 francs à la commune de Môtiers. Qui répercutera cette dépense sur le loyer. Pour autant que le législatif accorde le crédit. La décision sera prise au soir du 19 juin. MDC

BRÈVES

Chézard

Enfant blessé

Un automobiliste de Cornaux, M. G. P., descendait la route des Vieux-Prés en direction de Chézard, hier à 14 h. A la hauteur de la rue du Seu, son auto heurta le cycle du jeune L. Q., de Chézard. Blessé, ce dernier a été transporté par ambulance à l'Hôpital Pourtalès à Neuchâtel.

Boudevilliers

Installation et départ

La paroisse réformée de Fontainemelon-Valangin-Boudevilliers va vivre en une semaine deux moments importants. Tout d'abord, dimanche 11 juin au temple de Boudevilliers à 9 h 45, ce sera le culte d'installation des conseillers de paroisse nouvellement élus. A cette occasion, les paroissiens auront le privilège d'entendre cinq chanteurs d'Ukraine et de Russie, ainsi que le pasteur Célestin Kiki du Bénin. En outre, ils prendront congé d'André Monnier, ainsi que de son épouse, qui quittent le conseil de paroisse, respectivement après 31 et 4 ans d'activité. Le dimanche suivant, le culte de clôture de l'enseignement religieux aura lieu à la collégiale de Valangin à 9 h 45. Il se prolongera par un temps de partage autour d'un apéritif. mh

AGENDA

Buttes

C'est l'Abbaye!

La saison des abbayes arrive. Dès vendredi 9 juin, les tireurs de Buttes seront en fête. Samedi, le grand cortège des écoliers et des sociétés locales s'ébranlera à 14 heures. A 15 h 30, les gosses sont attendus pour le traditionnel cross. La fête, cantines et carrousels à l'appui, battra son plein jusqu'au lundi soir. (mdc)

Le Louverain

Des vacances actives

Depuis quelques années, le centre du Louverain, au-dessus des Geneveys-sur-Coffrane, met sur pied une semaine de vacances créatives à la carte, au début du mois de juillet. Cette activité permet aux adultes et enfants de fréquenter divers ateliers selon leurs envies, et de vivre une expérience communautaire dans un cadre naturel superbe. Du 10 au 15 juillet prochains le centre s'éveillera ainsi à la peinture, au théâtre, à la terre, à la nature, à la théologie, et à bien d'autres choses. Renseignements et inscriptions au Louverain, tél. (038) 57 16 66. (phc)

Fontainemelon: réfection du pavillon scolaire

Un vrai gouffre à énergie

Les membres du Conseil général de Fontainemelon se réuniront encore avant les vacances, lundi prochain à 20 h, pour examiner plusieurs demandes de crédit. L'une d'entre elles, d'un montant de 475.000 francs, a trait à la réfection du pavillon scolaire de la rue de Bellevue. En outre, les élus devront également procéder à la nomination d'un conseiller communal en remplacement de Margrit Oester, démissionnaire avec effet au 1er juillet de cette année.

Construit en 1967, préfabriqué et sans isolation thermique, le pavillon scolaire est en fait un vrai gouffre à énergie. Jusqu'à ce jour, il n'a subi aucune réfection particulière, si ce n'est au coup par coup: le changement

de la lustrerie dans deux classes, la pose de film anti-infrarouge sur les fenêtres d'entrée au nord, ainsi que quelques réparations isolées.

Les travaux projetés ont pour but premier de réduire la consommation d'énergie qui se monte annuellement à 15.700 mètres cubes de gaz. Le Conseil communal pense qu'il est indispensable d'entreprendre la réfection et l'isolation de ce bâtiment. Il s'appuie sur des visites techniques faites notamment par la commission d'urbanisme en mars de cette année.

En outre, la commission scolaire a également proposé d'aménager la cour en place de jeux pour les classes enfantines,

pour un montant de 7300 francs. Les travaux pourraient se dérouler pendant les vacances scolaires.

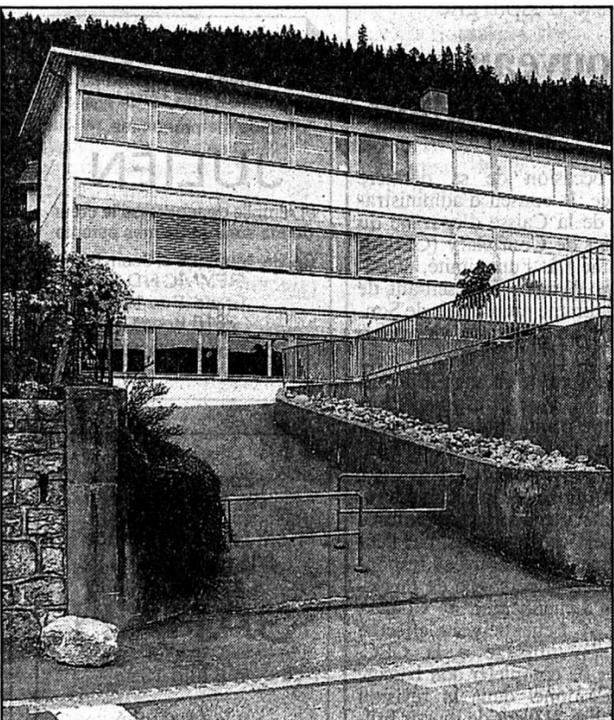
Les élus se pencheront aussi sur un crédit de 106.500 fr pour le bouclage du réseau d'eau potable Vyfonte-Avenue Robert. La distribution d'eau potable du village se fait actuellement par deux réseaux: le premier à l'ouest, alimente le quartier de Vyfonte, et l'autre, au nord, subdivisé en deux parties, abreuve le reste du village.

Ces deux systèmes sont reliés dans une chambre de vannes qui se trouve vers la déchetterie communale, à l'est du cimetière. La vanne du côté nord est toujours fermée de façon à ne pas créer une surpression dans le réseau inférieur. Cela a pour effet que l'eau stagne continuellement dans le tronçon de conduite entre cette chambre et le branchement privé des vannes des immeubles locatifs de la rue de la Côte.

Afin de pallier cette situation, l'exécutif se propose de relier la conduite à l'ouest de la rue Vyfonte au réseau qui se trouve sur le côté sud de l'Avenue Robert, avec de plus l'installation de deux réducteurs de pression.

Le Conseil général examinera encore deux crédits, l'un de 53.000 fr pour la réfection et l'aménagement d'un nouveau revêtement de la partie est de la rue de la Côte, et l'autre de 35.000 fr pour le réaménagement de l'allée centrale du cimetière, afin d'y permettre l'utilisation de véhicules lourds.

De plus, à la suite de la construction de la jonction de Fontainemelon de la route cantonale sur un échange de terrain avec l'Etat. Enfin, il y aura lieu de nommer un membre à la commission d'urbanisme ainsi qu'une commission de cinq membres pour la révision du règlement de la discipline scolaire. M. H.

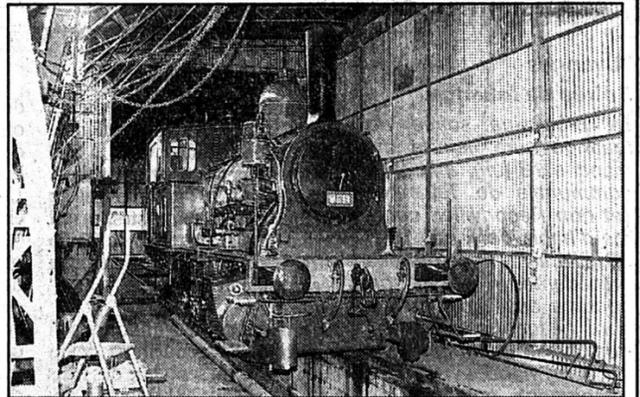


Construit en 1967

Préfabriqué et sans isolation thermique, le pavillon scolaire est en fait un vrai gouffre à énergie. (E)

Trains à vapeur du Val-de-Travers

La «Tigerli» en service



La «Tigerli»

Comble de malchance, cette locomotive de type E 3/3 développant 350 CV a cassé sa pompe à air, du coup, le train à vapeur n'a pas circulé à la mi-mai. (Favre)

Les ferroviathes ont fini de manger leur pain noir. Dimanche, et pour la première fois de la saison 1995, les trains du VVT (Vapeur Val-de-Travers) circuleront entre Saint-Sulpice et Travers (et vice versa). Et comme une bonne nouvelle vient rarement seule, les enfants accompagnés, âgés de moins de 16 ans, ne payeront pas de billet. Une faveur qui leur sera accordée pendant toute la saison.

Après des années de fidélité, la brave «Désirée», une Krauss-Maffei de 1942, a rendu l'âme. Pour la remplacer, les bénévoles

du VVT ont mis les bouchées doubles pour préparer la «Tigerli» datant de 1911. Las, comble de malchance, cette locomotive de type E 3/3 développant 350 CV a cassé sa pompe à air, un élément indispensable pour faire fonctionner le système de freinage. Du coup, le train à vapeur n'a pas circulé à la mi-mai.

Remettant l'ouvrage sur le métier, les bénévoles ont réparé la «Tigerli». Après des essais de chauffe concluant, la machine a été examinée par un contrôleur fédéral mercredi et déclarée bonne pour le service. En voiture! (mdc)

Boudevilliers: boulangeries de l'armée

La main dans le pétrin

Le hangar Challandes de Boudevilliers s'est rempli pendant quelques jours de l'odeur de pain frais, grâce au travail de deux boulangeries mobiles de l'armée.

Quatre tonnes de pain y sont en effet fabriquées quotidiennement pour la troupe et les boulangers en gris-vert ont reçu récemment la visite d'une délégation des officiers étrangers en poste à Berne. Ces soldats appartiennent à la compagnie du

bataillon de soutien 22 qui est cantonnée. Ce travail de boulangerie se déroule 24 heures sur 24 et le pain est distribué dans différents endroits pour le ravitaillement des unités.

Les deux boulangeries mobiles pèsent dix tonnes chacune. Le travail y allie artisanat et automatisation, dans un cadre qualifié d'idéal. Les soldats sont tous boulangers de profession et apprécient beaucoup la région. (mh)

Avenir de l'abbatiale de Bellelay précisé

Le futur rejoint le passé

Pour l'abbatiale de Bellelay, les certitudes se substituent désormais aux tergiversations. Les bâtiments historiques vont continuer de servir les besoins de la psychiatrie. Le gouvernement vient de leur attribuer une double utilité: abriter l'unité de gérontopsychiatrie et l'infrastructure administrative de la clinique.

L'option gouvernementale met fin aux différentes hypothèses envisagées. Toutes se nourrissent de la même évidence: l'impérieuse nécessité de rénover un complexe à la valeur historique reconnue.

REVIREMENTS DE SITUATION

Longtemps, un destin culturel sembla devoir s'offrir à ce patrimoine. Récemment, l'idée de le transformer en un lieu de soins pour toxicomanes buta sur une opposition unanime. L'aval du Grand Conseil lors de sa session de mars à un réaménagement de la clinique de Bellelay autorise le gouvernement à privilégier une solution médicale.

Destinée à la méditation au début du XVIIIe siècle, l'abbatiale entamera le prochain millénaire avec une utilité identique à celle d'aujourd'hui. Une rénovation, marquée de la volonté de redonner à l'endroit sa splendeur passée, permettra de dispenser des prestations adaptées dans le domaine de la gérontopsychiatrie, à un moment où les trois unités décentralisées de psychiatrie générale seront de-



Changement d'orientation

Le virage amorcé par la psychiatrie régionale amènera douze patients volontaires à séjourner dans cet ancien hôtel imérien.

venues réalité. Cet éclatement n'aura pas d'influence sur l'administration de la clinique puisque le personnel affecté à ce secteur continuera de travailler à Bellelay où seront regroupés la cuisine, la blanchisserie, l'économat et la pharmacie.

Le coût de la rénovation de l'abbatiale de Bellelay est estimé à quelque 25 millions de francs. Première étape sur la route d'une réalisation où ne seront maintenus que les bâtiments reconnus historiques: un concours dont l'organisation incombe à la

Direction cantonale des travaux publics, des transports et de l'énergie. S'ajouteront à cette phase initiale, une année et demie pour l'élaboration d'un projet définitif et les 2 à 3 ans nécessaires pour mener à bien le chantier.

La cérémonie d'inauguration du nouveau complexe marquera le terme d'une profonde mue de la psychiatrie dans le Jura bernois. Déjà entamée, cette évolution se poursuivra désormais par la création de trois unités décentralisées de soins aigus, de 12 lits chacune. Des trois sites nécessaires, deux sont connus. Le service imérien pourrait être opérationnel d'ici à la fin de l'année. A Corgémont, cela ne devrait pas être le cas avant trois ans.

Plus imprévisible encore est la date d'ouverture de la troisième unité puisque, pour l'instant, son implantation n'est pas localisée.

LA PRÉFÉRENCE DU PERSONNEL

Les patients, comme le personnel soignant, devront faire preuve d'élasticité et de souplesse pour favoriser l'instauration dans la région d'une nouvelle forme de psychiatrie. La complexité des professionnels semble acquise puisque des différents scénarios envisagés c'est celui sur lequel se reportaient leurs suffrages qui a finalement été retenu. (nic)

Rédaction
du JURA BERNOIS
Tél: 039/44 18 00
Fax: 039/44 17 07
Dominique EGGLEL
ou
Tél/fax: 039/41 22 22

BRÈVE

Conseil national Le changement pour aujourd'hui même

Le gouvernement bernois a pris connaissance lui aussi de la démission présentée par le conseiller national Jean-Claude Zwahlen, annoncée pour aujourd'hui 9 juin. Ainsi que nous l'annoncions voici quelques jours dans ces colonnes, il sera remplacé par le Prévôtis Hubert Frainier, sur la liste de l'Alliance jurassienne et du PDC du Jura-Sud. (oid)

AGENDA

Tavannes Soirée de louange

La prochaine soirée de louange aura lieu le dimanche 18 juin, à la salle communale de Tavannes (et non Reconville, comme d'habitude!), dès 19 h 30. Elle sera différente des précédentes par son contenu aussi, puisqu'il y aura beaucoup de musique, avec notamment Sylvain Freymond, ainsi qu'un témoignage, soit celui de Paul Freiburghaus. Évangéliste à «Jeunesse en mission», il parlera notamment de ses activités dans l'occupation de chômeurs et de marginaux. Soirée ouverte à tous, renseignements auprès de Christophe Rüfenacht, Sonceboz, tél. (032) 97 18 22. (comm)

La Neuveville Le Strapontin dans «Le petit village»

Le Strapontin, troupe de théâtre du Mouvement des aînés (MDA) de Neuchâtel, donne rendez-vous au public, cette fin de semaine, au «petit village» de Charles-Ferdinand Ramuz. Douze voix de comédiennes et comédiens à la rencontre de textes poétiques, dans un spectacle préparé avec soin et enthousiasme, par des interprètes qui mettent leur sincérité au service du poète. La mise en scène est signée Emile Imwinkelried, les costumes Gaby Küttel et les décors Hélène Engel. En grande première de ce nouveau spectacle, Le Strapontin se produira vendredi 9 et samedi 10 juin, à 20 h 30 les deux soirs, sur la scène du Théâtre Tumulte (route de Neuchâtel 4, La Neuveville). (de-comm)

Ils avaient envahi les studios de RJB

Daniel Pape et six Béliers condamnés

L'ex-animateur du Groupe Bélier Daniel Pape a été condamné mercredi à Moutier (BE) à 500 francs d'amende pour contrainte. Le jeune homme, accompagné de compagnons séparatistes, avait saisi d'autorité le micro de Radio Jura Bernois (RJB) et fait une déclaration de son cru.

L'animateur a déjà annoncé son intention de recourir. Il devra aussi payer un septième des frais de justice, soit 200 francs, a déclaré hier à l'ATS Ronald Lerch, président du Tribunal de Moutier, confirmant les informations parues jeudi dans la presse locale.

Les faits remontent à novembre 1992. Exaspérés d'entendre

de la «youtze» diffusée sur les ondes de RJB, une cinquantaine de jeunes au moins avaient pris le train de Moutier à Tavannes. Une partie d'entre eux avaient envahi les studios.

Le technicien et l'animateur présents n'avaient pas opposé de résistance. Le juge a toutefois estimé que les jeunes devaient être poursuivis d'office pour contrainte, la direction de RJB ayant retiré sa plainte pour dommage à la propriété après une séance de conciliation. Les six complices de M. Pape qui ont pu être identifiés devront payer chacun 250 francs d'amende pour complicité de contrainte et 200 francs de frais de justice. (ats)

Centrale éolienne dans le Jura bernois

Les FMB proposent de racheter le projet

Les Forces motrices bernoises (FMB) ont proposé de racheter le projet de centrale éolienne sur le Mont-Sujet et le Mont-Crosin.

La firme californienne Cannon Energie S.A. prévoyait de réinjecter l'énergie dans le réseau des FMB. Celles-ci entendent faire de la centrale un projet-pilote. La première version de la société américaine pré-

voyait d'implanter quelque 160 éoliennes pour atteindre 80 mégawatts, ont indiqué hier les FMB dans un communiqué.

Le projet doit être redimensionné. Les FMB veulent notamment réduire de moitié le nombre de turbines sur la base des mesures de vents réalisées sur les sites et les études d'impact sur l'environnement. (ats)

Saint-Imier

Prochaine nomination

A l'occasion de sa prochaine séance, fixée au soir du 22 juin, le Conseil général devra notamment procéder à la nomination

d'un membre de la Commission du musée et de la bibliothèque. Cette personne remplacera Frédéric Donzé, démissionnaire. (de)

Bienne: meurtre du salon de jeux

Quatre complices de 15 à 17 ans!

Quatre adolescents, de 15 à 17 ans, ont avoué avoir participé au meurtre du «Galaxy». Un seul a poignardé la victime, pour quelques milliers de francs à se partager.

Herbert Favrod, 49 ans, gérant du salon de jeux «Galaxy», à Bienne, avait été retrouvé mort dans l'établissement, vendredi dernier aux premières heures. Il avait été tué à coups de couteau et dévalisé.

L'enquête a révélé que le meurtre avait été commis aux environs de minuit jeudi soir. Grâce à des renseignements émanant de la population et à

des recherches de grande envergure, quatre adolescents ont pu être appréhendés mercredi soir.

L'instrument du crime et l'argent volé n'ont pas été retrouvés encore, mais les quatre jeunes gens - un ressortissant turc et trois ressortissants de l'ex-Yougoslavie, tous âgés de 15 à 17 ans - ont avoué avoir participé à la commission de l'homicide et avoir dévalisé la victime.

LA POLICE RECHERCHE UN SAC À DOS

Un seul des complices a poignardé la victime, mais tous les quatre se sont ensuite partagé

l'argent, à savoir plusieurs milliers de francs. En rentrant à son domicile, l'auteur principal présumé aurait jeté dans une poubelle un sac à dos, qui pourrait contenir l'arme du crime. Hier soir, ce sac n'avait pas encore été retrouvé.

Aussi la police lance-t-elle un appel à toute personne qui aurait vu ou trouvé un sac à dos gris, de marque «Heli-Hansen», portant des rayures de différentes couleurs, dans la région du Pont-du-Moulin ou ailleurs à Bienne. Tout renseignement, à ce sujet, doit être communiqué à la police cantonale à Bienne, tél. 032/27 17 17. (pcb-de)

NAISSANCES

Après 9 mois passés à l'étrait, j'ai enfin pris le grand air le 8 juin 1995
Je me prénomme

JULIEN

et remplis de tendresse le cœur de ma sœur et de mes parents
Cécile, Monique et Jean-Pierre
REYMOND
Grand-Rue 12
2616 Renan
Clinique LANIXA S.A.
2300 La Chaux-de-Fonds

Eric et Pamela
ORVAL
ont la joie d'annoncer
la naissance de

MERLIN

le 5 juin 1995
à la Maternité
de Saint-Imier
2613 Villeret

Zenel et Sylvia
ZENELI
ont la joie d'annoncer
la naissance de

SARAH

le 6 juin 1995
à la Maternité
de Saint-Imier
2720 Tramelan

JULIE
a la joie d'annoncer
l'arrivée de sa petite sœur

CAROLINE

qui a montré sa frimousse
le 7 juin 1995, à 8 h 39
à la Maternité
de l'Hôpital de Saint-Imier
Pour la plus grande joie
de ses parents
Famille Rémy, Barbara
et Julie DEFILIPPIS-AELLEN
Rue du Midi 32
2610 Saint-Imier

Le Jura détient en toute illégalité un triste record en Suisse Trois décharges par commune!

Le Jura détient un triste record. Il recense quelque 392 décharges sauvages soit plus de trois par commune. 260 d'entre elles sont encore actives. Ces communes sont dans l'illégalité depuis la loi fédérale de 1982. La Haute-Ajoie et le Clos-du-Doubs figurent dans le haut du panier. Aujourd'hui, s'adressant aux responsables politiques, trois associations jurassiennes de protection de la nature lancent un ultimatum. Elles proposent des solutions concrètes pour gérer cette masse de déchets qui infectent nos sources et notre air. Si rien ne bouge, elles vont changer de tactique...

Triste bilan tiré hier par Lucienne Merguin Rossé (Ligue de

protection de la nature), Laurent Gogniat (WWF) et Willy Houriet (Naturalistes francs-montagnards). Ils constatent que 31% des 82 communes jurassiennes ne vont pas en station d'incinération ou en décharge contrôlée pour leurs déchets. Ce sont les dernières à être dans cette situation en Suisse. Sans parler des décharges pour matériaux inertes où l'on ne se gêne pas de tout jeter.

L'EAU CHLORÉE DU BETTERAZ

Cette situation, illégale depuis 13 ans, ne saurait durer si l'on songe que la pluie infiltre ces décharges et pollue nos sources. Un exemple: la commune de Porrentruy a dû investir quatre millions pour filtrer l'eau de la source du Betteraz chargée en produits chlorés dégagés par trois décharges environnantes.

Illusion aussi de croire que le feu est purificateur. Ceux allu-

més en fin de semaine sur les creux du coin ne font que propager dans l'air les dioxines et les métaux lourds.

Il est clair qu'il y a derrière ce laxisme jurassien une question de petits sous. Les habitants des Bois payent 500 francs par an pour incinérer leurs ordures à Cridor. Ceux de Damvant ne payent rien pour les déverser dans la côte...

De son côté, le canton, sous l'impulsion de son nouveau patron de l'environnement, M. Babey, a réagi. Les communes ont été averties par lettre. Mais elles

ne sont pas pressées de bouger. Dans une commune, M. Babey a dû intervenir... 17 fois pour fermer une décharge!

UN AVERTISSEMENT

Aujourd'hui, les milieux de protection de la nature empoignent le taureau par les cornes. Les politiques de tout le canton ont reçu un pli fouillé sur le sujet. Quatre revendications sont avancées. Primo, la fermeture des décharges illégales. Secundo, une surveillance de celles destinées aux matériaux inertes. Il ne faut pas qu'elles servent de fourre-tout. Arrêt immédiat, en-

suite, de la mise à feu de ces décharges. Enfin, mise sur pied de tris communaux.

Sur le plan cantonal, les Verts attendent avec impatience la loi sur les déchets et leur gestion... Comme ce fut le cas pour un empoisieu pollué l'été dernier aux Genevez, les milieux de protection n'hésiteront plus à porter l'affaire sur le plan pénal.

C'est le seul langage que certains comprennent. Dans un canton qui se targue d'avoir une belle nature, il est temps de gommer des centaines de verrues.

Mgo

Rédaction

du JURA

Tél: 039/51 20 51

Fax: 039/51 24 85

Michel GOGNIAT

BRÈVES

Saignelégier

Motards blessés

Un accident de la circulation s'est produit à l'intersection des routes du Prédame - Les Reussilles - Le Cernil, mercredi à 22 h. Un motocycliste qui venait des Genevez et se dirigeait en direction de Tramelan a perdu la maîtrise de son véhicule qui a glissé après un coup de frein dans un virage à gauche. La moto s'est couchée et ses deux occupants ont chuté lourdement sur la chaussée. Blessés, le conducteur et sa passagère ont été transportés à l'Hôpital de Saignelégier. La moto est hors d'usage. La gendarmerie a procédé au constat d'usage.

Avis aux agriculteurs

Fauchage des haies

La police rappelle aux agriculteurs que les haies et cultures au bord des routes ne doivent pas diminuer la visibilité des usagers de la route. La végétation ne doit pas dépasser 80 cm de hauteur, à cinq mètres au moins en retrait de la route et à trois mètres des bords de routes secondaires. La police fera des contrôles et amendera les contrevenants. (vg)

AGENDA

Delémont

LARC en fête

Dans le cadre du 25^e anniversaire de Caritas Jura, le lieu de rencontre et d'accueil (LARC) de Delémont situé dans l'ancienne usine Schaublin sera en fête samedi 10 juin dès 16 heures. Accordéon, défilé de mode présentant les dernières nouveautés des vestiaires de Caritas, concert de jazz et exposition d'objets confectionnés vont s'enchaîner. Maquillage, ping-pong, fléchettes, pétanque pour les petits... L'occasion de découvrir un lieu d'accueil riche en idées. (mgo)

Clos-du-Doubs 2000

Concours de dessins

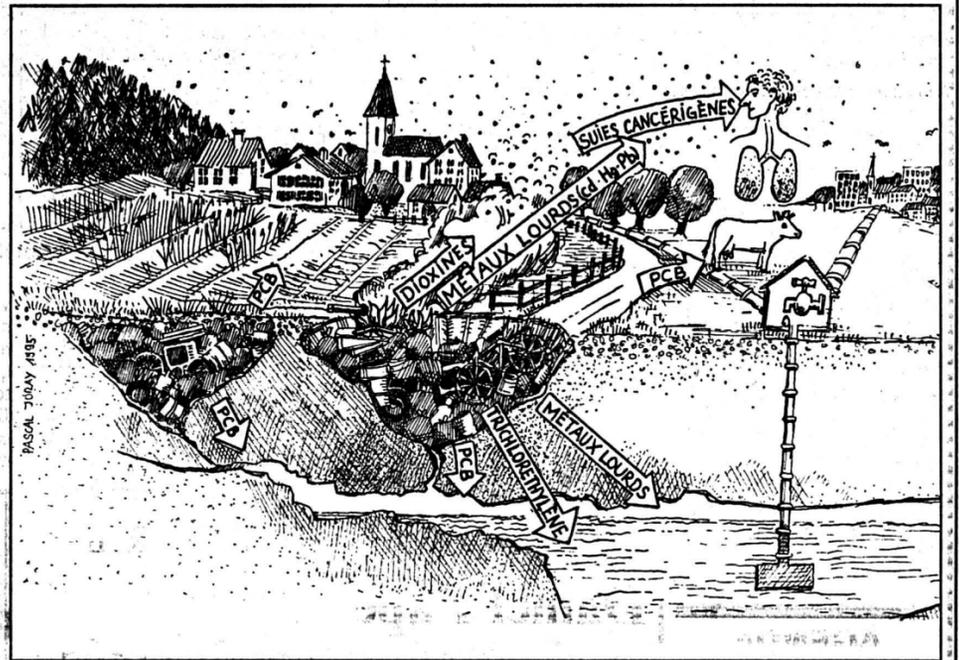
L'Association de développement du Clos-du-Doubs a organisé un concours de dessins à l'intention des élèves des huit communes de cette région. Le thème est le suivant: «Le Clos-du-Doubs de l'an 2000». Deux jurys, l'un composé d'artistes, l'autre du public, récompenseront les meilleurs dessins. Ces derniers seront exposés le vendredi 30 juin dans la cantine érigée à l'occasion de la soirée d'information destinée à la population sur le concept de développement de cette région. (mgo)

L'exemple de Lajoux

Si l'on sait qu'en 30 ans, le volume des ordures a triplé pour atteindre 400 kilos par habitant et par an, on comprend que leur élimination pose problème.

Le village de Lajoux, est passé du jet de ses déchets en bas d'une falaise à l'ouverture d'une décharge commune avec Les Genevez aux Embreux, site aujourd'hui situé en hauts-marais protégés! La solution Celtor à Tavannes a été adoptée en 1982. Coût pour la commune: 39.500 francs dont 22.000 francs pour les seuls transports. La mise en décharge coûte 2 à 3 fois plus cher que le tri. Aussi, les autorités locales ont-elles installé dans le village, un endroit qui accueille le verre, le fer blanc, l'aluminium, les piles de pet.

Un autre site a été aménagé pour le compostage. Un troisième accueille les matériaux inertes. Enfin, deux fois l'an, les matériaux encombrants sont embarqués. La taxe communale sur les ordures a certes doublé, passant de 90 à 180 francs, mais Lajoux peut regarder ses enfants dans les yeux. Mgo



Les effets des décharges sauvages

Illustrés par un dessin des Verts.

(sp)

L'USJ a 20 ans

Toujours aussi mordante

«L'Union syndicale jurassienne a vingt ans. Elle a toujours le venin de la jeunesse, mais elle a, en plus, acquis de l'expérience»: c'est en ces termes que Jean-Claude Prince, président de l'USJ, a salué hier les syndiqués présents aux Rangiers. Et de relever qu'après Schaffhouse, le Jura est le canton le plus syndiqué de Suisse.

Secrétaire de l'USJ, Jean-Pierre Petignat n'a pas manqué de saluer l'élection de Claude Hêche au Gouvernement jurassien. Il avait l'appui des syndicats. Il a demandé à ses troupes de se déplacer en masse pour la votation pronant une élévation de l'âge de la retraite pour les femmes.

Le Jura a recueilli plus de 7000 signatures contre cette mesure. «La bataille sera dure. On sera jugé sur cette votation» a déclaré le secrétaire de la FTMH.

Les divers rapports syndicaux ont montré que dans tous les secteurs d'activité les acquis sociaux sont battus en brèche. Dans le secteur horloger, Jean-Claude Prince s'inquiète de la pression sur les prix et de l'engagement toujours plus fréquent de cadres frontaliers. Il n'a rien contre eux mais craint, à travers eux, des délocalisations prochaines. Même souci dans la métallurgie où l'on voit que les emplois créés dans l'industrie des machines ont progressé de 57% à l'étranger pour reculer de 30% en Suisse. Mgo

Samaritains des Bois

La section s'éteint

Sous l'impulsion de feu Mme Ecabert, la société des samaritains des Bois avait pris un nouvel essor en 1969 par un cours suivi par 25 personnes. Ce bel élan allait se poursuivre par la mise sur pied de nombreuses formations. L'apprentissage et la mise en pratique des divers moyens de secours et d'aide à des blessés ou des malades sont réalisés au fil des années via des séances mensuelles sous la supervision d'un moniteur. Ces mêmes services ont été dispensés naturellement aux membres de famille, aux voisins voire aux collègues de travail!

Les samaritains, ces généralistes du secours bénévole et constant, ont joué un rôle apprécié dans la vie de la commune. On les voyait partout, lors de tournées, aux manifestations publiques les plus diverses.

Les effectifs, longtemps stables, se sont amenuisés avec les

départs progressifs des membres, souvent pour raison d'âge. Faute de relève, la présidente, Eliane Cattin, et les membres ont présenté la démission de leur société auprès de l'Union des sociétés des Bois (USB) le 8 décembre passé.

C'est dans le courant de l'automne, si aucun changement n'intervient, que les samaritains des Bois prononceront la dissolution de leur société.

Pourtant, les besoins d'aide sont toujours présents dans la population, les besoins de formation comme les soins d'urgence aux petits enfants, la réanimation cardio-vasculaire sont toujours d'actualité et pourraient éveiller un nouvel intérêt auprès de personnes aimant les contacts. La chose sera possible en se tournant vers les sections des villages voisins.

(dmj)

Affaire sordide au Tribunal cantonal

Pédéraste condamné

La Cour pénale du Tribunal cantonal a pour l'essentiel confirmé le jugement du Tribunal correctionnel de Delémont reconnaissant un Jurassien de 44 ans, célibataire, coupable de contrainte sexuelle au détriment d'un enfant.

Admettant que la responsabilité du prévenu était légèrement restreinte, ce qui n'avait pas été admis en première instance, la Cour a ramené la peine de 5 ans à 4 ans et demi de réclusion. Le prévenu devra payer une indemnité de tort moral de 20.000 francs à l'enfant victime de ses

actes et supporter la grande majorité des frais de justice. La peine est commuée en mesure d'internement, le coupable devant recevoir des soins adéquats.

Enfant mal aimé par ses parents, le prévenu, souffrant de plusieurs déficiences et homosexuel, avait entraîné il y a quatre ans un jeune Espagnol âgé de 10 ans, l'emmenant dans sa voiture et lui faisant subir divers actes sexuels dans une forêt proche de Delémont.

Il lui avait ensuite administré des somnifères. L'enfant, après avoir été ramené en ville dans le

coffre de la voiture de son bourreau, avait longtemps dormi. A son réveil, pris de panique, il avait raconté les méfaits subis, ce qui avait abouti à l'arrestation du prévenu.

Le Tribunal correctionnel avait jugé très graves les actes commis, en reconnaissant la cruauté et déniait toute atténuation de la responsabilité. Se prononçant sur appel, le Tribunal cantonal a maintenu l'aspect cruel mais admis une légère diminution de la responsabilité, se fondant partiellement sur les conclusions d'une expertise, d'où la légère diminution de la peine infligée. V. G.

Crédits supplémentaires

Le million

Les députés jurassiens devront avaliser des crédits supplémentaires se montant à 973.500 francs pour l'exercice 1994. Il s'agit d'une cinquantaine de dépassements mineurs et d'un montant de 732.250 francs de frais d'élimination de déchets et de remise en état du Centre de traitement de déchets spéciaux fermé sur décision du ministre P. Kohler qui avait annoncé qu'il n'en coûterait rien. (vg)

NAISSANCE

CLINIQUE de la TOUR

Coucou me voilà!
Je m'appelle

LÉONIE

et je suis née le 6 juin 1995,
à 7 h 45

Je fais le bonheur
de mes parents:

Emmanuelle et Nicolas
CLÉMENCE

Rue Saint-Hubert 18
2725 Le Noirmont

132-772391

Suisse romande

8.35 Le village englouti 8.50 Rosa 9.10 Top models 9.30 Justice en marche...

Sport: voir aussi Suisse 4

20.00 Météo 20.10 Tell quel Tremble Berne: Bignasca débarque

20.40 Cœur de tonnerre

Film américain de Michael Apted (1992) Avec Val Kilmer (photo), Sam Shepard



22.40 TJ-Titres 22.45 Ça colle et c'est piquant Invité: Dave 23.30 TJ-nuit 23.40 Nocturne: Cycle James Dean Géant

Suisse 4

6.00 Euronews. 12.00 Tennis: Internationaux de France Roland Garros...

Allemagne 1

11.00 Heute. Mit Börsenbericht. 11.04 Musik liegt in der Luft. 12.00 ARD-Sport extra...

RADIOS

La Première

15.05 Le monde en tête. 15.10 Les couleurs du marché. 15.20 L'aéropostale...

Espace 2

6.10 Matinales. 9.15 Magellan. 9.30 Les mémoires de la musique. 10.30 Classique...

France 2

6.00 Dessin animé 6.05 Feuilleton: Des jours et des vies 6.30 Télématin 8.30 Les films Lumière...

20.35 L'image du jour / Roland Garros 20.40 Météo 20.45 Point route

20.55 Thalassa

Le magazine de la mer Le guerrier du caillou

21.55 Faut pas rêver Yasmina Réza 23.00 Soir 3 23.20 Pégase



22.40 Bouillon de culture Spécial livres 23.50 Taratata Boy Georges 0.55 Les films Lumière

TV 5 Europe

12.40 Météo des cinq continents. 12.45 Journal télévisé de France 3...

SWF Allemagne 3

11.15 TV-Tips 11.30 Français 12.00 Blickpunkt Europa 12.45 TV-Tips 13.00 Mag's...

Suisse alémanique

7.30 Météo. 7.40 Morgenstund' hat Gold im Mund. 7.50 Zum neuen Tag...

France 3

6.00 Euronews 7.15 Bonjour Babar 8.25 La rédac. Série 9.00 Le cercle de famille 9.30 Méditerranée...

20.05 Fa si la chanter 20.35 Tout le sport 20.40 Côté court

20.55 Thalassa

Le magazine de la mer Le guerrier du caillou

21.55 Faut pas rêver Yasmina Réza 23.00 Soir 3 23.20 Pégase



GÉANT - Avec Rock Hudson, Elisabeth Taylor, James Dean. TSR 23.40

Suisse alémanique

12.35 TAFminigame. 13.00 Tagesschau. 13.10 TAFaktiv. 13.25 Gute Zeiten, schlechte Zeiten...

RAI Italie 1

10.05 Due Inglese a Parigi. Film di Robert Hamer (1955). 11.00 Tg 1. 11.40 Utile futile...

RIN

7.30 Flash. 7.35 Revue de presse. 7.40 Tintin. 8.00 Journal. 8.15 Sélection TV...

La Cinquième

11.00 Oeil de lynx. 11.15 Eurojournal. 11.45 Qui vive. 12.00 Déclics. 12.30 Atout savoir...

Arte

19.00 Confetti. Poste étrange. 19.30 La Casbah d'Alger (R).

20.30 Journal

20.40 Fiction: Mon étrange mari Téléfilm allemand d'Andreas Dresen (1994)

22.05 Loin de Hollywood L'art européen du cinéma muet (1)

23.10 Cinéma: Le roman de Renart Film d'animation français 0.10 L'Algérie maintenant 1.15 Documentaire 2.05 Cinéma animation

Suisse italienne

12.25 L'economia (R). 12.45 Telegiornale/Sport. 13.10 Dynasty. Teleserie. 14.00 Wandin Valley...

tve Espagne

6.00 Euronews. 6.30 Los pueblos. 7.00 Euronews. 7.30 La 2. Noticias. 9.10 Los desayunos de Radio 1...

Radio Jura bernois

8.00 Journal RSR 1. 8.15 Amorce. 8.30 Revue de presse. 8.45 Le jeu du matin. 9.00 Journal RSR 1...

M 6

6.55 Matin express 7.00 M 6 express 7.05 Contact 6 manager 7.10 Matin express (suite)...

20.00 Madame est servie Quelle autorité 20.35 Capital 6 Magazine

20.45 Cote d'alerte

Téléfilm américain de David Lister Avec David Dukes, Susan Anspach

22.30 Aux frontières du réel Lazare

23.25 Capital 6 Magazine 23.35 Secrets de femme 0.05 Dance machine club 1.15 Boulevard des clips 3.00 Culture rock

RTP Portugal

13.00 Jornal da tarde. 13.30 Chuva na areia. Telenovela. 14.00 Falar de macau. 14.30 Cinemagazine...

Eurosport

8.30 Speedworld (R). 10.00 Athlétisme: GP II (AAF) (R). 12.00 En direct: Tennis: Les internationaux de France...

Fréquence Jura

7.30 Flash FJ. 8.00 Infos FJ. 8.30 Flash FJ. 9.00 Flash FJ. 9.05 Service compris. 10.00 Flash FJ...

Les secrets de l'érotisme chinois dévoilés à l'étranger

Une première à Berlin

Signe des temps qui changent, une collection privée constituée par un professeur chinois présente à Berlin 5000 ans d'érotisme dans l'Empire du Milieu. C'est la première fois qu'une telle exposition constituée de figurines et de dessins des plus suggestifs, est organisée hors de Chine.

Installée dans le cadre raffiné de la Bibliothèque nationale, sur la prestigieuse avenue Unter den Linden, l'exposition apporte un éclairage scientifique sur le sexe dans la société chinoise. Elle illustre par exemple le culte de la fertilité ou le statut de la femme. Au fil des vitrines, elle révèle surtout une culture du plaisir et un goût prononcé pour l'érotisme qui n'a rien à envier à l'Occident et pourrait prendre au dépourvu les meilleurs exégètes de la pornographie contemporaine.

Petit bijou parmi d'autres, une peinture du XIXe siècle présente, en plusieurs tableaux, les positions du coït les plus prometteuses, d'un trait très étudié. Cette «fiche technique» était remise aux jeunes époux qui la plaçaient discrètement à l'intérieur de leur alcôve pour mieux s'en inspirer. Plusieurs dessins lèvent le voile sur la poly-



Pékin, entrée de la Cité interdite. On est encore loin de l'érotisme...

(Impar-SG)

gamie, avec des scènes d'amour entre un homme et deux femmes. Des objets en forme de fruit, représentant à l'intérieur l'acte sexuel, ajoutent à l'éducation des jeunes filles en fleurs.

De nombreuses figurines en porcelaine proposent également les techniques sexuelles les plus raffinées, les Chinois ayant accordé très tôt une place importante au désir et à l'érotisme, explique Liu Dalin, expert en sexologie à Shanghai et propriétaire de la collection.

«Ces objets d'art étaient sans doute destinés à des amants ou des collectionneurs privés», estime le professeur Erwin Haebler, sexologue à l'institut Robert

Koch à Berlin. «Des classes éduquées en tout cas, plus libérales à l'égard du sexe, plus portées sur les expériences», ajoute-t-il.

Très symboliques, des pagodes ou des calebasses évoquent la forme d'un phallus. Pour les paysans, les relations sexuelles constituaient, outre une fonction de reproduction, un gage de bonnes récoltes. Pour protéger leur maison, ils s'imaginaient des divinités au pénis imposant, symbole de pouvoir.

Élément à part entière de la société chinoise traditionnelle, les maisons closes sont également sujet à dessins érotiques. L'homosexualité n'est pas oubliée, avec une peinture sur porcelaine intitu-

lée «l'empereur et son garde du corps» ou des scènes galantes entre messieurs.

Unique en Chine, cette collection n'a pu être constituée que grâce à la détermination et à la réputation du professeur Liu. Il a accumulé plus de 800 objets depuis 1985, au terme de longues recherches chez des particuliers ou des brocanteurs dans tout le pays. «Cela a été très difficile, ces objets n'étaient pas en général sur le marché, beaucoup de gens les trouvaient obscènes», raconte M. Liu, 63 ans, qui a dépensé 50.000 dollars pour ses précieuses acquisitions. Car dans la Chine communiste de Mao et Deng, le sexe est longtemps resté complètement tabou. Le professeur Liu a dû attendre 1992 et la lente libéralisation du régime pour pouvoir organiser une première exposition dans son pays.

Dans un nouveau sursaut d'archaïsme, Pékin lui a refusé l'autorisation de présenter ses trouvailles à Berlin où M. Liu a des contacts depuis plusieurs années avec des scientifiques allemands. Il a donc dû ruser en exportant clandestinement quelque 200 objets via Taïwan. L'exposition est ouverte jusqu'au 22 juillet à Berlin. Elle rejoindra Yokohama (Japon) en août pour un congrès mondial de sexologie. (ats/afp)



RIRE

Le Québec débarque!

Fort de son succès au Québec, le magazine humoristique «Safari» qui a, pour parrain d'honneur, Marcel Béliveau de «Surprise sur prise», a décidé de logner du côté de l'Europe. Depuis le 1er juin, l'édition européenne de cette publication est disponible dans les kiosques en France, en Belgique, en Suisse et au Luxembourg.

Magazine d'humour illustré qui s'est donné pour objectif de «dérouter, de déstabiliser, de faire rire et toujours rire», Safari a été créé en 1987 au Québec. Aujourd'hui, il «figure parmi les cinq mensuels les plus vendus en kiosque, toutes catégories confondues» et son lectorat est essentiellement constitué de jeunes entre 12 et 24 ans et de la tranche d'âge des 30-35 ans.

Au sommaire du premier numéro européen de «Safari», qui présente en couverture Gérard Depardieu et Marcel Béliveau: un dictionnaire franco-québécois, les rubriques «les choses qu'on entend dire», «le manque de manières» et «les coulisses de Safari»... (ap)

LITTÉRATURE

Concours national

Le Lyceum Club de Suisse ouvre son 4e concours littéraire (dans les quatre langues nationales) à toutes les femmes, quels que soient leur âge et leur nationalité, résidant en Suisse, de même qu'aux Suissesses vivant à l'étranger. Cette année, le concours porte sur la littérature destinée à la jeunesse (8-12 ans). La date limite d'envoi des manuscrits est fixée au 31 décembre 1995. Un prix de 3000 francs, pour chacune des langues utilisées, récompensera le meilleur texte. Le règlement détaillé peut être obtenu auprès de Francine-Charlotte Gehri, Avant-Poste 11, 1005 Lausanne. (comm)

BEAUX-ARTS

Avant-garde à Venise

La 46e Biennale de Venise débutera dimanche et durera jusqu'à mi-octobre. Cette grand-messe de l'art plastique d'avant-garde fête ses cent ans via l'exposition «Identité et altérité», réunissant 600 œuvres de trente pays. Les travaux de trois artistes suisses (Peter Fischli, David Weiss, Christian Marclay) seront présentés parmi les 26 pavillons étrangers. (ats)

Philatélie

La «Colombe de Bâle» a 150 ans

La «Colombe de Bâle», l'un des plus fameux timbres-poste qui soit, n'a cessé de fasciner depuis son émission, le 1er juillet-1845. Pour célébrer comme il se doit les 150 ans de ce timbre légendaire, une grande exposition nationale de philatélie, «Colombe de Bâle 95», aura lieu du 17 au 25 juin 1995 dans les halles de la Foire de Bâle, en présence de participants de plusieurs pays d'Europe.

Le bloc de quatre timbres avec surtaxe émis à cette occasion est dû à Bernadette Baltis, de Zumikon. Le premier timbre, en haut, représente la légendaire «Colombe de Bâle», et les trois autres, se tenant et formant la rangée inférieure, reproduisent un panorama de la ville de Bâle, d'après une gravure du XVIIe siècle de Matthäus Merian.

En vente au prix de 5 francs aux offices de poste: du 16 mai au 30 novembre 1995; au service philatélique des PTT à Berne et aux bureaux philatéliques des PTT: du 16 mai 1995 au 31 jan-



vier 1996. Valable dès le 16 mai 1995, sans limitation de durée.

«Paix et liberté», tel est le thème auquel les administrations postales membres de la Conférence européenne des administrations des postes et des télécommunications (CEPT) ont été conviées à consacrer les timbres Europe 1995. Les deux timbres de cette année ont été créés par Hans Erni, de Lucerne.

Le timbre «Paix», d'une valeur de 60 centimes, est illustré par une colombe, que presque toutes les cultures du monde reconnaissent comme messagère de paix. Le timbre «Liberté», d'une valeur de 1 franc, représente quant à lui un animal souvent associé à l'élément terre, le taureau, accompagné d'une figure féminine. Il s'agit d'une image symbolique puisée aux sources de la mythologie grecque: la belle Europe, fille d'Agénor, roi de Phénicie, fut enlevée par Zeus et emportée jusqu'en Crète par son ravisseur amoureux.

Il y a lieu de rappeler que l'emblème «Europa» est protégé par les dispositions sur les droits d'auteur et qu'il ne peut pas être utilisé à des fins privées.

En vente aux offices de poste: du 16 mai 1995 au 29 février 1996; au service philatélique des PTT à Berne et aux bureaux philatéliques des PTT: du 16 mai 1995 au 31 mai 1996. Valables dès le 16 mai 1995, sans limitation de durée.

«JUNAPHILEX 95»

L'exposition «Junaphilex 95» sera à marquer d'une pierre blanche, puisqu'il s'agira de la 10e édition de l'Exposition nationale des jeunes philatélistes et qu'elle aura également une dimension internationale. Elle aura lieu du 17 au 25 juin 1995 dans les halles de la Foire de Bâle, en même temps que l'exposition «Colombe de Bâle 95». La carte postale créée par Pierre Aerni, de Volketswil, présente sur son côté illustré un labyrinthe au centre duquel est reproduit l'emblème de la commission de philatélie pour la jeunesse, avec la mention du lieu de la manifestation.

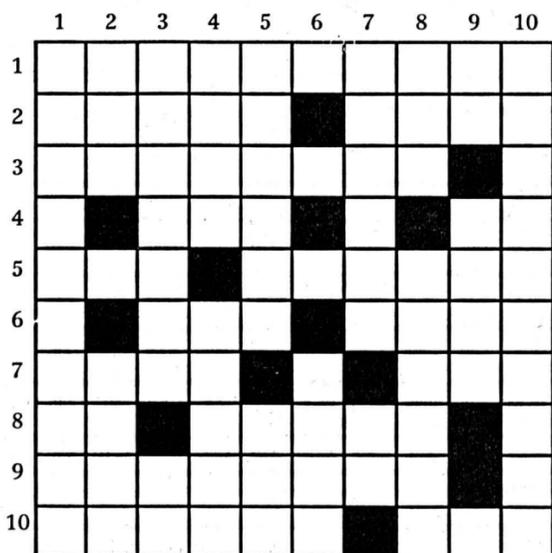
Le même motif, réduit aux dimensions d'un timbre-poste et sans mention de lieu, fait office de vignette d'affranchissement. En vente au service philatélique des PTT à Berne et aux bureaux philatéliques des PTT: dès le 16 mai 1995, jusqu'à épuisement des stocks. Valable dès le 16 mai 1995, sans limitation de durée. Valeur de taxe 60 centimes. (ats)

Musique

Festival africain

La 7e édition du festival «Musique du monde à Bâle» se déroulera du 16 au 25 juin prochain, sous le titre «Afrique». Au programme figurent de la musique et de la danse traditionnelles et modernes d'Afrique du Sud, du Zimbabwe, de la Namibie et du Mozambique. Les spectacles auront lieu sous une tente montée sur la place de la cathédrale. La production du musicien de jazz sud-africain Abdullah Ibrahim (Dollar Brand) et le premier passage en Suisse de Musicals «Mama!» de Mbogeni Ngema seront les points forts de la manifestation. Deux expositions centrées sur l'Afrique auront lieu jusqu'au 25 juin au Musée d'ethnographie. Le cinéma municipal présentera sept films sur l'histoire du cinéma sud-africain du 13 juin au 8 juillet. Enfin, un marché prendra ses quartiers sur la place de la cathédrale du 23 au 25 juin. (ats)

MOTS-CROISÉS No 591



Solution dans la prochaine édition

Solution du numéro 590:

Horizontalement: 1. Alexandrin. 2. Boxe - Oubli. 3. Eperons - La. 4. Céruse - Lui. 5. Cs - Ss. 6. Etisie. 7. Arcane - Cor. 8. Est - Béni. 9. Ra - Irian. 10. Entretiens. **Verticalement:** 1. Abécédaire. 2. Lope - An. 3. Exercice. 4. Xérus - Asir. 5. Os - Entre. 6. None - Te - It. 7. Dus - Ai - Bai. 8. Rb - Scène. 9. Illusion. 10. Naiseries.



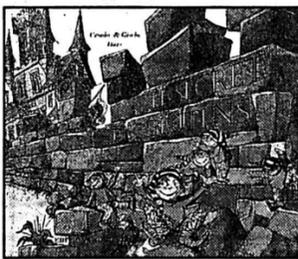
Horizontalement: 1. Bonne protection contre l'eau... 2. Œuvre d'art - Entendus, mais pas forcément écoutés. 3. Grotesques. 4. Rivière - Pronom. 5. Souvent dans le mille - Dans le ciel, il n'est pas au chocolat... 6. On doit le tordre aux rumeurs - Divagua. 7. Elles ne durent pas qu'un instant - Possessif. 8. Manière d'avoir - Symbole graphique. 9. Rigueur. 10. Apparition - Compartiment étanche.

Verticalement: 1. L'effeuillage en musique. 2. Baba - Bagatelle. 3. Grâce naturelle - Mises au vert. 4. Courba - Matière à vannerie. 5. Langue ancienne et moderne - Sacré pour jurer. 6. Fil textile. 7. Prénom - Part de cent. 8. Passifs - Elles sont toujours entre la guerre et la paix. 9. Passé cool - Peintre espagnol. 10. Vues sur l'avenir.

ROC 386

Livres juniors

Brumes écossaises



Le Château abandonné de Korrigan. Un vent mugissant. L'imagination en marche. Dans «Le secret des Biblutins» / Editions Nord-Sud 1995, les enfants tourneront les pages avec une savoureuse angoisse, assortie d'une délicieuse attente pour en savoir plus sur les petits gnomes rouges qui laissent tant de traces de leur présence sans se faire voir. Grâce à une présentation mobile des pages tout à fait originale, le château s'ouvrira pour les curieux qui chercheront à percer les mystères contenus

entre les livres des innombrables bibliothèques, où travaille Mark, depuis qu'un pensionnat fait revivre le vieil édifice. Les dessins sont excellents, le texte court, la part du rêve large.

Dans la livraison du même éditeur, tout tendre et tout doux, «Au revoir, papa!» ou l'histoire de Tom, un jour de grogne, consolé par son Nounours.

Ou «Tatie Berlingot», aux dessins splendides en pleine page illustrant la vie quotidienne d'autrefois, à la ferme, et au texte qui se lit et se dit comme une comptine. Frais, généreux et plein d'enseignements.

Ou encore «Non, je n'ai pas peur!». Petit tigre rayé de jaune, orangé et brun, se cache lorsque la tempête souffle, n'arrive pas à s'endormir le soir, etc. Il manque cruellement de courage. Mais, petit à petit, il s'aguerrit en accumulant les expériences de la vie. (sg)

CINÉMAS	
PIGALLE (de K. Diari), 14 ans, vendredi à 20 h 30.	LA CHAUX-DE-FONDS ABC ☎ (039) 23 72 22
AVEC OU SANS HOMMES (de H. Ross avec W. Goldberg), 12 ans, tous les jours à 21 h, samedi, dimanche et mercredi aussi à 16 h. LES QUATRE FILLES DU DOCTEUR MARCH (de G. Armstrong avec W. Ryder), pour tous, tous les jours à 18 h 30.	CORSO ☎ (039) 23 28 88
PETITS MEURTRES ENTRE AMIS (de D. Boyle avec K. Fox, C. Eccleston, E. Mc Gregor), 16 ans, tous les jours à 21 h, samedi, dimanche et mercredi aussi à 16 h 15. ASTÉRIX ET LES INDIENS (dessin animé de G. Hahn), pour tous, tous les jours à 18 h 30, samedi, dimanche et mercredi aussi à 14 h 15.	EDEN ☎ (039) 23 13 79
LA CITÉ DES ENFANTS PERDUS (de M. Caro et P. Jeunet avec D. Pinon), 12 ans, tous les jours à 21 h, samedi, dimanche et mercredi aussi à 16 h. LUDWIG VAN B. (de B. Rose avec G. Oldman), tous les jours à 18 h 30.	PLAZA ☎ (039) 23 19 55
LA JEUNE FILLE ET LA MORT (de R. Polanski), 16 ans, tous les jours à 18 h 45, 21 h, samedi, dimanche et mercredi aussi à 16 h 30.	SCALA ☎ (039) 23 19 18
RANGOON (de J. Boorman avec P. Arquette), 16 ans, tous les jours à 15 h, 20 h 30, vendredi et samedi aussi à 23 h. BATMAN (de T. Burton), tous les jours à 17 h 45 en V.O., vendredi aussi à 23 h.	NEUCHÂTEL APOLLO 1 ☎ (038) 25 21 12
JEFFERSON À PARIS (de J. Ivory avec N. Nolte), pour tous, tous les jours à 17 h 30 en V.O., 20 h 15. ACE VENTURA (de T. Shadyac), pour tous, tous les jours à 15 h 15.	APOLLO 2 ☎ (038) 25 21 12
SUR (de F.E. Solanas avec S. Pecoraro, M.A. Sola), 12 ans, tous les jours à 17 h 45 et 20 h 30. ACE VENTURA (de T. Shadyac), pour tous, vendredi et samedi à 23 h. ASTÉRIX ET LES INDIENS (dessin animé de G. Hahn), pour tous, tous les jours à 15 h.	APOLLO 3 ☎ (038) 25 21 12
ROB ROY (de M. Caton-Jones avec L. Neeson), 12 ans, tous les jours à 14 h 45, 17 h 30, 20 h 15, vendredi et samedi aussi à 23 h 15.	ARCADES ☎ (038) 25 78 78
LA CITÉ DES ENFANTS PERDUS (de Caro et Jeunet), 12 ans, tous les jours à 15 h et 20 h 30. THE LAST SEDUCTION (de J. Dahl avec L. Fiorentino), 16 ans, tous les jours à 18 h en V.O.	BIO ☎ (038) 25 88 88
LA PROIE, 16 ans, tous les jours à 18 h. KISS OF DEATH (de B. Schroeder), 16 ans, tous les jours à 15 h et 20 h 30, vendredi et samedi aussi à 23 h.	PALACE ☎ (038) 25 56 66
LA HAINE (de M. Kassovitz), 16 ans, tous les jours à 15 h, 18 h 15, 20 h 45, vendredi et samedi aussi à 23 h.	REX ☎ (038) 25 55 55
CARRINGTON (de C. Hampton avec E. Thompson), 16 ans, tous les jours à 15 h, 17 h 45 en V.O., et 20 h 15.	STUDIO ☎ (038) 25 30 00
LES ÉVADÉS (avec T. Robins), 12 ans, vendredi à 20 h 30, dimanche à 17 h. NELL (avec J. Foster), 12 ans, dès samedi, tous les jours à 20 h 30. LES 101 DALMATIENS, pour tous, dimanche à 15 h.	COUVET COLISÉE ☎ (038) 63 16 66
HELLO HEMINGWAY (de F. Perez), vendredi et samedi à 21 h, dimanche à 17 h 30 et 20 h 30.	SAINT-IMIER ESPACE NOIR ☎ (039) 41 35 35
DROP ZONE (de J. Badham), 14 ans, vendredi à 20 h 30, samedi à 21 h, dimanche à 17 h. L'APPAT (de B. Tavernier), 16 ans, samedi à 18 h, dimanche à 20 h.	TRAMELAN CINÉMATOGRAPHE ☎ (032) 97 45 61
LES ÉVADÉS (de F. Darabont), vendredi, samedi et dimanche à 20 h 30.	BÉVILARD PALACE ☎ (032) 92 14 44
L'APPAT (de B. Tavernier avec M. Guillaud), vendredi à 20 h 30, samedi à 20 h 45, dimanche à 20 h 30.	LE NOIRMONT CINÉLUCARNE ☎ (039) 53 11 84
LÉGENDES D'AUTOMNE (de E. Zwick), vendredi et samedi à 20 h 30, dimanche à 15 h 45 et 20 h.	LES BREULEUX LUX
AU PROGRAMME	
BOIS DU PETIT-CHÂTEAU: tous les jours de 6 h 30 à 18 h. Vivarium: tous les jours 10 h-12 h, 14 h-17 h; fermé mercredi matin. CÉSAR'S DISCOTHÈQUE: dimanche à jeudi, 22 h-2 h; vendredi et samedi, 22 h-4 h. CONCERT: The Goats, Bikini Test, à 21 h. CONFÉRENCE: «La situation actuelle en Haïti», par Espérance Julsaint et Charles-André Geiser, Club 44, à 20 h 30.	LA CHAUX-DE-FONDS
DISCOTHÈQUE LA PYRAMIDE: mercredi à dimanche, 22 h-4 h. CONCERT: Claude Cavalli, la Grange, à 20 h 30. COMÉDIE MUSICALE: «Astronomia», par la chorale des Girardet, Casino, à 20 h 15.	LE LOCLE
SPECTACLE: «Le jardin extraordinaire», par les élèves de l'école primaire, grande salle de l'Hôtel de Ville, à 20 h 15.	LA BRÉVINE
CONCERT: The Nudes, La Case à chocs, à 22 h. THÉÂTRE: spectacle par les élèves de 2e année de l'école de théâtre du CCN, Théâtre du Pommier, à 20 h 30. FÊTE FÉDÉRALE DES MUSIQUES: ouvrières et des entreprises de transport, Place de la Gare, à 17 h; concert de gala par les fanfares étrangères, Temple du Bas, à 20 h 15.	NEUCHÂTEL
SPECTACLE: «Louise la Pétroleuse», par les Compagnons de la Tour, Relais culturel d'Erquél, à 20 h 30.	SAINT-IMIER
URGENCES	
PHARMACIE D'OFFICE: Montagnes, L.-Robert 81, jusqu'à 19 h 30. Ensuite police locale, ☎ 23 10 17. PERMANENCE MÉDICALE ET DENTAIRE: ☎ 23 10 17. HÔPITAL: ☎ 272.111 CLINIQUE LANIXA: ☎ 21 21 44.	LA CHAUX-DE-FONDS (039)
PHARMACIE D'OFFICE: Mariotti, Grand-rue 38, jusqu'à 20 h. Ensuite police locale, ☎ 117 PERMANENCE MÉDICALE: ☎ 31 10 17.	LE LOCLE (039)
PHARMACIE D'OFFICE: Orangerie, rue de l'Orangerie, jusqu'à 20 h. Ensuite ☎ 25.10.17 HÔPITAUX: Cadolles, ☎ 22.91.11; Pourtalès, ☎ 27.11.11; Providence, ☎ 20.31.11.	NEUCHÂTEL (038)
SERVICE DE GARDE: pharmacie et médecin, urgence, ☎ 111 ou gendarmerie ☎ 24.24.24 HÔPITAL ET MATERNITÉ: Landeyeux, ☎ 53.34.44	VAL-DE-RUZ (038)
HÔPITAL ET MATERNITÉ: urgences, Couvet, ☎ 63.25.25 AMBULANCE: ☎ 117	VAL-DE-TRAVERS (038)
PHARMACIE D'OFFICE: ☎ 111 HÔPITAL: ☎ 422.422 URGENCE ET AMBULANCE: ☎ 422.360 MÉDECIN DE SERVICE (Saint-Imier et Haut-Vallon): ☎ 077/37.33.37, 24 heures sur 24.	SAINT-IMIER (039)
MÉDECINS: Dr Bernacki-Dziewiecka, ☎ 44.11.42; Dr Ruchonnet, ☎ 44.10.10	COURTELARY (039)
MÉDECINS: Dr Ennio Salomoni, ☎ 97.17.66; Dr de Watteville, ☎ 97.11.67	CORGÉMONT (032)
MÉDECIN: Dr Ivano Salomoni, ☎ 97.24.24	SONCEBOZ (032)
PHARMACIES: H. Schneeberger, ☎ 97.42.48; J. von der Weid, ☎ 97.40.30 MÉDECINS: Dr Graden, ☎ 97.51.51; Dr Meyer, ☎ 97.40.28; Dr Geering, ☎ 97.45.97.	TRAMELAN (032)
PHARMACIES: des Franches-Montagnes, ☎ 51.12.03 HÔPITAL ET MATERNITÉ: ☎ 51.13.01. AMBULANCE: ☎ 51.22.44 MÉDECINS: Dr Rossel, ☎ 51.12.84; Dr Meyrat ☎ 51.22.33; Dr Anker, ☎ 51.22.88.	SAIGNÉLÉGIÉ (039)
MÉDECIN: Dr Bosson, ☎ 53.15.15.	LE NOIRMONT (039)
MÉDECIN: Dr Tettamanti, ☎ 54.17.54.	LES BREULEUX (039)
INTOXICATION: En cas d'urgence, ☎ (01) 251.51.51. POLICE SECOURS: ☎ 117. FEU: ☎ 118. LA MAIN TENDUE: ☎ 143.	
À LA LIGNE	
HEURES DE TURBINAGE: 0 h-24 h, 4 turbines. (Sous réserve de modification)	USINE DU CHÂTELOT

BIBLIOTHÈQUES	
DE LA VILLE: prêt, discothèque, salle de lecture: lundi 14-20 h; mardi à vendredi 10-20 h; samedi, 10 h-16 h. DÉPARTEMENT AUDIO-VISUEL, lundi 14 h à 18 h, mardi-vendredi 10 h à 12 h, 14 h à 18 h ou sur rendez-vous. Exposition «La Pologne en Suisse romande», lundi de 14 h à 20 h, mardi à vendredi de 10 h à 20 h et samedi de 10 h à 16 h. Jusqu'au 23 juin. DES JEUNES: Président Wilson 32 et Ronde 9: lundi à vendredi, 13 h 45 à 18 h; samedi, de 10 h à 12 h. LUDOTHÈQUE. Serre 16: lundi, jeudi 15 h 30 à 18 h, mardi 15 h 30 à 19 h.	LA CHAUX-DE-FONDS
CHOUETTE-LUDOTHÈQUE Collège: tous les vendredis de 15 h à 17 h 30.	LA SAGNE
DE LA VILLE: lundi-vendredi 14 h 30 à 18 h 30, samedi 10 h à 12 h. DES JEUNES: M.-A.-Calame 15: lundi-vendredi 13 h 30 à 18 h, samedi 10 h à 12 h. LUDOTHÈQUE: Crêt-Vaillant 37, lundi-mardi-jeudi-vendredi 15 h 30 à 17 h 30, samedi 9 h à 11 h.	LE LOCLE
PUBLIQUE ET UNIVERSITAIRE: prêt fonds d'étude: lundi à vendredi de 10 à 12 h et de 14 à 18 h, jeudi jusqu'à 20 h; samedi 9 h à 12 h; lecture publique: lundi fermé; mardi à vendredi 10 h à 20 h, samedi 9 h à 17 h. Salle de lecture, lundi à vendredi 8 h à 22 h, samedi 8 h à 17 h. DES PASTEURS: Fbg de l'Hôpital 41, lundi-vendredi 14 h à 17 h 30 (ouverte au public).	NEUCHÂTEL
MUSÉES	
PAYSAN. Intérieur paysan typique, dentelles. «Promenons-nous dans les bois...» et «Sauvez les toits en tavillons et en bardeaux». Ouv. samedi à jeudi 14 h-17 h. D'HISTOIRE NATURELLE. Collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Mardi à samedi de 14 h à 17 h; dimanche de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h. «Le dahu... et autres animaux mythiques», jusqu'au 15 août. INTERNATIONAL D'HORLOGERIE. «L'Homme et le Temps», horlogerie ancienne et moderne, instruments, centre de restauration, mardi-dimanche 10 h-12 h et 14 h-17 h. «L'horlogerie ancienne dans les collections privées suisses», jusqu'au 10 septembre. DES BEAUX-ARTS. Collections permanentes (artistes locaux - Léopold-Robert, Le Corbusier, L'Éplattenier -, collection Junod - Delacroix, Matisse, Rouault, Soutine -, Ecole de Paris, contemporains suisses). Mardi-dimanche 10-12 et 14-17 h, mercredi jusqu'à 20 h. Rudolf Mumprecht, œuvres récentes, jusqu'au 30 juillet. D'HISTOIRE ET MÉDAILLIER. Intérieurs et objets neuchâtelois, portraits, gravures, armes, monnaies. Mardi à vendredi de 14 à 17 h; samedi de 14 à 18 h; dimanche, de 10 à 12 h et de 14 à 18 h. «Les chemins de fer dans les Montagnes neuchâteloises hier et aujourd'hui», jusqu'au 10 mars 96.	LA CHAUX-DE-FONDS
RÉGIONAL (Maison communale). En permanence, chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. 1er dimanche du mois 13 h 30-17 h.	LA SAGNE
DES BEAUX-ARTS. Collections permanentes (peinture neuchâteloise et suisse, cabinet des estampes). De mardi à dimanche de 14 h à 17 h. «Reflets de la 2e Triennale de la gravure polonoise 94», jusqu'au 18 juin. D'HORLOGERIE (Château des Monts). Collections permanentes (évolution de la montre, pendules, automates, film). Mardi-dimanche 10 h-12 h et 14-17 h. MOULINS SOUTERRAINS DU COL-DES-ROCHES. Individuel: de mai à octobre, tous les jours de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h 30. Groupe dès 15 personnes: toute l'année sur rendez-vous.	LE LOCLE
MUSÉE DES SAPEURS-POMPIERS. Collection d'objets divers datant du XIXe siècle à ce jour. Visites sur demande, ☎ 038/53 40 77.	CERNIER
CANTONAL D'ARCHÉOLOGIE. Collections permanentes, stations lacustres, campements magdaléniens, objets de la Tène, archéologie classique et préhistorique européenne. Mardi-dimanche 14-17 h. D'ART ET D'HISTOIRE. Quatre départements: arts plastiques (neuchâtelois, suisses et étrangers), arts appliqués (céramique, verrerie, orfèvrerie), cabinet de numismatique et section historique. Mardi-dimanche 10 h-17 h, jeudi entrée libre. D'ETHNOGRAPHIE. Collections permanentes (Égypte pharaonique, collection royale du Bhoutan, Afrique saharienne et sahélienne, Zaïre, Angola, etc.). «La différence», jusqu'au 7 janvier. Mardi-dimanche 10-17 h. D'HISTOIRE NATURELLE. Collections permanentes (mammifères, oiseaux, poissons, dioramas). Mardi-dimanche 10-17 h. «Tombé du ciel...», météorites et catastrophes, jusqu'au 29 octobre. «Le monde des fourmis», et «Instants d'insectes», jusqu'au 29 octobre. VILLA LARDY. Aimé Montandon, huiles, gravures encre de Chine. Mardi à vendredi de 14 h à 17 h, sur rendez-vous pris au Musée d'art et d'histoire de Neuchâtel, ☎ 038/20 79 20.	NEUCHÂTEL
CHÂTEAU. Tous les jours de 10 à 12 h et de 14 à 17 h sauf vendredi après-midi et lundi. Animation par les dentellières, tous les derniers dimanches du mois ou sur demande au ☎ 038/572 383.	VALANGIN
DE LA VIGNE ET DU VIN. Histoire vigneronne neuchâteloise. Jeudi-dimanche 14-17 h.	BOUDRY
MINES D'ASPHALTE DE LA PRESTA. Dimanche et jours fériés, visite à 14 h. Groupes: visites toute l'année sur rendez-vous. Atelier Bourquin, démonstration sur rendez-vous. Renseignements ☎ 038/63 30 10.	TRAVERS
MUSÉE INTERNATIONAL DE L'UNIFORME AU PEU-PÉQUIGNOT. Auberge du Peu-Péquignot, tous les jours sauf mardi.	LE NOIRMONT
D'HISTOIRE. Art nouveau en cartes postales. Dimanche 14 h-17 h, jusqu'à fin octobre.	LA NEUVEVILLE
GALERIES	
MEIER. Steve Litsios, jusqu'au 1er juillet. Lundi-vendredi de 14 à 18 h 30, samedi de 10 à 12 h 30. DU MANOIR. Chantal Rouge, peinture, jusqu'au 1er juillet. Mardi-vendredi 15 h-19 h, samedi 10 h-17 h. VILLA TURQUE. Jean Arcelin, jusqu'au 4 juillet. Sur rendez-vous, ☎ 039/23 52 32. SONIA WIRTH-GENZONI. De Lucien Schwob à Charles L'Éplattenier. Lundi-samedi 14-18 h. CLUB 44. Jacqueline Bizzini, «Souvenirs d'Haïti», jusqu'au 1er juillet. Lundi-samedi, 11 h-15 h et 17 h-23 h. UBS. Roger Dubois, aquarelles, jusqu'au 1er septembre. ECOLE CLUB MIGROS. Cédric Magnin, peinture-sculpture. Lundi-jeudi 10 h-12 h et 14 h-20 h 30, vendredi 10 h-12 h et 14 h-17 h. Jusqu'au 7 juillet. FONDATION HUGUENIN-DUMITTAN. A. Nussbaum, aquarelles, jusqu'au 18 juin. Mercredi-dimanche 14 h-18 h. MARCHÉ 6. «Si papa voyait ça», 10 artistes. Jusqu'au 15 juin. Mercredi-vendredi 17 h-21 h, samedi-dimanche 15 h-20 h.	LA CHAUX-DE-FONDS
AMIS DES ARTS. Catherine Lauer, Jérôme Liniger, Jennifer Mermod, Marie Philippe, jusqu'au 11 juin. Mardi-vendredi 14 h-18 h, samedi-dimanche 10 h-12 h et 14 h-18 h. DITESHEIM. «Visages - présence humaine», jusqu'au 15 juillet. Mardi-vendredi 14 h-18 h 30, samedi 10 h-12 h et 14 h-17 h, dimanche 15 h-18 h. DE L'ORANGERIE. Dominique Hefli, peinture, Maya Said, bijoux, jusqu'au 27 juin. Mardi à dimanche 14 h-18 h 30. DU POMMIER. Annick Luthi, photographies, jusqu'au 30 juin. Lundi-vendredi 10 h-12 h et 14 h-18 h. DU PEYROU. Robert Tilbury, aquarelles, jusqu'au 6 juillet. Mercredi-samedi 14 h 30-18 h 30, dimanche 15-17 h 30. CENTRE D'ART NEUCHÂTEL. Harald F. Müller, photographie, jusqu'au 23 juillet. Mercredi à samedi de 14 h à 19 h; jeudi de 14 h à 21 h; dimanche de 14 h à 17 h. ARCANE. Frossard, peintures-tapisseries. Jusqu'au 17 juin. Mardi-jeudi 14 h-18 h, vendredi 14 h-19 h, samedi 14-17 h.	NEUCHÂTEL
COÏ. Wojciech Mucha, peinture, jusqu'au 2 juillet. Mardi-samedi 15 h 30-18 h 30.	PESEUX
NUMAGA. Flavio Paolucci et Tantras du Rajasthan, jusqu'au 9 juillet. Mardi-dimanche 14 h 30-18 h 30.	AUVERNIER
CHÂTEAU. Luiba Kirova, peinture, Peter Fürst, sculpture, jusqu'au 30 juin. Mardi-dimanche 10 h-21 h.	MÔTIERS
CHÂTEAU. Jean Keller, aquarelle-craie; Marcel Rutti, mosaïque, jusqu'au 18 juin. Mardi-dimanche 8 h-22 h.	VAUMARCUS
NOËLLA G. Mariann Grunder, sculpture, papier plié, dessin, jusqu'au 30 juin. Lundi, jeudi, vendredi, samedi, 14 h-18 h.	LA NEUVEVILLE
2016. Sophie Bouvier, peinture, jusqu'au 2 juillet. Mercredi-dimanche 15 h-19 h.	HAUTERIVE
LE LOUVERAIN. Garance Evard, Daniek Krieger, Michel Jeanneret-Gris, Ray Mond Marti, tous les jours jusqu'au 20 août.	LES GENEVEYS s/COFFRANE
ANCIENNE ÉGLISE. J.A. Gabele, peinture, jusqu'au 11 juin. Mercredi-dimanche 14 h-18 h 30. ROC-MONTÈS. Fabienne Steiner-Jobin, photographies, jusqu'au 20 août. Ouvert de 9 h à 21 h.	LE NOIRMONT
SOLEIL. Romain Crelier, jusqu'au 9 juin. Mardi-dimanche 9 h-23 h. CENTRE DE LOISIRS. René Fendt (1948-1995). Jusqu'au 25 juin. Lundi-vendredi 17 h-21 h, samedi-dimanche 10 h-12 h et 14 h-18 h.	SAIGNÉLÉGIÉ
POTERIE. Edmée Delsol-Riba, céramique-verre, jusqu'au 17 juin. Mardi-samedi 8 h-12 h et 13 h 30-18 h, dimanche 13 h 30-17 h.	LES ÉMIBOIS

TRIBUNE LIBRE ET DROIT DE RÉPONSE

Ligne interurbaine de bus: mise au point de la direction de police du Locle

A peine portée sur les fonts baptismaux, la nouvelle ligne de bus intervilles a suscité une polémique bien inutile dont «L'Impartial» s'est fait l'écho, sous la plume de Jean-Claude Perrin, dans l'édition du 2 juin. La relation que vous avez faite des conséquences de la suppression provisoire de quelques cases de parc est proche de la réalité et traduit assez fidèlement le contenu de l'entretien téléphonique que vous avez eu avec moi. Cependant, la manière dont vous avez présenté le dysfonctionnement apparu dès le 29 mai sur la rue du Temple en matière de circulation routière tend à faire de la police le bouc émissaire d'une situation certes malheureuse.

Mon rôle dans cette affaire a été mis en exergue de telle façon que l'on pourrait croire que j'ai l'intention de saboter la bonne marche de ce nouveau service public. Or, rien n'est plus faux! Comme mes collègues du Conseil communal, j'ai toujours souhaité qu'un essai soit mené à terme pour faire la preuve du besoin d'une telle desserte intervilles.

Aussi, permettez-moi de faire une brève mise au point, nécessaire me semble-t-il, pour expliquer la tournure prise par les événements depuis le 29 mai.

Le dossier des transports publics, s'il relève de la responsabilité collective du Conseil

communal, n'en est pas moins piloté par un chef de dicastère selon le bon vieux principe de la division des tâches. A ce titre, mon collègue, M. Rémy Cosandey, devait faire l'information nécessaire quant aux conséquences pour les commerçants et les taxis notamment de l'ouverture de cette nouvelle ligne.

Si la direction de police donne des ordres généraux en matière de stationnement, la police, elle, les applique dans le détail. Forte de ce principe, elle m'a fait part du danger de tamponnement qu'il y avait pour les automobiles parkées au sud du secteur incriminé de la rue du Temple si le stationnement était maintenu. J'ai alors, par souci de sécurité publique, demandé qu'on le suspende provisoirement.

Ce problème de parcage sera, je le souhaite, traité dans le rapport que le Conseil communal soumettra au Conseil général (et non au Conseil communal comme vous l'avez écrit par erreur) le 29 juin prochain.

Le futur aménagement de la place du Marché, s'il devra intégrer à l'évidence le stationnement des bus et des taxis ainsi que je l'ai présenté aux intéressés (commerçants et taxis), n'a pas à être impliqué dans cette affaire. En effet, il est bon de rappeler que, lorsque le dossier de la ligne de bus a été ouvert (il y a quelques années maintenant), le

Conseil communal n'avait pas encore prévu de traiter ce secteur de la ville prioritairement. On parlait alors de réaliser la deuxième étape de la rue des Envers. Les arrêts de bus devaient donc être pensés indépendamment d'une réalisation aujourd'hui hypothétique.

L'information a été mal faite dites-vous? Certes, je vous le concède. Mais cette carence méritait-elle d'être stigmatisée de la sorte? J'en doute!

L'exiguïté de la rue du Temple, en bordure de la place du Marché, est une réalité quasi intangible. J'ai toujours prôné l'idée qu'il fallait s'en accommoder, quitte à ralentir la circulation. Voilà pourquoi, d'entente avec l'état-major de la police locale, j'ai accepté, il y a quelques années, l'implantation de cases de stationnement au sud de ladite rue et la suppression de celles marquées au nord. Ce faisant, dix cases supplémentaires ont été créées. De ceux qui protestent aujourd'hui contre la suppression de quelques places, je n'ai alors pas entendu de remerciements.

La mise en place de cette nouvelle ligne souffre, cela est vrai, de maladie de jeunesse. Or, vous diagnostiquez un peu abruptement qu'elle a la vérole. J'aurais souhaité un peu plus de mesure dans votre perception de ce qui fut somme toute une péripétie.

Le directeur de police Paul Jambé

Initiative «Pod à trois voies»: les anarchistes trompent

La démocratie repose sur le respect de la liberté et de l'égalité des citoyens; ces deux affirmations ne doivent en aucun cas être falsifiées ni galvaudées.

Sous le couvert de ces droits, il nous paraît dangereux, même si cela est fait par un groupe quelque peu marginal et extrémiste, d'en abuser pour faire passer un message dont les assertions sont totalement mensongères et fallacieuses.

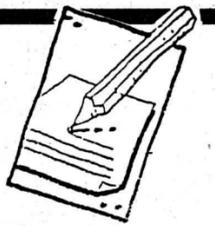
La première démonstration faite par ce groupement le samedi 27 mai devant le magasin ABM et la SBS, groupement se réclamant de la doctrine liber-

taire, donc anarchiste, dénommée «les anarchistes libertaires des Montagnes neuchâteloises» opposé totalement à l'initiative «Pod à trois voies», n'a de vrai que le refus à toute forme d'organisation de la société, rejoignant en cela bien plus que la propagande, la tromperie envers la population.

Pour preuve: la démonstration totalement fautive que ce groupement voulait faire, pour prouver son opposition, en traçant sur le sol une éventuelle et future bordure à l'endroit où l'artère nord est suffisamment large pour recevoir trois voies de

circulation sans toucher au trottoir. De ce fait et, afin que la population de notre ville soit informée de manière réelle, neutre et objective sur les avantages et les possibles inconvénients de l'initiative que nous avons déposée en toute légalité, et quand bien même nos autorités locales la combattent, nous souhaitons empêcher tout abus de quoi que ce soit en rappelant, qu'avant tout, les dites autorités sont garantes de nos lois et règlements mais aussi de l'esprit qui les anime.

Pour le comité d'initiative Delson Diacon



COMMUNIQUÉ

Journée nationale du vélo Randonnée jurassienne

«Les sections cantonales neuchâteloise et jurassienne, le groupe régional jurassien bernois de l'ATE (Association transport et environnement) et le Groupe Vélo du Littoral neuchâtelois (GVLN) invitent leurs membres et amis à participer à la journée nationale du vélo le samedi 10 juin 1995.

Rendez-vous est donné à 11 h 10 à la gare des Bois (JU), d'où nous roulerons jusqu'à la Montagne-du-Droit (BE) pour pique-niquer. De là nous rejoindrons La Chaux-de-Fonds (NE) par La Puce, La Cibourg, Les

Reprises et Les Petites Crosettes. En cas de mauvais temps, nous rejoindrons directement les haltes de La Chaux-d'Abel, de La Ferrière (près desquelles nous pourrions pique-niquer au sec) ou celle de La Cibourg. La balade aura donc lieu par tous les temps.»

- ATE Neuchâtel
- Armand Blaser
- ATE Jura
- Olivier Tschopp
- GVLN
- Laurenzo Mollia
- ATE Jura bernois
- Jean-Marc Voisard

FAITS DIVERS

La Chaux-de-Fonds

Casserole en feu

A 19 h 20 hier soir, les PS sont intervenus au 4e étage de l'immeuble No 2 de la rue Blaise-Cendrars pour deux casseroles oubliées sur une cuisinière à gaz restée enclenchée. La porte de l'appartement a été forcée, les ustensiles retirés et les locaux aérés. Peu de dégâts.

Auvernier

Motard blessé

Un automobiliste de Peseux, M. P. M., circulait, hier à 17 h, rue de la Côte à Colombier en direction de Neuchâtel. A Auvernier, à l'intersection avec la route de la Brena, il est entré en collision avec la moto pilotée par M. H. B., de Neuchâtel, qui venait de Peseux pour se diriger sur la Brena du Bas. Blessé, le motard a été transporté par une ambulance à l'Hôpital des Cadolles.

CHAUFFAGE

CONTRÔLE CONTINU DES INSTALLATIONS DE CHAUFFAGE

(température extérieure moyenne et degrés-jours)

SEMAINE DU 29.5.1995 AU 4.6.1995

Neuchâtel (ville)	15,4°C	0,0 DJ
Littoral ouest	14,6°C	0,0 DJ
Littoral est	14,7°C	0,0 DJ
Val-de-Ruz	11,6°C	38,4 DJ
Val-de-Travers	12,3°C	27,0 DJ
La Brévine	9,9°C	63,1 DJ
Le Locle	10,9°C	57,6 DJ
La Chx-de-Fds	10,0°C	62,9 DJ
Vue-des-Alpes	7,8°C	85,4 DJ

Les chiffres publiés ci-dessus permettent de surveiller la consommation d'énergie pour le chauffage des bâtiments. La première colonne correspond aux températures moyennes hebdomadaires enregistrées dans le canton. Les «degrés-jours» donnent une indication sur les besoins théoriques de chauffage.

Vous pouvez demander au Service cantonal de l'énergie (tél. 038 39 67 20, fax: 038 39 60 60) un formulaire simple et des explications nécessaires au calcul de la «Signature énergétique» d'un bâtiment.

TÉMOINS

La Chaux-de-Fonds

Le cyclomotoriste qui a eu un accident avec une voiture, le mercredi 7 juin vers 16 h 10, à l'intersection des rues Progrès-Fusion, ainsi que les témoins, sont priés de prendre contact avec la police cantonale à La Chaux-de-Fonds, tél. 039/28.71.01.

La Chaux-de-Fonds

Samedi 3 juin à 16 h 40, une piétonne a été heurtée par une automobile à la hauteur du magasin Schild, sur l'artère sud de l'avenue Léopold-Robert. Les véhicules qui circulaient sur ladite artère étaient arrêtés, avant l'accident, pour laisser passer des piétons. Il est instamment demandé aux automobilistes et aux piétons qui ont vu l'accident de prendre contact avec la police cantonale à La Chaux-de-Fonds, tél. 039 28.71.01.

Saint-Blaise

Le conducteur du poids lourd qui, le mardi 30 mai durant la matinée, a heurté le canal de descente d'un chéneau sis sur la rue des Lavannes 1 (est du giratoire), ainsi que les témoins, sont priés de prendre contact avec la police cantonale à Saint-Blaise, tél. 038/33.17.21.

DÉCÈS

Saint-Aubin

M. André Clot, 1921

Hauterive

M. Hermann Jacques Graf, 1907

Chaumont

Mme Bernadette Moreillon, 1931

Peseux

M. Ernest Luppi, 1925

Neuchâtel

Mme Mauricette Maumary, 1927

M. Charles-André Kuhn

M. Robert Magnin, 1926

Mme Marguerite Spichiger, 1912

Travers

Mme Hélène Gottardi, 1905

ÉTAT CIVIL

Le Locle

Décès

Huguenin-Elie Senn Hubert, 1899, veuf de Huguenin-Elie, née Grillon Juliette. - Lesquereux Paul Henri, 1907, veuf de Lesquereux, née Mischler Alice Emma.

Régie des annonces: Publicitas

Société éditrice et imprimeur:



L'Impartial S.A., La Chaux-de-Fonds

Rédaction et administration:

L'Impartial, rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds
© (039) 210 210 Rédaction
© (039) 210 310 Administration

Fax: Rédaction 039 - 210 360

Tirage contrôlé (REMP) 28.143 ex.

La Chaux-de-Fonds © (039) 210 410
Le Locle © (039) 311 442

La famille et les amis, ont le chagrin de faire part du décès de

Mademoiselle Carmen JEANNERET

enlevée à leur affection paisiblement jeudi, dans sa 70e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 8 juin 1995.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire, lundi 12 juin, à 10 heures.

La défunte repose au pavillon du cimetière.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

Repose en paix.

SAINT-AUBIN - SAUGES



Madame Antoinette Clot-Gervasoni, à Saint-Aubin-Sauges; Madame Germaine Spera et son fils André, à Lausanne; Mademoiselle Margherita Gervasoni à Brembilla, Italie; Madame et Monsieur Maria et André Perotti, leur fils Claude et famille, à Couvet; Madame et Monsieur Carla et Giacomino Pesenti, leurs enfants et famille, à Brembilla, Italie; Mademoiselle Battistina Gervasoni, à Brembilla, Italie,

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, en Suisse et en Italie, ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur André CLOT

leur très cher époux, frère, beau-frère, oncle, parrain, parent et ami, enlevé à leur tendre affection dans sa 75e année, après quelques jours de maladie.

SAINT-AUBIN - SAUGES, le 5 juin 1995.

J'ai achevé la course, j'ai gardé la foi.

Selon le désir du défunt, l'inhumation a eu lieu dans l'intimité de la famille.

IL N'A PAS ÉTÉ ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

Réception des avis mortuaires: jusqu'à 22 heures



LE CLUB ALPIN SUISSE Section Sommarteil

a le pénible devoir de faire part à ses membres du décès de

Monsieur Charles-André KUHN

membre vétéran entré au CAS en 1964

157-716309

La famille de

Monsieur Antonio ROSEANO dit TONY

profondément émue par les marques d'affection et de sympathie qui lui ont été témoignées pendant ces jours de deuil, exprime à toutes les personnes qui l'ont entourée sa reconnaissance et ses sincères remerciements.

Les présences, les messages ou les envois de fleurs lui ont été un précieux réconfort.

132-772355

Actif dans la chimie de construction

L'avenir profitable du groupe Sika

Grâce à une structure globale et une forte présence locale, ce groupe, présidé par Kurt Furgler, détient des leaderships dans différents segments de marché. Son cash-flow libre a atteint 50 millions en 1994. Il sera cependant plus faible cette année.

La rubrique économique de
Philippe REY

Durant les trois premiers mois de 1995, le chiffre d'affaires du groupe Sika a augmenté de 8% en francs suisses par rapport à la même période de 1994; en monnaies locales cette croissance a été de 18% et en volume de 16%. Pourvu que cela dure, comme l'indique Hans Peter Ming, président de la direction du groupe Sika. Il y a de toute façon des raisons pour se montrer confiant sur l'année entière. En effet, en concentrant ses ressources sur ses métiers de base que sont la chimie de construction et les matières adhésives, ce groupe dispose d'une organisation très efficiente et de gammes de produits renouvelées (25% du chiffre d'affaires sont générés par des produits de moins de cinq ans d'âge) grâce à d'intenses efforts de recherche et développement. Cette structure lui permettra de privilégier à l'avenir une croissance interne rentable, comme cela est d'ailleurs le cas depuis 1990. Kurt Furgler, l'ancien président de la Confédération et actuel président du conseil d'administration de Sika, décrit ce groupe comme un spécialiste global et multidomestique pour la chimie de construction et la chimie des produits adhésifs, lesquels sont utilisés en premier lieu dans l'industrie automobile et dans le secteur des réparations de toutes sortes.

ÉQUILIBRE DES RISQUES GÉOGRAPHIQUES

L'évolution du chiffre d'affaires du groupe met en évidence le renforcement de la diversification géographique pendant les cinq dernières années. Alors que Sika n'avait enregistré que 23% de ses ventes outre-mer en 1990 (soit 256 millions de francs),

cette part s'est montée l'an passé à 32% (425 millions). Cette évolution découle de l'établissement de propres filiales sur les marchés d'outre-mer (Amérique du Nord, Amérique latine, Asie/Pacifique et Afrique). Certes, l'Europe reste pour Sika d'une importance primordiale. On peut d'ailleurs s'en rendre compte à la lecture de la répartition géographique du bénéfice d'exploitation:

- Europe 79 millions;
- Amérique 20 millions;
- Asie/Pacifique 7 millions;

net de 18,3% à 23,3 millions. Le dividende sera augmenté de 20%, soit 1,50 franc par action nominative et neuf francs par action au porteur.

IMPORTANCE CROISSANTE DE LA DIVISION «INDUSTRIE»

Sika se concentre sur quatre domaines ou divisions:

- chimie de construction (un chiffre d'affaires 1994 de 936 millions et un résultat d'exploitation de 75 millions de francs);

Un accroissement de la part de la division «industrie» (qui englobe notamment les matières adhésives et d'étanchéité élastiques) forme un des buts du groupe, sans négliger l'extension de la chimie de construction, qui représente un marché mondial encore très fragmenté. Dans ce domaine-ci, Sika possède aujourd'hui le portefeuille-produits et de systèmes le plus complet, ce qui signifie que le groupe domicilié à Baar/Zoug n'a pas de lacunes à cet égard, ni sur le plan géographique, de telle sorte

tants, Sika recèle effectivement un gros potentiel de croissance interne, tout en restant ouvert à d'éventuelles acquisitions et à des coopérations. Il est clair qu'une des exigences de Sika en matière de rachat de firme est que celle-ci soit «strategic fit», c'est-à-dire qu'elle corresponde à la culture et au contexte stratégique du groupe zougais.

POTENTIEL D'APPRECIATION

Sika se trouve dans une très bonne situation financière avec notamment 282 millions de francs sous forme de liquidités ou valeurs facilement réalisables à fin 1994. L'an dernier, il a pu dégager un cash-flow libre de 50,4 millions (16,3 millions en 1993) étant donné des flux de fonds opérationnels de 117,8 millions (102,3) vis-à-vis d'investissements nets de 67,4 (86) millions. Du fait d'investissement totaux de 110 millions de francs, le cash-flow disponible (le surplus de cash-flow après les réinvestissements au sein de l'entreprise) ressortira à un niveau plus bas cette année. Les investissements nets ont atteint 56,2 millions en 1994, soit en dessous du budget, car des projets ont été reportés lors du premier semestre et n'ont reçu le feu vert qu'au second semestre après clarification de la situation conjoncturelle. Sika devrait avoir des investissements supérieurs aux amortissements sur biens corporels dans ces prochaines années. Néanmoins, son cash-flow libre, avec lequel est fortement corrélée la valeur boursière, devrait aller crescendo d'ici l'an 2000. Ce groupe veut atteindre un free cash-flow élevé, afin de financer sa croissance sans dilution de capital et augmenter sa valeur intrinsèque. Avec une capitalisation boursière de l'ordre de 900 millions, Sika se paie aujourd'hui en bourse un peu plus que sa valeur intrinsèque (916 millions de francs) et se trouve, d'une certaine manière, dans une situation similaire à celle de Merkur par exemple. Ces valeurs ont, en effet suivi une longue phase de transition boursière et devraient sortir par le haut de leur canal actuel. On peut considérer, grosso modo, que Sika comporte un potentiel d'appréciation de l'ordre de 50-60% d'ici l'an 2000. Ph. R.



Kurt Furgler
Ancien président de la Confédération et actuel président du Conseil d'administration de Sika. (asl)

Du reste, Sika a implanté des nouvelles sociétés dans l'Union européenne (Irlande et Grèce) ainsi qu'en Europe centrale (Slovénie, Tchéquie, Slovaquie, Hongrie et Pologne).

Au total, le bénéfice d'exploitation consolidé a progressé en 1994 de 19,4% à 100,2 millions de francs (le reflet d'une meilleure efficacité justement), et le résultat net de 11,2% à 55,9 millions pour un chiffre d'affaires de 1,32 milliard. Sika Finanz S.A., le holding du groupe a, quant à lui, accru son résultat

«industrie» (225 et 26 millions de francs);

«exécution de travaux de construction» (121 et 24);

«machines» (37 et 1).

La chimie de construction (qui comprend le béton et le mortier) constitue la première activité («core business») de Sika, étayée par les divisions «exécution de travaux» (utilisation spéciale des produits Sika) et «machines» (notamment à injection pour le béton et le mortier ainsi que des systèmes de robotique pour l'assainissement de tuyaux).

qu'il peut précisément privilégier une croissance interne.

TENDANCE DE FOND

La division «industrie» profite fortement de la préférence croissante, au plan mondial, de la technique de colle à la technique de jointure. Kurt Furgler évoque une des forces de Sika qui réside dans la recherche et développement. Grâce à une forte capacité d'innovation, de développement de nouveaux produits, ainsi qu'à des chances de marchés supplémentaires pour les produits et systèmes existants.

A la corbeille

Des signes d'essoufflement

Rien n'y fait: l'économie américaine donne de sérieux signes de ralentissement et le dollar tangué, la Bourse de New York, elle, veut à tout prix caresser la barre des 4500 points en ce qui concerne l'indice Dow Jones des valeurs industrielles. Pourtant, cet optimisme, pour ne pas dire euphorie, pourrait se dégonfler comme un soufflé.

La chronique boursière
de **Philippe REY**

En effet, certains signes ne laissent pas d'inquiéter alors même qu'ils se traduisent par une baisse des rendements obligataires pour le moment.

Rappelons qu'au premier trimestre, les entreprises ont continué à investir et à produire, mais que les ménages ont limité leurs dépenses. Les stocks grossissent, ce qui freinera la production dans les prochains mois. L'atterrissage en douceur n'est pas assuré. Certes, pour l'heure, Wall Street n'a pas vraiment l'air de

s'aviser que cela sera fâcheux pour les profits des entreprises. En fait, les rapports cours/bénéfices des actions ne sont plus si éloignés de sommets de 1987. Il est vrai que la détente des taux d'intérêt à long terme américains pourrait relancer la construction et la chute du dollar pourrait stimuler les exportations. Toutefois, les stocks de maisons neuves sont remontés à un niveau record depuis la dernière récession tandis que les stocks d'automobiles s'avèrent supérieurs d'un tiers à la normale. Sans oublier que les ménages américains sont plus endettés que jamais.

Bref, ce sont là des signes précurseurs d'une récession. Le danger que celle-ci survienne plus vite que prévu, ce qui aurait pour conséquence de faire tomber le marché américain des actions de son piédestal actuel. Une telle manifestation entraînerait une correction sensible des bourses européennes. «Le danger d'une nouvelle récession est bien réel», souligne Roland

Leuschel, économiste de la Banque Bruxelles Lambert. On a vu dans le passé des ralentissements économiques se terminer de manière brutale. On ne peut pas ignorer ce fait, bien que le pire ne soit fort heureusement pas le plus probable.

Autre signe déroutant: on constate un comportement excessif des gestionnaires de fonds de placement (comme cela a été le cas envers les pays émergents, dont le Mexique), qui est souvent la caractéristique d'une phase spéculative précédant un retournement de tendance. Ce sont là différents éléments dont il faut tenir compte, sans prétendre à quelque rôle de Cassandra que ce soit. Au reste, personne ne peut prévoir ce qui se passera dans six mois sur les marchés des changes et des actions.

PRENDRE LE TEMPS

Aussi n'y a-t-il pas lieu de se précipiter sur les actions actuellement mais de prendre le temps de choisir des titres qui comportent un fort potentiel de valori-

sation dans une perspective de cinq ans et de les (r)acheter lors d'une forte baisse du marché. Quatre valeurs me semblent particulièrement intéressantes dans une perspective à long terme: Société Générale de Surveillance (SGS), Lindt & Sprüngli, Kühne & Nagel ainsi que SMH, parce que faisant chacune valoir des avantages concurrentiels durables (même d'une concession au plan mondial pour SGS et Lindt & Sprüngli), d'une forte capacité de liquidités. Suisse de Réassurance, qui déploie une stratégie et une gestion axées sur la création de valeur pour les actionnaires, me paraît également un excellent placement, mais pas à n'importe quel prix naturellement. Sans doute aura-t-on la possibilité de racheter les actions de cette firme en dessous de 800 francs. Quant à SMH, j'avais déjà préconisé de racheter l'action au porteur à un prix de 600 ou mieux, un niveau qui

a d'ailleurs été atteint entre-temps.

Jeudi, ce titre a été payé à plusieurs reprises 700 francs. Je pense que l'on reviendra à un niveau de 600 étant donné la forte volatilité qui le caractérise, comme la plupart des grosses capitalisations boursières («blue chips») d'ailleurs. Une société a sans doute été injustement dépréciée par le marché financier du fait de problèmes momentanés (en l'occurrence un problème de management qui est résolu aujourd'hui): Elco Looser Holding, dont j'ai recommandé l'an dernier l'achat en novembre à un prix de 450 (qui correspond au cours actuel). Je réitère cette recommandation avec un objectif de 700. Au cours du mois de mai, le conseil d'administration d'Elco Looser Holding a nommé Bernd Ossenhöhl à la tête de la direction allemande et membre de la direction du groupe Elco. C'est un transfuge d'un concurrent direct dans la termotechnique: le groupe germanique Buderus. Ph. R.

DEMAIN: la BD

UN PEU DE MONNAIE

Afin de rompre quelque peu avec nos traditionnels articles hebdomadaires consacrés aux principales devises mondiales telles que le dollar, le mark allemand ou encore le yen japonais, jetons un bref coup d'œil, une fois n'est pas coutume, sur d'autres devises européennes, lesquelles certes ne revêtant qu'un rôle bien minime dans le système monétaire mondial. Bien que l'utilisation des devises ci-dessous mentionnées se limite avant tout au commerce intérieur des pays en question, ces monnaies de seconde zone jouissent malgré tout d'un cours libre au même titre que notre franc suisse par exemple.

Le mark finlandais

Depuis de début de l'année la devise finnoise s'est nettement moins dépréciée que d'autres devises importantes (GBP-ESP-ITL), s'échangeant à Fr. 26,80/85 à fin mai contre Fr. 27,10/15 à mi-janvier.

Le franc luxembourgeois

Très peu employé dans les transactions boursières ou autres, le franc luxembourgeois s'estimaient à Fr. 4,04 à mi-mai. Relevons pour la petite histoire que la parité du LUF est rattachée de facto au franc belge, 100 LUF valant 100 BEF. Cependant des billets de banques libellés en LUF ont libre cours dans le Grand duché.

Le drachme grec

A l'instar des autres devises du pourtour méditerranéen (ITL-ESP), la devise grecque s'est largement dépréciée depuis le début de l'année, s'inscrivant à Fr. -5125 début janvier, soit une décote de plus de 6,5%.

La livre irlandaise (Eire)

Bien que fortement dépendante du sterling, la livre irlandaise s'échangeait à Fr. 1,9250 ces jours passés alors que dans le même temps la livre anglaise ne valait que Fr. 1,8750.

La couronne islandaise (ISK)

Quoique rattachée jusque vers 1804 au royaume du Danemark, l'Islande d'aujourd'hui se sent passablement tributaire de la Scandinavie et aussi de l'UE. Sa devise, la couronne, vaut actuellement Fr. 1,86 pour 100 couronnes contre Fr. 1,8750 au début de l'année; donc stable.

Lors d'une prochaine édition, dans le courant de l'été peut-être, nous nous permettrons d'attirer votre curiosité sur d'autres devises encore moins usitées que les précédentes. A bientôt.

Par Georges Jeanbourquin de la Société de Banque Suisse